





CORPVS
SCRIPTORVM ECCLESIASTICORVM
LATINORVM

EDITVM CONSILIO ET IMPENSIS

ACADEMIAE LITTERARVM CAESAREAE
VINDOBONENSIS

VOL. XXXVII

FLAVII IOSEPHI OPERA

EX VERSIONE LATINA

EDIDIT

CAROLVS BOYSEN

PARS VI

DE IVDAEORVM VETVSTATE SIVE CONTRA APIONEM LIBRI II.

PRAGAE
F. TEMPSKY.

VINDOBONAE
F. TEMPSKY.

LIPSIAE
G. FREYTAG.

MDCCCLXXXVIII.

PA Plautus in unum

FLAVII IOSEPHI OPERA

EX VERSIONE LATINA ANTIQVA

EDIDIT

COMMENTARIO CRITICO INSTRVXIT

. PROLEGOMENA INDICESQVE ADDIDIT

CAROLVS BOYSEN

PARS VI

DE IVDAEORVM VETVSTATE SIVE CONTRA APIONEM

LIBRI II

PRAGAE
F. TEMPSKY.

VINDOBONAE
F. TEMPSKY.

LIPSIAE
G. FREYTAG.

MDCCCLXXXVIII.

Typis expressit Rudolphus M. Rohrer, Brunae.

PRAEFATIO.

Cum Flauii Iosephi operum uersionem antiquam, quae uulgo Rufino Aquileiensi tribuitur, Academia litterarum Caesarea Vindobonensis inter scriptores ecclesiasticos Latinos ediussisset, primum quidem Benedictus Niese praeter Graecum textum recensendum hac quoque opera strenue suscepta, dum ante quinque lustra in bibliothecis Italicis et Gallicis Graecis Iosephi libris manuscriptis incubat, Latinos quoque libros potiores aut excerpit aut excussit et postea editionem Graecam parans simul in textum Latinum examinandum multum studium contulit. deinde autem cum ille diutius quam uoluit Graecorum librorum recensione teneretur, ego uero in libris manuscriptis praecipue Latinis excutiendis Gottingae et Marpurgi sodalis ei extitisses studiaque Flauiana adamassem, mihi cum amice persuasit, ut ad uersionem Latinam edendam ipse accederem, tum beneuole concessit, ut apparatu iam collecto libere uterer.

Huius editionis nunc primam quidem particulam Iosephi librorum duorum contra Apionem uersionem Cassiodoream continentem publici iuris facio. quodsi totius operis uolumen sextum primo loco edidi, non solum propterea factum est, quod nimis difficile erat breui tempore codicum Antiquitatis Iudaicae fere ducentorum specimina colligere, sed etiam eo quod libellus de uetustate Iudaeorum pessime traditus et maxime arte critica indigere et propter argumenti delectationem desiderari uidebatur. accedit quod ad uerba Iosephi Graeca restituenda in libris Apioneis praecipua est uersionis Latinae utilitas, quae quidem sola libri secundi partem haud exiguam

seruauit aliaque multa codicis Graeci uitia tollit. et cum illi libri plus quam reliqua Iosephi uolumina medicina indigerent, haud absonum uidebatur ab eis initium capere, ut iam uiri docti emendationis apparatus totum haberent. olim propositum erat Alfredo a Gutschmid, quem et praeceptorem et studiorum initiatorum pie colo, ut libros contra Apionem ederet, sed morte flebili studiis suis ereptus est. iam uero Niesius eorum quae coepit ille partem, textum scilicet Graecum. ad finem perduxit, commentarium, quem Gutschmidius scholis suis tradere solebat, in eius opusculorum uolumine quarto Franciscus Ruehl pia cura edidit, ego textum Latinum, qui restabat edendus, nunc propono. atque illius uiri semper uenerandi memoria stimulum mihi adiecit. ut primum ad libros contra Apionem recensendos accederem.

Ad quos ipsos nunc conuersus id solum hac praefatione agam, ut quibus subsidiis adiutus recensuerim textum Latinum paucis exponam. quae uero de auctore uel auctoribus dicenda sunt, porro de aetate uersionis, de sermone eruditioneque interpretis, de orthographia in textu constituta, cum non ad libellum de Iudaeorum uetustate solum attineant, sed communia sint cum eis, quae de libris uiginti Antiquitatis Iudaicae disserenda habebō, in uolumine primo locum suum tenebunt.

§ 1. De libris manuscriptis et editionibus antiquis.

Atque primum quidem uersionis librorum contra Apionem Latinae et codices et editiones ante textum Graecum per Arlenium recensitum publici iuris factas quantum nunc scio omnes et enumerabo et quae ex iis excerpta habui indicabo.

Innotuerunt igitur mihi libri manuscripti uiginti sex, quorum Florentiae quidem asseruantur septem:

- I. 1. Laurentianus Mediceus plut. LXVI cod. 2 membranaeus saeculi XIⁱ in folio maiore binis columnis scriptus uenerandae uetustatis optimeque seruatus. constat foliis scriptis 287, a folio 260 ad fol. 277 libri contra Apionem continuantur (cf. Bandinii catalogum bibl. Medic.-Laur. t. V (II) p. 783). con-

tinet Iosephi Antiquitatis Iudaicae libros XX, contra Apionem libros II, de bello Iudaico librum primum eumque imperfectum. omnium codicum qui nostrum libellum continent est antiquissimus quidem, sed exhibet textum lacunosum; desunt enim praeter damna minora omnia, quae a p. 61, 9 *pro* — p. 71, 13 *indigerent* (I § 272—318) et a p. 74, 5 *aliorum* — p. 80, 19 *si uero* (II § 4—37) leguntur. in usum Gutschmidii libros de uetustate Iudaeorum anno 1873 contulit Aeneas Silius Piccolomini, collationem ab illius heredibus sibi comparatam mihi tradidit B. Niese. sed liber cum esset compluribus manibus correctus nonnullaque examinatione accuratiore indigerent, ipse eum inspicere cupiens operam dedi, ut mihi Berolinum transmitteretur, sed quamquam Bossius uir illustrissimus, qui praeest rebus Borussiae ecclesiasticis scholasticisque humanissime intercedebat, id quidem propter codicis praestantiam ab iis, qui in Italia administrandis bibliothecis praesunt, impetrari non potuit, quae uero mihi dubia erant primus quidem Aemilius Kroymann Hartelio uiro clarissimo hortante septuaginta fere locis, deinde Guido Biagi bibliothecae Laurentianae praefectus mihi roganti comiter obsecutus triginta locis uterque accuratissime confirmauerunt. codicem littera L notauit.

2. Laurentianus Mediceus plut. LXVI cod. 3 membran. saec. XVⁱ eleganter scriptus et picturis litterisque initialibus mirifice ornatus constat foliis 326 et continet Antiquitatis Iudaicae ll. XX, contra Apionem ll. II (cfr. Bandini t. V (II) p. 783). eadem ac libro modo descripto lacunae huic codici insunt, cuius paucos ante et post illas lacunas uersus mihi exscripsit Augustus Haberda anno 1892.

3. Laurentianus Mediceus plut. LXVI cod. 7 membr. in fol. minore saeculi XVⁱ manu eleganti Italica scriptus, litteris initialibus aliisque picturis ornatus constat foll. 251 et continet libros VII de bello Iudaico et contra Apionem ll. II (cf. Bandinium t. V. (II) p. 785). eosdem ut supra uersus codicis lacunosi exscripsit Augustus Haberda nunc Brunensis.

Cr 4. Laurentianus bibl. S. Crucis plut. XIX sinistr. cod. 1 membr. in fol. mai. saec. XIⁱ binis columnis scriptus constat foliis 224 et continet Antiquitatum ll. XX, contra Apionem ll. II (cf. Bandinium t. VII (IV) p. 135). libri uero contra Apionem non manu saec. XIⁱ scripti sed saeculo XII^o demum suppleti sunt. collationem in usum Gutschmidii anno 1873 ab Aenea Siluio Piccolomini confectam Niesius mihi tradidit.

5. Laurentianus bibl. S. Crucis plut. XIX cod. 4 membr. s. XV continet libros de bello Iudaico VII et contra Apionem libros II, quibus praemittitur Hieronymi testimonium de Iosepho. fuit quondam in monasterio S. Crucis fratris Sebastiani de Bucellis. in fine librorum de bello Iudaico legitur subscriptio haec: *Explicit liber septimus ... IX Cal. Nou. MCCCCLV die ueneris de sero per N. B. Finis.* (cf. Bandinium ibid.) lacunas supra memoratas in eo inesse testis est Haberda.

6. Laurentianus biblioth. Leopoldinae Faesulanus codex 164 membr. saec. XVⁱ ineuntis binis columnis exaratus constat foll. 215 et continet Antiquitatum ll. XX, contra Apionem ll. II. (cf. Bibliotheca Leopoldino-Laurentiana t. III p. 107). et ipse est lacunosus dictisque locis ab Haberda exscriptus.

M 7. Florentinus S. Marcianus codex 385 membr. saeculi XIⁱ, a folio uero 168 fortasse saec. XIIⁱ in folio maiore binis columnis exaratus continet Antiquitatis libr. XX, contra Apionem librum primum eumque imperfectum. desinit enim in uerba huius editionis p. 56, 5 *non solum etenim ciuitates et u[ic]os.* quem contulit Niesius usque ad uerba p. 28, 11 *mensium octo.* est imperfectus, lacunosus tamen adnumerandus est.

Romae deinde inueniuntur hi libri manuscripti quinque:

8. Vaticanus latinus 1990 continet libros II contra Apionem. quem saeculi XVⁱ esse uideri et easdem habere cum Laurentiano 66, 2 lacunas adnotat Niesius. excerpta non habui.

9. Vaticanus Palatinus 815 membr. miscellaneus s. XVⁱ constat foliis 360 et continet Antiquitatum ll. XX, de bello

Iudaico ll. VII, contra Apionem ll. II (cf. Henrici Stevenson iunioris et I. B. Rossii catal. codd. Palatinorum Latinorum t. I p. 287). in fine libri XXⁱ Antiquitatis Iudaicae leguntur: *Explicit liber Vigésimus Flauii Iosephi Antiquitatis Iudaice Completus Per Me Thomam Iacobi Tani Iannoçio Mihi Legente Anno MCCCC^o XXXVIII^o Die XXVIII^o Februarii.* et in fine belli Iudaici haec: *Explicit liber . . . scriptus per me Bartolomeum S. Iohannis S. Francisci Berti de sancto miniate flor^o noti pñb. Anni MCCCCXIII. ottava indictione de mense decembri.* lacunosus est; cum aliis speciminibus Iohannes Wrobel Czernouicensis paucos uersus lacunis uicinos exscripsit.

10. Vatiçanus Ottobonianus 84 membr. saec. XIII/XIV^t continet Antiquitatum ll. XX, contra Apionem ll. II. notas misit I. Wrobel.

11. Chigianus A VIII 232 membr. s. XVⁱ continet de bello Iudaico ll. VII et contra Apionem ll. II. in folio I^o inscriptum est: *Ia. Pic. de Castella Aragoniaque ex beneficentia posuit.* in fine est subscriptio: *flauii iosephi uetustatis iudaice liber secundus et ultimus explicit per me Iohannem caldari ficem de monthabur presbiterum MCCCCLVI die XIII maii.* Niesius inspexit, excerpta non habui.

12. Corsinianus no. 839 (43 D. 8) chartaceus formae quaternariae minoris s. XVIⁱ ineuntis male et compendiose scriptus continet libros contra Apionem plenos. quae editionibus addit supplementa descripsit Niesius totumque codicem Guilelmo Hartel intercedente contulit anno 1889 R. C. Kukulka nunc Vindobonensis.

Venetis hi bibliothecae Marcianae libri Iosephi libellum continent:

13. Venetus Marcianus X, 60 (cf. Valentinellii catal. t. VI V p. 31 cod. 57.), quem scripsit in membrana politiore Ioh. Nydena anno 1468, constat foll. 408 et continet Antiquitatis Iudaicae et contra Apionem libros plenos. ex quibus supplementa lacunarum descripsit Iohannes Wrobel.

14. Venetus Marcianus X, 63 (ibid. t. VI, 32 no. 59).

membr. s. XVⁱ in folio maiore scriptus donoque datus est S. Ioanni in Viridario prope Patauiam a Baptista de Lignamine episcopo Concordiensi anno 1455. solita in lacunosis locis notauit Io. Wrobel.

Iam memorandi sunt

15. Taurinensis D. V. 39 (olim 1180, L. 1. 16 cf. Pasini codices mss. bibl. Athenaei Taurin. t. II p. 401) membr. s. XVⁱ stemmate cardinalis Dominici della Rouere ornatus continet libros contra Apionem. humanissime Franciscus Carta, bibliothecae publicae Taurinensis praefectus mihi roganti ex initiis et fine librorum specimina misit satisque recte obseruauit codicem ex editione principe esse descriptum.

16. Caesenas Malatestianus plut. XI cod. 2 (cf. Muccioli catal. codd. bibl. Malatestianae t. II p. 51 et Raim. Zazzeri sui codici ... della Bibl. Malatestiana di Cesena p. 338) membr. s. XVⁱ litteris initialibus et stemmate Malatestiano ornatus continet Antiquitatis Iudaicae et contra Apionem libros. libri uero XVIIIⁱ Antiquitatis Iudaicae littera initialis hanc inscriptionem continet:

Malatesta Nouellus F(ieri) F(ecit) MCCCCLII F. Z. F. communicauit mihi liberalissime ex initiis et fine librorum specimina Adrianus Piccolomini professor bibliothecae praefectus.

Italicos libros sequuntur nunc Parisini hi:

P 17. Parisinus latinus 1615 membran. forma maxima s. XIVⁱ binis columnis exaratus continet libros contra Apionem II et de bello Iudaico VII (cf. catal. codd. mss. latt. bibl. regiae III p. 158). librorum de uetustate Iudaeorum quae edita erant Parisiis anno 1875 contulit Niesius, supplementa editionum anno 1891 Augustus Haberd.

R 18. Parisinus latinus 5049 membran. forma maxima binis columnis saeculo fere XIII^o iudice Niesio exaratus continet Antiquitatis Iudaicae ll. XX, contra Apionem ll. III, de bello Iudaico ll. VII, libri uero contra Apionem postea demum saeculo XV^o additi et in codicem illum interpositi sunt. (cf. catalogum eundem IV p. 34). contulerunt Niesius et Haberd.

19. Parisinus latinus 5054 (cf. ib. IV p. 35.) membran. Pa s. XIV^o exaratus continet Antiquitatis Iudaicae libros XI priores et duos contra Apionem, quos integros habuit, sed perierunt nonnulli quaterniones reliquorumque ordo est misere turbatus. fuit quondam Francisci Petrarcae, cuius e bibliotheca ad Thomam di Campo Fregoso ducem Genuensem, denique in bibliothecam regis Aragoniae migravit. exposuerunt de huius codicis historia Petrus de Nolhac in libro de patrum et medii aevi scriptorum codicibus in bibliotheca Petrarcae olim collectis Parisiis 1892. 8. p. 25 sqq. et in altero Pétrarque et l'humanisme, Parisiis 1892. 8. p. 43. 96. 338 sqq. et in appendice quarta et Iosephus Mazzatinti, la bibliotheca dei rè d'Arragona in Napoli, Rocca S. Casciano 1897 p. 170 not. 588. ex iis uero, quae P. de Nolhac disputauit, haec appono: 'praeterea iidem libri contra Apionem multis summaris margini appositis, quae ad philosophiam aut historiam pertinent, demonstrant quanto studio Franciscus noster (Petrarca) Iosephum legerit quotque notitias de antiquitatibus Graecis uel Asiaticis ex ea fonte hauserit'. supplementa solum lacunarum opera Augusti Habberda collata habui.

In Anglia quinque exemplaria libelli contra Apionem scripti hodie extant:

20. Bodleianus Canonicianus 148 Oxonii (cf. Coxii catal. B codd. mss. biblioth. Bodleianae III p. 377) membranaceus binis columnis forma maxima eleganter scriptus continet Antiquitatis Iudaicae libros nouem posteriores, contra Apionem libros duos, de bello Iudaico libros VII, qui errore librarii a Sancto Ambrosio translati esse dicuntur. anno uero 1145 codicem descriptum esse his uersibus in fine eius positus discimus:

*Annis ut carnem Christus de uirgine sumpsit
undecies centum XL quinque peractis
dicti ueracis Iosephus fuit historialis.
nemo miretur rarus si carus habetur,
est huius prosa disserta nimis speciosa*

*ut Moyses scripsit deus omnia quomodo finxit
post antiquorum uitam mores genitorum.
hic iudeus erat Christum Iesumque sciebat
ipsum monstrantem studet et laudare Iohannem.*

supplet Canonicianus lacunas; descripsit eum et accuratissime contulit Alfredus a Gutschmid.

21. Londinensis Musei Britannici Harleianus 3699 (cf. Catalogue of the Harleian manuscripts III p. 53) membranaceus s. XVⁱ splendidissime scriptus continet uiginti Antiquitatis Iudaicae libros et contra Apionem duos. in fine leguntur haec: *Finis. Anno salutis humanae M^oCCCC^oLXX^oVIII^o et XVIII^a mensis iunii hoc celeberrimum opus Florentie consumatum est, die autem Veneris hora uero diei XX^a. Laus honor imperium et gloria sit omnipotenti Iesu Christo per infinita seculorum secula. amen. Omnium rerum uicissitudo est.* pertinuit quondam ad regis Aragoniae bibliothecam cf. Mazzantini l. l. p. 164, specimina autem exscribens pauca de lacunis tantummodo librorum de uetustate Iudaeorum monuit Carolus Schenkl.

22. Londinensis Musei Britannici Harleianus 4960—4963. (cf. ibid. III 233) membranaceus s. XVⁱ splendide 'litteris quadratis Romanis' exaratus continet Antiquitatum ll. XX. contra Apionem ll. III, de bello Iudaico ll. VII. plenum eum esse in libris contra Apionem cum adnotasset Carolus Schenkl, litteris ad Edwardum Scott, qui libris manuscriptis in Museo Britannico asseruandis praeest, missis impetraui, ut humanissime mihi I. P. Gilson uir doctus eiusdemque Musei bibliothecarius specimina ex initiis et fine librorum sumpta transmitteret.

23. Cheltenhamensis Phillippicus 9401 membranaceus s. XVⁱ formae octonariae scriptus continet libros contra Apionem lacunosos. (cf. H. Schenkl Biblioth. patr. lat. Brit. I, 2 p. 107). de lacunis docuit me Carolus Schenkl.

C 24. Cheltenhamensis Phillippicus 12311 membranaceus s. XIIIⁱ iudice Henrico Schenkl¹⁾ in folio maximo binis colum-

¹⁾ cf. H. Schenkl Bibliotheca patrum Latin. Britannica I, 2 p. 122

nis nitide scriptus operum Iosephi triginta librorum corpus totum, XX scilicet libros Antiquitatum, III contra Apionem, de bello Iudaico VII, continet. qui possesserunt saeculis XIV^o et XV^o librum haec inscripserunt: *Iste liber est mei fratris Ieronimi Francisci Desteni ordinis fratrum Heremitarum S. Augustini quem emi in Verona a Nicholao de Dolectijs 1393. — Ego Iohannes Cornario ipsum librum emi a praedicto fratre Ieronimo pro ducentis XXI auri. — questo libro era de la libreria di Messer Iuan Cornar et toeco poi a la libreria di Messer Fantin Cornar .. 1502.* ex bibliotheca Phillipica Sotheby Wilkinson Hodge anno 1895 emptum publice proscripserunt et in catalogo p. 92 accurate descripserunt. mihi quaedam cum adnotasset Carolus Schenkl, ex quibus perspexi librum non esse neglegendum, intercedente Guilelmo Hartel Antonius Swoboda nunc Carlsbadensis Cheltenhamii 1891 libros contra Apionem totos excussit.

Sequuntur iam qui reliqui sunt duo codices in Germania asseruati:

25. Dresdensis A 111 membranaceus formae quaternariae anno 1438 satis eleganter longis lineis scriptus (cf. Schnorr von Carolsfeld, Catalog d. Handschr. d. königl. öffentl. Bibliothek in Dresden I p. 48) continet libros de bello Iudaico et contra Apionem. in fine uero huius opusculi legitur: *Iosephi liber explicit anno Christi 1438 die XXX martii. Laus deo omnipotenti.* libro mihi Berolinum transmissio quantum utile uidebatur excerpti.

26. Monacensis latinus 22105 (olim Wessofontanus 105) membranaceus formae maximae s. XVI scriptus constat 251 foliis continetque praeter minora Freculi Lixouiensis chronica, Iosephi contra Apionem libros II, chronicon ab anno 315 usque ad annum 1475 et libellum de Guelfis (cf. Catal. codd. mss. biblioth. regiae Monacensis t. IV part. IV p. 25). librum Berolinum transmissum quantum opus fuit excerpti. ceterum et Dresdensis et Monacensis textum libelli nostri praebent lacunosum. —

Libris manuscriptis enarratis nunc statim subicito editiones, quotquot saeculis XV^o et XVI^o uulgatae libros contra Apio-

nem exhibent nequedum Graeci exemplaris uestigia produnt. satis uero esse uidetur eos breuiter significasse lectoremque monuisse pleniora a S. F. W. Hoffmanno in lexiçi Graecorum litteraturae bibliographici editione altera (Lips. 1839) II p. 445—449 dari. atque editio quidem princeps librorum contra Apionem Veronae anno 1480 in lucem emissa bellum Iudaicum et libros de uetustate Iudaeorum tantummodo, reliqui uero omnia opera Flauiana continent, quae uero in codice Laurentiano LXVI, 2 deficere dixi etiam ab editionibus omnibus absunt. sunt igitur hae:

1. anni 1480 Veronae per magistrum Petrum Maufer Gallicum,
2. anni 1481 Venetiis per Raynaldum de Nouiomago,
3. anni 1486 Venetiis per Iohannem Vercellensem,
4. anni 1499 Venetiis per Albertinum Vercellensem expensis domini Octauiani Scoti et fratris eius,
5. anni 1502 Venetiis per Bernardinum Vercellensem sumtibus Andreae Asulani,
6. anni 1510 Venetiis per Gregorium de Gregoriis,
7. anni 1511 Parisiis per Nicolaum de Pratis expensis Ponceti Probi (uulgariter Le Preux) uniuersitatis Parisiacaе bibliopolaе iurati,
8. anni 1513—1514 Mediolani per Alexandrum Minutianum Ludouico Hornkid suadente,
9. anni 1513—14 Parisiis in uico diui Iacobi sub intersignio S^{ci} Claudii studio Roberti Gouillet, typis Ioannis Barbier, impensis Francisci Regnault et Ioannis Petit librariorum,
10. anni 1519 Parisiis in uico diui Iacobi sub intersignio lili aurei studio Roberti Gouillet per Antonium Bonnemere, impensis Iohannis Petit et Francisci Regnault bibliopolarum,
11. anni 1524 calendis Februariis apud Sanctam Vbiorum Agrippinam in aedibus Eucharri Ceruicornii impendio Godofredi Hittorpii ciuis Coloniensis,
12. anni 1524 mense septembri Basileae apud Ioannem Frobenium impressa.

Postea Sigmundus Gelenius textum non solum ex codicum Graecorum collatione castigauit, sed etiam sermonem Latinum elegantiore[m] reddere studens suo arbitrio multa mutauit, quae qualia fuerint facile ex notis meis ad libri secundi §§ 52—113 datis cognosces. per illa enim capita cum Graeci

libri deficerent, uiri docti, qui Iosephi opera graece ediderunt, omnes Gelenii textum latinum inseruerunt praeter Niesium et Naberum, qui partim Niesium exscripsit, partim Gelenium uel potius Bekkerum secutus est. usus sum Gelenii editione Parisiaca anni 1535.

§ 2. De libris manuscriptis recensendis.

Commode in tanto librorum numero factum est, ut magna eorum pars, inter quos uetustissimum esse dixi Laurentianum LXVI, 2, eandem sit mutilationem passa. qua ex re colligitur illos codices praeterque eos editiones ad unum idemque archetypum redire omnes. quod utrum re uera fuerit ipse ille liber Laurentianus aetate praestans an antiquior codex hodie deperditus mox mihi quaerendum est, nunc uero uno obtutu lacunosos conspici uolo. sunt autem hi:

Laurentianus LXVI, 2 (s. XIⁱ) L notatus, Vaticanus Ottobonianus 84 (s. XIII—XIVⁱ), Laurentianus Leopoldinus Faesulanus 164 (s. XVⁱ ineuntis), Venetus Marcianus X, 63 (s. XVⁱ ineuntis), Vaticanus Palatinus 815 (1414—1439), Dresdensis D (1438), Laurentianus LXVI, 3 (s. XVⁱ), Laurentianus LXVI, 7 (s. XV.), Laurent. S. Crucis XIX, 1 Cr (s. XIIⁱ), Florentinus S. Marcianus 385 M (s. XIIⁱ), Vaticanus 1990 (s. XVⁱ), Cheltenhamensis 9401 (s. XVⁱ), Malatestianus XI, 2 (1452), Laurentianus S. Crucis XIX, 4 (1455), Chigianus (1456), Harleianus 3699 (1478), Taurinensis (post 1481), Monacensis Mo (post 1502).

At si singulorum codicum uarias lectiones spectauerimus, hos lacunosos libros cum parte reliquorum optime concordare facile obseruabimus. duae enim classes discernendae sunt, quarum alteri praeter lacunosos et editiones (e) adnumerandi sunt hi quattuor: Bodleianus B (anni 1145), Parisinus 5049 R (s. XVⁱ), Harleianus 4962 H (s. XVⁱ), Marcianus X, 60 V (1468), alteri uero tantummodo quattuor hi: Cheltenhamensis 12311 C (s. XIIIⁱ), Parisinus 1615 P (s. XIVⁱ), Parisinus 5054 Francisci Petrarcae Pa (s. XIVⁱ), Corsinianus Co (s. XVIⁱ). testantur horum codicum aut dissensum aut consen-

sum innumeri fere loci, ex quibus potissimos nunc quidem ita sub oculos ponam, ut lectiones codicum LBRe, per capita uero nunc primum a me uulgata codicum BRV siglo I, contra eas codicum CPCo (et per capita dicta Pa) numero II comprehendam atque insuper, ubicumque usui est, Graeca uerba uerbis in textu constitutis addam:

5, 5 *desino enim nos*] I, *desino* II, ἐὼ γὰρ νῶν ἡμᾶς; 6, 20 *an quis non . . . discat*] *a quis non . . . discant* I, *a quibus non . . . discant* II, ἢ τίς οὐ . . . ἄν μάθοι; 14, 13 *habitoribus*] I. *habitatores* II; 19, 16 *reges pastores*] I, *reges et pastores* II, βασιλεῖς ποιμένες; 24, 10 *Iromus*] I (nisi quod *Ironius* Re habent), *iram* uel *yram* II, εἴρωμοσ; et sic solent semper hoc in nomine inter se dissentire; 26, 14 *destruensque antiquiora templa fanum aedificauit*] I, *destruensque fana templorum antiquiora phanum haedificauit* II, καθελών τε τὰ ἀρχαῖα ἱερά ναὸν ἕροδόμησε; 27, 1 *fecit erectionem*] II, *fecit erectiorem* I, ἔγερσιν ἐποίησατο; 38, 1 *Phoenissam*] *poenissimam* I *plenissimam* II Φοίνισσαν; 40, 8 *Iudaei uiri*] *iudaei uero* I, *iudaei* II, τῶ Ἰουδαίου ἀνδρός; 40, 17 *Gazam*] II, *gaium* I, Γάζαν cf. 41, 9; 43, 3 *post mortem Alexandri*] II, *morte Alexandri* I, μετὰ τὸν Ἀλεξάνδρου θάνατον; 45, 2 et 4 *sustinerent*] I, *subsisterent* II, προσμένουσι; 47, 3 *confugiant*] I, *confingant* II, φυγεῖν; 54, 10 *multo opere*] I, *multo tempore* II, πολυχερία; 58, 3 *dii? iraseuntur*] II, *dum iraseuntur* II; 58, 10 *purgare*] II, *pugnare* I, καθάραι; 80, 20 *se mirari*] II, *seminari* I, τὸ δὲ δὴ θαυμάζειν; 86, 2 *et se sequi coegit*] II, *et esse qui coegit* I; 86, 3 *salutem*] II, *saltem* I; 87, 9 *cum genus utique nostrorum unum itaque idem*] I, *cum genus utique nostrum uestrumque idem* II; 87, 16 *culpat ubique*] I, *culpatuque (culparique e)* II; 90, 21 *Strabon*] I, *strapadon* II; 97, 5 *fecisse*] II, *fuisse* I; 101, 11 *tenuimus*] II, *genuimus (gessimus R)* I; 136, 11 *itaque*] I, *ita* II fortasse recte; 141, 3 *secedere*] II, *recedere* I.

Ex capitibus uero, in quibus deficiunt lacunosi, haec affero: 63, 3 *in ultimo proelio*] II, *in uno proelio* I, ἐν τῇ τελευταίᾳ μάχῃ; 66 12 *quinquaginta et ducenta*] II, *quinquaginta tre-*

centa (*trecenta* om. V) I, πέντε πρὸς ταῖς εἴκοσι μυριάδας; 69, 5 *in deserti loca*] I, *in desertis locis* II; 70, 8 *sed et ait*] II, *sequitur et ait* I; 77, 12 *quis enim non aut derideat*] I, *quis enim non audeat deridere* II, οὐκ ἂν οὖν τις ἦ καταγέλαστος; 78, 5 *sabbatum*] II, *sabbata* I, σαββάτων.

Cum utriusque classis codices inter se non semper consentiant, ab alterius tamen classis libris apertissime secedant, exempli gratia nonnullos addo locos sic comparatos: 7, 5 *ne potioribus*] BR, *ne potioribus* L cum suis, *potioribus* II; 9, 1 *aestimarent*] I, *extimarent* CP, *existimarent* Co; 11, 4 *descriptione*] II, *discreptione* L, *discrptione* B, *discreptione* CrM, *discrepatione* R, *discretionem* C; 19, 16 *secundum sacrarum linguam litterarum*] II, *secundum sacrarum linguarum* (*sacrarum* 1 m. B in marg. add.) LCrB *secundum interpretationem sacrarum linguarum* R; 23, 3 *rebellabat fratri . is uero*] R *rebellabat fratrus uero* LBCrM, *rebellabat frater uero* CP *rebellabat fratri. frater uero* Co; 32, 1 *archiuus*] *archibis* I, *archiberus* C *archibus* P *archibero* Co; 48, 1 *alio*] I, *alteri* CCo *alii* P; 65, 15 *secutum esse*] *secut⁹ se* B *secutos se* RV, *secuturum se* II; 79, 15 *socios nos suae nequitiae*] I, *socios nos suos suae nequitiae* CCo *socios suos suae nequitiae* Pa *socios suae nequitiae* P.

Si quis uero desiderabit plura exempla, facili negotio quavis in pagina apparatus mei reperiet, uelut 6, 1 *usus* 6, 9 *hi* 6, 11 *Helladium* 7, 18 *Thucydides tamquam* 9, 8 *hi uero* 9, 12 *propriis* et quae sequuntur fere ducenta. certissime igitur duas in classes colligitur discernendam esse librorum manuscriptorum multitudinem. utri uero fidem debemus maiorem? saepissime enim non solum primam, sed etiam alteram codicum classem sanas nobis suppeditare lectiones certa ratione ex textu Graeco efficitur idque solum moneri potest classem primam in priore libro, alteram in altero paulo saepius uera exhibere. attamen si paulo accuratius corruptelas ponderauerimus, satis euidenter apparebit primae classis lectiones, si a uero aberrant, plerumque intellegi omnino non posse, alterius uero imputari posse librario haud indocto, qui quae non intellexit

emendare studuerit. quae optime loco illustrantur iam supra indicato 6, 21 *an quis non ab ipsis conscriptoribus facillime discat*, ubi archetypi librarius errans pro *an quis* uel *ā quis* sine ullo dubio *aquis* scripserat plane inepte. quod cum ad classem primam librorum sit propagatum, alterius classis archetypi librarius callide *aquis* in *a quibus* mutato latinitatem sibi uisus est restituisse. porro legitur 12, 7 *qui Graecorum aliquid tale perpessus est?* recte dixeris extare apud classem secundam *quis Graecorum*, dubitabis tamen, immo negabis, si codicem Graecum Λ non $\delta \tau \acute{\iota} \varsigma$, sed $\delta \sigma \tau \acute{\iota} \varsigma$ exhibere animaduerneris. similiter res se habet p. 19, 16, ubi CP facili errore *et* inter uoces *reges pastores* interposuerunt. non minus idem, quae in suo exemplari inuenerat, corrigere uolebat, cum 38, 1 *poenissimam* in *plenissimam*, 41, 17 *decatas* in *decadas*, 40, 8 *narrant* archetypi in *narravit*, 45, 2 et 4 *sustinerent* in *subsisterent*, 74, 9 *alio* in *alios* mutaret. si qua uero parum intellexit, ea hic illic omisit uelut illud *me* 7, 5 ante *potioribus* positum uel illud *uero* 40, 8, quod pro *uiri* inepte archetypum dedisse ueri est simile. nomina denique rariora cum uulgatis permutauit, uelut pro *Euemerus* posuit *Omerus* p. 48, 8, pro *Iromus* ex Vulgata *Iram* (p. 24, 10. 25, 7. 12. 15. 26, 2. 8. 35, 5 e. q. s.), pro *Thumnosis* 20, 16 formam *Themusis* saepius usitatam restituit. neque desunt, ut res fert, ubi aut calamo aut oculis librarius lapsus sit, ut p. 9, 8 *hinc* 38, 6 *asaltus* 90, 21 *strapadon*, sed rarius acciderunt. econtra huiusmodi errores primae classis sunt proprii uelut 5, 16 *et cadmos edidicisse*, 10, 13 *urbe* (pro *orbe*), 49, 6 *mens qui* (pro *eos qui*) 58, 3 *dum* (pro *dii*), et alia supra memorata, studium uero corrigendi rarius deprehenditur, nisi negligentiae potius tribuere malimus p. 13, 17 quod in I legimus *reprimens*, 24, 14 *in monte*, 28, 5 *integerrime*, 49, 7 *quaedam*. atque uersus finem libelli archetypi primae classis auctor taedio laboris plura quam in opusculi principio commisisse uidetur uitia. qui etsi librarius in describendo per negligentiam et nimiam festinationem saepe in errores incidit, tamen multo magis lectionibus alterius classis est diffidendum

utpote a librario quodam idoneo et corrigendi studioso oriundis. caueas tamen, ne quae dixi de archetypis classium singulis codicum librariis tribuas, de quibus infra disputaturus sum.

§ 3. De archetypo codicum.

Classes igitur librorum duae etiamsi multis locis inter se differant modo hic modo illic uel sanam scripturam uel corruptam nobis seruantes, paene crebriores sunt in lectionibus corruptissimis consone traditis. redeunt ergo exemplaria omnia ad archetypum unicum erroribus inquinatum grauissimis, ut interdum uel ex Graecis exemplaribus medelam frustra speraueris. atque primum quidem omnibus in libris per plurimis locis tali modo hiat oratio, ut soli librarii codicis archetypi neglegentiae et incuriae culpa tribui possit. sic p. 132, 6 ex uoce *utroque*, quae nunc non habet quo referas, non solum de peregrinorum expulsionem sed etiam de Lacedaemoniis a peregrinando prohibitis modo ab interprete dictum fuisse constat. simili modo p. 27, 1 *Herculis* ***, p. 37, 1 *quod* *** *interpretatur*, p. 53, 12 *his* (non *ab his* legitur) *itaque* *** *rogatus*, p. 56, 1 p. 57, 1, 104, 8, nisi quaedam excidisse statueremus, quae hodie in membranis extant neque intellegi neque emendari possent. aliis uero locis uelut p. 21, 23 22, 6 dubitari potest, utrum librarius an potius ipse interpretis culpandus sit quae in Graecis leguntur homoeoteleutis falsus transsiluisse, aliis denique locis, cum Graeca deficiant iudicium facere non licet cf. p. 94, 5 94, 11. sufficiunt tamen ad demonstrandum omnium codicum fontem unicum exempla modo prolata. accedunt uero innumeri fere loci, nam fere trecenties testimonium archetypi improbaui, qui eadem in omnibus libris corruptela laborant. sic p. 138, 16 ab omnibus testibus, de De taceo, traduntur haec: *his quae discuntur amerus ultra recessauit*, quae nullo modo opinor, nisi Graeca haberemus, sanari potuissent. ex quibus sic decurrentibus τοις ὑπ'ἐμοῦ λεγομένοις οὐκ ἀπιστήσαι certo uera restituisse mihi uideor haec: *his*

quae dicuntur a me resultare cessabit; dissecuit igitur uerba in fonte suo artissime cohaerentia haud recte librarius, qui quidem, cum omnes libros idem error irrepserit, archetypi auctor habendus est. p. 42, 16 *ad ciuitatem* omnes proferunt libri, unde *adicit autem* ex Graecis καὶ προσεπιτίθησι facili negotio restitues. simili modo uerba continue scripta parum recte a librario his locis dissecta sunt: 29, 9 *sicuti Moses]* *sicuti mos est*; 53, 11 *proinde is]* *pro iudeis*; 94, 2 *quantauis sit]* *quanta iussit*; 101, 6 *subdidere gentes]* *subdiuc regentes*; 120, 14 *prodi tamen secreta]* *prodita mens arata*; 121, 6 *habenda sapuerit]* *habendas habuerit*. aliis locis litteras uel uoces inter se transposuit archetypi librarius uelut p. 99, 10 *Polycrates]* *pilocratis*; 108, 13 *a Mino]* *animo*; 130, 8 *in dei naturam et formam]* *et formam in dei naturam*, uel similes uoces inter se uel rariores cum usitatis permutauit, ut p. 43, 8 *iugera]* *integra*; 130, 12 *auersatorios]* *aduersatorios*; 98, 18 *fauturos]* *facturos*; 111, 14 *diaeta]* *dicta*; 134, 11 *ignitum]* *ignotum*; 129, 14 *fato constrictos]* *factos conscriptos*; 45, 13 *Hecataei]* *et ad eius*. alia deinde menda ex erroribus ut ita dicam syntacticis uel somnolentia librarii profecta esse habenda sunt, si exempli gratia 40, 8 *iudaei* cum *narrans* cogitatione iungens hoc in *narrant* mutauit, uel p. 76, 5 *prioribus suis* pro *prioribus sui* scripsit. alibi uerbis parum recte copulatis casus sententiae auctoris contrarios posuit uelut p. 115, 6 *sacerdotum*; 77, 13 *impudentis*; 74, 17 *templo*; 129, 18 *constricti*. saepe neglegenter singulas litteras iterauit, uel geminarum alteram omisit. legimus enim p. 57, 14 omnibus in libris *quia apud* pro *qui apud*, 126, 11 *singulis solummodo* pro *singuli solummodo* et paulo postea *tantis sed* pro *tanti sed*, contra 130, 10 *ciuitate sacrificare* pro *ciuitates sacrificare*, 60, 7 *si uerisimilitudine* pro *sine uerisimilitudine*, 136, 16 *quidem num* pro *quidem damnum*, 101, 1 *fustibus* (ex *sustibus* ortum) pro *sustinentibus*, 141, 7 *discipuli uero* pro *discipuli si uero*, 62, 17 *et quia palam est quia* pro *et palam est quia*.

Eiusdem fere est neglegentiae si uocem modo dictam alia

ne simili quidem omissa mox reponit, sicut p. 103, 18 fecit, ubi bis posuit *permanere*, uel p. 138, 4, ubi *ciuitas* pro *pietas* rescripsi; nam hoc ex praecedente *pietate* ortum arbitror. bene igitur eodem errore Niesius p. 87, 1 accidisse iudicat, ut alterum *custodiae* loco *provinciae* uocis in textum irreperet. et ego ab hac librarii consuetudine progressus p. 138, 8 *obseruare* libris traditum et 138, 13 *obseruationis* emendare conatus sum. priore enim loco cum confidam *obseruare* ex *obseruatio est* (*obsruāōē*) esse corruptum, hanc *obseruationis* uocem alteram *oblectationis* de loco mouisse conicio. alia archetypi menda non tam librarii erroribus quam malae pronuntiandi uel scribendi rationi saeculo sexto usitatae debentur. sic *b* et *u*, deinde *e* et *i* atque *o* et *u* saepissime inter se commutantur et *m* et *n* parum recte adduntur uel omittuntur. conferas 116, 16 *sacrificauit* et *iudicauit* pro futuris, p. 93, 13 *debita* pro *de uita*, 32, 11 *archibis* pro *archiuis* ¹⁾ posita, p. 87, 18 *apiones*, p. 88, 18 *honoris*, 90, 18 *hostes*, 91, 1 *timagenis*, ²⁾ 96, 15 *piissimus*, 67, 2 *ingressus*.

Restat denique corruptelarum genus ex litteris perperam lectis enatarum. ita *s* et *r* confunduntur p. 49, 16 *uerborum*] *uerbosam*, 124, 3 *sectam*] *rectam*, deinde *s* et *f*: p. 123, 3 *fit*] *sit*, 96, 15 *Mnaseam*] *innaseam*, 136, 5 *despectu*] *deffectu*, *y* et *s*: p. 19, 15. 16 *yc, yesos*] *se, sesos*, *s* et *t* p. 23, 1 *posuit*] *potuit*, denique *r* et *g*: 68, 18 *maris*] *magis*. littera imprimis *a* difficilis lectu fuisse uidetur, quae aut omissa est ab archetypi librario (cf. p. 43, 9 *iude* 51, 20 97, 2 *quia*] *qui*, 81, 7 *in alia Ionia*] *in licaonia*) aut cum *u* confusa (cf. 105, 13 *positurus sum*] *positura sum*, 132, 1 *alium*] *ullum*), eadem ponitur pro *e* uelut p. 40, 1 *gr[a]ecissimus*] *gratissimus*, 120, 14 *prodi tamen secreta*] *prodiata mens arata*. porro miscentur *u* *m* *n*, uelut 96, 15 *Mnaseam*] *innaseam*, 119, 2 *necatrix*] *moechatrix* (*mecat-rix*), 98, 6 *muros*] *uiros*, *ct* et *st*: 6, 18 *fastu*] *factu*, *r* et *n*: 42, 9

¹⁾ sic etiam *habitantia* ex *habitauilia* ortum esse puto p. 69, 11 et *beneque* ex *ueneque* errore pro *ne neque* scripto.

²⁾ fere ubique terminatio nominatiui *-es* in *-is* abiit, ut dubitare possis, tribuendumne sit interpreti ipsi.

repurgare] *repugnare*, 129, 3 *super artes]* *superantes*, *li* et *b* : p. 19, 1 *bubastitis]* *buliastitis*, *u* et *ec* : 52, 19 et 97, 5 *fuisse* et *fecisse*. in aliis denique compendia scripturae librarium fefellerunt; animaduertas ergo, ne de *m* in casibus uel addito uel omisso dicam, haec exempla: p. 84, 3 *praesens]* *praeses* 133, 14 *significasse]* *significans se*, 99, 18 *non scriuire]* *nos scriuire*, deinde p. 64, 12, 138, 4 *non]* *nomen (noñ)*, 45, 5 ergo pro *uero*, 35, 14 *praemissa]* *promissa*. 132, 7, 137, 4 *ut* uel *ub* pro *uel (ut)*, 9, 15 *philosophabantur]* *philosophabant*, 140, 14 *segnitiem]* *segnitia est*, 19, 7 *exercitaret]* *excitaret*, 5, 1 *cognouerit]* *cognoui et* et fortasse p. 47, 3 *homines]* *hoc*.

Per plurimis his maculis cum omnes libri pariter sint inquinati, quale archetypum fuerit, iam satis superque perspicies, quod quidem, si ad scripturae genus spectamus, ne uetustum quidem fuisse uidetur. maiuscularum enim quae dicuntur litterarum ex corruptelis illis nec uola nec uestigium deprehenditur, et licet litterae *s* et *r*, *y* et *s*, *u* et *a*, *c* et *a* permutatae et *a* omissa sexti uel septimi saeculi scripturam quam dicunt cursiuam, qua celeberrimum illum Iosephi codicem papyraceum Ambrosianum exaratum habemus, prodere uideantur, alia uitia, *r* et *n*, *u* et *ec*, *ct* et *st* confusa maximeque usus compendiorum haud rarus, aetatis Carolinae scripturae testes esse possunt. quare archetypum omnium qui supersunt librorum nono uel decimo saeculo tribuere non dubito. quo efficitur archetypa utriusque codicum classis eiusdem uel paulo recentioris aetatis fuisse. quod re ipsa probabitur, si corruptelas considerauerimus has: p. 23, 3 *fratri .is* in *fratrus*, 80, 20 *se mirari* in *seminari*, 2, 9 *iudicati* in *iudicamu*, deinde in *iudicandi*, 31, 5 *quoque* in *quaeque*, 58, 3 *dii* in *dū*, 87, 16 *culpat ubique* in *culpatuque*, 29, 7 *hominibus* in *omnibus* apud codices primae classis abiit neque aliter secundae classis codices 38, 5 pro *solimi solū*, 9, 13 pro *quoniam uero quando uero* et *q̄* 63, 10 pro *q̄* scripserunt.

Veri igitur mihi simile uidetur esse archetypum librorum contra Apionem duorum decimo saeculo uel nono exaratum ex codice uetustiore saeculi fere septimi cursiuis litteris descriptum esse.

§ 4. De singulis primae classis codicibus.

Postquam demonstraui unum fuisse omnium codicum archetypum, ex hoc uero duas esse librorum classes deriuatas atque alterius quidem archetypum ab librario ut satis negligente ita emendandi non studioso descriptum, alterius uero accuratius quidem confectum, sed curis librarii doctioris saepius deprauatum quam emendatum esse exposui, nunc iam quaestio proponitur, quae inter singulos utriusque classis libros intercedat ratio, quibusque codicibus maxima fides sit habenda. atque iam supra dixi codicem uetustissimum Laurentianum LXVI 2 (L) cum multis recentioribus esse lacunosum. illone igitur ex libro recentiores originem suam traxerunt? at codicem L una quidem saeculi XI manus scripsit, complures uero manus correctrices textum prima manu scriptum emendarunt uel potius emendare studuerunt. atque Aeneas Silvius Piccolomini duas quidem, Aemilius uero Kroymann tres, Guido denique Biagi quattuor manus distinxerunt, quos secutus siglo L¹ correctiones significauit, quae ab ipso codicis librario, siglo L² eas, quae manu librario aequali saeculi XI^{mi}, L³ eas, quae iudice Kroymanno manu saeculi XIIⁱ uel XIIIⁱ, L⁴ denique eas, quae teste Biagio saeculo demum XV^o uel XVI^o textui insertae uel superscriptae sunt. porro id notandum est, quod L¹ et L⁴ satis pauca dederunt, L² uero, quam Kroymannus ab ipsius librarii manu certissime diuersam ait, id quod Piccolominio aliter uidebatur, emendatoris esse uidetur, qui librum recens confectum maximam partem ex codice, rarius de suo ingenio correxit, L³ denique econtra hominis docti, qui ope codicum destitutus quae eum offenderunt semper quantum potuit ipse emendare conatus nonnumquam uera inuenit, multo saepius uero ueritate frustratus est. is litteris corrigendis correctiones superponere eis siglum ^ac i. e. *corrigan*s praemittere solet, uelut p. 10, 13 ^aurbe legimus, quo indicatur L³ *urbe* in *orbe* corrigi uoluisse. quoniam uero hanc manum, qua nititur codicum distributio, accurate Piccolominus enotauit, nihil mihi curae esse poterat, si L¹ et L² aequales confudit.

Codex enim Laurentianus S. Crucis XIX 1 (Cr), si minus ex L ipso, at certe ex eius apographo aliquo propterea prouenisse est iudicandus, quod manum L³ correctricem fere semper expressit. quam ob rem cum non opus esset praeter L etiam Cr codicis lectiones in apparatu critico adnotare, satis habui si qua de causa uidebatur scripturam eius subscripsisse, nunc tamen addo, quibus eum ab L pendere paucis demonstrarem. quod p. 10, 13 recte correxit L³ *orbe* Cr quoque exhibuit, non minus tamen ea descripsit, quae L³ prorsus a uero aberrans mutauit. conferatur exempli gratia haec uaria lectio: p. 90, 3 *depalatum*] L, ^s*depopalatum* L³, *depopulatum* Cr, uel p. 91, 15 *gurdissimus*] L ^s*gurdissimus* L³ *surdissimus* Cr, p. 116, 9 *eumque placare*] *eumque placere* L, ^s*c eique placere* in margine apposuit L³, *eique placere* Cr. quae exempla cum satis quae dixi probent, inutile est plura congerere. gemellus autem fere codicis Cr est codex Florentinus S. Marcianus 385 (M), quem pariter in apparatu silentio praeterii. eadem enim uterque omittit (p. 10, 25 *his autem—sunt* om. Cr M, p. 28, 8 *quinque et mensium* om. Cr M) easdemque corruptelas tradit (uelut p. 20, 11 *in locum*] *in oleum*, 11, 4 *descriptione*] *discreptione*, 7, 6 *Hellanicus*] *hellanufus*, 23, 1 *reginam*] *regnum* et multa alia). at neuter ex altero fluxisse credi potest: M enim pluribus mendis laborat, Cr uero teste Paolio recentior est; ergo tertius quidam codex inter L³ et MCr intercessisse uidetur.

Reliquorum codicum lacunosorum quamquam paucissima specimina praesto sunt, tamen sufficiunt, ut codices quoque Cheltenhamensem 9401, Harleianum 3699, Laurent. LXVI 3 et 7, Laur. S. Crucianum XIX 4, Laur. Leopold. Faesulanum 164 eis adnumeremus, qui a L³ pendent. in Cr enim nomen Aegyptiacum *Miframthisis* in *mifrdanthisis* corruptum apud Cheltenhamensem legitur *msrdanthisis*, apud M et Harleianum 3699 *mysidanthisis*. p. 71, 5 uero omnes hi consoni a Dresdensi libro aliisque et ab editione principe discedunt *a templi*

expoliatione scribentes, contra *a templorum expoliatione* (uel *spoliatione*) reliqui recte cum L proferunt, dico Vaticanum Ottobonianum 84, Venetum Marcianum X 63, Vatican. Palatinum 815, Dresdensem, Malatestianum, editionem denique principem anni 1480 (e).

Qui codices quoniam cum L lacunas communes habent non solum illas ampliores sed etiam breuiores, liberi uero sunt a L³ et Cr librorum maculis¹⁾, ex ipso L fluxisse manifesti sunt. qua uero ratione alius ab alio pendeant, speciminibus idoneis destitutus neque exponere possum neque ullo modo ad interpretis textum constituendum utile duco.

De uno Dresdensi pauca addam. hunc enim librum nisi fallor uel exemplar ex eo descriptum editionis principis fontem fuisse iudico. non solum enim saepius eadem omittunt eademque corrumpunt, sed multis locis e lectiones in D manu correctrice cum eadem quae textum scripsit tum altera non multum recentiore scriptas exhibet. uelut p. 8, 18 *secunda—ponenda est*, 9, 13 *apud*, 61, 6—7 *quod ait—consensit* aliaque De omittunt, p. 4, 1 *mendacium quasi nostrum sit genus*, 7, 6 *agesilao*, 6, 20 *de antiquis*, 59, 1 *degere*²⁾, 73, 9 *si tum*, 136, 8 *afficerent* alia similia tradunt. correctiones uero has uideas exempli gratia ab e propagatas: p. 4, 14 *siluerunt*] 1 m. D, *uoluerunt o* superscripto correxit D¹, *uoluerunt e*; 4, 20 *uanas*] D, *uanas* D², *uarias e*; 4, 22 *heri uel*] *herilis* D in *herius* correxit, *herius e*; 57, 15 *cocodrillos* in *crocodilos* correxit D¹, hoc recepit e, 11, 22 *adicere*] D, in *addicere* mutatum expressit e. ipsa uero editio princeps alia addidit uitia uelut p. 71, 14 *otiosum*, 72, 1 *imprudenter*. quantum igitur ex iis, quae habeo, perspicere licet, e ex codice D fluxisse uidetur. ex e uero omnes editiones, quas supra enumeraui, deriuatae

¹⁾ cf. p. 59, 11 *uenisse cum*] *uetus secum* LDe *uocatus secum* Cr, et quae omiserunt Cr (et M) p. 28, 8; 59, 4 (*nisi—uidebantur*) apud De et reliquos eiusdem generis extant.

²⁾ moneo breuiter perfecti pluralis tertiam personam apud De semper *in-ere* non *in-erunt* terminari.

sunt et ita quidem, ut ex e editio anni 1481, ex hac Veneta anni 1486, ex hac uero ea anni 1499 et Parisina anni 1511 denuo typis expressae sint. Venetam deinde anni 1499 sequuntur et editio Veneta anni 1502 et Mediolanensis anni 1513. eodem uero modo, quo editio anni 1502 totidem paginas seruauit, quot Veneta anni 1499 dederat, sic Veneta quoque anni 1510 priorem anni 1502 accuratissime expressit. quam ob rem dubium est, utrum Robertus Gouillet cum editionem Parisinam anni 1514 adornaret et anno 1519 repeteret, Veneta anni 1502¹⁾ an anni 1510 usus sit. omnes denique editiones antea emissas imprimis Gouilleti et Mediolanensem Ioh. Sobius, quem Godofredus Hittorpius bibliopola Coloniensis Philippo Melanchthone consilium laudante²⁾ editionem anni 1524 parare iussit, in suum usum uocauit textumque ut potuit emendauit, hunc uero, quantum quidem ad libros contra Apionem attinet, satis impudenter Ioannes Frobenius Basileensis (f) descripsit. longum cum sit haec quae dixi accuratius demonstrare, pauca affero: p. 4, 1 praebet *mendacium quasi nostrum sit e, quasi* uero omittunt 1481 et cum ea recentiores omnes; p. 14, 7 *belli] e pelli* 1481—1499 et 1511, *belli* 1502 1510 1514 sqq.; 108, 14 *Delphicam* cum libris mss. e et 1481, *Delphicum* 1486 et posteriores; 96, 16 *rettulisse* 1480—1486, *retulisse* 1499—1524; 96, 15 *deridet] e* — 1499, *dederit* errore typographico 1502 et eam secutae 1510 1514 1519; 97, 2 *quia eis] quis enim* 1502 1510 1514 1519; 16, 10 *fama peruenire* inseruerunt eadem; p. 9, 10 *cedere] credere* 1513 1524 f; 13, 11 *exposcerem] non expauescerem* 1513 1524 f; 16, 10 *uenire notitia* ins. 1524 f; 13, 17 *reprimens* 1524 f; 96, 16 *suae Mnascam] inna facta e*—1519, *inania facta* 1524 f.

¹⁾ editio anni 1502 cum tunc demum in meam notitiam uenerit, cum textum iam typis mandassem, monendum est, eam in apparatu locum editionis anni 1510 tenere debere.

²⁾ epistola Melanchthonis ad Hittorpium adhortatoria et teste Nicolao Müller adhuc ignota in editione Parisina anni 1511 exemplaris bibliothecae Monacensis (Auct. gr. b. 746) manu scripta inuenitur.

Non prorsus inanis est haec editionum collatio. de codicibus enim, quos adhuc silentio praeterii, ex ea licet iudicium ferre. primum enim cum liber Taurinensis in omnibus quidem cum e concinat, loco uero supra laudato p. 4, 1 cum editione 1481 et posterioribus quasi omittat. non ex ipsa editione princeps, id quod satis recte F. Carta Taurinensis in epistola ad me data suspicatus est, sed ex Veneta anni 1481 uel 1486 fluxisse statuendus est. deinde codex Monacensis ex editione demum anni 1502 uel 1510 est descriptus. propagat enim illum errorem typographicum p. 96, 15 *dederit* (pro *deridet*), illud *quis enim* (pro 97, 2 *quia cis*) et p. 57, 5 *eo quot* (sic 1502 et 1510 *coq*, recte 1514) et p. 4, 22 *heri* pro *heri uel* (*herius De uerius* 1513 1524 f). de codice igitur L eiusque propagine iam satis exposuimus.

Iam conuerto me ad codicem Bodleianum Canonicianum 148 (B) anno 1145 scriptum. qui ut a codice L lacunoso plenum textum praebens uehementer differt, ita, si uariam lectionem spectas, simillimus illi est, ut facile suspiceris Bodleianum saeculi XII ex Laurentiano saec. XI esse descriptum, lacunas uero alio ex fonte expleuisse. inspicias enim si placet hos locos: 7, 10 *Herodotum*] *Frodotum* L *Trodotum* B; 16, 8 *Herodotus*] *lorodotus* LB; 29, 4 *Berosus*] *berodotus* LB; 11, 6 *a deo*] *ad eo* LB; 31, 18 *longissimum*] *legissimum* L, *lęgissimum* B; 91, 8 *trocodillis* LB; 108, 12 *floriantur* LB; 136, 10 *amplicarent* LB et multa alia¹⁾. atque etiam in rebus orthographicis saepissime iisdem locis consonant uelut p. 25, 7 *horizontales*, 26, 5 *his*, 31, 8 *uerumptamen*, 101, 9 *machedonibus*, 11, 10 *ammittitur*, 41, 9 *ptoloñs* etc. quid? quod etiam ea quae correxit L¹ et L² suscepisse uidetur B. appono ex apparatu critico haec: 4, 9 *iudicati*] *iudicamu* L, *iudicandi* L²B; 4, 11 *conuictos*] *conuinctos* (s. L²) L, *conuincta* B; 4, 22 *heri*] ex *here* corr. L², *heri* B; 8, 19 *ad conscribendum*] *ad praescribendum* (s. L²) L, *ad praescribendum* B; 13, 20

¹⁾ cf. quae attuli p. XXVII sq.

derogare] *derogau^{ro}i* (s. L²) L, *derogare* B; 14, 16 *faciens*] *facient* L *faciunt* L¹, *faciunt* B; 15, 4 *alterutris*] *alterutros* (s. L²) L, *alterutris* B; 24, 9 *Carchedonam*] *carthago carchedona* (s. L²) L, *carthaginem carchedonam* B¹); 38, 2 *amplissima est*] *amplissimus* ^{a est} (s. L²) L, *amplissima est* B et alia, denique quod grauissimum uidetur esse exemplum: 42, 9 *repurgare*] *repugnare* ^{nouare} (s. L²) L, *renouare* B.

Quibus exemplis commotus facile quis affirmauerit Bodleianum ex Laurentiano esse descriptum. quod tamen nullo modo accidisse nunc satis certo opinor demonstrabo. atque primum quidem quae inueniuntur in L lacunae in B frustra quaeruntur. suppleuitne ergo quae deerant in L ex alio codice? ne hoc quidem ueri simile est, quia satis recedit cum a classis secundae libris tum a RVH, quos multo praecellit. extant autem in L non solum amplae illae, quas dixi, lacunae sed etiam breuiores saepiusque desunt uerba singula, quae nihilo minus omnia in B deprehenduntur. ac desunt quidem in L²), extant uero in B haec: p. 96, 18 *qui Dorii nominantur quendam eorum* [*qui*; p. 100, 16 *fortissimos*] *alios uero piissimos Graecorum omnes affirmant relinquo etiam reges pietate famosissimos*; p. 134, 9 *deos*] *occiderunt puto autem erat hoc apud eos*; p. 102, 21 *desolaretur*; p. 126, 7 *hoc*. satis multae denique sunt in B lectiones, quae ex ipso L fluxisse uix credendae sunt. p. 7, 5 enim rectissime B exhibet *me potioribus*, L inepte *ne potioribus*; p. 105, 3 *que...* L, *queretur* satis recte B; p. 106, 16 *manibus* L, *moribus* B; 116, 8 *uidente* (s. L³) L *iubente* Cr, *uolente* recte B; 124, 1 *legem* L *gentem* recte B; 54, 8 *sentiens* L *santiens* B. iam uero saepius et in L et in B notas marginales reperimus et uarias lectiones eadem qua textus manu scriptas, uelut ad p. 14, 14

¹) *carthago* glossema in textum intrusum in accusatiui formam mutauit librarius.

²) nescio quo errore bis omisi in apparatu L ante e ponendum, legas igitur quaeso ad p. 96, 18: *om. Le*, ad p. 100, 16: *om. L(D)e*.

digressionem in margine adnotantur *at discretionem*, ad p. 25, 14 *discernere: at disserere*; ad p. 109, 17 *et que ui* utroque in libro additum est siglum *R* quod Carolus Dziatzko harum rerum peritissimus *requiras* esse intellegendum monuit. quas notas cum eadem quae textum manus scripserit, fieri non potest, ut postea additae sint, sed necessario efficitur codicis Laurentiani librarium eas iam ex exemplari suo descripsisse, Bodleianum uero, cum eadem praebet, non ex Laurentiano sed e communi fonte petuisse. accedit enim, quod complures sunt eiusdem generis notae marginales, quas, cum in Bodleiano quidem extent, desiderentur uero in L, ille ex hoc ne potuerat quidem haurire; sic L p. 101, 1 *sustinentibus* nullo spatio uacuo relicto omisit, in B uero hiat non modo spatium sex fere litteris idoneum, sed ipse librarius in margine adiecit *R fustibus*; p. 134, 8 *quendam* LB in textu exhibent, B uero solus in margine supplet: *at quandam*, quae frustra quaeres in L. apparere igitur uidetur primum eodem exemplari, cum Iosephi opera describerent, usos esse Bodleiani et Laurentiani librorum librariorum, deinde hoc exemplar iam correctoris manum passum esse, qui corruptelis uel notas adiecerit uel medelam attulerit. quare a uero non aberrabimus, si Bodleianum librarium p. 42, 9 illud *renouare* iam in communi exemplari uersui superpositum inuenisse ponemus, multis aliis uero locis, quibus B meliora tradit, eum exemplar utriusque commune non uero correctiones codicis L secutum esse. iam efficitur uero eo, quod paulo post initium libelli L et B quidem uerborum *habuit* et *habitauit* similitudine decepti ille uerba *habuit—habuimus*, hic uero *necnon—habitauit*, quae statim in margine suppleuit prima manus, omiserunt, non solum B ex L non fluxisse, sed eodem libro utrumque usum esse; tertium uero intercessisse librum uetustiore ueri est dissimillimum, praesertim cum in perplurimis tanta sit congruentia lectionum, quanta in libris diuersis ex fontibus deriuatis non obseruatur.

Ceterum negari non potest B codicis librarium satis doctum fuisse et saepius textum exemplaris sui emendare conatum esse.

Quod certissime p. 46, 7 elucere uidetur his in uerbis: (*Stratonice*) . . . *somnio prohibita ne faceret capta est*, quibus Graeca *Στρατονίκη . . . ἐνοπλίῳ κωλύοντι πεισθεῖσα ἐλήφθη* satis bene redduntur. nam cum in L traditum sit *somnio proehibita*, in B uero *somnio pro re habita*, in archetypo *proehibita* paululum corruptum extitisse uidetur, quod L quidem cum fide transscripsit, B uero sagacius emendare quidem studuit, sed ueritate frustratus est. simili ratione p. 130, 10 L calami lapsum exemplaris communis *ciuitate* fideliter seruat, B uero *in* inserto corrigere sibi uisus est.

Sequitur iam, cum exemplar commune codicum L et B integrum textum praebuerit primusque L illa capita satis ampla in fine primi inque initio libri secundi omiserit, omnes quos enumeravi lacunosos codices ex ipso L tamquam fonte suo emanasse. optimo ergo iure utpote inutiles ab apparatu critico seclusi. neque in L, ut id quoque moneam, folia exciderunt — textus enim inter duas illas lacunas reliquus uix columnam unam satis explet — sed cum uerteret folium (nunc 269^{num}) librarius a fine columnae alicuius insequentibus praetermissis in quartam fere aberrasse uidetur. accedit quoque quod prior posteriore dimidio fere amplior est lacuna. editionis uero principis lectiones non tam ut textus Flauiani testem haberem, quam ut eis, qui ueteribus Iosephi uersionibus Italicis Gallicis Germanicis operam nauant, utilis essem, in apparatu critico apposui.

Quaeritur iam qua ratione reliqui primae classis libri cum LB cohaereant, Parisinum dico 5049 (R), Venetum Marcianum X 60 (V), Harleianum 4962 (H), quorum R solum totum habeo collatum, ex H ea quae p. 3, 1; 4, 15 et 69, 19—74, 7, ex V denique quae p. 61, 8—71, 15 et 74, 5—80, 19 leguntur accuratius noui. omnes tres igitur per paragraphos illas a p. 69, 19—71, 15 solas inter se conferre licet. quae etsi pauca sunt, tamen sufficienter illos tres codices inter se esse simillimos saepiusque etiam communiter a lectione codicis B recedere docent, inter se uero esse proximos R et H. qua re hos quidem ex uno dixeris fluxisse fonte, hunc autem

et V eodem ex libro deriuatum esse. quae ut perspicias hanc conferas uariam lectionem: 70, 7 *somnium*] V *summum* RH *Ammonem*] V *ammionem* RH; 70, 8 *quatenus responsa petcerentur* RHV, *sed*] *sequitur* RHV; 70, 9 *multitudinem*] V *multitudine* RH; 70, 10 *an*] RV *iam* H; 70, 12 *qui populus*] V *qui populi* RH; 70, 12 *genere*] RV om. H; 70, 13 *uoeas*] *uoecat* RV *uocatur* H; 70, 14 *dicit* RVH; 70, 14 *quomodo rege*] *quo rege* V *correge* RH; 70, 15 *in pelago*] V *intelligo* RH; 70, 15 *submergente*] *subuergerunt* R *submergerunt* HV; 70, 15 *deserti* RH *deserta* V; 71, 2 *omnibus*] RH *omnium* V; 71, 7 *ex*] RH om. V; 71, 10 *nunquam*] *nunquam* V *unquam* RH; 71, 10 *aliqua*] RH *alia* V; 71, 12 *malis*] V *malis constituti* RH; 71, 14 *etiam*] om. RHV; 71, 15 *a templorum expoliatione*] RV *ad templorum expoliationem* H; 71, 16 *mutatum*] RV *ciuitatum* H. Harleianum tamen quominus ex ipso R descriptum esse dicam paucis tantum lectionibus prohibeor idque imprimis p. 71, 17 *odiosum*] VH *aduersum* R.

Attamen quae nunc de ratione inter reliquos codices et R intercedente disseram non minus ad HV pertinere luce clarius est. R igitur uel potius commune codicum RHV archetypum neque ex L, cum integer sit, neque ex B, cum compluria quae ille omisit recte exhibeat¹⁾, sua haurire potuit. non rari tamen sunt loci, quibus non tam a LB discedat quam cum secundae classis codicibus concinat. illud enim, cum R negligentissime sit scriptus, mirari non decet, hoc uero quoniam codicum classes optime discerni possunt, ualde est memorabile scituque dignum. propono igitur primum exempla: p. 13, 17 *tacentes*] RCP *tacens* LB; 13, 23 *quia*] RCP *quia quod* LB; 34, 8 *nostrorum* RCP *nostris* LB; 48, 6 *conscriptores*] RCP *conscriptiones* LB; 52, 5 *Hermaeum*] *hermeum* RCP *hermetum* LB; 52, 6 *Danaum*] RCP *denaum* LB; 54, 21 *Auarin*] RCP *arauin* LB; 57, 17 *inspicere*] RCP *aspicere* LB; 59, 13 *censeret*] RCP *cessaeret* L *ccsset* B; 57, 11 *ostendere*]

¹⁾ sic. p. 13, 9 *ueritatis*, 15, 11 *nobis*, 31, 7 *locis*, 54, 10 *muros*, 114, 5 *robur* (in apparatu neglexi), 125, 1 *de*, 126, 7 *ab illis*, 135, 12 *uel* 137, 5 *illum*, 138, 5 *ullus* in B solo desunt.

RCP *tendere* LB; 73, 9 *grammaticum*] RCP *grammaticorum* LB; 81, 13 *aut fert*] RCP *auffert* LB; 82, 11 *nee non et*] RCP *et non* LB; 98, 4 *tanta et talia*] RCP *tanta italia* LB; 99, 5 *abiuncti*] RCP *adiuncti* LB; 100, 13 *et putatos*] RCP *amputatos* LB; 115, 18 *omnis*] *omni* LB multaue alia addere licet. manifeste autem his locis ea de causa cum secundae classis codicibus facit R, quia et ipse et illi archetypi lectiones seruarunt, LB autem a ueris aberrauerunt. quamquam non desunt exempla malarum lectionum communiter a RCP traditarum: 6, 18 *fastu*] L *facto* BRCP; 31, 8 *Belii*] LBR² *belli* RCP; 55, 11 *congressus non est*] LB *congressus est* RCP; 59, 6 *in eis legibus*] L *in eius legibus* BRCP; 113, 19 *adduci* LB *adducit* RCP; 35, 21 *manifestus*] LB *manifestum* RCP. quae tamen omnia sic comparata sunt, ut dubitari quidem nequeat, quin in LB bona lectio extet, facillime uero sponte oriri potuisse illas corruptelas diuersis in libris non minus concedendum sit. confido igitur consensum RCP codicum archetypi prodere uestigia praeter eos locos, quibus casu eosdem in errores inciderint librarii. *cocodrilos*¹⁾ uero p. 57, 15 quin in archetypo fuerit ut non dubito, ita tamen id ab interprete esse scriptum non satis mihi persuasi.

Potuit iam librarius tanto facilius cum malis alterius classis lectionibus casu consentire, quanto saepius ipse et negligentissime descripsit et ad libidinem insolenterque textum describendum mutauit. uideas enim haec, ut qualis fuerit ille librarius cognoscas: 14, 11 *legisse dicantur*] *legantur*; 14, 21 *Graecis*] *antiquis Graecis*; 15, 3 *regionem*] *nationem*; 15, 21 *proseindentes*] *possidentes*; 19, 16 *secundum interpretationem sacrarum linguarum* scripsit loco uerborum *secundum sacrarum linguarum* exemplaris sui corruptorum; 22, 20 *agere monuerat*] *amouerat*; 30, 3 *eum satrapa desertore*] *contra satrapam desertorem*; 39, 7 *uocantur* <autem> *ut aiunt* <iudei> *philosophi*; 46, 11 *consueti*] *soliti*; 88, 3 *uentibus*] *uirtutibus*; 110, 3 *sciendi praebente*] *sciendi praebendi*; 106, 11 *quando...fuisse*

¹⁾ cf. de hac uoce p. 91, 8 *Ritscheli* opuscula II 539 *Archiv für lat. Lexikogr.* IX 135.

...agnoscitur] quando...fuisset notum alia multa. porro saepissime uocabula aut omisit (p. 11, 2; 17, 7; 20, 2; 27, 8; 37, 17; 40, 3; 45, 12 e. q. s.) aut transposuit (4, 16; 11, 17; 14, 20; 15, 7; 16, 2 e. q. s.). quae cum ita se habeant, etiam p. 45, 1 *ab aue augurium capiens* tradens non archetypi lectionem seruare mihi uidetur, sed ipse inuenisse, quae sententiae conueniant; aliis uero locis exemplaris sui textum bene emendasse putandus est uelut 18, 6 *sermonem*; 38, 2 *solimis*; 49, 1 *proposui*; 60, 4 *militia*; 68, 7 *idem*; 103, 15 *uulnere ei facto*; 111, 12 *coaptauit*; 111, 13 *legem*; 123, 1 *posuit*; 132, 1 *fuere* aliaque plura, quae facile unusquisque restituere poterat, contra p. 123, 9 *alacres* minus recte coniecit. bene rationem, quae inter codices intercedit, locus illustrat, qui inuenitur p. 34, 8. ubi ego quidem codices et LB et CP archetypi lectionem correxisse, R uero solum seruasse iudico: cum enim uox *libris* ($\beta\iota\beta\lambda\omicron\iota\varsigma$) errore excidisset, reliqua *cum nostrorum* hiantia apud LB in *cum nostris*, apud CP in *cum nostrorum litteris* mutata sunt utrumque parum recte.

Quodsi bonae notae lectiones in RHV mixtae cum corruptelis grauissimis leguntur non mirari decet, si quinto demum et decimo saeculo exeunte libros scriptos esse consideramus; satis bonum enim fontem mali librarii paulatim inquinauerunt.

§ 5. De singulis classis secundae codicibus.

Classis secundae libros tantum quattuor inueni scilicet Cheltenhamensem s. XIII (C), Parisinum 1615 s. XIV (P), Parisinum 5054 s. XIV (Pa), Corsinianum denique librum saeculi XVI (Co). hunc uero Corsinianum plane ab apparatu critico secludere mihi licebat, utpote qui si minus ex ipso Cheltenhamensi C, at certe ex eius apographo sit exscriptus. quod paucis demonstrari potest: communes enim habet cum illo non solum lacunas¹⁾ et additamenta²⁾ et transpositiones³⁾ cor-

¹⁾ 10, 16 *rei*, 20, 7 *haec*, 20, 10 *uniuersam*, 37, 4 *libro*, 85, 6 *etiam* e. q. s.

²⁾ 11, 6 *enim*. 21, 22 *autem*, 40, 14 *proiixe*, 42, 15 *pecuniam*, 94, 6 *Graecos* e. q. s.

³⁾ 50, 11; 64, 18; 111, 8; 123, 14; 98, 9 e. q. s.

ruptelas denique ineptissimas¹⁾. sed etiam quae in C parum recte emendata uel superscripta sunt Co fideliter expressit. exempli gratia p. 11, 6 *facti sunt* in *facta sunt* correxit C², recepit Co; item p. 112, 14 uocis *cingula* litterae *ci* tam male iunctae sunt, ut similes fierent litterae *a*, unde habes in Co *angula*; p. 116, 2 quae correxit C² *prona est* repetit Co. cf. praeterea 128, 13 *his*] *his* C *is* Co; 134, 7 *talia*] C *tale* C²Co; 131, 10 *quidam*] *dam* C *elam* C²Co. etiam in orthographicis cum C consonat Co, uterque enim scribit: *derrogare*, *derridere*, *erripere*, *sanecire*, *aufferat*, *facilime*, *uberime*, *polutos*. intercedere uero inter C et Co tertium librum nunc quidem perditum ex eo concludendum esse puto, quod Co cum R lectionum partem habet eandem, quem consensum casu ortum esse aegre probabis si legeris apud RCo p. 36, 13 *ignoras*; 45, 15 *hoc*; 60, 16 *assecione*; 95, 15 *ministeriorum*; 108, 2 *eunctis*; 119, 1 *statutum*; 125, 5 *ligurgi* alia. exemplar ergo habuisse uidetur Co quod ex R hic illic erat correctum.

Iam ad codices CPPa accedo. quorum lectiones si accuratius perlustrauerimus, unumquemque eorum nonnulla uel omisisse uel corrupisse, quae in reliquis duobus sana sunt, facile perspicemus. Pa uero codicis etsi ea capita tantum collata habeo, quae absunt ab L, atque per eadem sola omnes tres inter se conferre licet libros, tamen satis ea probant, quae expositurus sum, neque sunt in reliquis quae contra faciant. desunt igitur in solo Pa: p. 66, 11 *dixisset—mililia*; 79, 9 *nisi—aegyptios*; 67, 19 *ad*; 69, 9 *moysen*; 68, 1 *ponit*, contra addita inueniuntur 70, 16 *populi*; 77, 13 *comorantium*, corrupta leguntur p. 74, 11 *sed monere* (pro *sermonem*) alia, deinde in P: p. 61, 9 *ut*; 69, 20 *ad*; 77, 10 *eos* omittuntur, p. 71, 3 *ergo* additur, 76, 3 *nititur* loco *mentitur* uocis legitur. quod attinet ad C codicem iam multa attulimus quae solus (cum Co) scripsit. consonant uero C et P iis tantum locis, quibus Pa ab communi archetypo secessisse manifestus est:

¹⁾ 13, 2 *ductus*, 26, 8 *interrogauerunt*, 90, 12 *diuus*, 119, 2 *filios*, 141, 3 *felici tantum*, ut pauca ex sexcentis exemplis proferam.

CP

Pa

63, 7	<i>uolentes cum</i>	<i>uolentes cum</i>
67, 9	<i>generationibus</i>	<i>generatior</i>
69, 11	<i>eisque</i>	<i>eosque</i>
70, 10	<i>solummodo</i>	<i>solomodo</i>
74, 11	<i>sermonem</i>	<i>sed monere</i>
76, 5	<i>concordare</i>	<i>concordasse</i>
22, 6	<i>accusatiuos temporis</i>	<i>ablatiuos ponunt.</i>

non aliter uero ubi C solus contra archetypum commune pugnat, libri PPa consonare solent, id quod ex his perspicies:

PPa

C

4, 5	<i>spontaneam (-neum Pa) undique</i>	<i>spontaneam simulque</i>
63, 12	<i>inhabitatur</i>	<i>habitatur</i>
65, 10	<i>et saepius octuaginta</i>	<i>octoginta</i>
74, 11	<i>quid</i>	<i>quod</i>
75, 7	<i>circuitione (rectius -onē)</i>	<i>circuitiones</i>
77, 5	<i>posuit</i>	<i>ponit</i>
77, 12	<i>sabbato</i>	<i>sabbo...</i>
80, 6	<i>partes</i>	<i>partibus.</i>

p. 66, 10 uero C et ipse ab archetypo recedens, quod *fritob.* cum PPa exhibuisse manifestum est, ex iis quae antecesserant *fritobautem* scripserat. unum miror, quod uox *commorantium* p. 80, 2 in PPa deest nescioque explicare. sed aut illam librarius C ipse inseruit aut in excutiendo eo codice error commissus est.

Plane alia intercedit ratio inter codices CPa. non solum enim in iis lectionibus, quae bonae notae sunt¹⁾, sed etiam non raro in corruptelis ita concordant, ut eodem fonte eos usos esse appareat. p. 61, 13 enim et C et Pa *ratione* et 61, 12 *quidem* C *qui* P inserunt; 63, 15 *inhabitarent*²⁾; 67, 2 *ingres-*
sum; 76, 3 *quod*; 77, 14 *inpudentis* iniuria litteris mandant.

Non ergo dubitandum esse arbitror, quin CPa non ex ipso

¹⁾ uelut p. 64, 1; 70, 16; 71, 3; 74, 19; 76, 3; 76, 11.

²⁾ debui *habitarent* cum RVP in textu ponere, neque *inhabitarent*, quod accusatiuum solet regere cf. 16, 23; 23, 14; 43, 11; 61, 17; 81, 5.

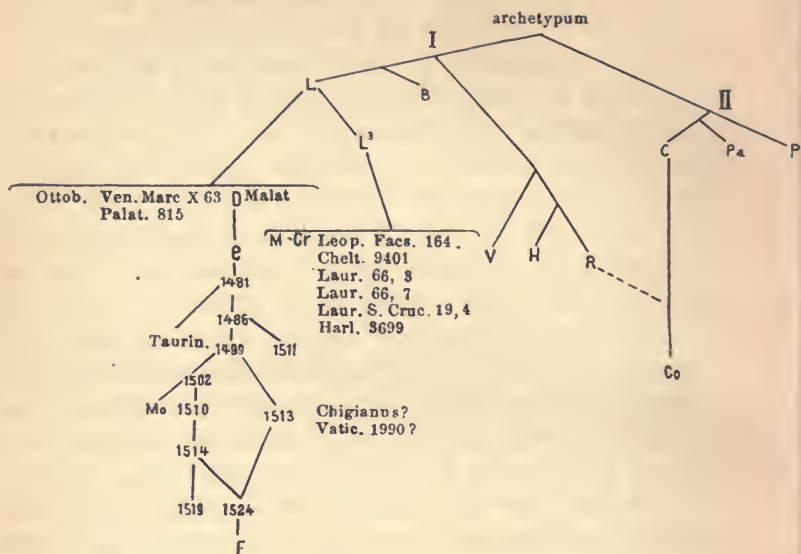
classis secundae librorum archetypo sed ex alio codice maculis illis inquinato utriusque communibus et ex archetypo descripto fluxerint. quodsi C nonnullis locis solus omnium librorum ueram lectionem tenere uidetur, non ea re factum esse arbitreris, quod reliqui archetypi lectionem corruperunt, sed ipse librarius haud indoctus aliquoties coniciendo bona inuenisse putandus est. studiosus enim erat emendandi, sed cum p. 42, 15 *pecuniam* uel p. 40, 14 *prolixè* insereret, uel 119, 2 *filios*, 48, 1 *alteri*, 121, 10 *ad eas* scriberet, haud prospere rem gessit. at melius aliis locis ei res cessit. tribuo enim ipsi librarii ingenio p. 35, 14 *praemissa*; 120, 5 *funere*; 49 *intelligere eos*; 65, 1 *Ramessin*; 94, 6 *solos Graecos* quae pro mendis archetypi *promissa, fauere, ramessin, solos* bene restituit. est etiam memoria dignum quod p. 40, 14 (*Ptolomaeo*) *Lagi* pro *Lago* scripsit. Πτολεμαῖος Λαγός enim, non Λαγός, fortasse iam scripsit librarius Graecus, quem secutus est interpres. cfr. p. 41, 4; 46, 16; 82, 8. caueas igitur, ne Cheltenhamensi nimiam fidem habeas.

Restat iam, ut de Parisino P iudicium feramus. ac ne eum optimum classis secundae habeamus, per plurimis corruptelis et negligentis impedimur, uelut omittit 12, 15 *conscribentes*; 20, 14 *possessionum*; 29, 9 *ita*; 57, 8 *permixti*; 106, 3 *legibus—rectae sunt* etc. abundatque prauis lectionibus uelut 10, 2 *seruatum est*; 15, 6 *possit*; 16, 1 *propterui ciuitatem*; 21, 1 *pascua est*; 26, 5 *uix*; 33, 6 *syrus*; 46, 11 *uocare*; 85, 18 *fidelem*; 58, 8 *seditiones*; 80, 6 *confutentur*; 139, 11 *quidem* etc. attamen cum sensu fere semper careant quae male scripsit absintque paene ulla additamenta, quae certissime (uelut in R et C) manum correctricem produnt, negligentissime quidem scriptum librum P profitebimur, sed eodem modo, quo iam Bodleiano Laurentianum anteposui, ei nonnumquam maiorem quam Cheltenhamensi C Parisinoque R fidem habebimus.

P igitur cum exemplar quod ei ad manus erat describeret nec tamen corrigeret, accidere oportebat, ut contra ceteros propriae classis libros corruptos, ipse cum prima classe facere

uideatur. neque multum mirari hunc consensum debemus, si codices CPa corrupta tradunt, contra si P cum primae classis codicibus in corruptelis congruit, quomodo hic consensus extiterit, nobis accuratius examinandum est. p. 97, 8 legebantur apud interpretem ipsum sine dubio haec: *ut procul stantibus appareret quasi stellae per terram iter agentes.* sed archetypi librarius facili errore *stella* scripsit *agentes* non mutans. eadem LBP tradunt, R uero et C mendum grammaticum tollere conati ille *agentes* in *agens* mutauit, hic uero recte coniciens *stellae* restituit. eodem autem modo arbitror p. 129, 7 *ab hominibus* R et C librariorum sagacitati deberi, *ab omnibus* archetypi esse. p. 137, 8 LBP *ipsius iustissime* ex archetypo depromptum praebent, *ipsius* omnes seruauerunt, *iustissime* bene restituit C, *iustitiae* parum prospere correxit R. ita cum omnibus fere locis, quibus P cum prima librorum classe consentit, res se habeat, iam non statuemus, P ex prima classe correctum esse, sed archetypi uerba in eo deprehendere nobis uidebimur non semper genuina, sed ut iam supra uidimus multis mendis inquinata. pauca restant exempla quae alia ratione explicanda sint. p. 105, 3 pro *queritur*, in L extat *que...*, in P uero *que*, in reliquis *queretur* uel *queritur*. ubi conicio in archetypo *que* quidem mendosum extitisse, supra uersum uero uel in margine *queritur* additum et ad codices utriusque classis propagatum fuisse, nisi malumus *queritur* emendationem librariis codicum trium BRC tribuere; aliis locis P casu in mendis cum L uel R consonare uidetur, uelut p. 138, 7 *si* omittunt PR; p. 104, 7 *reor*] *reos* LP; 113, 8 *etenim*] *et cum* LBP.

Quibus satis explanatis L primae classis librum, secundae uero P testes si minus integros at certe simplices iudicasse, ceteris ut emendandi cupidis saepius fidem non habuisse meo iure mihi uideor. subicio autem codicum stemma ut qualis iis intersit ratio uno tamquam obtutu conspici possit:



§ 6. De Graeco interpretis fonte.

Praeter codices Latinos manuscriptos imprimis Flauii Iosephi ipsius uerba Graeca ad uersionem quam edimus recensendam maxime faciunt. librorum uero contra Apionem textum Graecum nuper (anno 1889) Benedictus Niese omnibus quae extant subsidiis usus acuto ingenio quantum fieri potuit emendatum edidit. omnes uero qui supersunt libri Graeci eo teste ad unum redeunt codicem Laurentianum LXIX 22 (L a Niesio, A a me notatum) saeculi fere XI^{mi} multis locis corruptissimum et interpolatum. libro uero multo meliore et ab interpolamentis libero Eusebius usus ampla excerpta Flauiana operibus suis inseruit, a quo sua Georgius Syncellus et Eusebii excerptor in Cramerii Anecdosis Parisiensibus II p. 165 acceperunt. pauca praeterea et parum utilia Theophilus Antiochenus in libro contra Autolyceum III c. 20—23, Porphyrius de abstinentia IV 14, Cosmas Indicopleustes in topographia

Christiana (apud Montefalconium in collectione noua patrum et scriptorum Graecorum uol. II) in usum suum conuerterunt. denique ex libris Flauianis satis multa tenemus in Excerptis Peirescianis ex Constantini Porphyrogeniti collectaneis de uirtutibus et uitis, quae ex codice Turonensi Iulius Wollenberg cum editione Bekkeriana collata anno 1871 (in programme gymnasii Francogallici Berolinensis) publici iuris fecit. de his omnibus cum Niesius in praefatione tomis quinto et quarto operum Iosephi praemissa accurate disseruerit, ego quidem sola eius editione ita sum usus, ut ubique lectorem ad eius de Graeco textu testimonium remissum uelim.

Inter Eusebium autem codicemque Laurentianum A medium fere locum tenent Excerpta Peiresciana. quorum ad textum cum uersio Latina tam prope accedat, ut gemello fere fratre codicis eius, quo Constantinus Augustus Porphyrogenitus, usus esse uideatur amicus Cassiodori, ea nunc paulo accuratius mihi sunt examinanda, ut perspiciatur primum qua ratione et ab Eusebio et a codice A distet, tum uero qua arte et qua doctrina praeditus interpret opus sibi propositum exsecutus sit, quantum res poscit, inuestigetur. extant igitur quae a p. 109, 1 usque ad p. 112, 1 in uersione Latina leguntur et in codice A et apud Eusebium et in Excerptis Peirescianis, ex quibus grauissima inter se comparata nunc lectoribus sub oculos mitto:

interpres	excerpta Peiresciana
1. p. 109, 1 <i>qui iustissime de dei fide cognouerit</i>	τίς ὁ δικαιοτάτα περὶ τῆς τοῦ Θεοῦ πίστεως ἐπιτυχῶν
2. p. 109, 3 <i>iam enim de ipsis tempus est disputandi</i>	absunt
3. p. 109, 4 <i>gentium</i>	ἔθνῶν
4. p. 109, 7 <i>noster uero legislator</i>	ὁ δὲ
5. p. 109, 9 <i>declarauit</i>	ἀπέδειξεν
6. p. 109, 9 <i>deo principaliter</i>	θεῷ
7. p. 109, 10 <i>eum cunctos inspicere</i>	ἐκείνον ἅπαντας ἐφορᾶν
8. p. 109, 12 <i>et quaecumque contigit eis in angustiis supplicasse</i>	καὶ ὅσων ἔτυχον αὐτοὶ θεη- θέντες ἐν ἀμηχανίαις
9. p. 109, 15 <i>unum uero</i>	ἓνα δ'
10. p. 109, 15 <i>et ingenitum immutabilem</i>	ἀγέννητον καὶ . . . ἀναλλοίωτον
11. p. 110, 2 <i>prudentissimi Graecorum quia quidem eruditi sunt</i>	οἱ σοφώτατοι παρὰ ταῖς Ἑλλησιν ὅτι μὲν ἐδιδάχθησαν
12. p. 110, 8 <i>ad breue</i>	πρὸς ὀλίγον
13. p. 110, 8 <i>populo superstitionum opinionibus iam constrieto</i>	ταῖς εἰς πλήθος δόξαις προκατειλημμένοι τὴν ἀλήθειαν
14. p. 110, 10 <i>noster uero legislator</i>	ὁ δὲ μωσῆς ἀπέδειξεν
15. 110, 10 <i>opera praebens eonsona (-nis codd.) uerbis suis</i>	τὰ ἔργα παρέχειν σύμφωνα ταῖς λόγοις

Λ

cum Exc. Peir. consonat

ἤδη γὰρ περὶ τούτων λεκτέον

ἔθνῶν

ὁ δ' ἡμέτερος νομοθέτης

ἀπεῖπεν

θεῶν δὲ μᾶλλον μόνῳ

εἰς ἐκεῖνον ἅπαντας ἀφορᾶν

παρέχων τὰ ἴδια καὶ οὐ μόνον
 τοῦτο ἀλλὰ καὶ ὧν ἀπηγόρευ-
 σαν. μόνον δὲ καὶ τοῦτο δο-
 κεῖν ἐδίδαξαν εἶναι μὲν θεὸν
 μονάρχην μετ' αὐτὸν δὲ θεῶν
 τινὰς μυθολογίας ἀνεπλά-
 σαντο. τὸ εἶναι αὐτοὶ δεη-
 θέντες ἐν ἀμηχανίᾳ

ἓνα γοῦν

ὁ ἡμέτερος νόμος ἀπρόσιτον ἀγέ-
 νητον αἰεὶ ἀχρονον ἀναλ-
 λοίωτον

multa interpolata sunt

πρὸς ὀλίγον

εἰς πλῆθος δόξαις προκατειλημ-
 μένοι τὴν ἀλήθειαν

ὁ δὲ ἡμέτερος νομοθέτης ἄτε
 δὴ

τὰ ἔργα παρέχων σύμφωνα τοῖς
 λόγοις

Eusebius

τῆς δικαιοτάτης περὶ θεοῦ πί-
 στεως ἐπιτυχῶν
 cum Λ consonat

ἔθνῶν

ὁ δ' ἡμέτερος νομοθέτης

ἀπέδειξε

θεῶν

εἰς ἐκεῖνον ἅπαντας ἀφορᾶν

καὶ ὅσων ἔτυχον αὐτοὶ δεη-
 θέντες ἐν ἀμηχανίᾳ

ἀλλ'

καὶ ἀγέννητον καὶ . . . ἀναλλοί-
 ωτον

cum Exc. Peir. consonat

πρὸς ὀλίγους

εἰς πλῆθος δόξαις προκατει-
 λημμένα

ὁ δ' ἡμέτερος νομοθέτης ἄτε
 δὴ

τὰ ἔργα παρέχων τοῖς νόμοις
 σύμφωνα

interpres	Excerpta Peiresciana
16. p. 110, 12 <i>inspiravit</i>	ἐνέφυσεν
17. p. 110, 13 <i>semper</i>	ἀεί
18. p. 110, 15 <i>alias esse per- spexit et constituit</i>	καλὰ συνείδε καὶ κατέστησε
19. p. 110, 15 <i>iustitiam forti- tudinem</i>	τὴν δικαιοσύνην τὴν καρτερίαν
20. p. 110, 18 <i>referuntur</i>	ἔχουσι τὴν ἀναφορὰν
21. p. 111, 3 <i>doctor est</i>	διδάσκαλος
22. p. 111, 6 <i>sicuti</i>	καὶ
23. p. 111, 11 <i>noster autem legislator</i>	ὁ δὲ
24. p. 111, 13 <i>legem sermone</i>	ἐκ τοῦ λόγου νόμον
25. p. 111, 14 <i>unicuique di- aeta conueniente</i>	τῆς κατὰ τὸ οἰκεῖον ἐκάστῳ διαίτης
26. p. 111, 16 <i>quibus</i>	τίνων

Λ

ἐνέφυσεν
ἀεὶ πολὺ
τᾶλλα συνείδε καὶ κατέστησε

τὴν δικαιοσύνην τὴν καρτερίαν
τὴν σωφροσύνην
ἔχουσι τὴν ἀναφοράν
διδάσκαλος
οἶον
ὁ δ' ἡμέτερος νομοθέτης

ἐκ τοῦ λόγου νόμον
τῆς κατὰ τὸν οἰκεῖον ἐκάστω
διαίτης
ὅσων

Eusebius

ἐνέφυσεν
πολὺ
τᾶλλα

τὴν δικαιοσύνην τὴν σωφροσύ-
νην τὴν καρτερίαν
ἀναφέρουσιν
διδασκαλικός
οἶον
ὁ δ' ἡμέτερος νομοθέτης

ἐκ τοῦ νόμου λόγον
τῆς κατὰ τὸν οἶκον ἐκάστων
διαίτης
ὅσων

His ex exemplis manifestum est, interpretis codicem Graecum, si Excerpta Peiresciana et Λ eadem praebent, ab Eusebio uero differunt, semper cum illis congruere uelut in exemplis 1. 3. 12. 13. 15. 18. 20. 21. 24. 25, si uero consentiunt Λ et Eusebius, id quod rarius accidit, Excerpta ergo Peiresciana sola a uero textu aberrauerunt, nihilo minus interpretem cum Peirescianis facere uelut sub 7. 22. 26; reliquis enim eiusmodi locis non descripsit Iosephi textum Constantinianus excerptor, sed arbitrato suo eum in breuius contraxit, uelut sub 2. 4. 14. 23. si denique Λ a reliquis differt, eo plerumque factum est, quod interpolamenta hominis Christiani passus est, quae non solum ab Eusebio sed etiam ab Excerptis Byzantinis plane absunt. Latinus quoque interpres utpote homo saeculi sexti recentia codicis Λ interpolamenta non agnoscit (cf. 10. 12. 13.), nonnumquam uero solus Λ praebet mendum quod non sequitur Latinus cum Excerptis congruus, si denique tres illi textus Graeci fontes inter se dissentiunt, cum codice Peiresciano eadem habere solet Latinus, uelut sub 11. 19. 21.

Prorsus eadem iis in partibus obseruantur, in quibus Excerpta Λ Latinum inter se, non uero Eusebium comparare licet. uelut Latinus cum Peirescianis contra Λ pugnare conspicitur p. 107, 5 *primitus*, 107, 9 *multum arenosam*, 108, 1 *aliis*, 108, 2 *firmissimam*, 108, 4 *recte*, 108, 11 *quales*, 108, 12 *post eum*, 108, 13 *alii uero* et cum iis omittit uerba τὰς τῶν νόμων μαντείας; non deest tamen locus p. 107, 4 *indita scientia*, quo interpres, si fides est Wollenbergii silentio, non cum Excerptis (εἰς ἀεὶ) sed cum Λ (ἴσασσι) consentit. uerum quod Excerptor p. 107, 7 ἐκ πολλῶν, p. 107, 12 πάντων interprete non assentiente omisit, id non exemplaris uitiis, sed arbitrio Excerptoris tribuendum uidetur. consonant igitur Excerpta Peiresciana multo saepius cum Λ quam cum Eusebio. quo fit ut illum codicem, ubi destituti sumus Peirescianis, interpres sequi uideatur, nisi quod frequenter meliora quam Λ nobis tradit. quanto uero usui Latina uersio ad Graecum textum emendandum fuerit, iam Niesius praefationis suae pp. XXI seqq. satis exposuit; mihi demonstrandum erat, ex Excerptis Peirescianis et codice Λ , rarius uero ex Eusebio, quid dederit interpres, iudicium esse faciendum.

Non tamen recte de interpretis uersione existimare licebit, nisi qualis fuerit textus ille Graecus, quem secutus est, paululum adumbrauero. multis enim locis non solum uerba singula, sed totas sententias tam corruptas praebuit ille codex, ut Iosephi sententiam interpres ne suspicari quidem posset. iam uero cum operam daret, ut quae legerat bene in Latinum conuerteret, si qua mente comprehendere non ualebat, aut uerbum de uerbo exprimere aut sententiam aliquam ex uerbis traditis expiscari studebat idoneam. iuuabit uero exempla quaedam et locorum textus Graeci mendosorum et interpretis emendationum in medio proponere. p. 18, 7 *honorabile nomen*] in Graecis leguntur τοῦ τίμαιος, sub quibus Gutschmidius Aegyptiaci regis nomen latere recte arbitratus Τουτίμαιος restitui suadet. interpretem τίμαιος pro adiectiuo accepisse intellegis. p. 17, 20 in Graecis extant ἀδτὰ μὲν οὖν οὐχ οἶόν τε παρατίθεσθαι τὰ κείνων i. e. ipsa illa, inquit Iosephus, testimonia

Aegyptiaca proferre non possum. quae uero apud interpretem sunt: *quas non arbitrantur commendare quae nostra sunt*, nisi cognouerimus interpretem pro *ὄχ οἶόν τε* in exemplari suo *ὄχ οἶοντε* (sic Λ) legisse et *ὄχ οἶονται* intellexisse, omnino intellegi nequeunt. simili modo p. 61, 1 *inscripti sunt* redit ad *ἐνεγράφησαν* pro *ἐνετράφησαν* lectum uel intellectum; ridicule uero p. 8, 12 quae codex mendose ei *Δράκοντος περὶ τῶν φοινίκων* pro *περὶ τῶν φοινικῶν* praebuit nobis transtulit in haec: *Dracone ex Phoenicibus*. p. 103, 8 uero *ὄν θύει* apud librarium Graecum in *συνθύει* (Λ) abiit, ut non miremur, quod in textu Latino *cum eis . . . sacrificare* inuenimus.

Aliis locis etsi talia uestigia in Λ non deprehendimus, similes eius errores ex Graecis irrepsisse sine dubio statuendum est, uelut p. 12, 14 *credere* cum habeat *πιθέσθαι* pro *πυθέσθαι* interpretem legisse probabile est, uel p. 46, 6 uoce *interimere* ad *ἀνελεῖν* non ad *ἀποπλεῖν* ducimur, uel p. 81, 9 *non paruulum donum* legentes negabimus interpreti ante oculos fuisse *ὄ μικροῦ δεῖν*. plane nouam sententiam pro Flauianis, quae corrupte tradita intellegere non potuerat interpres sibi conformauit p. 99, 12 *nimis igitur haec maxima compositio etiam in futuro dicenda Apionis ammiratione dignissima est*, ubi erroris tamquam fons illud *συνθέσεως* pro *συνέσεως* etiam codici Λ traditum habendus est. atque p. 83, 7 erroris fontem in eo mihi uideor inuenisse, quod codex interpreti pro *ἀπίωνα* tradiderit *ἄτινα*, ubi consideres quaeso, quo studio quae ipse non intellexit uerba prorsus eodem ordine qui est in Graecis reddiderit: *Ἀπίωνα* enim *δὲ σχεδόν ἐφεξῆς πάντες ἔλαθον οἱ τῶν προγόνων αὐτοῦ Μακεδόνων βασιλεῖς οἰκειότατα πρὸς ἡμᾶς διατεθέντες* sic uertit: *quae paene omnes in ordine progenitorcs eius Macedonum reges ignorauerunt habentes circa nos praecipuum familiaritatis affectum*. sed longum est multa enarrare, quae cuilibet ex notis meis facile colligere licet cf. 38, 8. 16. 42, 5. 45, 9. 105, 20. 123, 16—124, 6. 136, 8—10. 139, 1.

§ 8. De interpretis uertendi ratione.

Non solum autem Graeca quae uertit interpretes erant corrupta, sed etiam ipse non is erat, qui quae sana inuenit semper recte intellexeret recteque exprimeret. haud raro enim neque cogitationes Iosephi satis perplexas ullo modo mente cepit et perspexit, sed ne compaginem quidem syntacticam compositione inque uerborum difficiliorem enodare neque uoces rariores Graecas interpretari satis ualuit. quae optime paucis uerbis iam Niesius monuit (praef. p. XXIII, cf. etiam uol. I p. LIII): 'omitto si quid non intellexit; neque enim raro lapsus est; sed nec particulas nec tempora satis distinguit, nec curat sententiarum nexum aut uerborum ordinem. est ubi omittat quae non intellexit aut difficilia eludat, nec deest, ubi quaedam adiecerit.' ubi uero plana erant, quae in exemplari suo inuenit, frequentius satis accurate uertit et si minus elegantem at certe perspicuum sermonem prodit. quo de sermone nunc mihi non est in animo plura dicere, pauca uero liceat afferre, ex quibus quantum a uero nonnumquam aberrauerit quantamque fidem mereatur perspicui possit. luculentissimum et satis ridiculum errorem deprehendimus p. 53, 4: *et illum sapientem . . . uirum refert timuisse et circa semet ipsum et apud regem deorum Vulcanum*, ubi Graeca haec τὸν σοφὸν . . . ἄνδρα ὑποδείσαι πρὸς αὐτὸν τε καὶ τὸν βασιλέα γόλον τῶν θεῶν uix interpreti futura fuissent difficilia intellectu, nisi γόλον formam non sibi notam cum χολὸν confudisset. unde ortum est, ut pro deorum ira claudum illum deum Vulcanum reponeret. ac uero uocum ἱερῆς et ἱερὸν et ἱερῆϊον pluriens aliam pro alia intellexit, quo factum est, ut p. 102, 18 Graecos et Macedones sacerdotibus ad epulas usos esse contenderet. uideas alia exempla, uelut p. 15, 23 *Epirus* pro litore positum, p. 18, 17 *δασμολογῶν*, *diuidens*, p. 36, 8 *ὑλλάζειν onus portare*, 54, 1 *τυφῶνις ualde praecelsa*, 63, 8 *προσποιεῖν αὐτοῦς falsitates inducere*, 81, 18 *ἀξιῶν dignitates*, 132, 3 *στεφανώσας fanum ei constituens* aliaque multa. quare non mirandum est, quod de Choerili Samii uersibus desperans p. 38, 3 Graeca non intellegens uerbum

pro uerbo reddidit. alio loco p. 5, 19 Graeca sine dubio habuit sana haec: καὶ περὶ τῶν ἐπὶ Τροίαν τοσοῦτοις ἔτεσιν στρατευσάντων ὕστερον . . . γέγονεν . . . ζήτησις εἰ γράμμασιν ἐχρῶντο, sed conexu uerborum non capto sic reddidit: *etiam de Troianis rebus ubi tot annis militatum est postea . . . quaestio facta est, utrum litteris usi sunt.* p. 37, 14 Graeca uerba non minus sana male inter se iunxit. sunt multa alia exempla, quae cum longum sit ad uerbum exscribere commodius ipse editionem Graecam et uersionem Latinam inter se comparabis uelut p. 10, 25 25, 3 38, 8 41, 20 42, 16 82, 2 106, 13 114, 14 et q. s. difficilia eludisse uidetur p. 56, 8 ἀλλὰ καὶ τοῖς αὐτοῖς ὀπτανίοις τῶν σεβαστευομένων ἱερῶν ζήων χρώμενοι διετέλουν sic uertens: *sed etiam ipsa sacra animalia quae colebantur crudelissime discerpserunt.* omisit denique quaedam ut uidetur sibi diffidens p. 48, 13 59, 15 35, 16 37, 8 43, 19 aliis locis.

Haec hoc loco sufficiant; explicatius enim, ut iam supra monui, in prolegomenis Antiquitatis Iudaicae libris praemittendis mihi agendum est.

§ 9. De librorum contra Apionem inscriptione et partitione.

Fortasse iam subierit quem miratio, quod usque adhuc ne uerbum quidem de nomine librorum contra Apionem protulerim. quod tamen cum fieri non posset, antequam de codicum ratione exposuissem, nunc iam ad praetermissa aggressus quantum opus erit de libelli titulo et de partitione agam. atque primum scimus Cassiodorum Senatorem, cum in monasterio Viuariensi ab ipso condito bibliothecam pararet, operam dedisse, ut Iosephi Antiquitatis Iudaicae et contra Apionem libri nondum Latini facti ab amicis suis uerterentur. ipse enim de institutione diuinarum litterarum capite XVII haec scribit: *ut est Iosephus paene secundus Liius in libris antiquitatum Iudaicarum late diffusus, quem pater Hieronymus scribens ad Lucinum Baeticum propter magnitudinem prolixi operis a se perhibet non potuisse transferri. hunc tamen ab*

amicis nostris quoniam est subtilis nimis et multiplex magno labore in libris uiginti duobus conuerti fecimus in Latinum. memorabile igitur est, quod Cassiodorus libris Apioneis inscriptionem propriam non indidit, sed eos cum libris Antiquitatis Iudaicae uiginti una comprehendens uiginti duos libros numerauit. qua ex re quamquam fortasse concludi potest, eos libros tamquam appendicem ampliori illi operi et supplementum ab interprete fuisse annexos, tamen facile contigisse potuit, ut Cassiodorus breuitatis gratia inscriptionem libri neglegeret. augetur haec suspicio, si ne in libris quidem manu scriptis ulla inscriptio fuisse conspicitur. deest enim, si quae addiderunt manus recentissimae neglegimus, in libris uetustissimis LB, deinde in R inscriptio libri primi et secundi et subscriptio libri primi, quae uero in classis secundae libris reperiuntur uix ab ipso interprete profecta esse possunt. C enim habet haec: *incipit liber uigesimus primus Flauii Iosephi contra Manthonem et plures alios qui liber non distinguitur per capitula sed totum simul legitur sub primo capitulo*, P uero haec: *incipit liber primus Flauii Iosephi dissertissimi hystoriographi contra Manthonem Egypticum et Ceremonem stoyeum et alios.* similia legimus in initio libri secundi apud C: *incipit liber uigesimus secundus Iosephi contra Apionem et plures alios*, in P uero: *incipit liber secundus Iosephy contra Apionem Alexandrinum grammatieum.* denique in initio libri tertii habet C: *incipit liber uigesimus tercius Flauii Iosephi contra Apollonium Molonem et Lisimacum.* atque in codice Petrarcae libello rubrica inscripta est haec: *Flauii Iosephi hystoriographi antiquitatum Iudaiei populi contra Apionem Alexandrinum grammatieum liber primus.* in Corsiniano denique inueniuntur: *Inuectiue Iosaphi contra Apionem et Molonem.* quae cum inter se discrepent, non solum non ex archetypo hausta esse uidentur, sed etiam ab auctore uersionis, quippe qui duos tantum libros Cassiodoro teste diuiserit, propter tertii illius libri inscriptionem ceteris aequalem profecta esse nequeunt. tota deinde inscriptio et in CP et in Pa Co non tam interpretis inanum titulum Graecum uertentis quam librarii

indicem libro ex eius argumento quaerentis redolet. indicatur enim non opusculi totius nomen, sed rerum summae.

Accedit quod ne de Graeca quidem inscriptione satis constat, quode cf. Niesii praef. p. III, ut ne hanc quidem certam extitisse conicere liceat. illa uero appellatio, qua antiquissimi scriptores Christiani libros illos nominare solent *περὶ τῆς τῶν Ἰουδαίων ἀρχαιότητος*, postea etiam libris manuscriptis inscripta uel potius subscripta fuisse uidetur. ea enim subscriptio etiam libris Latinis melioribus tanto consensu traditur, ut certe in archetypo codicum ea extitisse negari non possit. etenim et in LB libris iisque, qui ab L pendent, et in P in fine posterioris libri prima manu litterisque maiusculis subscribitur: *Explicit liber secundus Flauii Ioseppi de uetustate Iudaeorum*. sunt tamen, quae obesse uideantur, quominus ab interprete ipso haec subscriptio posita sit. is enim *ἀρχαιότης* et *ἀρχαῖος* Latine in *antiquitas* et *antiquus*, *παλαιός* uero in *uetus* uel *uetustus* conuertere solet, cf. p. 3, 4 *uetustissimum*: *παλαιότατον*; 8, 7 *uetus aliquid*: *περὶ τῶν παλαιῶν τι*; 11, 5 *antiquissima quidem et ueterrima*: *τὰ μὲν ἀνωτάτω καὶ παλαιότατα*, etsi confitendum est p. 139, 18 pro *ueterum* in Graecis inueniri *ἀρχαίους*.

Hanc igitur *de uetustate Iudaeorum* inscriptionem, si omittis Bandinium aliosque catalogorum auctores, primus Benedictus Niese ex codicum subscriptione libello nostro repetiuit, quae uero usque ad eum inscribi solebant *de antiquitate Iudaeorum contra Apionem grammaticum ad Epaphroditum* et in codicibus recentioribus et in editionibus antiquissimis ex Hieronymi uita Iosephi (de uiris illustr. cp. 13) et eiusdem ad Magnum oratorem urbis Romae epistola originem traxerunt. plane nihili denique sunt quae in libris manuscriptis recentissimis inscribuntur uelut in Corsiniano, quae iam in medio posui, et in H nunc proferenda: *sequuntur tria uolumina in quibus Iosephus Iudaicam antiquitatem probat auctoritate infidelium de impugna(nci)acorumdem calumniarum in Iudeos ipsorumque leges inuictarum*. ego uero, cum res decerni nequeat, Niesium secutus titulum conformaui: *de uetustate Iudaeorum siue contra Apionem libri duo*.

Pauca denique addo de librorum partitione. plures enim

sunt codices manu scripti, in quibus non duo sed tres libri numerantur. inde a libri alterius paragrapho 145 C et H et si hunc addere licet R tertium incipiunt librum. Parisinus enim codex 5049 (R) saeculo XIII primitus quidem solos uiginti Antiquitatum Iudaicarum et septem de bello Iudaico libros et continebat et numerabat. saeculo autem decimo quinto cum codici illi tamquam supplementum intermitterentur contra Apionem libri, ut triginta librorum numerus compleretur, in tres diuisi sunt. atque in antiquiore libri primi belli Iudaici inscriptione saeculo XIII^o descripta hac: *post antiquitatum libros uiginti hi sequuntur qui captiuitatis Iudaicae et excidii Iherusalem inscribuntur numero septem* manus saeculi XVⁱ post *uiginti* inseruit *tres*, in ipsis autem libris de uetustate Iudaeorum dixi abesse et inscriptiones et subscriptiones librorum, nisi quod in fine legitur *Codex uniuersae iudaicae antiquitatis optimis auspiciis finitur*, praetereaue litteras initiales, ita ut tripartitio recens habenda et XVⁱ demum saeculi librario tribuenda sit. et cum Harleianum ab R pendere hac quoque ex partitione librorum satis appareat, C codicis librarius primus et fere solus, ut corpus triginta librorum Iosephi haberet, tres libros contra Apionem diuisisse conspicitur. in Bodleiano denique libro initium quidem illud tertii libri littera initiali splendida insignitum est, sed duo tantum libri in subscriptione numerantur. capitula diuisit primus Robertus Goulet, deinde aliter dispertiens Hudsonius, capita Hudsoniana et praeter ea paragraphos adiecit quem ego sequor Niesius.

§ 10. De editionis consilio.

Ex iis, quae de fonte Graeco, de codicum archetypo, de interpretis studio ac doctrina disputaui, facili negotio colligitur in libris Iosephi contra Apionem Latinis cautissime esse exercendam artem criticam. fuerunt enim tot corruptelae in Graeco exemplari, tot locos parum intellexit interpres, tot menda inerant librorum archetypo et utriusque librorum classis codici primario, ut saepissime dubitatio exoriatur, quem corruptionis habeamus auctorem et utrum corruptum inuenerit

textum Graecum interpres aut ipse corruerit, an postea ab librariis ipsius uerba sint corrupta. exempli gratia interdum difficile dictu est, interpresne an librarius sit culpandus, quod uerbis homoeteleutis deceptus quaedam omiserit. ne igitur nimis interpretem corrigerem, ea tantum in textum recipere uolui, quae aliqua cum probabilitate interpreti ipsi tribui posse confidebam. quod nisi fieri poterat, archetypi scripturam potius malui restituere, quam incertam pro genuina lectione uenditare. ac si quas non quidem certas at satis probabiles mihi medelas inuenisse uidebar, in apparatu critico apposuisse satis habui neque aliter aliorum coniecturis usus sum. de emendatione igitur alii alia iudicabunt, ego contentus ero, si textus Latini fundamenta certa parauero. relinquuntur enim sat multa, de quibus desperaui uelut *pudori* p. 32, 10, *demens* 85, 19, *proni est* 116, 2, locus de Cleopatra p. 85—86. in aliis uero nimis timide forsitan, quae in textu ponere debebam, in apparatus relegaui, uelut p. 13, 9 *traditionem*, 16, 6 *adepta potestatem*, 17, 5 *soluere*.

Sub textu primum quidem signa codicum singulis in paginis adhibitorum attuli, testimonia uero et excerpta librorum Apioneorum apud medii aevi scriptores nulla repperi. uariam deinde lectionem codicum LBRCP editionisque principis totam, V et Pa codicum discrepantias per supplementa tantum nunc primum edita, ex reliquis hic illic eas codicum DMoCrCo, ubi utile uisum est, notaui; Graeca duplici ratione usus adieci, primum, ut ars et doctrina interpretis, deinde ut fons eius Graecus qualis fuerit cognosci possit. quapropter codicis A quidem interpolamenta non exscripsi nec sententias plane deformatas, contra Excerptorum Peirescianorum, Eusebii, A codicis editionis principis Graecae, quae tamen ex Latinis correcturam passa est, lectiones inter se differentes iuxta posui, Eusebii tamen ita, ut simpliciter Eusebiana notarem, singula uero eius opera non curarem. quae si quis accuratius inspecturus est, accedat quaeso Niesii editionem.

Lectionis uarietatem, quae in re orthographica uertitur, a commentario omnino seclusi, nisi quod in nominibus propriis

minus usitatis largior fui. nonnumquam etiam ut codicum classes distinguerem discrepantias mere orthographicas, semper uero eas notavi, ubi de casu uel tempore uerbi dubitatio effici poterat uelut in illa frequenti *e* et *i* elementorum permutatione. secutus sum orthographiam Cassiodori aetate usitatam, qualis ex ipsius tractatu orthographico et ex celeberrimo illo codice Ambrosiano saeculi VII^{mi} papyraceo, quo libri Antiquitatis Iudaicae V—X continentur, cognoscitur. qui codex si certum usum prodere uidebatur, constanter scripturam eius quamuis non traditam in libris nostris recentioribus repetere uolui uelut in *optinere oboedire temptare sollemnis* similibus, si uero usus inconstans illo aeuo uelut in praepositionibus assimilatis apparebat, codicum uestigia ita secutus sum, ut non ueritus sim eadem in pagella *inpius* et *inpius*, *quemammodum* et *quemadmodum*, *adtinere* et *attinere* eodem modo iuxta edere, quo in codice Ambrosiano promiscue legi solent.¹⁾

Emendationum aliorum praeter auctores ueterum editionum²⁾ imprimis mihi praesto erant Gutschmidii obseruationes commentario textus Graeci insertae (Kleine Schriften IV p. 336—589), deinde Benedicti Niese, quas partim in editione libri Graeci, partim litteris ad me datis communicauit, denique Ottonis Guenther, collegae Berolinensis nunc Gedanensis litteris mihi missae, quarum quidem in addendis supplementum subicio.

Restat iam ut eis, qui me in apparatu colligendo, in textu adornando, in plagulis corrigendis beneuole et studiose adiuuerunt, gratias meas referam. inter quos longe primus nominandus est Benedictus Niese meus, qui non solum edendae Iosephi operum uersionis Latinae mihi auctor fuit, sed etiam quae collecta habebat in meum usum concessit, tum in emendando et corrigendo semper consilio et ingenii acumine auxili-

¹⁾ cf. in tabula photolithographica (60) ex codice Ambrosiano a societate palaeographica Anglica reproducta uers. 10 *inpietatem* et 28 *inpietatibus*.

²⁾ imprimis laudandae sunt edd. Venetae anni 1486. 1502 (ut monui pro 1510 in apparatu ponenda) Mediolanensis anni 1513, Ioh Sobii editio Coloniensis anni 1524, uituperanda potius ea Sigmundi Gelenii.

atus est. Otto deinde Guenther plagulas exigens typothetae siluam contulit obseruationum neque paucis eleganter attulit medelam. Guilelmi uero de Hartel uiri clarissimi auxilio et consilio in colligendis codicum speciminibus excutiendisque libris semper uti potui. quo intercedente uiri docti, quos iam supra nominauit, Carolus et Henricus Schenkl, Augustus Haberda, Antonius Swoboda, R. C. Kukula, Aemilius Kroymann in Niesii uel meum usum codices aut inspexerunt aut excusserunt. de libris denique apud se conseruatis humanissime me accuratiora docuerunt Franciscus Carta aduocatus Taurinensis bibliothecae praefectus, Adrianus Piccolomini professor Caesenas, Guido Biagi Laurentianae celeberrimae praefectus, J. P. Gilson collega Londinensis. quibus omnibus quas decet ago gratias.

Scribebam Steglitii prope Berolinum mense Iunio a. 1897

Carolus Boysen.

ADDENDA ET CORRIGENDA.

Praefationis primo folio iam sub prelum misso a Caesare Paoli professore Florentino rei palaeographicae peritissimo litteras accepi, quibus de codicibus LCrM meliora edoctus sum. Niesio enim pars codicis Cr posterior saeculo demum XV^o suppleta esse uidebatur; iam eandem fere S. Crucianus ac liber S. Marcianus saeculo XI^{mo} a Niesio ascriptus lectionum uarietatem praebat; quare hunc tamquam medium inter L et Cr intercedere coniecissem, nisi ex lectionibus perspexissem, nullo modo cogitari posse, Cr ex M transcriptum esse. de aetate igitur libri S. Marciani cum dubitatio mihi moueretur litteris ab Hieronymo Vitelli petiui, ut libris illis inspectis scrupulos mihi eximeret. qui cum ipse a Florentia abesset, Paolio uiro doctissimo auctor fuit, ut quae rogaueram exsequeretur. qui quanta diligentia codices examinauerit, ex iis, quae eius liberalitati atque humanitati debeo, luculenter apparet. haec enim mihi scripsit:

Il codice Laurent. 66, 2 è certamente antico, dei primi dell' XI secolo; le correzioni del libro contro Apione non sono, a parer mio, più recenti del secolo XII. — Il cod. S. Croce 19 sin. 1 pare a me scritto in due tempi: sec. X—XI, fino a c. 211; a c. 212 (dove comincia un quaderno nuovo) muta la qualità della membrana, mutano la composizione e il colorito delle iniziali a fregi e a colori, e la forma della scrittura mi apparisce del secolo XII. Il frammo Apion. sta in questo codice a cc. 251 e segg. — Il cod. S. Marco 385 è certamente antico, certamente del secolo XI sino a c. 167: di lì in poi cominciano i dubbi ed è appunto in questa seconda parte che si trova il frammo Apioneo. Le ragioni del dubitare sono queste: la pergamena è in genere più bianca e di fattura apparentemente più moderna; — la scrittura è in parte artificiosa; — il colore delle miniature è, senza dubbio, assai meno brillante che in quelle della prima parte. Ma non debbo tacere che ci sono parecchie carte che conservano l'aspetto dell' antichità; e che le iniziali a fregi e colori (compresa la S del Sufficienter nel frammo Apion.), così per la composizione, come per il tono dei colori non offrono nessuna nessunissima differenza da quelle della prima parte.

È possibile che la parte seconda del cod. sia una imitazione del secolo XV? Non mi parrebbe di poterlo asserire: ma può essere che sia scritta un po' più tardi della prima, forse nel secolo XII. Ma se questo è, debbo anche aggiungere che deve essere opera di uno scrittore e d'un miniatore che si erano educati sui modelli del secolo precedente: perchè, ripeto, nelle miniature non c'è differenza alcuna; e quanto alla scrittura, o sia originale o sia d'imitazione, ha il tipo schietto della scrittura caratteristica dei Passionari e dei Leggendarî italiani del secolo XI.'

Qua ex disputatione sequitur librum S. Marcianum saeculo XI^o, S. Crucianum uero, quantum ad libros Apioneos attinet, XII^o esse attribuendum, ille uero cum neglegentius descriptus ¹⁾ huius fons fuisse nequeat, tertio cuidam codici nunc deperdito cum S. Cruciano menda utrique communia debere uidetur. ceterum codicum horum ratio alterutra, cum uterque ex libro Laurentiano fluxerit, ad uerba interpretis restituenda nullius est momenti. atque haec quidem praefationi addenda habui.

In apparatu critico congerendo hic illic nescio quo casu quaedam omisi, alia typhotetae errori debita non satis animaduerti, nouas denique emendationes a Niesio Guentheroque, cum plagulas examinarent, missas partim iam textui subieci partim hoc demum loco addere aut potui aut uolui. quae omnia unum in locum collecta nunc supplementi loco submitto.

ad p. 3, 5 *conscientiam*] *consistentiam* conic. Guenther.

ad p. 5, 16 *illo*] *ullo* CP.

ad p. 8, 9 *dicunt esse* tr. P.

ad p. 10, 1 *est, si*] *est, et si* conic. Guenther.

ad p. 16, 16 in notis pro *eum* P legas *cum* P.

ad p. 21, 8 *rectissime*] *quod rectissime* conic. Niese.

ad p. 22, 7 addas *armesianus* R

ad p. 23, 1 *adiecit*] probat Guenther laudans Collectionem Auellanam II 759, 8 *rursus adiecit uxor Lia ut conciperet.*

ad p. 25, 14 in notis legas: *pecunias*] *pecunia* Le *peccuniam* B.

ad p. 27, 15 *Fellete* conic. Niese.

ad p. 31, 10 *obsidentes*] in nota delendum est B.

ad p. 31, 13 in nota corrigas: *quorum* LRCPe.

ad p. 34, 5 *Carcamane*] *Carmania* scribi iubet Niese.

ad p. 36, 7 *inter sacramenta cum*] *inter haec tamen cum* proponit Niese, *inter sacramenta uero cum* Gue.ther.

ad p. 41, 22 *conuersationem <suam>* CCo.

ad p. 45, 4 *si*] *dum* R addas.

¹⁾ exempli gratia omisit M p. 7, 4 *eos*; 7, 20 *quidem*; 8, 18 *discordia*; 13, 13 *uero*; 16, 2 *uniuersi*; mendose scribit p. 4, 4 *arbitrati sunt*; 5, 2 *euentarumque*; 5, 20 *sapientibus*; 8, 13 *de antiquitate*; 10, 16 *eius rei*; 10, 22 *alienarum*; 24, 9 *carchedonam nuncupauerunt.*

- ad p. 47, 12 *praedicturum*] *praebiturum* conic. Guenther.
- ad p. 52, 8 *filiorum*] *L filio* corr. L³.
- ad p. 53, 1 *sectiones*] in nota *R* pro *B* reponas.
- ad p. 58, 1 *impossibilitatis concupiscentiam*] simile exemplum ex Collectione Auellana p. 12, 9 notat Guenther: *aliquam atrocitatis mortem*.
- ad p. 61, 5 *sacerdotes atque ad iuris iurandi uinculi illorum instinctu* (uel *adinuentione*) *multitudinem conuenisse* proposuit Niese.
- ad p. 61, 19 *corpore*] *et corpore* conic. Niese *corporeque* Guenther.
- ad p. 63, 15 *inhabitarent*] rescribas *habitarent*, notam sic corrigas: *inhabitarent* BCPa.
- ad p. 74, 5 *mordentur*] *mordenter* R.
- ad p. 79, 14 *se nostram ****] *semen nostrum* conic. Guenther.
- ad p. 86, 14 *et ea*] sic Co, diffido ergo de C recte collato.
- ad p. 91, 15 in nota delendum est *quod P*.
- ad p. 92, 11 *et obstipuis* <*se quis esse*> *t is homo* conic. Guenther.
- ad p. 96, 18 notam corrigas sic: *qui—eorum*] om. Le.
- ad p. 97, 9 *agentes*] *agens* R.
- ad p. 100, 16 notam corrigas: *alios uero—famosissimos*] om. L(D)e
- ad p. 104, 3 in nota legas: *iuxta L* (non *B*).
- ad p. 105, 15 *onus*] nunc conicio: *opus*, ἔργον et λόγον ab interprete confusa arbitratus.
- ad p. 106, 1 *legitime* C.
- ad p. 108, 11 in nota legas: οἷος coni. Niese, ὅν A.
- ad p. 111, 9 *haec*] *hoc* R.
- ad p. 111, 16 in nota legas: *abstinere R* (non *B*).
- ad p. 114, 5 *robur*] om. *B*.
- ad p. 114, 12 sqq. in notis uersuum numeros corrigas.
- ad p. 115, 19 *forma*] *fortuna* R.
- ad p. 118, 10 *est*] *esto* conic. Guenther.
- ad p. 119, 7 *dum ob<itu ab> hoc fit aliena* conic. Guenther.
- ad p. 123, 8 *firmissimam quia hi qui* conic. Niese.
- ad p. 124, 16 in nota pro *R* reponas *P*.
- ad p. 125, 1 *de*] om. *B*.
- ad p. 125, 5 *Lycurgi*] *ligurgi* R, *Lycurgum* coni. Guenther.
- ad p. 128, 2 *projectiones*] *per obiectiones* conic. Guenther.

CONSPECTVS SIGLORVM ET SCRIPTVRAE COMPENDIORVM.

- L* = codex Laurentianus plut. LXVI, 2; L¹²³⁴ indicant manus eiusdem codicis correctrices eodemque modo B²C² reliqua intellegas.
- Cr* = cod. Laurent. S. Crucis plut. XIX sinist. 1.
- M* = cod. Florentinus S. Marci 385.
- B* = cod. Bodleianus Canonicianus 148.
- R* = cod. Parisinus lat. 5049.
- V* = cod. Venetus Marcianus X, 60.
- H* = cod. Musei Britannici Harleianus 4962.
- D* = cod. Dresdensis A 111.
- Mo* = cod. Monacensis lat. 22105.
- C* = cod. Cheltenhamensis Phillippicus 12311.
- P* = cod. Parisinus lat. 1615.
- Pa* = cod. Parisinus lat. 5054.
- Co* = cod. Corsinianus 839.
- | | | |
|--|---|-----------|
| <i>e</i> = editio princeps Veronensis anni 1480 | } | operum |
| <i>f</i> = ed. Frobenii Basileensis a. 1524 | | Iosephi |
| <i>Sobius</i> = ed. Coloniensis a. 1524 | | uersionis |
| <i>Gelenius</i> = editio Sigism. Gelenii Parisiensis a. 1535 | | antiquae. |
- Λ = cod. Laurent. plut. LXIX, 22 Graecus.
- ed. princ.* = editio operum Iosephi Graecorum princeps a. 1544.
- Eus, Euseb* = Eusebii operum loci Flauiani.
- Sync, Syncell* = Georgius Syncellus.
- Theoph* = Theophilus Antiochenus contra Autolyicum III 20—23.
- Porphyr* = Porphyrius de abstinent. IV 14.
- Cosmas* = Cosmas Indicopleustes in topogr. Christiana in Montefalconii Collectione noua Patrum uol. II.
- Exc Peir* = Excerpta Peiresciana ex Constantini Porphyrogenetae Collectaneis de uirtutibus et uitis ed. Iul. Wollenberg. (Progr. Gymnas. Francogallici.) Berol. 1871. 4.
- Gutschmid* = Alfredi a Gutschmid commentarius in Iosephi contra Apionem libros (Opuscula IV p. 336—589).

add., *addid.* = addit, addunt, addidit, additum similia.

cf., *cfr.* = confer, conferatur similia.

corr. = correxit, correctum, correctura similia.

emend. = emendavit similia.

eras. = erasit similia.

i. e. = id est.

in m., *in marg.* = in margine.

interp. = interpres.

lin. = linea.

m., *man.* = manus; 1 m. = prima manus.

mut. = mutavit sim.

om. = omittit, omissum sim.

r., *ras.* = rasura.

rec. = recens.

s. v. = sub voce.

s., *superscr.* = superscripsit sim.

superp. = superposuit sim.

suppl. = supplevit sim.

tr. = transposuit sim.

u. = uersus.

*** asterisci lacunas indicant.

| uel ≡ rasuras significant.

<> uncis in textu inserenda, in apparatu uerba a librariis superaddita
circumsaepsi.

[] uncis secludenda notauit.

? signum codicum siglis addidi ubi de lectione diffidebam.

| lineola finem uersus, || lineolis finem columnae uel paginae notauit.

FLAVII IOSEPHI
DE IVDAEORVM VETVSTATE ·
SIVE
CONTRA APIONEM
LIBRI II

LIBER PRIMVS.

I. Sufficienter ut arbitror et per libros antiquitatum, opulentissime uirorum Epaphrodite, legentibus eos aperui de nostro genere Iudaeorum, quia et uetustissimum est et
 5 primam conscientiam propriam habuit nec non et quemadmodum regionem, quam nunc habuimus, habitauit. quinque milia enim annorum numerum historiam continentem ex nostris sacris libris Graeco sermone conscripsi. quoniam uero 2
 10 prolatam et ea, quae a me de antiquitate conscripta sunt, non

LBR, CP(Pa), e. — A, ed. pr(inc. Graeca)

In L titulus deest, manus saeculi XVI uel XVII in marg. add.: De uetustate Iudeorum libri duo Iosephi aduersus appionem grammaticum; in B deest, spatium undecim uersuum librarius uacuum reliquit; in Cr M deest; in R deest, manus recentissima add.: Fl. Iosephi contra Apionem; in C minio scripta sunt haec: Incipit liber uigesimus primus flauii Iosephi contra manethonem et plures alios qui liber non distinguitur per capitula sed totum simul legitur sub primo capitulo. Et hic incipit capitulum primum :: ::. Proinde alteri eiusdem paginae columnae inscribitur: Item capitulum primum contra manethonem et alios. — P exhibet haec: Incipit liber primus flauii Iosephi dissertissimi hystoriography contra manethonem egypticum et ceremonem stoycum et alios. Co(rsinianus 839) fol. 23: Inuectiue Iosaphi contra Apionem et Molonem. D(resdensis 118) habet haec ex Hieronymo de uir. ill. 13 sumpta: Iosephi machaciae filii hebraei genere sacerdotis ex hierosolymis de antiquitate Iudeorum contra Appionem grammaticum Alexandrinum capitulum primum. Eadem e uerbis capitulum primum omissis repetit.

2 Pa per §§ 1—3 collatus est. et] om. CPPa 3 aperui CP
 5 conscientiam] ἑπὶ τὰ τὰ nec non—habitauit] om. L (qui seruauit antea
 pro habuit uocem habitauit, L² uit superscripto restituit: habuit) B (sed
 prima manus in imo margine suppl.) e 7 enim milia tr. CPPa milia]
 10 millis Pa 10 quae] quae dicta sunt R

- credentes, putantes indicium, quasi nouellum sit nostrum
 3 historiographos digni sunt habiti nostri maiores, pro omnibus
 his arbitratus sum oportere me breuiter haec dicta conscribere
 et derogantium quidem uesaniam spontaneumque increpare 5
 mendacium, aliorum uero ignorantiam pariter emendare, uni-
 uersosque de nostra antiquitate, qui scilicet ueritatem amplec-
 4 tuntur, edocere. utar autem in meis dictis testibus eis, qui
 de omni antiquitate apud Graecos fide digni sunt iudicati:
 eos autem, qui blasphemae de nobis atque fallaciter conscri- 10
 pserunt aliqua, per semetipsos conuictos indubitanter ostendam.
 5 conabor autem etiam causas exponere, propter quas non multi in
 Graecis historiis gentis nostrae fecere memoriam, nec non et
 eos, qui de nobis nequaquam scribere siluerunt, nescientibus
 aut nescire simulantibus indicabo. 15
- 6 II. Primitus itaque satis ammiror eos, qui aestimant oportere
 de rebus antiquis Graecis tantummodo fidem haberi et
 ab eis consulendam esse ueritatis integritatem, nobis autem
 et aliis hominibus non esse credendum; sed ego omnia in
 his contraria uideo contigisse. quapropter decet non uanas 20
 opiniones inspicere sed ex ipsis rebus iustitiam ponderare.
 7 omnia siquidem Graecorum noua et heri uel ut ita dicam

LBR, CP(Pa), e. — Euseb A, ed. pr.

1 indicium] *ex Graeco* τεκμήριον *scr.*, iudicium *codd.* indicium—genus]
 mendacium quasi nostrum sit genus e nostrum sit *tr.* R 3 hystoria-
 graphos Pa 5 et] *abest a Graecis* uesaniam L uesanum e
 spontaneumque] spontaneam simulque C spontaneam undique P spontaneum
 undique Pa 9 iudicati] iudicam L iudicandi *ex corr.* L², BRe 10 conscri-
 psere *ut solet in talibus e quod hoc solo loco noto* 11 conuictos]
 conuinctos L (-os s. L²) conuincta B conuictos C cumuinctos P conuicta e
 12 autem] *om.* e 14 qui de] quidem e siluerunt] uoluerunt e
 15 aut] autem R 16 primum C itaque] ita P extimant C
 exstimant B existimant e oportere *post antiquis tr.* R 17 habere
 LBe 20 quapropter] εἴτε uarias e 22 siquidem] γε A heri uel]
 here uel L (*here in heri corr. recte L²*) here uel C hec uel P herius e

nuper facta cognouerit, hoc est fabricas ciuitatum et adinuen-
 tiones artium conscriptionesque legum cunctarumque rerum
 iunior apud eos est historiae diligentia conscribendae. apud 8
 Aegyptios autem atque Chaldaeos et Phoenicas, desino enim
 5 nos illis connumerare, sicut ipsi fatentur res gestae anti-
 quissimam et permanentem habent memoriae traditionem. nam 9
 et locis omnes inhabitant, quae nequaquam aëris corruptioni
 subiaceant, et multam prouidentiam habuerunt, ut nihil horum,
 quae apud eos aguntur, sine memoria linquerentur, sed in
 10 publicis conscriptionibus semper a uiris sapientissimis dica-
 rentur; Graecorum uero regionem innumerae corruptiones 10
 inuaserunt rerum memoriam delentes. si autem nouas consti-
 tuentes conuersationes omnium se praeesse crediderunt, sciant.
 quia etiam sero et uix naturam potuerunt agnoscere litterarum;
 15 nam antiquissimum earum usum habuisse creduntur a Phoe-
 nicibus et a Cadmo se didicisse gloriantur. sed neque illo 11
 tempore poterit aliquis demonstrare seruatum conscriptionem
 neque in templis neque in publicis anathematibus, quando
 etiam de Troianis rebus, ubi tot annis militatum est, postea
 20 multa quaestio atque contentio facta est, utrum litteris usi

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 cognouerit] εἰροῖ, unde conieci; cognoui. et codd. e εὐρήσεις Euseb
 hoc] haec e 3 iunior L diligenda P conscribende B (a 1. m. in
 -da corr.), conscribenda LRCPe 4 enim nos om. CP 5 ipse R
 fatentur ipsi tr. B 7 aëris] ἐκ τοῦ περιέχοντος 8 nihil horum] nichil-
 h
]orum L¹ nihil eorum R 9 aguntur] geruntur R . relinquerentur CP
 10 dicarentur] καθ'ἑροῦσθαί dicarentur B dictarentur RCP dicerentur e
 12 si] ἀεὶ, in codice suo Graeco εἰ habuisse uidetur interpres, qui
 postea, ut haberet apodosin, sciant quia inseruit qui e 13 sciant
 quia] in Graecis non extant. 14 sero] scio R 15 habuis
 se L 16 et a—didicisse] et cadmos (cadinus R) edidicisse (ex edi-
 disse B e didicisse R) L (L² s lineola a cadmo separatum cum e
 coniunxit) BR a cadōs e didicisse P illo tempore] ἀπ' ἐκείνου
 τοῦ χρόνου Euseb ἐπ' ἐκείνου τοῦ γ. A 18 anathematicis P 19 de Tro-
 ianis rebus—est] περὶ τῶν ἐπὶ Τροίαν τοσοῦτοις ἔτεσι στρατευσάντων de
 iq troianis L (ipse expunxit) 20 usi sunt] usi sint BRCP

sunt; et magis ueritas optinuit, eo quod usus modernarum
 12 litterarum illis fuisset incognitus. constat autem, quoniam
 apud Graecos nulla inuenitur absolute conscriptio poëma
 Homeri uetustior, et hunc etiam post bella Troiana fuisse
 manifestum est. et aiunt neque hunc litteris suum poëma 5
 reliquisse, sed cantibus memoria reseruatum postea fuisse
 compositum et propterea multam in eo conspici dissonantiam.
 13 qui autem historias apud eos conscribere temptauerunt, id est
 hi, qui circa Cadmum Milesium, et Acusilaus Arguius et
 post hunc quicumque alii fuisse referuntur, paululum tempus 10
 14 Persicam apud Helladium militiam praecesserunt. sed etiam
 eos, qui de caelestibus et diuinis primitus apud Graecos
 philosophati sunt, id est Pherecydem Syrum et Pythagoram
 et Thaletem omnes concorditer confitentur Aegyptiorum et
 Chaldaeorum fuisse discipulos et breuiter conscripsisse, quae 15
 a Graecis omnium antiquissima iudicantur, ita ut uix ea
 credant ab illis fuisse conscripta.

15 III. Quomodo ergo non est inrationabile, ut tali fastu
 uegetentur Graeci, tamquam soli sciant uetera et ueritatem
 eorum sub scrupulositate contradant? an quis non ab ipsis 20

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 usus] usu CP 2 fuisse P incognitū C 3 conscri B, quod
 rec. man. parum recte correxit in conscribi poemate L³Re omeri C
 4 et] om. R 5 aiunt] ante e 6 cantibus] ἀσμάτων ἢ γραμμάτων Eus
 memoriae R recte? 7 multa B conspexi e dissonantia LB dissonan-
 tiā L³ 9 hi] om. CP circa] circa L (i s. L³) CP circa cadmum]
 circadamum e cadipum R mileseum LB milefium P acusilaum CP
 Arguius et] argius et LBR arguius. sed C arguisset P 10 paulum R
 11 apud Helladium] ἐπὶ τῆν Ἑλλάδα apud hellidium CP apud hellani-
 cum e eos etiam tr. e 12 primitiis ex -tus corr. B² 13 sunt]
 om. e id est] idem e fericidem codd. siru L cyrum R Σόριον
 pithagora L corr. L³ 14 thalitem LBP thales L³ (s. c les) talethem R
 16 ut] om. LRe, s. L³. 18 inrationabile] irrationabile RPe fastu]
 conieci. factu Le facto BRCP 19 uegentur (te s. 1 m.) B uegerentur P
 ueritatem] in marg. L³ add.: c (i. e. corrigas) uetustatem 20 con-
 tradant. an quis] de antiquis e an quis] e Graecis ἢ τῶν restituī, aquis
 LBR a quibus CP

conscriptoribus facillime discat, quia neque firmiter scientes
 aliquid conscripserunt, sed quod unusquisque opinatus est
 hoc studuit explanare? unde etiam libris suis alterutros
 arguunt et ualde contraria ex rebus eisdem non piget eos
 5 edicere. sed ego uidebor me potioribus esse superfluum, si 16
 explanare uoluero, quantis quidem locis Hellanicus ab Acu-
 silao de genealogiis discrepat et in quantis Isidiotum corrigit
 Acusilaus aut quomodo Ephorus quidem Hellanicum in pluri-
 mis ostendit esse mendacem, Ephorum uero Timaeus et
 10 Timaeum qui post illum fuerunt, Herodotum uero cuncti;
 sed neque de Siculis cum Antiocho et Philisto aut Callia 17
 Timaeus concordare dignatus est neque rursus de Atticis hi,
 qui Atthidas conscripserunt, aut de Argolicis, qui de Argis
 historiam protulerunt, alterutros consecuti sunt. et quid 18
 15 oportet dicere de ciuitatibus breuibisque rebus, quando de
 militia Persica et his quae in ea sunt gesta tantum uiri
 probatissimi discordasse noscuntur? in multis autem etiam
 Thucydides tamquam fallax accusatur, licet scrupulosissimam
 secundum se historiam conscripsisse uideatur.

20 IV. Causae uero huius dissonantiae multae quidem forsitan 19

LBR, CP, e. — Euseb-Λ, ed. pr.

1 discant *codd.* e μάθω: neque] μηδὲν Λ μηδὲ ἐν *Euseb* 4 ex] *περὶ, παρὰ legisse uidetur interpres, nisi ex in de corrigi iusseris.* non
 eos piget (eos in ras.) *tr.* B eos om. e 5 educere *R* dicere *CP*
me] ne *Le* om. *CP* superfluum e 6 hellanifus *L* f in c *L*¹ ita cor-
rexit, ut similis litterae f existeret, unde in hellanifus nomen abiit apud
Cr M hellanitiis *P* agesilao e 7 genealogiis] -al- in *r.* *B* geono-
 logiis *R* Isidiotum] Ἰσιδοτον ysiodo (-di- *P*)tum *CP* herodotum *De*
 8 implurimis *B* 9 et] καὶ om. *LPe* 10 herodotum] Frodotum *L* Tro-
 dotum *B* erodotum *R* Terodotum *C* koerodotum *P* 11 Siculis] singulis
codd. e σικελῶν Λ calia *LB* 12 athicis *P* 13 attidas *LBe*
 atticas *RC*² 14 pertulerunt *R* 16 militia Persica] cum *Eu-*
sebio concinūt, τῆς περιουκῆσεως τῆς Περσικῆς στρατείας Λ de militia
 ex dicere malitia *corr.* *L*² tantum] τῆ *R* uiri ≡ *B* 17 autem]
 om. *CP* 18 Thucydides tamquam] thucididis tamquam *LBR* (thuchi-
 dis *R*) thucididista quam *CP* 20 huius] τοιαύτης *Euseb* τοιαύτης Λ
 quidem] om. *Re*

et aliae quaerere uolentibus apparebunt. ego uero duabus quas
dicturus sum maximam huius summam diuersitatis ascibo.
et quidem primum dico eam, quae mihi prior esse uidetur,
20 id est eo quod ab initio non fuerit studium apud Graecos
publicas de his quae semper aguntur proferre conscriptiones. 5
hoc etenim praecipue et errorem et potestatem mentiendi posteris
21 uetus aliquid uolentibus scriptitare concessit. non enim solum-
modo apud alios Graecos publica conscriptio est neglecta, sed
neque apud ipsos Athenienses, quos terrigenas esse dicunt
disciplinaeque cultores, aliquid huiusmodi reperitur factum, sed 10
publicarum litterarum antiquissimas esse dicunt leges, quae a
Dracone eis ex Phoenicibus sunt conscriptae ante modicum
22 tempus tyrannidis Pisistrati. de Arcadibus autem in antiquitate
gloriantibus quid oportet dici? uix enim isti et postea litteris
eruditi sunt. 15

23 V. Cum ergo conscriptio nulla proponeretur, quae et discere
uolentes edoceret et mentientes argueret, multa inter alterutros
24 conscriptores discordia generata est. secunda uero causa
uarietatis post illam haec ponenda est, quoniam qui ad con-
scribendum se praeparabant non studium ueritatis exhibuerunt, 20
licet haec promissio semper habeatur in promptu, sed uerbo-
25 rum magis habuere prolationem maximam. et quemadmodum

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

3 primum] plurimum *R* priorum *R* † ab initio] ἐξ ἀρχῆς *A*
ἐξ ἐτασθῆναι *Euseb* 5 quae aguntur et semper proferre *C* q; aguntur
semper proferre *P* 6 et ante errorem] *om.* *R* et post errorem] de *P*
metiendi *L* (*L*² s. n) 7 scriptare *L* (*L*² s. ti) 10 huiusmodo *L* (*L*²
in -di corr.) factum] *om.* *e* 11 antiquissimis *L* (*correwit L*²) *R*
dicunt esse *tr.* *P* 12 dracone eis] draconeis *R* ex Phoenicibus] περὶ
τῶν φοινικῶν (φοινίκων) *A* 13 de Arcadibus] dicarcadibus *L* (ic *litteris*
superp. *L*² e) dicā reatibus *B* 14 isti *om.* *R* 16 nulla] ulla *P* praeponeretur
e 17 uolentes] uolentis *L* (*L*³ in m.: c tes) uolentibus *B* (*ras. in -tes*
mut. *B*²) uolentibus *e* 18 secunda—ponenda est] *om.* *De* uarietatis
causa *tr.* *R* 19 ad conscribendum] ad prē con spo crinendum *L* (*L*²
superscr.) ad p̄scribendum *Be* ad praeconscribendum *R* ad componendum
P 21 impromptu *LB* 22 habuere] *ex* ἐπεδείκνυτο *coneci*, habere
codd. *e* quemadmodum *R*

laudari se in hoc super alios aestimarent, ad hoc potius
 semet ipsos aptabant, aliqui uero ad fabulas sunt conuersi,
 aliqui autem ad gratiam aut ciuitates laudantes aut reges;
 alii semet ipsos ad accusandas causas aut conscriptores tradi-
 5 derunt in hoc se fore probabiles aestimantes et omnino hoc 26
 agentes, quod historiae nimis aduersum est. uerae siquidem
 historiae indicium est, si de hisdem rebus omnes eadem
 dicant atque conscribant. hi uero cum quaedam aliter conscri-
 berent quam alii, tunc se putabant omnium ueraciores ostendi.
 10 quapropter causa quidem uerborum et calliditatis eorum cedere 27
 nos Graecis oportet, non autem de antiqua historiae ueritate
 et maxime de rebus propriis uniuscuiusque prouinciae.

VI. Quoniam uero apud Aegyptios et Babylonios ex lon- 28
 gissimis olim temporibus circa conscriptiones diligentia fuit,
 15 quando sacerdotibus erat iniunctum et circa eas ipsi philoso-
 phabantur, Chaldaei uero apud Babylonios, et quia praecipue
 Graecis immixti usi sunt Phoenices litteris circa dispensationes
 uitae et communium operum traditionem, dum consentiant
 omnes, tacendum hoc puto. de nostris uero progenitoribus, 29
 20 quia eandem quam praedicti habuerunt in conscriptionibus
 sollicitudinem, desino dicere etiam potiore, pontificibus et
 prophetis hoc imperantes, et quia usque ad nostra tempora

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 super, up *in ras.* L² aestimarent] extimarent CP 2 conuersi
 sunt tr. R 3 aliqui] alii C 4 acusandas B aut] om. B expunxit
 L¹ ἤ 5 sese CP fore] forte *codd.* e ex Graeco εὐδοκίμῳ emendauit
 aestimantes] existimantes C 7 de] om. e hisdem] eisdem e
 8 hi uero] hinc CP cum—alii] εἰ ταῦτα γράψαι ἐτέρως A (*omisso*
μὴ ab Eusebio post εἰ prolato) aliter] taliter B 9 ali R 10 causa]
 causas LBR e calliditates R calliditatis eorum] τῆς ἐν τοῦτοις δε-
 νότητος 12 propriis] propriae LBR e 13 Quoniam uero] quando (q̄n) P
 uero] om. C apud] om. e 15 eos R philosophiophabant R philosopha-
 bant LBeCP *cf. uero lib. II § 23* philosophati sunt 16 et quia] quiae
 CP 17 usi sunt *inter uersus suppl.* L² phenices L phenicis *corr.* L²B
 phoenicis e dispensationem R 18 traditionum CPL (*ipse in -em*
corr.) 20 quia] qui CP

cum multa integritate seruatum est, si oportet audentius dici, etiam seruabitur, conabor breuiter edocere.

- 30 VII. Non enim solummodo ab initio probatissimos uiros et
in dei placatione praeparatos ad haec exercenda constituerunt,
sed quatenus etiam genus sacerdotum sine permixtione purum- 5
31 que consisteret prouiderunt. oportet enim eum, qui sacer-
dotium habiturus est, ex eiusdem gentis nasci muliere et neque
ad pecunias neque ad honores inspicere et de hoc per anti-
32 quam lineam et multis testibus approbare. quod scilicet
agimus non solum in ipsa Iudaea, sed ubicumque nostri 10
generis constitutio reperitur, etiam ibi integritas ista seruatur
33 circa nuptias sacerdotum, hoc est in Aegypto et Babylonia
et quocumque terrarum orbe quilibet de sacerdotum genere
sunt dispersi. mittunt enim in Hierosolymam conscribentes
a patre nomen nuptae et antiquorum progenitorum, quicum- 15
34 que huius rei testimonia praebuerunt. si autem bella proue-
niant, sicut iam crebro factum est, dum Antiochus Epiphanes
ad nostram uenisset regionem et Pompeius Magnus et Quin-
35 tillus Varus, et praecipue nostris gesta temporibus, tunc hi
qui de sacerdotibus supersunt ex antiquis litteris iterum noua 20
conficiunt et probant mulieres, quae relinquuntur. non enim
ad captiuas accedunt alienigenarum consortia formidantes.
36 indicium uero integritatis hoc maximum est, quia pontifices
apud nos a duobus milibus annis denominati filii a patre
conscripti sunt. his autem qui praedicti sunt, si quid praeua- 25

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

2 dici] dicere *C om. e* seruabitur] seruatum est *P* 4 in dei] *ex Graecis correxi, inde codd. e* placatione *R* 6 qui—habiturus est] τὸν μετέχοντα 7 eiusdem] eius *R* 8 <et> neque *LBe* honores *P* et de hoc—approbare] *Graeca paululum mutauit interpres* 9 approbari *CP* 11 reperietur *R* et<in> *R* 13 quacumque *R* orbe] urbe *L (corr. L³ in orbe) BR* quilibet *P* de] *om. R* 14 enim] et *R* 15 quicumque] καὶ τίνες, unde conicias et esse inserendum 16 rei *om. C* 17 sicuti *P* crebros *R* antiochis *R* 18 quintilus uarrus *R* quintilius *e* 22 accedunt] sequuntur in textu Graeco insiticia ut uidetur haec: πολλὰ καὶ γεννησάντων ἀδελφῶν 23 iudicium *R* 25 his autem qui praedicti sunt—interdicitur] *Graeca non intellexit interpres* si quid] siquidem *R*

ricentur, interdicitur, ne uel ad altare accedant uel alia sancti-
 ficatione fungantur. recte siquidem, potius autem necessarie, 37
 cum neque conscribendi potestas omnibus data, neque aliqua
 sit in descriptione discordia, sed solummodo prophetis anti-
 5 quissima quidem et ueterrima secundum inspirationem factam
 a deo cognoscentibus, alia uero secundum se sicuti facta sunt
 palam conscribentibus, (VIII) infiniti libri non sunt apud nos 38
 discordantes et sibimet repugnantes, sed solummodo duo et
 uiginti libri habentes temporis totius conscriptionem, quorum
 10 iuste fides ammittitur. horum ergo quinque quidem sunt 39
 Moyseos, qui natiuitates continent et humanae generationis
 traditionem habent usque ad eius mortem; hoc tempus de
 tribus milibus annis paululum minus est. a morte uero Moyseos 40
 usque ad Artaxerxem Persarum regem, qui fuit post Xerxem,
 15 prophetae post Moysen ea, quae secundum eos sunt gesta,
 conscripserunt in tredecim libris. reliqui uero quattuor hym-
 nos in deum et uitae humanae noscuntur pignora continere.
 ab Artaxerxe uero usque ad nostrum tempus singula quidem 41
 conscripta, non tamen priorum simili fide sunt habita, eo
 20 quod non fuerit certa successio prophetarum. palam namque 42
 est ipsis operibus, quemammodum nos propriis litteris cre-
 dimus; tanto namque saeculo iam praeterito neque adicere

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 uel prius] ut P altare] altarium LR altaria L³ (superscr.: e⁸ ria)
 3 conscribendi] τὸ ὑπογράφειν A alia e 4 descriptione] disceptione L
 5 discerptione B discrepatione R discretionem e 5 conspirationem C
 6 a deo] ad eo LB sunt facti tr. e facta] facti LBRCPe facta
 correx. C² recte ut arbitror. 7 infiniti] infiniti enim C infiniti ē (i. e.
 est) P 10 ammittitur corr. L² 11 natiuitates] τοὺς τε νόμους Euseb
 γενομένους A continet L (-ēt L²) humanae generationis] τῆς ἀνθρωπογε-
 νίας Euseb ἀπ' ἀνθρωπογενίας A generationes L¹B 12 habent] om. R
 mortem] τελευτῆς. 14 artaxerxen R artaxersem C Xerxen R Xer-
 sem C 15 ea] et ea R et e 16 tresdecim P quattuor CP hymno R
 17 pignora noscuntur tr. R 18 Artaxerxe C 19 conscripta <sunt> R
 primorum R priori e 21 quemammodum] P quemadmodum reliqui
 codd. nos] om. P credimus] πεπιστεύκαμεν A πρόσκειν Euseb
 22 addicere e

quisquam aliquid nec auferre nec transformare praesumpsit. omnibus enim insertum est mox ex prima generatione Iudaeis haec divina dogmata nominare et in his utique permanere et
 43 propter ea, si oporteat, mori libenter. iam itaque multi captiuorum frequenter tormentis affecti sunt et mortes varias in
 44 theatris sustinuerunt, ne ullum uerbum contra leges ammitterent aut conscriptiones habitas postea uiolarent. qui
 Graecorum aliquid tale perpessus est? quando neque fortuitam sustinere laesionem uolunt, licet omnia apud eos scripta
 45 destruantur; uerba enim haec esse putant secundum conscribentium uoluntates exposita. et hoc iuste etiam de antiquis
 sapiunt, quoniam aliquos nunc quoque uident praesumentes de his rebus conscribere, quibus neque ipsi interfuerunt,
 46 neque credere scientibus adquiescunt. denique de bello, quod apud nos contigit nuper, quidam historias conscribentes
 ediderunt, dum neque ad ea loca uenerint, neque in proximo rerum gestarum fuerint, sed ex auditu quaedam pauca componentes inpudenter semet ipsos uidentur historiae nomine iactitare.

47 IX. Ego uero et ex omni bello et quae ibi particulariter gesta sunt, ueram descriptionem feci, dum ipse rebus omnibus
 48 interfuerim; dux etenim apud nos Galilaeorum eram, donec fuit defendendi facultas. contigit autem ut caperer a Romanis et habentes me Vespasianus et Titus in custodia uniuersa semper iuspicere faciebant. primo quidem uinctus,

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 quisquam] *s in rasura. L* quicquam *Be* aliquis *e* neque auferre *R* 2 mox] *ex mos corr. C* ex] *Graecum ἐκ secutus scripsi cum ed. Mediol. et codd. e* 3 dogmata *B* nominare] *ὀνομάζειν A νομίζειν Euseb* 3 itaque] *ita R* utique *CP* 6 ammitterent] *amitterent (d 1 m. s.) L* amitterent *rell. codd. e* 7 postea] *om. e* qui] *ὅστις pro ὁ τίς exhibet A* quis *CP* 8 fortuitam *LB (corr. B¹) e* 9 sustinere *e* scripta] *conscripta R* 14 credere] *πρόσθεται, interpres legisse uidetur περίθεσθαι* adquiescunt] *ἐπιλοσιμότησιν* acquiescunt *RC* 15 nuper contigit *tr. CP* conscribentes *om. P* 20 uero et] *et om. R* ex] *περὶ, unde conicio de* 21 discretionem *L* rebus <et> *L* 22 interfueram *R* 24 uespasianus *e*

postea uero solutus cum Tito ab Alexandria propter obses-
 sionem Hierosolymorum directus sum. eo tempore nihil est 49
 gestum, quod meam potuisset latere notitiam. nam uidens
 Romanorum exercitum uniuersa sub diligentia describebam
 et ea quae nuntiabantur ab his, qui semet ipsos tradebant,
 ego solus integrius intellegens disponebam. deinde Romae 50
 tempus uacationis habens, omni iam negotio praeparato usus
 aliquibus cooperantibus mihi propter eloquentiam Graecam
 rerum editionem exhibui. tantaque mihi securitas adfuit ueri-
 tatis, ut primos omnium imperatores belli Vespasianum et
 Titum testes exposcerem. primum namque illis optuli libros, 51
 et post illos multis quidem Romanorum qui bellis interfue-
 runt, plurimis uero nostrorum eos etiam uenundaui, qui
 Graeca sapientia uidebantur imbuti, quorum est Iulius Arche-
 laus, Herodes honestissimus et ipse ammirabilis rex Agrippas.
 isti siquidem uniuersi testimonium perhibuerunt, quia ueri- 52
 tatem diligens excolui, non reprimentes forsitan aut tacentes,
 si quid gestorum per ignorantiam aut per gratiam commutau
 aut praetermisi.

X. Quidam uero prauī homines derogare meae historiae 53
 sunt conati, tamquam in scholis adolescentium propositum
 exercentes et accusationis insperatae atque detractionis facien-
 tes opus, cum oporteat illud sciri, quia conuenit promitten-

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 propter] *πρός* 2 directus] ductus *C* 3 meam] in eam *P* ui-
 dens] uideris *P* 4 describam] *L* describenda *P* 6 intelligens *LBR* e
 Romae] *ῥόνε* *R* 9 editionem] eruditionem *Le* edionem *B* *παρά-*
δοσιν, ex quo conicio scribendum esse: traditionem ueritatis] *om.* *B*
 10 imperatores *R* uespasianum *e* 11 <non> exposcerem *e* 13 ue-
 nundedi *B* uenūdaui *CP* 14 archealaus *B* (*correx. ipse in archelaus*)
 15 et ipse] *αὐτός* agrippa *BRe* 17 diligenter *B* *ἐπιμελῶς* excolui *R*
 reprimentes] *ὑποστειλάμενοι* reprimens *L* (te s. *L*³) *BRe* forsitam *P*
 aut] non *R* tacentes] *σιωπήσαντες* tacens *LBe* 18 si] *ἤ* *A* 20 de-
 rogauī *L* (re s. *L*² *litteris* ui *expunctis*) 21 scholis *e* adolescen-
 tium *Be* *ῖ*propositum *P* 22 exercentes *L* inspiratae *codd.* *e* de-
 tractiones *L* (*ipse corr.*) 23 cum] eum *R* quia <quod> *LBe*

tem aliis rerum ueracium traditionem ipsum prius haec nosse certissime aut rebus gestis adhaerendo aut ab scientibus
 54 consulendo, quod ego praecipue circa utrumque me credo fecisse negotium. antiquitatis namque libros, sicuti dixi, ex uoluminibus sacris interpretatus sum, cum essem genere
 55 sacerdos et participarer illarum sapientiam litterarum; historiam uero belli conscripsi multarum quidem actionum ipse operator, plurimarum uero inspector existens et omnino eorum
 56 quae dicta uel gesta sunt nihil ignorans. quomodo ergo non procaces quilibet aestimabit eos, qui aduersum me nituntur
 de ueritate contendere? qui licet imperatorum commenta legisse dicantur, non tamen nostrorum repugnantium rebus interfuerunt.

57 XI. De rebus itaque necessariam feci digressionem significare uolens facilitatem eorum, qui historiam scribere com-
 58 promittunt, et sufficienter, sicuti reor, palam faciens, quia conscriptio rerum apud barbaros potius sollemnior, quam apud Graecos est, uolo paululum primitus disputare aduersus eos, qui contendunt nouellam esse nostram conuersationem, eo quod nihil de nobis, ut aiunt illi, dictum sit a conscriptoribus
 59 Graecis; deinde testimonia antiquitatis ex aliorum litteris

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 traditionū *L* (*L*² *corr.*) *BR* nosce *Re* 2 adherendo *B* inhaerendo *R*
 a scientibus *CP* 3 ergo *L* utrumquia *R* 5 γενεῆς *L*² *corr.* 6 participarer] *ex* participaret *corr.* *L*¹ parti parer *B* participarem *Ce* sapientia *BRP* 10 aestimabit] extimabit *C* exstimabit *P* existimabit *e* 11 legisse dicantur] legantur *R* 12 dicantur] λέγων dicuntur (*n in a corr. 1 m.*) *B* dicuntur *e* 14 necessarium (*n in a corr. L*) *LCP* digressionem] disgressionem *P* descriptionem *e*, *in marg. add. LB*: ad. (*i. e.* alii) discret (*c L*) ionem 15 facultatem *codd. e* 16 faciens] facient *L* faciunt *L*¹*Be* 17 rerum] *i. e.* τῶν πραγμάτων; τῶν παλαιῶν *A* quam] *om. R* 18 uolo] uolo <autem> *CP* aduersus] apud *R* 19 conuersationem] consonantiam *R* 20 ut aiunt de nobis *tr. R* illi^s *B*² 21 et ante Graecis *supr. uers. add. L*² <antiquis> Graecis *R* testimonia post antiquitatis errore repetiuit statimque deleu. *B*

exhibebo et eos, qui nostro blasphemant generi, ualde ipsi rationi blasphemare monstrabo.

XII. Nos igitur neque regionem maritimam habitamus, 60
neque mercimoniis congaudemus, neque per haec alterutris
5 peregrinationibus fatigamur, sed sunt quidem nostrae ciuitates
procul a mari positae, regionemque uberrimam possidentes in
ea assidue laboramus, praecipue circa filiorum nutrimenta
studentes, legunque custodiam et traditionem pietatis totius
opus uitae necessarium iudicamus. cum assit igitur his, quae 61
10 praedicta sunt, conuersationi nostrae etiam uita remotior,
nihil fuit in antiquis temporibus, quod faceret nobis permix-
tionem Graecorum, sicut Aegyptiis mercimonia, quae ab eis
reiciuntur et ad eos rursus introducuntur, et iterum habita-
toribus Phoeniciae maritimae studentibus circa contractus
15 atque negotia amore pecuniae requisita. sed neque circa latro- 62
cinia sicut quidam alii uacauerunt aut amplius habere con-
cupiscentes patres nostri ad bella conuersi sunt, licet regio
nostra multa milia uirorum fortium possideret. Phoenices 63
ergo propter negotia ad Graecorum prouinciam nauigantes
20 repente sunt agniti et per illos Aegyptii et omnes, a quibus
ad Graecos onera deuehebant immensa maria proscindentes.
Medi uero postea atque Persae palam in Asia regnauerunt et 64
usque ad alteram Epirum Persae militauerunt. Thraces autem

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 ipsi rationi] ἐν τοῖς λόγοις A *corrupta lectione, αὐτῶν τοῖς λόγοις?*
3 regionem] nationem R 4 mercimoniis] *ex* mocimoniis *corr. ipse B*
cumgaudemus R hoc e alterutros (i *superscripto*) L 5 fatigamus R
sed sunt quidem] ἀλλ' εἰς μὲν, *unde scripsi*, sed quidem *codd. e* 6 positae]
possit P 7 nutrimenta filiorum *tr. R* 8 opus totius *tr. RCP* 9 assit]
as (i. e. animis) P qui praedicti R 10 conuersationis *conicio* etiam
inter lin. suppl. L 11 nihil fuit] οὐδὲν A οὐδὲν ἔγν *ed. pr.* nobis
om. B 12 aegyptus *RCP* reiciuntur eis *tr. sed ipse corr. B* 13 habi-
tatores *CP* 14 contratus P 16 aut—conuersi sunt] ἢ τὸ πλεον ἔχειν
ἀξιοῦν πολεμοῦντας ἐτραπήσαν A — ἀξιοῦντας εἰς πολέμους ἐτρ. conii. 21 onera]
honorem *L, (L³ corr. honera) BRPe* honores *C* proscindentes] possiden-
tes R 23 ad] *supr. lin. add. B* alteram Epirum] τῆς ἡμετέρας ἡπείρου
A *haud recte, ἐτέρας interpres uertit* thraces B traces *RCP*

propter uicinitatem et Scythicum ab his, qui Pontum nauigant,
 65 cogniti sunt. et omnino uniuersi iuxta mare uel orientale uel
 hesperium habitantes aliquid conscribere uolentibus cogniti
 facti sunt, qui uero superius habitabant et procul a mari
 66 multis sunt temporibus ignorati. et hoc apparet etiam circa 5
 Europam contigisse: quando de Romanorum ciuitate tam
 longo tempore adepta potestate tantasque causas belli confi-
 ciente neque Herodotus neque Thucydides nec ullus qui fuit
 cum istis fecit aliquam mentionem; sed sero tandem et uix
 67 ad Graecos potuit eorum notitia peruenire. de Galatis enim et 10
 Hiberis sic ignorauerunt hi, qui putantur subtilissimi conscrip-
 tores. quorum est Ephorus, ut unam ciuitatem esse arbitraretur
 Hiberas, qui tantam partem hesperiae terrae noseuntur inha-
 bitare, et neque mores eorum, qui fiunt apud eos uel qui
 68 dicuntur, tamquam sic utentibus referre praesumpsit. causa 15
 uero ignorantiae ueritatis est, eo quod procul abessent, ut
 autem falsa conscriberent, eo quod uellent uideri aliquid
 amplius ab aliis rettulisse. quomodo ergo mirari decet, si
 neque nostra gens plurimis erat certa, neque ad scribendum

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 propterui ciuitatem *P* uicinitatem] uicini *in ras.* *B* Scythicum]
 τὸ Σκυθικόν scit(h *P*)iam *codd.* scytiam *e* 2 uniuersa *LBRe* iuxta
 mare uniuersa *tr. R* mare *s. lin. add. B* 3 uolentes (entes *in ras.* *C*) *CP*
 4 sunt facti *tr. C, 1 m. corr.* 5 multi ⁸ *L 1 m.* sunt . . . ignorati] ἡγνοήθησαν
ed. pr. ἡγνοήσαν *A* ign. temp. *tr. R* 6 tam—potestate] *codd.*, τοιαύτην ἐκ
 μακροῦ δὲναμιν κακτημένης, *propterea conicio*: tantam longo tempore adepta
 potestatem 8 herodotus] lorodotus *LB* erodotus (c̄ ero *s.*) *L*³ herodus
R 1 m. thu (tu *R*) cididis *codd.* -des *L*¹ nec] neque *R* 10 notitia
 peruenire] *om.* *e* Galathis *e* enim] autem *R* 11 hyberis *Ce*
 12 arbitrarentur *L* 13 Hiberas] *ex* heberas *corr. L* heberos *R* hyberas
CPe qui] quod *P* tantum *LBP* tamen *R* 14 et neque—praesum-
 psit] *non intellexit Graeca interpre* qui] ᾗ *C* eos] nos (*i. e.* hos) *C*
 qui] ᾗ *C* 15 praesumpsit] ἐτόλμησαν praesumunt *e* 16 abesset *R*
 ut] eum *P* 18 ab aliis] *om. C*

de se aliquam dedit occasionem ita constituta procul a mari et ita conuersari deliberans?

XIII. Pone igitur nos argumento uti uelle Graecorum, quia 69 non est eorum genus antiquum, eo quod neque in nostris uoluminibus de eis sit aliquid dictum: nonne omnino deridebunt 5 causas huiusmodi a me prolatas et testes uicinae regionis adducent antiquitatis suae? igitur ego hoc conabor efficere: Aegyptiis enim et Phoenicibus praecipue testibus utar, cum nullus eorum potuerit tamquam falsum accusare testimonium; et 10 uidentur maxime circa nos inimici in communi quidem omnes Aegyptii, Phoenicum uero Tyrii. de Chaldaeis autem nequam hoc dicere potero, quoniam et generis nostri principes constituti sunt et propter cognationem in conscriptionibus suis meminere Iudaeorum. cum uero fidem de his praebuero 72 et blasphemias falsas ostendero, tunc etiam Graecorum conscriptores memorabo, qui Iudaeorum fecere memoriam, ut neque huiusmodi occasio relinquatur inuidis nobis faciendae contentionis.

XIV. Inchoabo autem primitus a litteris Aegyptiorum, quas 73 non arbitrantur commendare quae nostra sunt. Manethon

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 ita] et ita e 2 conuersari] *ex βιοτεύσειν emendauit et ex coniectura Co conuersi LBRCE conuersi P?* 4 genus eorum *tr. e* 5 deridebunt] *describunt R* 6 huiusmodi] *ante et post causas iterat R* probatas e adducunt *LBRe* 7 igitur—efficere] *om. R* igitur] *legitur P* hoc] *coc L, h s. uers. suppl. B* 8 enim] *om. e* 9 et] *γὰρ καὶ δὴ* etenim *conicio* 11 <et> Phoenicum e 12 hoc] *ταὐτὸ τοῦτο* 15 et blasphemias falsas ostendero] *in textu Graeco non inueniuntur* 17 inuidis] *in undis P in iudaeis e* 19 inchoabo *B* autem] *δέ Eus δὴ A* quas—nostra sunt] *Iosephus prorsus alia expressit, interpres corruptela codicis sui deceptus sententiam aliquam a re non alienam enucleare conatus est.* 20 non arbitrantur] *ὄχι οἴονται uertit interpres, ὄχι οἴοντε A ὄχι οἴων τε recte Euseb* 19 quas non—18, 1 Aegyptiorum] *om. oculis aberrans librarius L, in marg. suppl. 1m.* 20 quae nostra sunt] *τὰ χειρῶν Manethon] Μανηθῶν A Μανηθῶς restituit Niese ex Theophilo et Eusebio*

itaque genere uir Aegyptiorum, Graeca disciplina participatus,
 sicut palam est, scripsit enim uoce Helladica, paternae regi-
 onis historiam ex sacris, sicuti ait ipse, interpretatus libris,
 frequenter arguit Herodotum in Aegyptiacis ignoratione men-
 74 titum. ipse quidem Manethon in secundo Aegyptiacorum haec 5
 de nobis scribit. ponam uero etiam sermonem eius tamquam
 75 testimonii iure prolatum: „Honorabile nomen. sub hoc nescio
 quomodo deus inspirauit et praeter spem ex partibus orien-
 talibus homines genere ignobiles adepta fiducia in prouincia
 castra metati sunt et facile ac sine bello eam potenterque 10
 76 ceperunt; et principes. eius alligantes de cetero ciuitates
 crudeliter incenderunt et deorum templa uerterunt. circa
 omnes uero prouinciales inimicissime usi sunt alios quidem
 perimentes, aliorum uero et filios et coniuges ad seruitia
 77 redigentes. nouissime uero et unum regem ex se fecerunt, cui 15
 nomen erat Sualitis. hic in Memphide ueniens superiorem
 inferioremque prouinciam diuidens et castra in oportunis
 relinquens locis, maxime etiam partes muniuit orientales pro-
 spiciens, quoniam Assyrii aliquando plus ualentes erant desi-
 78 deraturi regnum eius inuadere. inueniens autem in Nomoto- 20
 suati ciuitatem oportunissimam, positam quidem ad orientem

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

2 paternae regionis historiam] τὴν πατριὸν ἱστορίαν, religionis *codd.* e
 sicuti *RPe* 3 ///historiam *B* . ex sacris . . . libris] ἐκ τῶν ἱερῶν *Euseb* ἐκ
 τῶν ἱερέων *A* 4 ignorantione *L* ignorantie *R* 5 ipse] αὐτός *A* οὗτος
Euseb secunda *R* 6 sermonum *LBCPe* 7 Honorabile nomen]
 ortum est ex τοῦ τίμαιος ὄνομα *codicis* *A*, sub τοῦ τίμαιος fortasse Τού-
 θρωσις nomen regis Aegyptiaci latet. similis error in *Chronicis Eusebii*
Armen. 8 inspirauit] ἀντέπνευσεν in orientalibus partibus *R* 9 pro-
 uinciam *conicio* 10 metati *P* potenterque eam *tr. B* potenter *R*
 11 alligantes] χειρωσάμενοι: 12 et eorum *R* uerterunt] euerterunt
rec. m. in P 14 et coniuges et filios *tr. R* 16 Sualitis] Σάλαιτις *A*
 Σάλιτις *A*² memfide *LCP* mem (-n- *L*²) fitide *L*²*B* mēfidē e 17 diuidens]
 δασμολογῶν et] *om. LBRe* oportunis *P* 18 locis relinquens
tr. R partes] *ex* patres *mut. L*² 20 eius] τῆς αὐτῆς *A* eum e
 inuenies *LBRe* in Nomotosuati] ἐν νόμῳ τῷ Σαίτη *A* 21 oportunis-
 simam *B* quidem *om. R*

Bubastitis fluminis, quae appellabatur a quadam antiqua theologia Euaris; hanc fabricatus est et muris maximis communiuit collocans ibi multitudinem armatorum usque ad ducenta quadraginta milia uirorum eam custodientium. hic autem 79
 5 messis tempore ueniebat, tam ut frumenta metiretur et mercedes exsolueret, quam ut armatos pro terrore extraneorum diligenter exercitaret. qui dum regnasset decem et nouem annis uita priuatus est. post hunc autem regnauit alter quattuor 80
 et quadraginta annis Beon nomine; post quem alter Apachas
 10 sex et triginta annis et mensibus septem, deinde et Apofis unum et sexaginta et Samnas quinquaginta et mense uno; post hos autem omnes Ases nouem et quadraginta et men- 81
 sibus duobus. et isti quidem sex apud eos fuerunt primi reges debellantes semper et maxime Aegypti radicem amputare cupientes. uocabatur autem omne genus eorum Yesos, 82
 hoc est reges pastores, ye enim secundum sacrarum linguam litterarum regem significat, sos uero pastorem siue pastores secundum sermonem communis eloquii et ita compositum inuenitur Yesos. quidam uero dicunt eos Arabas esse.“ in aliis 83
 20 autem exemplaribus non reges significari comperi per appella-

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 bulliastitis *LB* buliastitis *reliqui* βουβαστίτων quadram *R*
 2 enaris *R* Ἀῶρον 5 tepore *R* metiretur] meteret e 7 exercitaret]
ex Graeco γουναίων *scripsi*; excitaret *codd.* e dum] cum e et]
om. e 8 regnauit] *om.* *CP* 9 epachas *R* apachas *C* apascas *P*
 10 treginta *P* mensibus] -ibus *in ras.* *R* aposis *L, 1 m.* Be apposis *R*
 11 Samnas] Ἰαννάς *Λ* ἰανίας *ed. pr.* 12 hos] *om.* e omnes] ὄς *sup.*
lin. add. *B* Ases nouem] καὶ Ἄσσας ἐννεα ases inouem *L* asses nouem *R*
 13 sex quidem *tr.* *R* 14 debellantes—cupientes] ποροῦντες (ποθοῦντες
ed. pr.) ἀεὶ καὶ μᾶλλον τῆς Αἰγύπτου ἐξἄραι τὴν ῥίζαν *Λ* maximi *LB*
 15 omne genus eorum] τὸ ἔθνος *Λ* τὸ σύμπαν αὐτῶν ἔθνος *Euseb* Yesos]
Niese, om. *R* sesis *P* sesos *rell.* e 16 reges <et> *CP* ye] se *codd.* e
 ye—significat] secundum sed enim sacrarum linguarum regem significat e
 sacrarum linguam litterarum] sacrarum (*B*¹ *in m. suppl.*) linguarum *LB*
 interpretationem sacrarum linguarum *R* 17 siue] καὶ pastores] -es
in ras. *B* 18 ita] tantum e inuenitur compositum *tr.* *R* 19 Yesos]
ICOC *R* sesos *CP* hycsos e 20 comperi] *apud Iosephum non inuenitur*
 appellationem] *in marg. suppl.* *B*¹

tionem ye, sed e diuerso captiuos declarari neque pastores. hyc
 enim rursus Aegyptiaca lingua et ac, quando pingui sono
 profertur, captiuos aperte significat; et hec potius uerisimile
 84 mihi uidetur et historiae antiquae conueniens. hos ergo quos
 praediximus reges et eos, qui pastores uocabantur, et eos qui ex 5
 eis fuerunt, optinuisse Aegyptum ait annis undecim et quin-
 85 gentis. post haec autem regum Thebaidis et alterius Aegypti
 factam dicit super pastores inuasionem et bellum maximum
 86 et longaeuum eis inlatum. sub rege uero cui nomen erat
 Alisfragmuthos uictos dicit pastores et alteram quidem uni- 10
 uersam Aegyptum perdidisse, inclausos autem in locum habentem
 mensuram terrae ulnarum undecim milium, cui loco nomen
 87 est Auarim; hunc Manethon dicit omnem maximo muro atque
 robustissimo circumdedisse pastores, quatenus et omnem pos-
 88 sessionem munitam haberent simul et praedam suam. filium uero 15
 Alisfragmathoseos Thumnosim dicit conatum quidem eos per
 obsessionem capere et fortiter cum quadringentis octuaginta
 milibus armatorum eorum muris excubuisse. cum uero obses-
 sionem desperasset, pacta cum eis fecisse, ut Aegyptum relin-
 89 quentes, quo uellent, innoxii omnes abirent. illos uero his 20
 promissionibus impetratis, cum omni domo et cum possessi-

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 ye] is R re P hyc e e] est R de CP diuersio (i ex corr.) R
 captiuos] βασιλεῖς αἰχμαλώτους A neque] οὐδ' A hyc] ye BC ic R
 hec P 2 lingua] om. R ac] hac e 3 aperte] ῥήτως apertos 1 m. L
 (L³ s. c e) BCPE 4 ergo] deest in A, extat ap. Eus. 5 et eos qui
 ex] καὶ τοὺς ἐξ, eos om. LBRe 6 annis] sup. uers. add. B 7 haec]
 om. C alterius] τῆς ἄλλης 9 eis] cum A (αὐτοῖς) ponit interpre-
 allatum R 10 Alisfragmuthos] -muthos ReP i. m. L³ μιτῆραγμοῦθωσις
 solet Euseb alisfragmathos^{on} C alteram] τὴν ἄλλην uniuersam]
 om. C 11 inclausos] inclusos L¹ (ipse a expunxit) BRRe 12 undecim
 milium] μιλίων locum e 13 est] erat R Auarim] αἰαριν Manethon]
 sic semper cum cod. graeco A: Μανηθών 14 possessionem om. P 16 Thu-
 mnosim] themusim CP Θεόμμωσιν A Θμοῦθωσιν Eus. 17 obsedionem R
 octuaginta B 19 pactum CP 20 habirent LP (L¹ h deleuit) 21 cum
 post et om. e possionibus B

onibus non minus ducenta quadraginta milia numero ex
 Aegypto per desertum in Syriam iter egisse, et metuentes 90
 Assyriorum potentiam, tunc enim illi Asiam optinebant, in
 terra, quae nunc Iudaea uocatur, ciuitatem aedificasse, quae
 5 tantis milibus hominum sufficere potuisset, eamque Hierosoly-
 mam uocitasse. in alio uero quodam libro Aegyptiacorum Mane- 91
 thon hanc ipsam inquit gentem, id est qui uocabantur pastores,
 in sacris suorum libris captiuos ascriptos, rectissime dixit.
 nam antiquis progenitoribus nostris pascere mos erat; et
 10 pascualem habentes uitam uocabantur ita pastores. sed et 92
 captiui non irrationabiliter ab Aegyptiis sunt uocati, quoniam
 progenitor noster Ioseph dixit ad regem Aegyptiorum se esse
 captiuum et fratres in Aegyptum posterius euocauit rege
 praecipiente. sed de his quidem in aliis examinationem sub-
 15 tilius faciemus.

XV. Nunc autem huius antiquitatis producam testes Aegyptios 93
 rursusque quomodo se habeant uerba Manethonis circa
 ordinem temporum aperte describam; sic enim ait: „Postquam 94
 egressus est ex Aegypto populus pastorum ad Hierosolymam,
 20 expulsor eorum rex Themusis regnauit post haec annis uiginti
 quinque et mensibus quattuor et defunctus est. adsumpsit
 regnum filius Chebron annis tredecim; huius autem Amenofis 95
 *** annis uiginti uno et mensibus nouem. Mifris autem duode-

LBR, CP(Pa), e. — Euseb Theoph A, ed. pr.

2 aegypto P egisse] egysse R egypsse P 4 uocatur RCP uocatur
 iudea tr. CP 7 inquit] omi. e 8 duxit L 9 antiquos P mos]
 mox P 10 pascualem] pascua est P ita pastores uocabantur tr. CP
 11 ab] s. R aegyptiis P uocati] om. LBe 12 rege C 14 examina-
 tionibus CP 18 apte R postquam—p. 22, 9 uirtutem habens] Pa
 collatus est 20 Themusis] temusis P Τέθμωσις uigintique R
 XXIII^r P XXII Pa 21 et prius] καὶ, om. codd. adsumpsit]
 assumpsit autem C adsumpsit in P assumpsit autem in Pa 22 Chre-
 bron e Amenofis] filius Amenofis CPPa amenosis e Post Amenofis
 exciderunt quae in Graecis sunt: εἴκοσι καὶ μῆνας ἑπτὰ. τοῦ δὲ ἀδελφῆ
 Ἀμεσοῦς. ab annis in annis librarius oculis aberrauit. 23 uiginti
 uno] u. unum LC XXI reliqui codd. Mifris—mensibus nouem] om. R

Mifris] μῆρης

96 cim et mensibus nouem. Miframthisis uiginti quinque et
mensibus decem, Etmusis autem nouem et mensibus octo,
Amenofis uero triginta et mensibus decem, Orus uero triginta
97 sex et mensibus quinque, huius autem filia Acenchres duodecim
et mense uno, Rathotis uero frater nouem, Acencheridis autem
*** duodecim et menses tres, Armes uero quattuor et mense uno,
Armesis autem unum et menses quattuor, Armesis Miamus
uero sexaginta sex et menses duos, Amenofis decem et nouem
98 et menses sex. Sethosis autem equestrem et naualem uirtu-
tem habens fratrem quidem Armen procuratorem Aegypti 10
constituit et omnem ei aliam regalem contulit potestatem;
tantummodo autem diademate uti prohibuit et ne reginam
matrem filiorum opprimeret imperauit et ut abstineret etiam
99 ab aliis regalibus concubinibus. ipse uero ad Cyprum et Phoe-
nicen et rursus contra Assyrios atque Medos castra metatus 15
uniuersos alios quidem ferro, alios sine bello, terrore magnae
uirtutis sibimet subiugauit. his uero felicitatibus eleuatus
confidentius incedebat orientales urbes ac prouincias subuer-
100 tendo; multoque tempore procedente Armes, qui in Aegypto
fuerat derelictus, omnia contraria, quam eum frater agere 20

LBR, CP(Pa), e. — Euseb Theoph A, ed. pr.

1 Miframthisis] -tuisis R μηφραμοῦθωσις mifranthisis e 2 Etmusis]
τοῦ δ' Ἐθμωσις legisse uidetur interpres, τοῦ δὲ θμῶσις A themusis C
emusis PPa 3 Amenosis e uero] autem B 4 et] om. LBP
achenchres R acenechres P acenchies e 5 ratothis P acencherides
B, ipse in -dis mut., achencheridis R 6 Post autem desunt Graeca
haec: δῶδεκα καὶ μῆνας πέντε. τοῦ δὲ ἀκεγχήρης ἕτερος duodecim et
menses tres] et om. Ce d. et mensibus tribus Pa mense uno] mensem
unum R 7 Armesis] armensis R Παμέσσης unum—quattuor] uno et
mensibus quattuor Pa armesimianus R armesismianus Ce 8 men-
sibus duobus Pa amenofis <uero> R 9 mensibus sex Pa Setho-
sis] sedhossis LBe s;oois R sethossis CPa setchossis P Σέθως ὁ καὶ
'Παμέσσης (σέθωσις καὶ ῥαμέσσης A) uirtutem equestrem et naualem
tr. R natialem P 10 Armen] Ἀρμαῖον 11 ei] enim R contulit]
constituit P 12 regina P 16 quidem alios tr. e sine bello] ferro R
magno L (corr. L²) Ce 17 subiugabit P (corr. P²) 18 incendebat L
(ipse corr.) R 20 agere monuerat] amouerat R

monuerat, sine timore faciebat. nam et reginam uiolenter
 adiecit et aliis concubinis sine paritate iugiter miscbatur,
 suasusque ab amicis utebatur diademate et rebellabat fratri.
 is uero qui constitutus erat super sacra Aegyptia scribens 101
 5 librum Sethosi direxit et cuncta significans et quia rebellaret
 ei suus frater Armes. qui repente ad Pelusium destinauit et
 proprium tenuit regnum.“ prouincia uero uocata est ex eius 102
 nomine Aegyptus; dicit enim quia Sethos Aegyptus uocabatur,
 Armes autem frater eius Danaus.
 10 XVI. Haec equidem Manethon. in palam uero est ex prae- 103
 dictis annis tempore computato, quia hi qui uocabantur pa-
 stores, id est nostri progenitores, ex Aegypto liberati ante
 tres et nonaginta atque trecentos annos hanc prouinciam
 inhabitauerunt, quam Danaus ad Argos accederet, licet hunc
 15 antiquissimum Argiui esse confidant. duas igitur res Manethon 104
 maximas pro nobis ex Aegyptiis litteris protestatus est:
 primam quidem, quia aliunde uenerunt ad Aegyptum, deinde
 egressum eorum exinde ita temporibus antiquissimum, ut
 paene mille annis bellum praecedat Iliacum. in his autem, in 105
 20 quibus Manethon non Aegypti litteris, sed sicut ipse confessus
 est ex fabulis quorundam sine nomine quaedam adiecit, po-
 stea particulariter haec redarguam, ostendens ea sine ueri-
 similitudine esse mendacia.

LBR, CP, e. — Euseb Theoph A, ed. pr.

2 adiecit] (βιαιως) ἔσχεν abiecit e adiecit? 3 suas usque Pe -que]
 δὲ Λ ab] ad B, ipse corr. et post utebatur inser. LBRe fratri.is]
 fratrus LB (B² in -iis mut.) frater CP 4 super sacra] ἐπὶ τῶν ἱερῶν
 super] supra R 5 Sethosi] sedho (s e) si LBRe sethossi CP et prius om.
 C cum Graeco frater suus tr. R 8 sethos] L c^s sedhosis s. L³ setho
 B cethos e 9 Danaus CP 10 quidem R Manethon] Manathon
 LBCP (L² correx.) 14 habitauerunt R .denaus L (corr. L³) Be
 ad] et L (ad s. L²) 15 Argiui] argū C arguit P maximas mane-
 thon tr. C 16 ex] om. C? (extat in Co et P) 17 uenerunt] om. e
 18 egressum] conieci, gressum RCP gressus L (c^s um s. L³) Be 19 prae-
 cedat] προτερεῖν Eus πρότερον Λ illiacum CP 20 non<ex> conicio
 litteris] πραγμάτων Λ γραμμμάτων ed. pr. 21 quaedam adiecit] ex Graecis
 ὁπὲρ ὧν . . . προστέθεικεν emendauit; quodam adiecto codd. e

106 XVII. Sed uolo ab istis rursus migrare ad ea, quae apud
 107 Phoenicas de nostro genere conscripta et eorum testimonio
 108 declarata sunt. <sunt> itaque apud Tyrios multorum annorum
 publicae litterae et conscriptiones diligentissime custoditae ex
 his quae apud eos facta et in inuicem gesta noscuntur, quae 5
 108 tamen memoria digna sunt. inter haec ergo conscriptum est,
 quia in Hierosolymis aedificatum est templum a Solomone
 rege, ante annos paene centum quadraginta tres et menses
 109 octo, quam Tyrii Carchedonam fabricauerunt. descripta uero est
 apud illos constructio templi nostri. Iromus enim Tyriorum 10
 rex amicus erat regis nostri Salomonis paternis amicitis ei
 110 deuinctus. is ergo munificentiam suam exhibens ad claritatem
 fabricae praebuit Salomoni auri quidem uiginti et centum ta-
 lenta incidensque pulcherrimam siluam de monte, qui Libanus
 nuncupatur, ad cameram destinauit ei. quem redonauit quidem 15
 Salomon aliis quidem multis rebus, sed etiam terra Galilaeae
 111 regionis, quae Zabulon uocatur. praecipue autem eos ad
 amicitias sapientiae concupiscentia conuocauit; propositiones
 enim soluendas alterutris dirigebant et melior in his Salomon

LBR, CP, e. — Euseb Sync A, ed. pr.

1 rursus] εἶτι A ἤδη Euseb 3 <sunt> itaque] ἔστι τοίνον, unde inserui
 sunt multorum annorum] πολλῶν ἐτῶν A ἀπὸ παμπόλλων ἐτῶν Euseb
 5 et in inuicem] in inuicem CP et inuicem e πρὸς ἀλλήλους A παρ'
 ἄλλοις Euseb 7 Salomone RCP 8 menses B 9 Carchedonam] χαλ-
 κηδόνα A carthago charcedona L (s. L²) cartaginem carchedonē B carthago
 charcedonam R cartago carc edonam C cartago charcedonam P Carthaginem
 Charcedonam e fabricauerunt B uero] om. R 10 post illos in
 Eusebii textu Graeco οὐκ ἀλόγως ἰuste (cfr. Niesii praef. p. XIII) ex-
 tabat. In A et textu interpretis omissum erat Iromus] ironius R iram
 CP tyrorum R e semper Ironius et Solomon formis usa est 11 pa-
 ternis—deuinctus] πατρικὴν πρὸς αὐτὸν φιλίαν διαδεδεμένος. διαδεδεμένος
 uertit interpretes 12 is] αὐτὸς A οὗτος Euseb munificentissimam R
 13 pbuit (i. e. pribuit) R 14 de monte] ἐκ τοῦ ὄρους in monte LBe et
 montem R 15 ad cameram] εἰς τὸν ὄροφον ei] eius corr. C 2m. quidem]
 quide P 17 Zabulon] Zebulon R ζαβουλῶν A cfr. Niese praef. p. XIII
 et ad hunc locum Χαβωλῶ Euseb autem] in ras. 1m. B 18 pre-
 positiones R

erat et in aliis sapientior apparebat. hactenus uero seruantur
 apud Tyrios epistolae multae, quas illi scripserunt adinuicem,
 pro qua re liber est a me compositus litterarum a Tyriis 112
 directarum. unde etiam testem producam Dionem, qui apud
 5 Phoenicen historias integerrimus approbatus est. is igitur in
 Phoeniciis historiis hoc modo scribit: „Abibalo moriente filius
 eius Iromus regnauit. hic partes orientales ciuitatis ampliauit 113
 et urbem potiozem fecit; et Olympii Iouis templum destruens
 terrae coaequans locum medium moenibus urbis adiunxit et
 10 aureis anathematibus exornauit. ascendens autem in Libanum
 siluas incidit ad templorum aedificationem. regem uero 114
 Hierosolymorum Salomonem misisse dicunt ad Iromum quae-
 dam aenigmata et poposcisse ab eo solutionem, adiciens, ut
 qui non posset discernere pecunias soluenti persolueret, con- 115
 15 fessumque Iromum non se posse persoluere propositas quae-
 stiones et multas pro expensis faciendis pecunias condem-
 natum. deinde Abdemonum quendam, uirum Tyrium, propositas

LBR, CP, e. — Euseb Sync A, ed. pr.

1 hactenus] h *sup. uers. suppl.* L²actenus P uero] autem R 3 pro] *om.* R
 pro qua re—directarum] ὅτι δ' οὐ λόγος ἐστὶν ὅπ' ἐμοῦ συγκαίμενος ὁ περὶ τῶν
 παρὰ τοῖς Τυρίοις γραμμάτων *non recte intellexit interpre* 4 unde] *cfr.*
Antiq. Iudd. VIII 147 sqq. Dionem] Δῖον A δεξιὸν *Euseb* Dyonem P
 qui] quia e 5 Phoenicen] Φοινικὴν A φοινικικὴν *Synce* phenicum L
 phenicem BCPe phenices R integerrime LBCe est approbatus
 tr. R is] *om.* e a 1. manu additum in B 6 fenicis *codd.*
 phoenicis e historicis *codd.* e ababilo C (abibilo C² *corr.*) P
 7 Iromus] ironius Re iram CP parthes L horientales LB ciui-
 tates LCP *om.* R 8 hurbem B iouisque P destruens terrae co-
 aequans] καθ' ἑαυτὸν ὄν ἐν νήσῳ (ἴσῳ *Euseb Synce*) χώσας A 9 quo
 aequans P menibus LCP hurbis B 11 siluam R regens R
 12 salomonem hierosolymorum tr. CP Iromum] ironium Re iram CP
 13 poposcisse ab eo solutionem] καὶ παρ' αὐτοῦ λαβεῖν ἀξιῶν A καὶ π. α.
 λ. ἀξιῶν λόσιν *Euseb* 14 qui] qd (i. e. quid) Le discernere] *in*
marg. add. LB: a' disserere (diserere B) dissoluere R pecunias]
 pecunia e confessusque LBReP 15 Iromum] ironium Re iram CP
 persoluere] soluere *conicio* 17 addemonum LeC ad demonem (-nem
 in -num *corr. 1. m.*) B ad demonium P

soluisse quaestiones ipsumque alias proposuisse, quas si non solueret Salomon, multas rursus pecunias Iromi regi conferret. Dion igitur hoc modo de praedictis testimonium perhibuit nobis.

116 XVIII. Sed post hunc producam quoque Menandrum Ephe-
sium. is enim singulorum regum actus conscripsit apud 5
Graecos et barbaros studens ex prouincialibus uniuscuiusque
117 loci litteris historiae ueritatem pandere; scribens enim de
his, qui in Tyro regnauerunt et deinde ueniens ad Iromum
regem sic ait: „Moriente uero Abibalo successit in eius regno
118 filius eius Iromus, qui uixit annis triginta quattuor. hic statuit 10
locum ualde latissimum aureamque columnam Iouis in templo
reposuit et ad siluam lignorum proficiscens abscidit de monte,
qui Libanus appellatur, ligna cedrina ad tegmina facienda
templorum destruensque antiquiora templa fanum aedificauit

LBR, CP, e. — Euseb Sync Theoph A, ed. pr.

1 soluisse quaestiones] soluisse figuras quaestiones L soluisset que-
stiones (in marg. 1. m.: "ἀ. figuras) B soluisse ἀ. quaestiones P alias]
ἄλλα A ἄμα Euseb 2 rursus] ab Graecis deest, om. R rursus e Iromi]
ironio Re iram C yram P 3 Dion] Διος A Δίων Syncellus p. 343
Bonn. prohibuit (1. m. in exhibuit corr.) R 4 Sed—producam sqq.]
cfr. Antiq. Iud. VIII 144 quoque] καὶ Euseb, deest in A Ephe-
sum LB 5 is] his LB uix P 6 ex] rex L rex R uniuscuiusque] ἐκά-
στοις Euseb ἐκείνοις A 7 hystoriae litteris tr. R litteris] γραμμά-
των A πραγμάτων Euseb enim] τοίνυν Eus δὲ A 8 in Tyro regna-
uerunt] interrogauerunt C Iromum] ironium Re iram CP 9 Abi-
balo] ababilo LB CP e abibalo (iba in ras.) R 10 Iromus] ironius Re
iram C yram P qui uixit <ἔτη γ', ἐβασίλευσεν> annis triginta quattuor]
Graeca omisit interpretes cum codice A, qui deest in A 11 locum ualde
latisimum] τὸν Εὐρύχωρον 12 et ad] i. e. ἐπὶ τε ut Euseb ἔπειτα A
14 teplorum B destruesque P defouens e destruensque sqq.] Inter-
pres textum codicis Iosephi fere Eusebiani sequitur, omisit uero librarius
cancellis inclusa: καθελών τε τὰ ἀρχαῖα ἱερά ναὸν ἠκοδόμησε τὸν τε τοῦ
'Ηρακλέους <καὶ τῆς Ἀστάρτης πρώτον τε τοῦ Ἡρακλέους> ἔγερσιν ἐποιή-
σατο ἐν τῷ Περισίῳ μνηί. Contra A sic praebebat: καθελών τε τὰ ἀρχαῖα
ἱερά καὶ ναοὺς ἠκοδόμησε τὸν τε τοῦ Ἡρακλέους καὶ τῆς Ἀστάρτης τέμενος
ἀνέγειρεν καὶ τὸ μὲν τοῦ Ἡρακλέους πρώτον ἔγερσιν ἐποιήσατο ἐν τῷ Πε-
ρισίῳ μνηί, εἶτα τὸ τῆς Ἀστάρτης antiquiora templa] fana (phana) C
templorum antiquiora CP phanum BC

Herculis *** fecit erectionem mense Peritio castraque monit 119
 aduersus Titiceos minime tributa reddentes, quos etiam subdens
 sibimet denuo remeauit. sub hoc fuit Abdemonus puer iuuenis, 120
 qui semper parabolas superabat, quas Salomon Hierosolymo-
 5 rum rex destinabat⁴. supputatur uero tempus ab hoc rege 121
 usque ad constructionem Carchedonis hoc modo: moriente
 Iromo successit in eius regno Balbazerus filius. qui cum
 uixisset annis quadraginta tribus, septem regnauit annis. post 122
 hunc Abdatratus filius cum uixisset annis uiginti regnauit
 10 nouem; hunc filii nutricis eius quattuor per insidias pereme-
 runt, quorum senior Metusastartus filius Leastarti regnauit.
 qui cum uixisset annis quadraginta quattuor, regnauit annis
 duodecim. post hunc frater eius Astirimus; et hic uiuens 123
 annis quattuor et quinquaginta, regnauit annis nouem et
 15 peremptus est a fratre Pellete qui suscipiens regnum men-
 sibus imperauit octo, cum uixisset annis quinquaginta. hunc
 peremit Ithobalus Astartae sacerdos, qui cum uixisset annis
 quadraginta octo regnauit annis triginta duobus. huic successit 124
 Badezodus filius, qui cum uixisset annis quadraginta quinque

LBR, CP, e. — Euseb Sync Theoph A, ed. pr.

1 erectionem] erectiorem *LBR* e ī mense (*sed* ī *erasi*) *B* peri-
 cio *C* 2 Titiceos] tyticeos *Pe*, τοῖς τε Τιτωαίοις *Euseb* ὁπότε τιτωῖς *A*
 tributa] τοῖς φόροις *A* τὸν φόρον *Euseb* 3 sub hoc] ἐπὶ τούτου *Sync*
 ἐπὶ τούτων *A* Abdemonus] Abdemonis *R* Ἀβδήμωνος *A* *Sync* 4 sem-
 per] ἀεὶ *om.* *A* parabolas] προβλήματα 5 destinabat] ἐπέτασσε *A*
 uero <hoc> *R* 7 Iromo] ironio *Re* iram *CP* regnum *R* Balbazerus]
 Balbazorus *R* βαλεάζερος *A* βααλβάζερος: *Sync* *Euseb* 8 quadraginta
 tribus—annis] *om.* *R* septem] cum *Euseb* et *A* habet, ζ' *Sync* 9 Ab-
 datratus] abdatractus *P* ἀβδάστρατος *A* Abdastartus *fortasse scribendum est*
 uiginti] εἰκοσιεννέα *A* λθ' *Euseb* 10 per insidias] *om.* e 11 metusa-
 stratus *R* leartarti *R* Leastrati e 12 quadraginta quattuor] πενήκοντα
 τέσσαρα *A* 13 astarimus e ἀσέρμος *A* ἀσθάρμος *Euseb* 14 quattuor
 et quinquaginta] *concinuit cum* *A* *contra* *Euseb* *Theoph.* νη' . 15 per-
 emptus] *ex* peremultus *corr.* *R*¹ frate *B* Fellete? Φέλλητος Pelle-
 the e 16 octo] :η' *Eus* *exc. gr.* hic post octo *inseruit* *C*, *sed deleuit*
ipse 17 thytobalus e qui cum *etc.*] *numeri differunt ab* *A* *Euseb*
Theoph anis *C* 18 succedit *R* 19 Badezodus] βαδέζωρος *A* βαλέ-
 ζωρος *Euseb* badezulus *P* adezodus *C* fuis *B*

- regnauit sex. huic successor factus est Mettinus filius, qui
 125 cum uixisset triginta duobus nouem regnauit annis. huic suc-
 cessor fuit Pygmalion, qui annos egit in sua uita quinquaginta
 sex, ex quibus quadraginta tenuit principatum. huius
 regni anno septimo soror Dido in Libya ciuitatem aedificauit 5
 126 Carchedonam. colligitur ergo omne tempus a regno Iromi
 usque ad aedificationem Carchedonis annorum centum quinquaginta
 quinque et mensium octo. quia uero duodecimo anno
 huius regni in Hierosolymis aedificatum est templum, fit ab
 aedificatione templi usque ad constructionem Carchedonis 10
 127 testimonio siquidem Phoenicum quid amplius oportet apponi?
 cernitur ipsa ueritas fortiter approbata et multo clarius appa-
 ret, quoniam praecedit constructionem templi progenitorum
 nostrorum ad prouinciam hanc aduentus. cum enim eam uni- 15
 uersam bello tenuissent, tunc [autem] templum aedificare
 coeperunt; et haec aperte ex litteris sacris etiam a me in
 antiquitate manifestata sunt.

LBR, CP, e. — Euseb Sync Theoph A, ed. pr.

1 sex] *sic cum* A, η' Euseb ζ' Theoph Mettinus] μάττηνος A μέτ-
 τηνος Theoph Μέτινος Sync metinus R 2 nouem] *sic cum* A, κθ'
 Theoph κε' Euseb Sync 3 Pigmalion *codd.* e φουσμάλιον A Μυγαλιών
 Φουσμάλιονος Euseb qui] δς in A deest uita sua tr. P quinquaginta
 sex] *sic cum* A, qui νς'; νη' Euseb 4 ex quibus] *add. interpre*
 quadraginta] μζ' A ζ' Theoph genuit L huius] huic L 5 Dido]
 φηγοῦσα Libia (ibia in ras.) B ciuitate BP 6 carcedonam LR
 charchedonam BP ergo omne] etiam e Iromi] ironii Re iram CP
 7 carce(ε B)donis LB 8 quia] qua e 9 huius] αὐτοῦ Euseb εἰρώ-
 μου A 10 carcedonis LBP 11 mensium] et mensium C (*postea et*
inseruit), mensium P 12 testimonium R quid] quod C amplius]
 πλείω A πλέον Euseb apponitur C 13 et multo clarius apparet, quo-
 niam praecedit] καὶ πολὺ δῆπου προάγει A 15 eam] et eam L 16 te-
 nuisset P autem] *delendum puto, in Graecis non extat* 17 ceperunt
codd. ut solent etiam] *addid. interpre* in antiquitate] in equitate
codd., L³ inter lin. adnotat: c̄ (i. e. corrigas) in eo qui de antiquitate
 18 manifestata sunt] manifestatata sunt B manifestatas P manifesta
 sunt e

XIX. Nunc itaque sunt dicenda ea, quae apud Chaldaeos 128
 noscuntur esse conscripta et de nobis in historia sunt relata.
 quae multam habent concordiam cum nostris uoluminibus
 etiam de aliis rebus. testis autem horum est Berosus, uir 129
 5 genere quidem Chaldaeus, notus autem eis, qui doctrinae
 eruditionique congaudent, quoniam de astronomia et de Chal-
 daeorum philosophia ipse Graecas conscriptiones exposuit.
 is igitur Berosus antiquissimas secutus historias de facto 130
 diluuiio et hominum in eo corruptione sicuti Moses ita con-
 10 scripsit, simul et de arca, in qua generis nostri princeps
 ereptus est, deuecta scilicet ea in summitates montium Arme-
 niorum. deinde describens eos qui ex Noë progeniti sunt et 131
 tempus eorum adiciens usque ad Nabolassarum peruenit, Ba-
 byloniorum et Chaldaeorum regem, et huius actiones exponens
 15 ait, quemadmodum misit in Aegyptum et ad nostram terram 132
 filium suum Nabuchodonosor cum multa potentia; qui dum

LBR, CP, e. — Euseb Theoph A, ed. pr.

2 esse] $\overline{e\epsilon}$ B in] ad (quod inter uersus addidit L²) Be om. L
 historia] historia LBe historiis R delata e 3 habent]
 habens L (L³ s.: c t) Be concordiam] con- s. uers. add. B² 4 ho-
 rum autem tr. R autem] om. C Berosus] berodotus LB (L³ super-
 scripsit: c berosus) herodotus RCPPa (in marg.: herodotus uel berosus
 Pa) 5 notu L notu B 6 eruditionisque R 7 Graecas conscriptiones
 exposuit] εις τοις Ἑλληνας ἐξήνεγκε τὰς συγγραφάς 8 is] om. e Be-
 rosus] uosus L (berosus s. L³) uo su \equiv s (in rasura erat i, ergo: uero suis
 1 m.) B berosum R suus C uo suus P antiquissimus L (qui -mus in
 -mas 2 m. corr.) BRCPe 9 diluuii e eo] ea codd. e corruptiones CP
 moyses] mos est L (moyses superscripsit L³) RCPe mos ē B ita] om.
 P 10 qua] post hoc uerbum in Graeco textu Νῶχος inuenitur, om.
 interpres 11 ereptus] eruptus LB erutus e summitatis L 1 man.
 sumitate B summitate L²Re sumitates CP 12 describens] καταλέγων
 scribens codd. e 13 eorum] αὐτοις adiciens] adi in ras. C ad]
 om. P Nabolassarum] nabulassarum LB nabulasarum R nobolassarum
 CP βαβυλωνιαστων Euseb ἀβοβαστων Theoph Babyloniorum] Βαβυ-
 λωνος 15 in Aegyptum] megiptum L, L² corr. et] om. e 16 na-
 bucodonosor R nabucodonosor C nabucodonosor e βαβυλοδρόσορον Euseb

rebellantes eos inuenisset, omnes suo subiecit imperio et
 templum in Hierosolymis concremanit cunctumque generis
 nostri populum auferens migravit in Babylonem. unde cini-
 tatem contigit desolari annis septuaginta usque ad Cyrum
 133 regem Persarum. dicit autem, quia tenuerit Babylonius Ae- 5
 gyptum, Syriam, Phoenicem, Arabiam, uniuersos priores
 Chaldaeorum et Babyloniorum reges actionibus suis excellens.
 134 ipsa uero uerba, quae Berosus protulit hoc modo dicta, neces-
 135 sario proferenda sunt: „Audiens autem pater eius Nabolassarus,
 quia satrapa constitutus in Aegypto et Syria inferiore et 10
 Phoenice rebellaret, cum uon ualeret iam ipse labores ferre,
 tribuens filio suo Nabuchodonosor aetate ualenti partem quan-
 136 dam exercitus, super eum misit. Nabuchodonosor autem cum
 satrapa desertore congressus prouinciam, quae ab initio eorum
 fuerat, ad proprium reuocauit imperium. eodem uero tempore 15
 contigit patrem eius Nabolassarum cum aegrotasset in Babylonia
 137 ciuitate defungi, qui regnauit annis uiginti uno. Nabuchodo-
 nosor autem non post multum tempus mortem patris agnos-
 cens, et negotia Aegyptiaca disponens reliquamque prouinciam
 et captiuos Iudaeorum et Phoenicum atque Syrorum, qui in 20

LBR, CP, e. — Euseb Sync A, ed. pr.

1 inuenisset] ὄπιθετο A suo] suos P 4 cyrum] cyprum R 5 quia]
 qui R egyptum post Syriam repetit R 6 phenicem LBCe pleni-
 cem P arabam P 7 et] καί, om. codd. e babiloniorumque CP
 Inter excellens et ipsa Graeco in textu inueniuntur insiticia 8 ipsas P
 ipsa uero uerba et sqq.] cfr. Antiq. Iud. X 219 sqq. proferenda neces-
 sario tr. CP 9 audiens]s in ras. P¹ nobolassarus LBeCP nobalasarus
 R ναβοπαλάσαρος Sync hic et infra 10 et Syria] et in Syria R infe-
 riore] τὴν κατώτην 11 rebellare L, L² addid. t ipse iam tr. R
 12 nabucodonosor R nabucodonosor C nabucodonosor e ναβοκοδοροσώρα
 Euseb hic et infra 13 nabucodonosor LRC nabucodonosor e contra
 satrapam desertorem R 14 congressus <καὶ παραταξάμενος αὐτοῦ τ'ἐκ-
 ρέυσσε καὶ> prouinciam, om. cancellis inclusa interpres ab initio] ἐξ
 ἀρχῆς A ἐξ αὐτῆς Euseb 16 nobolassarum LBCP nabolasarum R
 17 uiginti uno] εἰκοσιεννέα A unum L nabucodonosor RC nabuc-
 donosor e 18 mortem] in ras. erat t B 20 syriorum Pe qui in
 Aegypto fuerant] καὶ (καὶ om. A Sync) τῶν κατὰ τὴν Αἴγυπτον ἐθνῶν

Aegypto fuerant, commendans quibusdam amicis, ut cum magna uirtute et reliqua utilitate deueherentur ad Babyloniam. ipse cum paucis adgressus per desertum in Babyloniam uenit reperiensque cuncta a Chaldaeis dispensari seruatumque reg- 138
 5 num ab optimatibus eorum, dominus factus totius paterni principatus, captiuus quidem aduenientibus praecepit habitacula in oportunitissimis Babyloniae locis aedificari; ipse uero 139
 de belli manubiis templum Beli et reliqua loca munificentissime nimis exornans et antiquam ciuitatem et alteram extrin-
 10 secus adiciens, cogitans, quatenus nequaquam possent obsidentes fluuium conuertere et ad ciuitatem accedere, tres quidem in interiori ciuitate per circuitum porticus, tres uero in exteriori constituit. quarum alias quidem ex cocto latere et bitumine, alias uero ex ipso latere fecit; et largissime 140
 15 muniens ciuitatem portasque diuina pulchritudine comens supraaedificauit in paternis regalibus alia quoque regalia celsitudinem illorum multo ualde praecedentia, quorum ornatum exponere ualde longissimum est. uerumtamen sciendum, quoniam haec maxima atque superba ultra credulitatem rei sunt
 20 perfecta diebus quinque et decem. in his ergo regalibus lapideas munitiones celsas aedificauit et aspectum montibus 141

LBR, CP, e. — Euseb Sync Λ, ed. pr.

2 uirtute—utilitate] utilitate et uirtute R 3 egressus R 4 repperiesque P 5 optimatibus] τοῦ βελτίστου factus <est> CP totius] ἐξ ὀλοκλήρου Λ 6 <et> captiuus CP aduenientibus] παραγενόμενος Λ praecepit] συνέταξε αὐτοῖς Λ ἔταξε Sync habitacula] ἀποικίας Λ κατοικίας Sync 7 locis] om. B hediticare CP 8 manubiis] ex manibus corr. R Beli] belli RCPe, R² corr. 10 adiciens] προσηλαρισάμενος adiciens B obsedentes LB 12 in] s. P¹ 13 quorum LBRCe alias quidem] τοὺς μὲν Euseb τότε μὲν Λ quidem] om. e latere et] latere fecit et B 14 alias] ex alios corr. P¹ 15 diuine L (a s. L²) cometis e 16 alia quoque] alia quaeque LBe aliaque P alia R regalia <ἐχόμενα ἐκείνων> celsitudinem, Graeca omisit interpres celsitudinem—diebus quinque et decem] Graeca codicis Λ corrupta sunt, neque interpres sana tradidisse uidetur 17 procedentia R 18 legissimum L lēgissimum B uerumtamen LB 19 haec] om. R crudelitatem L³R¹ 21 similem montibus tr. C

similem reddens etiam ex arboribus diuersis plantationes exhibuit. fecit quoque hortum, quod suspensibile uocabatur, eo quod uxor eius desideraret huiusmodi qualitatem nutrita in Mediae locis.“

- 142 XX. Haec ita retulit de praedicto rege et multa super haec 5
in tertio libro Chaldaicorum, in quo culpatur conscriptores Graecos quasi uane arbitratos a Semiramide Assyria Babylonem aedificatam et mira opera ab illa circa eam fuisse constructa,
143 false conscripsisse dicens. et ipsam quidem Chaldaeorum conscriptionem fide dignam pudori existimandum est, quando 10
cum archiuis Phoenicorum concordare uidentur quae a Beroso conscripta sunt de rege Babyloniorum, quoniam et Syriam et
144 uniuersam Phoenicem ille subuertit, in his quoque consonat et Philostratus in historiis, dum Tyriae meminit obsessionis, et Megasthenes in quarto Indicorum, ubi declarare contendit, 15
praedictum regem Babyloniorum Herculem fortitudine et actum magnitudine praecessisse; dicit enim eum et maximam
145 Libyae partem et Hiberiam subuertisse. quae uero de templo Hierosolymorum relata sunt, quia et concrematum est pugnantibus Babylonis et coepit rursus aedificari Cyro tenente Asiae 20
146 principatum, ex dictis Berosi declaramus. sic enim in tertio

LBR, CP, e. — Euseb Sync A, ed. pr.

1 etiam] et tam *B* diuersis] παντοδαποῖς, *Ant. Iud.* uniuersis *codd.* plantationem *B* platationes *P* 2 ortum *RCPe* suspensibile *R?* *P?* *Ant. Iud.* 3 uxor] *om.* e huiusmodi] ὁρείας *A*, οἰκείας *Antiquit. Iud. X 225* nutrita *L* nutritam *e* 5 ita] itaque *Pe* 6 tertio] *om.* e C(h)aldaicorum *LBR* caldeaicorum *C* quo] qua *1 m. B* 7 uane] ex μάτην *coniecti*, une *L* unam *L²Be* male *R* una *CP* assiriam *LBeCP* babiloniam *CP* 8 aedifata *R* et] *om.* *R* 9 et] *om.* *CP* ipsam] κατὰ τὰ ἄλλα 10 pudori] quid lateat nescio; desideratur infinitiuus uelut iudicari, putari, quae tamen parum placent 11 archibus *LBR* archiberus *C* archibus (*i. e.* archibeus siue archiberus) *P* Phoenicum *e* a Beroso] ab eo *R* ab Beroso *e* 12 Syria *P* 13 quoque] γοῶν 14 et] *om.* *R* flostratus *P* 15 Magasthenis *e* megast(h *om.* *R*)enis *codd.* declare *1 m P* 16 fortitudinem *R* 17 magnitudinem *R* praesessisse *P*, ipse *corr.* et] *om.* *R* 18 heberiam *LCPe* hiberiam *L²BR* 19 concrematum *1 m. L* est] *om.* *R* 20 cepit *codd.* Cyro *R* 21 besori *C*

libro dicit: „Nabuchodonosor itaque, posteaquam inchoauit praedictum murum, incidens in languorem de uita migravit, cum regnasset annis tribus et quadraginta. huius regni dominus est effectus filius eius Ethelmaradochus, * propter iniquitates 147
 5 atque luxurias passus insidias a marito sororis suae Niriglisoro peremptus est, cum duobus regnasset annis. quo defuncto sumens regnum, qui ei fecit insidias, Niriglissorus annis regnauit quattuor. huius filius Laborosardochus principatum 148
 quidem tenuit puer existens mensibus nouem, insidias uero 149
 10 passus, eo quod nimis appareret malorum esse morum, ab amicis extinctus est. hoc itaque pereunte conuenientes hi, qui fecerant insidias illi, communiter regnum inposuerunt Nabonido cuidam, qui erat ex Babylone ex eadem gente. sub hoc 150
 15 muri circa fluuium Babyloniae ciuitatis ex latere cocto et bitumine sunt ornatī. cumque regnum eius esset in anno septimo decimo constitutum, egressus Cyrus ex Perside cum multa uirtute uniuersam Asiam subuertens impetum fecit ad 151
 Babyloniam urbem. sentiens autem Nabonnidus inuasionem eius et occurrens cum exercitu suo atque congressus pugna 152
 20 uictus et cum paucis fugatus inclusus est in Borsippensium ciuitate. Cyrus autem Babyloniam comprehendens et deliberans

LBR, CP, e. — Euseb Sync Λ, ed. pr.

1 nabucodonosor *RC* nabucodonosor e postquam *BR* postea e
 2 langorem *LBRPe* 3 quadraginta tribus *CP* 4 est] *om.* *CP* ethelmaradocheus *R* ethelmaradochus *CP* post nomen regis extant in Graecis: οὗτος προστάς τῶν πραγμάτων, hic excidisse iudicat Niese 5 atque] et e passus <est> *B* inriglisoro *R* niriglissori *CP* niriglissoris e νηριγλισσορόρου Λ νηριγλισάρου *Eus* 6 quod *L* 7 niriglisoris qui fecit insidias (ei *om.*) *tr.* *R* νηριγλισάρου *Euseb* νηριγλισσορόρος Λ niriglissoris e 8 naburosardocus *R* laborosadochus *P* λαβοροσοάρδοχος Λ λαβοροσοάρδοχος *Euseb* 12 insidias <cō> illi *B* nabon.nido *B* nabonido *Ce* 13 gente] ἐπιστάσεως *Euseb* ἐπιστάσεως Λ 14 latere] *in ras.* *L*² lactere *R* cocto et] cocot *P* cocto] *ex cocco* *L*² 16 cyrrus *R* syrus *P* 17 multa] magna *R* uirtute] καὶ post hanc uocem praebet Λ Asiam] ἀσίαν Λ βασιλείαν *Euseb* ἀρχήν *Sync* 18 nabon.nidus *B* nabonidus *LRCe* eius inuassionem *tr.* *R* 20 borsippesium *R* borsippensium *Ce* 21 ciuitatem *R* cyrrus *R* deliberans] συντάξας

- exteriores muros deponere ciuitatis, eo quod nimis uideretur
 munita et esset ad capiendum ualde difficilis, reuersus est
 153 ad Borsippum Nabonnidum instanter expugnaturus. Nabonnido
 uero obsessionem non ualente perferre sed primitus supplicante
 usus clementia Cyrus et dans ei habitaculum in Carcamane 5
 expulit eum a Babylone. Nabonnidus itaque reliquum uitae
 tempus in illa prouincia conuersatus est.“
- 154 XXI. Haec concordant cum nostrorum libris; scriptum
 namque in eis est, quia Nabuchodonosor octauo decimo regni
 sui anno templum nostrum ad desolationem usque perduxit 10
 et fuit exterminatum annis septem, secundo uero anno regni
 Cyri fundamentis depositis rursus secundo regni Darii anno
 155 perfectum est. his prolatis adiciam etiam Phoenicorum histo-
 rias, non enim probationum abundantia relinquenda est; est
 156 enim dinumeratio in illis annorum, sic enim habent: sub 15
 rege Thobalo Nabuchodonosor obsedit Tyrum annis tribus
 157 et decem; post hunc regnauit Bahal annis decem. post hunc
 iudices constituti sunt et iudicauerunt, id est Hecnibalus Ni-
 basci mensibus duobus, Chelbis Addaei mensibus decem,

LBR, CP, e. — Euseb Sync A, ed. pr.

1 <comprehendere> deponere R ciuitates P 2 munita] πραγματικήν
 est] autem R 3 Borsippum e nabonnidem (alteram n om. RCe)
 codd. e instanter—nabonnide in marg. suppl. L¹ instanter <cum> P
 nabonide (-nn- P) codd. e 4 obsessione R 5 Cyrus] Ciri LBe om.
 CP hitaculum R Carcamone e Καρμανίαν 6 nabonidus RCe
 tempus uitae tr. R 7 conuersatus est] διαγεγόμενος . . . κατέστρεψε
 τὸν βίον 8 concordans R nostrorum libris] nostris LBe nostrorum
 R nostrorum litteris CP libris] βιβλίου τὴν ἀλήθειαν 9 nabucodo-
 nosor C 11 septem] ἑπτὰ A πεντήκοντα Euseb LXX R et (in rasura
 uocis septem) B 12 cyrri R Darii regni tr. P 13 his prolatis]
 in Graecis non extant etia R Phoenicum e 14 habun-
 dantia BCP 15 sic enim habent] τοιαύτη 16 Thobalo] ἐπὶ Θωβάλου
 pro ἐπὶ Ἰθωβάλου praebuit A nabucodonosor C nabucodonosor e tyr-
 rum R 17 post—decem] in mg. suppl. L¹ baal R 18 id est] idem
 LBRe hecnibaliis R haec Nibalus e ἐκνίβαλος A inbasci R ni-
 basi C Nalbasei e βακλήχου A 19 Chelbis Addaei] chelbisaddei LBe
 chelbisaddei RC chelbi sadei P χελβης ἀβδαίου A

Abalus pontifex mensibus tribus, Mittinus et Gerastartus
 Abdilimi iudices annis sex, inter quos regnavit Balatorus anno
 uno. quo moriente mittentes euocauerunt Meralum ex Baby- 158
 lone et quattuor regnavit annis; eo quoque moriente euocave-
 runt fratrem eius Iromum, qui regnavit annis uiginti. sub
 hoc Cyrus Persarum habuit potestatem. quapropter omne 159
 tempus est annorum quinquaginta quattuor et mensium trium.
 septimo siquidem anno regni sui Nabuchodonosor coepit
 obsidere Tyrum, quarto decimo autem anno regis Iromi Cyrus
 Persarum tenuit principatum. consonant igitur quae de templo 160
 scripta sunt a Chaldaeis ac Tyriis cum litteris nostris, mani-
 festum uero et sine contentione testimonium est de praedicta
 nostri generis antiquitate. et his siquidem qui non ualde
 contendunt sufficere iudico quae praemissa sunt.

XXII. Oportet autem non credentibus barbaricis conscrip- 161
 tionibus, sed solis Graecis fidem habendam esse dicentibus
 adhuc multos exhibere testes etiam Graecos scientes nostrum
 genus et oportuno tempore eorum habentes mentionem. Py- 162
 thagoras igitur Samius, cum sit antiquus quidem aetate,
 sapientia uero et diuina pietate philosophos omnes excellens,
 non solum quae nostra sunt agnouisse manifestus est, sed

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 Abalus] Ἀββαρος Mittinus] mitimus R Μόττινος gerastartus R
 γεράστρατος A e 2 anni sex LB (s ins. B?) bellatorus R 3 Meralum]
 merolum R Μέρβαλον quoque] abest a Graecis 5 Iromum] ironium
 Re iram C yram P 6 cyrrus <rex> R 7 trium] in Graecis sequitur
 πρὸς αὐτοῖς 8 Nabuchodonosor] Ναβουχοδονοσόρου nabucodonosor C
 nabucodonosor e cepit codd. 9 tyrrum R ironii Re iram C
 yram P cyrrus R 11 nostris] suis CP 12 contentione, -ne s. R²
 13 et] ex C his] hi LBe 14 iudicio LBe indico R promissa
 LBReP 16 post dicentibus ἀποπληρώσαι τὴν ἐπιζήτησιν καὶ uerba
 inueniuntur in Graecis 17 exhiberem e sciens, te s. 1m. P
 18 habentium codd. e post mentionem in codice A extant παραβέσθαι
 ἐν ἰδίῳ αὐτῶν συγγράμμασιν quae suspecta uidentur pitagoras L phi-
 tagoras BP pithagoras C pictagoras R 20 excellentes (in -ens corr. L²)
 L 21 manifestum RCPe

- 163 etiam zelatus ea ex multis apparet. et eius quidem nulla
 conscriptio reperitur, multi tamen de eo retulerunt, quorum
 insignior est Hermippus, uir circa omnem historiam diligen-
 164 tissimus indagator. refert itaque in primo de Pythagora libro,
 quia Pythagoras uno confabulatorum suorum defuncto, nomine 5
 Calciphonte genere Crotoniate, illius animam dicebat secum
 degere die noctuque et quia praeciperet, ut non transiret de
 loco, unde asinus onus portaret, et ab aqua faeculenta semet
 165 ipsum abstineret et ab omni blasphemia recederet. deinde
 sequitur: „Haec autem agebat atque dicebat Iudaeorum et 10
 Thracensium opiniones imitatus ac transferens; dicitur enim,
 quia uere ille uir multas Iudaeorum leges in suam transtulit
 166 philosophiam. fuit autem etiam per ciuitates non ignota olim
 gens nostra, et multae nationes ad quas transiit etiam zelum
 eius habuerunt. quod manifestat Theophrastus in his, quae 15
 167 scripsit de legibus. ait enim, quia prohibent Tyrriorum leges
 peregrino sacramento iurari. inter sacramenta cum quibusdam
 aliis etiam iusiurandum quod corban appellatur enumerat; et
 apud nullum hoc inuenitur iuramentum nisi apud Iudaeos

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 zelatus] *R* et ex correctura *B*¹ zelatis *L* 1 *m.* *B* zelatum *CP* ex
 multis apparet] ἐκ πλείστον γεγεννημένος ex] *in ras.* *C* conscriptio
 nulla *tr.* e 4 de] die *R om.* e phitagora *LBP* pithagora *R* Py-
 thagorae e 5 phitagoras *LB* pithagoras *R* pithagoras *C* pitago-
 ras *P* suo *R* 6 Καλλιφώντος crotoniate *L* (o non certo
dinoscitur) degere secum *tr.* *P* 8 unde—portaret] ἐφ' ὃν ὄνος
 ὀκλάτη honus *B* faeculenta] fetulenta e διψίων 9 recederet] ἀπέ-
 γειν 11 tracensium *codd.* Tharcensium e transferens] μεταφέρων εἰς
 ἑαυτὸν dicit *R* 12 ille, e *ex i corr.* *P*¹ e *in ras.* *R* leges iude-
 orum *tr.* *C* trastulit *R* 13 ignotas *LBCPe* ignoratas *R* 14 na-
 tiones] ἰ. e. ἔθνων; ἔθων *Iosephus scripsit cfr. Gutschmid, Kl. Schriften*
IV 561 ad quas] ad quos *LBe* (c a *superscriptis L*³ quos *in* quas
corr.) εἰς τινας transit *Re* 15 cleofrastus *LBC* cleofastus *R* leo-
 fractus *P*; *in archetypo* deofrastus *fuisse uidetur* 17 iurare sacramento
tr. *R* iurare *Re* sacramenta cum] *conicci*; sacramentum *codd.* e
 18 corbam e

solos; quod *** interpretatur ex Hebraica lingua significat dei
 donum. uerum neque Herodotus Alicarnaseus nostram igno- 168
 rauit gentem, sed quodam modo eius meminisse cognoscitur.
 de Colchis enim referens in secundo libro sic dicit: „Soli autem 169
 5 inter omnes Colchi et Aegyptii et Aethiopes uerenda ab initio
 circumcidunt, Phoenices uero et Syri in Palaestina, qui confi-
 tentur hoc ab Aegyptiis didicisse. Syri autem, qui circa 170
 Thermodontem et Parthenium fluuium commorantur et Asty-
 gitones a Colchis dicuntur didicisse nuper. hi namque sunt
 10 inter homines soli, qui circumciduntur, et isti sicut Aegyptii
 facere uidentur; de Aegyptiis autem et Aethiopibus dicere
 non possum, utrum alteri ab alteris didicere.“ dixit ergo Syros, 171
 qui in Palaestina sunt, circumcidi. omnium autem qui habi-
 tant Palaestinam soli Iudaei circumciduntur. quod de eis 172
 15 agnoscens et Cyrillus antiquus poeta meminit hoc modo de
 gente nostra dicens, quia castra metati sunt nostri maiores
 cum Xerxe Persarum rege apud Helladam, et dinumerans
 uniuersas gentes nouissimam nostram posuit, ita dicens: „Po- 173
 streum uero transiebat genus mirabile uisione, linguam

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 quod] *sequuntur in Graecis*: ὡς ἂν εἶποι τις, *quae non tam ab interprete, quam ab archetypi librario omissa esse uidentur, interpretatur enim non habet quo referas* interpretatur] LBe interpretatum L²B²RCP μεθερμηγευόμενος; si quis fortasse excidit 2 Herodotus II 104 alicarnasseus LBe 3 quodam modo] quo in modo P eius] om. R 4 cholchis B libro] om. C 5 colchii LBP et posterius om. B 6 Syri] sirii LB tyrii R assyrii CP qui] *interpres καὶ οὗτοι uertere studuit, qui in Pal. tr. Gutschmid* 7 Syrii R 8 termodontem CP Thermedontem e θερμόδοντα καὶ πάρδοντα A et Astygitones] καὶ Μάκρωνες οἱ τοῦτοιςιν ἀστρυγίτονες ὄντες astigones (s. L²) L 9 colcis L cholcis BP cholchis C didicisse P nuper didicisse tr. e namque] iamque Le 10 circunduntur R 12 syrios R 14 pelestinam L, pe in pa corr. L² quod—Cyrillus] τοῦτο ἄρα γηγνώσκων εἴρηκεν (scil. Herodotus) περὶ αὐτῶν. καὶ Χοιρῖλος *quae interpres male coniunxit* 15 cirillus LCP erillus R Χοιρῖλος antiquus] *cum Eusebio, ἀρχαιότερος* A 16 castra metati sunt] *cum Eusebio, συνεστράτευται* A nostri maiores] *add. interpres* 17 Xerxe CP apud Helladam] om. R ἐπὶ τῆν Ἑλλάδα 18 ita] om. R 19 transibat Re transibant C

quidem Phoenissam ore proferentes, habitantes autem in
 Solyms montibus, ubi palus amplissima est, iuvenes capillis
 sub rotunditate detonsis, super equos erectos habentes uultus
 174 et quasi fumo siccatos.“ palam ergo est, sicut arbitror, quia
 nostri meminerit, eo quod et montes Solymi in nostra regione sunt 5
 constituti, in quibus habitamus, et palus, quae dicitur Asphaltis,
 id est bituminalis. haec enim inter omnes palus in Syria
 175 latior atque maior est. et Cyrillus quidem cum ita memine-
 rit Iudaeos scisse dinoscitur, quem quilibet cum legerint
 ammirantur, non calumniosi Graecorum, sed sapientia summa 10
 176 conspicui. Clearchus enim Aristotelis discipulus et ex peripato
 philosophorum nullo secundus in primo libro de somno dicit
 Aristotelem doctorem summ de quodam uiro Iudaeo ita referre,
 et ipsi Aristoteli eundem sermonem ascribit, quod ita con-
 177 scriptum est: „Sed alia quidem longum est dicere. quae uero 15
 habere poterunt illius admirationem quandam atque philoso-

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 Phoenissam] *ex Φοίνισσαν scripsi*; poenissimam *LB* (*in m. add. L²: a^l plenissimam*) penissimam *R* plenissimam *CPe* ope *e* habitantes] *ἔκειον Euseb* ὄκειε *A* 2 Solyms] solis *LBCPe* ubi] ἐνὶ *A* παρά *Euseb* amplissima est] amplissimus *LRCP* (*L² superscr. a est litteris mus*) iuvenes] inuenies *R* 3 super—siccatos] ἀτὰρ ὑπερθεῖν ἔπιπων δαρτὰ πρόσωπ' ἐφόρουν ἐσκληρότα καπνῶ 4 sicut <ego> *R* arbitror] οἶμα: πᾶσιν 5 Solymi] solum (lum *ex corr. P*) *CP om. e* constituti sunt *tr. R* 6 quae] qui *Re* asphaltis *R* asaltus *CP* asphaltitis *Gutschmid* 8 maior atque latior *tr. R* et Cyrillus—11 conspicui] *Graeca male coniunxit interpres, ἠπίστατο (scil. Choerilus), neque ἠπίσταντο (scil. Graeci) in suo exemplari legisse uidetur* cirillus *LBCP* erillus *R* quidem] quid *R* 9 dignoscitur *Le* quem quilibet... legerint] ὅσοις αὐτῶν ἐντόχοιεν 11 chlearchus *L* chleareus *B* cleareus (*in cleargus corr. P²*) *CP* aristotilis *CP* ^{sci} dip^lus *R* peripharto *R* peripateticorum *C* peripateticorum *P* 12 nullo] *om. CP* libro philosophorum dicit de somno aristotellem *R* aristotilem *C* 13 uiro <suo> *R* ita referre] *om. R* 14 aristotelli *R* aristotili *CP* ascribit] παρατιθείς *A* ἀνατίθησι *Euseb* 15 sed alia quidem] ἀλλὰ τὰ μὲν πολλὰ quae] qui *R* uero] non e 16 poterant *e* am (ad-*e*) miratione *Be* quandam *L* quadam *Be* philosophiam—39, 2 inquit] *corruptissima in codd. extant, Graeca sunt haec: —*

phiam, Hyperochidi, operae pretium est referre. et Hyperochides ueneranter inquit, audire desideramus uniuersi. porro 178 Aristoteles, secundum praecepta, inquit, rhetorica, eius genus primitus transeamus, ne reluctemur doctoribus praeceptorum. 5 die, inquit Hyperochides, ita si placet. ille igitur genere 179 quidem Iudaeus erat ex inferiori Syria, qui sunt ex propagine philosophorum Indorum, uocantur ut aiunt philosophi apud Indos Calani, apud Syros autem Iudaei nomen accipientes a loco; locus enim ubi habitant, appellatur Iuda. nomen 10 uero ciuitatis eorum ualde difficile est: uocant enim eam nomine Hierosolymam. is igitur homo multos hospitio reci- 180

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

φιλοσοφίαν ὁμοίως διελθεῖν οὐ χεῖρον (οὐχεῦρον A) <σαφῶς δ' ἔστι, εἶπεν, (δέ σοι εἰπεῖν A), Ὑπεροχίδη, θαυμαστὸν ὄνειροις ἴσα σοι δόξω λέγειν> καὶ ὁ Ὑπεροχίδης ἐδλαβόμενος <δὲ αὐτὸ γὰρ> ἔφη τοῦτο καί. *Inclusa a codd. Latinis absunt; reliqua sic decurrunt:* philosophiam///// [opere] pretium est referre

et hipecides ueneranter inquit (*rasura est 4 litterarum, in fine uersus opere L² in m. add., in sinistro marg. L¹ ocidi suppl.*) L philosophiam cci di (occidi e) operae pretium est referre et hiperocudes (*in m. add. hiperocides Cr*) ueneranter inquit *Cr ex L descriptus et e* philosophiam ope precium est referre et hipecides uenerantur (*in m. add.: aλ occidi ope p̄tium 1m.*) B philosophiam ohip ohichides p̄cium est referre et hipecides uenerantur inquit R phylosophiam yperochidi opere//// (*opere in ras. 1m.*) precium est reffere et hipecides uenerantur inquit C philosophiam yperochidi opere p pretium est referre Ethipecidos ueneranter inquit *Co ex C descriptus, phylosophiam yperoehidi (oehidi in ochide, deinde in ochidus correctum esse uidetur 1 manu)* per praecium est referre. Ethipecidos ueneranter inquit P. *sub rasura codicis L igitur Hyperochidis nominis fragmenta, sub rasura codicis C per errore repetitum scripta fuerunt 2 uenerans igitur con. Niese desiderantes B 3 aristotelis (-ilis CP) codd.*

secundum praecepta Aristotelis tr. e 4 reluctemus B (s in r corr. B¹) praeceptorum] ἐπαγγελῶν A ἀπαγγελῶν Euseb 5 hiperocides R 6 inferiori] καὶ ληγς 7 Indorum] iudeorum R uocantur—aiunt] uocantur autem ut aiunt iudei R recte? philosophi] in philosophia CP 8 Indos] iudeos R 9 abitantur (-ur eras. est) 1m. B Iuda] Ἰουδαία 10 uero] om. B eorum ciuitatis tr. e difficilis LBC 11 is] his L his P

piens et de superioribus ad marina descendens Graecissimus
 181 erat non solum eloquio, sed etiam animo. et tunc nobis
 degentibus apud Asiam, dum is homo uenisset ad ea loca,
 confabulari coepit nobiscum et cum aliis scolasticis eorum
 sapientiam temptans, cumque multi eruditorum congregaren- 5
 182 tur, tradebat potius aliquid <quod> habebat.* Haec ait Aristo-
 oteles apud Clearchum et super haec multam atque mirabilem
 continentiam Iudaei uiri in cibus et castitatem narrans. licet
 autem uolentibus haec ex ipsius lectione cognoscere; ego enim
 183 refugio plus quam decet inserere. Clearchus siquidem facta 10
 digressionem, cum aliud propōsitum haberet, nostri generis ita
 meminit. Hecataeus autem Abderita, uir philosophus simul
 et circa actiones industrius, cum Alexandro rege nutritus et
 cum Ptolomaeo Lago commoratus, non transitorie, sed de
 184 ipsis Iudaeis conscripsit librum. ex quo uolo capitulariter 15
 unum eorum, quae ab eo sunt dicta, percurrere. sed primum
 tempus ostendam: meminit enim belli, quod circa Gazam ab
 Ptolomaeo gestum est contra Demetrium, quod utique contigit

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 Graecissimus] *emendauit Gutschmid ex Graeco* ἑλληγιώος, gratissimi
 codd. e 3 degentibus] *om. R* dum is] quum diuinus e is]
 his *RP* uenisset] *i. e. παραβαλών; παραλαβών* A ea] τοὺς A τοὺς
 αὐτοὺς *Euseb* 4 cumfabulari *R* aliis] *in ras. B* scolasticis] so-
 ciis *R* 5 sapientia *R* cumque] cum *R* multi... congregarentur]
sic cum A; πολλοῖς συναφειώτο *Euseb* eruditarum e 6 tradebant *P*
 quod] *inseruit Gutschmid, om. codd. e* haec ait habebat *tr. R*
 aristotelis *LB* aristotillis *R* aristotiles *CP* 7 chlearchum *LP* clear-
 cum *BRC* haec] *ec L* atque] *ac e* admirabilem *R* 8 uiri]
ex ἀνδρός emend. Gutschmid, uero LBRe om. CP castitate *BReCP*
 narrans] *ex Graeco δεξιῶν scr. Gutschmid; narrant LBRe* narrauit
CP 9 autem] *aut P* 10 chlearchus *LB* clearcus *C* chlearchus *P*
 Clearchus—12 meminit] *in Graecis codicis* A *corruptela latet* 11 alium
LBPCP 12 Hecataeus] Aechateus (*aech- P*) *LP* Achateus *B* achareus
R eateus *C* autem] *om. C* abdirita *LR* addirita *BPCP* 14 ptho-
 lomeo *R* Lago] *lagi C* rege *R* λαγῶ A λαγῶ *ed. pr.* sed <prolix> *C*
 15 ipsis] *in ras. L* captulatrter *B* 16 unum] *i. e. ἓν uel ἕνα; ἕνα* A
 quae] quem *R* 17 Gazam] *gaium LBRe, ex gaium corr. zam super-*
scripto L³ ab] *a R* 18 est] *om. R*

undecimo quidem anno post mortem Alexandri, olympiade uero septima et decima atque centesima, sicuti refert Castor, adiciens enim hanc olympiadem dicit: „Sub hac Ptolomaeus Lagus uicit in Gaza bello Demetrium Antigoni qui uocabatur obsessor.“ Alexandrum uero profitentur uniuersi centesima et quarta decima olympiade fuisse defunctum. palam ergo est, quia et secundum illud tempus et sub Alexandro genus florebat nostrum. dicit igitur Hecataeus, quia post Gazae bellum Ptolomaeus locorum quae sunt circa Syriam dominus est effectus et multi hominum cognoscentes mansuetudinem et clementiam Ptolomaei cum eo proficisci ad Aegyptum et rebus communicare uoluerunt, quorum unus, inquit, erat Ezechias pontifex Iudaeorum, homo aetate quidem quasi sexaginta et sex annorum, dignitate uero apud contribulos maximus et animo sapientissimus, potentissimus ad dicendum et circa causas sicut nullus alter expertus.“ dicit etiam omnes sacerdotes Iudaeorum, qui decatas accipiunt et uniuersa in communi gubernant, circa mille et quingentos existere. rursus autem praedicti uiri faciens mentionem, inquit, „Homo hunc honorem gerens et assuetus esse nobiscum, adsumens aliquos suorum, differentiam cunctam exposuit et habitationem suam et conuersionem, quam scriptam habebat, pariter indicauit.“ deinde palam facit Hecataeus, quales circa

LBR, CP, e. — Λ, ed. pr.

3 enim] ei e 4 Lagus] *codicem* Λ *sequitur*, Λάγου *ed. pr.* gara R
 7 secundum illud tempus] κατ' ἐκείνον (*scil. Ptolomaeum*) Λ 8 dicit]
 dicitur e Hecataeus] ecatheus LBR e (e C) chateus CP Hecataeus]
 Ἐκαταῖος πάλιν τὰδε 9 Gazae] गाῖε (z s. L³) L gai BR gazē P Gaii e
 ptoloῖms LB 11 ptholomei R cum] *inter uers. add. L¹ om. RP*
 13 ezequias P 14 sexaginta] LXX *habuit 1 m. B, X posterius eras. est*
 contribules e 16 descendum CP causas] causam CP 17 decat-
 atas] -tas *in ras. B decathas R decadas CP τὴν δεκάτην τῶν γινομένων*
 18 uniuersa] omnia R 19 inquit] οὗτος, φησὶν 20 assuetus] συνήθης
 21 suorum] seruorum R 21 et habitationem—23 indicauit] *Graeca non*
bene intellexit interpretes 22 suam] αὐτῶν 23 pariter indicauit]
add. interpretes facit] *ex corr. B* ecatheus LBP echataeus R echa-
 teus C circa] πρὸς

- leges existimus et quia omnia sustinere, ne transcendamus
 191 eas, eligimus et hoc esse optimum iudicamus. dicit igitur
 haec: „Et mala saepius ab Astygitonibus audientes et omnes
 compulsionum uim passi a Persicis regibus et satrapis non
 possunt mente mutari. sed cum magna exercitatione de his 5
 192 praecipue omnibus respondere parati sunt.“ perhibet autem
 etiam indicia fortis animi circa leges non parua dicens,
 Alexandro quondam in Babylone constituto et uolente Beli
 templum quod corruerat repurgare cunctisque militibus simi-
 liter stercora portare praecipiente, solos Iudaeos hoc facere 10
 non fuisse perpessos, sed etiam multas sustinuisse plagas et
 detrimenta pertulisse non modica, donec eis ignoscente rege
 193 securitas praeberetur. qui dum ad prouinciam, inquit, propriam
 reuersi fuissent, templa et altaria fabricata omnia destruxe-
 runt et pro aliis quidem multam satrapis exsoluerunt, pro 15
 aliis uero ueniam consecuti sunt“. adicit autem, quoniam

LBR, CP, e. — Λ, ed. pr.

1 leges] s. uers. suppl. B et] a Graecis abest transcendamus
 B trascedamus P 2 eas] τοῦτο Λ τούτους ed. pr. elegimus RP
^{es} se L indicamus e 3 mala] male emendauerim Astygitonibus]
 om. R ἀστυγιτόνων καὶ τῶν εἰσαφικνουμένων et omnes] πάντες καί
 4 compulsionum B a] ὑπὸ ed. pr. ὑπὲρ Λ 5 sed—6 parati sunt]
 textum lacunosum uertisse uidetur interpres, scripsit enim Iosephus: ἀλλὰ
 γεγυμνωμένως περὶ τούτων καὶ αἰκίαις καὶ θανάτοις δεινοτάτοις μάλιστα πάν-
 των ἀπαντῶσι μὴ ἀρνούμενοι τὰ πατρία. 5 cum magna exercitatione]
 γεγυμνωμένως Λ γεγυμνασμένως intellexit 6 respondere ομηρίβυς (ipse ex-
 punxit) L autem] om. CP 8 Beli] belli Pe 9 repurgare] ex
 Graeco ἀνακαθᾶραι emendauit; repugnare LRPCo reparare (-ara- in ras.)
 C renouare (nouare litteris pugnare superscripsit L²) L²CrBe 9 simi-
 liter] om. R 10 stercora] χόδν 11 fuisse perpessos] προσχεῖν Λ, πάσ-
 χεῖν uertit interpres multas, a ex o corr. B¹ 12 agnoscente R
 13 qui dum—14 fabricata] Graeca non intellexit interpres 13 dum]
 ἐπεὶ Λ prouintia R 15 multam] multa LBPe multam R multam
 pecuniam C, ζημίαν satrapis] satrapas L (-pas corr. L²) R satra-
 pae Be 16 adicit autem] ex Graeco προσεπιτίθησιν emend., ad ciui-
 tatem codd. e quoniam—est] sententiam Iosephi non perspexit interpres

iustitia apud eos mirabile est, et quia gens nostra fuit mul- 194
 torum hominum numero copiosa, sed multa quidem milia
 nostrorum migrantes in Babyloniam Persae primitus collo-
 carunt, non parua uero etiam post mortem Alexandri in
 5 Aegyptum et Phoenicem sunt translata propter seditionem in
 Syria factam. idem itaque uir et magnitudinem prouinciae 195
 quam incolimus pulchritudinemque narrauit. „Paene decies tre-
 centa milia, inquit, iugera terrarum optimarum uberrimae
 ualde prouinciae possidere noscuntur; Iudaea namque huius
 10 est amplitudinis.“ et quia etiam ciuitatem ipsam Hierosoly- 196
 morum speciosam et maximam olim inhabitamus et uirorum
 multitudine copiosam, necnon et de templi constructione
 idem ipse sic refert: „Sunt autem Iudaeorum in aliis quidem 197
 multae munitiones per prouinciam atque uici, una uero ciui-
 15 tas munitissima habens praecipue circuitum quinquaginta
 stadiorum, in qua commorantur hominum circa centum et
 quinquaginta milia, eamque uocant nomine Hierosolyma.
 est autem in ipsa medietate ciuitatis lapidea quadriporticus 198
 centum per circuitum cubitorum, habens etiam duplices ianuas,

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 mirabile est] ἐστὶ θαυμάζειν, mirabilis *Be*, quid *L* habuerit dinosci
nequit, mirabili (i in ras.) *L*³ 2 numero] *om. R* sed] γὰρ nostro-
 rum milia *tr. B* 3 transmigrantes *CP* babilonia *P* per se e
 primitus, u *ex corr. B* collocauerunt *BR* 4 uero] *om. e*, post
 morte *tr. R* post mortem] morte *LBR*e 5 phenicem *codd* Phoe-
 nicem *e* 6 siriam (syriam *RP*) *codd.* e 8 iugera] *emend. codicis Cr*
corrector; integra (integrae *B*) *codd.* e 9 Iudaea] iude *LBP* inde *R*
 iudee *C* Iudaeae *e* 10 amplitudinis] amplitudines *B* πλήθος *A* quia]
om. P qui *R* ipsam] *om. C* 11 spellllllllllciosam (rasura 12 fere litte-
 rarum spatium tenet) *L* spaciosam *e* habitamus *R* et—copiosam]
 καὶ περὶ πλήθους ἀνδρῶν 12 multitudinem *LBR* copiosam] *om. R*
 de] *om. e* 13 idem ipse] αὐτὸς in aliis quidem] τὰ μὲν 14 atque
 uici per prouinciam *tr. R* 15 munitistissima *B* 16 centum et quin-
 quaginta milia] δώδεκα μυριάδες 17 eamque uocant] *om. e* hieroso-
 linam *BRCP* 18 mediatete *L*¹ lapidea quadriporticus] περιβόλος λίθινος
 μῆκος ὡς πεντάπλευρος 19 per circuitum] εἶρος

quo ara est quadrianguli figuratione composita ex lapidibus non dolatis, sed collectis atque iacentibus, unumquodque latus uiginti cubitorum habens, altitudinem uero decem. et circa eam maxima fabrica, ubi altare est constitutum et candelabrum utraque aurea duorum talentorum pondus habentia 5
 199 et inextinguibile lumen noctibus et diebus. simulacrum uero aut aliqua anathema ibi nequaquam est nec ulla plantatio; nullus ibi ueluti lucus aut aliquid huiusmodi. habitant autem in eo et noctibus et diebus sacerdotes quasdam purificationes 200
 200 agentes et omnimodis uinum non bibentes in templo“. super autem, quia et cum Alexandri regis successoribus postea castra metati sunt, testatur hoc modo dicens ea, quae cognouerit a uiro Iudaeo in expeditione constituto, cuius uerba 201
 201 haec habentia declarantur; ait enim: „Me siquidem eunte ad mare rubrum una secutus est quidam cum aliis equestrium Iudaeorum nos deducentium, nomine Mosollamus, uir efficax animo bellator, super omnes arcarius indubitanter et Graecos 202
 202 et barbaros ualde praecipuus. is igitur homo prosperantibus

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

I quo] *codd.* e. ἐν ᾧ Λ quo *pro* ubi *dici uidetur* cf. O. Günther, *Auelana-Studien* p. 117, not. 1 ex lapidibus—iacentibus] ἀπέκτων συλλέκτων ἀργῶν λίθων 2 "atque iacentibus unumquodque "non dolatis sed collectis (*signo* " *iustum uerborum ordinem indicat*) B unumquoque Le unumquodquod P 3 latus] latitudinem CP habens] latitudinem habens e 4 eam] ea eam L ea CP fabricatā L⁴ constitutum est tr. BR candelabra e 5 duo Le 7 aliqua] *codices omnes*, aliquod e platatio (plā- B²) B 9 et noctibus] noctibus CP 10 omnimode e in templo non bibentes tr. R super] superius C, insuper conicio 11 cum Alexandri—12 sunt] Ἀλεξάνδρῳ τῷ βασιλεῖ συνεστρατεύσαντο καὶ (*sic Euseb*, συνεστρατεύομεν Λ) μετὰ ταῦτα τοῖς διαδόχοις αὐτοῦ ea castra metati sunt *in ras.* L testatur <autem> R testatur B dicens—constituito] *parum Graeca intellexit interpret* 13 constituto B 15 unaa C 16 Iudaeorum] *om.* R mesollamus B Mossolamus e efficax] ἱκανός Λ ἱκανῶς Euseb 17 bellator] εἰρωπτος arcarius uel archarios *codd.* e et indubitanter tr. *codd.* e 18 is] *om.* P prosperantibus R

multis per iter et quodam uate ab ipso augurium capiente et
 petente ut cuncti starent interrogauit, cur sustinerent omnes.
 ostendente uero ei uate auem quam intuebatur atque dicente, 203
 quia siquidem expediret eis ut sustinerent omnes si staret
 5 auis, si ergo surgens antierius euolaret, procederent, si uero
 post tergum iret, recedere cunctos oporteret rursum, tacens
 arcumque trahens sagittas emisit et auem percutiens intere-
 mit. indignantibus uero uate et quibusdam aliis et maledicen- 204
 tibus ei, „quid furitis, inquit, mali daemouii auem sumentes
 10 in manibus? haec enim suam salutem nesciens de nostro
 itinere nobis salubritatem potuit indicare? si enim praescire
 futura ualisset, in hunc locum nequaquam uenisset metuens,
 ne sagittata a Mosollamo Iudaeo periret.“ sed Hecataei testi- 205
 monia iam quiescam quidem; facile namque est uolentibus
 15 librum ipsum legere et haec apertius inuenire. non uero me
 pigebit Agatharchidem introducere, licet homo minime malus
 ut ei uisum est nobis detraxisse uideatur. is enim narrans 206

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 per iter] κατὰ τὴν ὁδόν; p iter B pariter LRCPe ab ipso augu-
 rium capiente] ὀρνιθευομένου ipso] aue R ex insequentibus opinor su-
 mens angurium R 2 quur P sustinerent] subsisterent CP, sed
 cf. Traubii indicem ad Cassiodori Variarum editionem Mommsenianam
 p. 589 et Roenschium ibidem laudatum. 3 ostendente—quam] om. P,
 2 m. partim in ras. add. quam intuebatur] absunt a Graecis 4 quia
 siquidem] scripsi; quasi quidem codd. e sustinerent] subsisterent CP
 si] inter uersus add. L² 5 ergo] uero emendauerim 6 postergum P
 oportet Le tacentes LBR 7 sagittam conicio percuties R
 8 uero] sup. uers. add. B¹, om. R quibusdam, dam sup. uers. add. B¹
 9 ei] s. uers. add. B¹ fueritis R mali—manibus] codicem sequitur
 interpres simillimum libro A, qui habet haec: κακοδαμονέστατον ὄρνιθα
 λαβόντες εἰς χεῖρας postea ἔφη omisso auem sumentes] quem sum-
 mens R 12 in hunc—uenisset] om. R 13 mosollamo R^e Hecataei]
 et ad eius LBCPe ab eius R testimoniis R 14 quiescant LBe
 quidem quiescant tr. e 17 librum hunc ipsum R haec] hoc R
 inuenire] inuare C 16 agatharchidem LBCP agatharchidem R homo
 minime malus] ἐπ' ἐδῆθειας, nisi corruptela latet malus] in aliis BR
 17 ut—uisum est] om. CP ut] et LBR^e nobis] om. R is—narrans]
 in ras. P, qui primum scripserat: quidem ex syria enim] s. uers. add. B¹

de Stratonice, quemadmodum uenit quidem ex Syria de Macedonia suum uirum Demetrium derelinquens, Seleuco autem uxorem eam ducere non uolente, quod illa sperabat, exercitu eius in Babylonia posito circa Antiochiam bella
 207 mouit. deinde quomodo reuersus est rex, Antiochia capta in 5
 Selenciam illa fugiens, cum posset semet ipsam uelocius inter-
 imere, somnio prohibita ne faceret capta atque defuncta est.
 208 haec ergo praedicens Agatharchides et derogans superstitioni
 209 Stratonices, utitur indicio generis nostri conscribens: „Qui
 uocantur Iudaei habitant omnium munitissimam ciuitatem, 10
 quam uocare Hierosolyma prouinciales solent. hi uacare con-
 sueti sunt septima die et neque arma portare in praedictis
 diebus neque terrae culturam contingere neque alterius cu-
 iuspiam curam habere patiuntur, sed in templis extendentes
 210 manus adorare usque ad uesperam soliti sunt. ingrediente 15
 uero in ciuitatem Ptolomaeo Lago cum exercitu et multis
 hominibus, dum custodire debuerint ciuitatem, eis stultitiam
 obseruantibus, prouincia quidem dominum suscepit amarissimum,
 lex uero manifestata est unam habere sollemnitatem

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 ex Syria] εις Συρίαν 2 macedoni asuum uirum (d s. L²) L mace-
 donia ad suum uirum Cre 3 ducere eam tr. CP ualente R ille P
 4 exercitu—posito] προτιουμένου δε την από Βαβυλωνος στρατείαν (στρατιάν A)
 5 quomodo] ως in seleutiam et illa L inse utia met illa (le s. B¹) B
 in seleutiammet illa R in Seleutia Metilla e interimere uelocius tr. B
 interimere] αποπλεϊν 7 somnio—faceret] ενυπνίω κωλύοντι πεισθεΐσα
 somno Le proehibita L pro re habita B 8 agatharcides R aga-
 tharcides C locus Agatharchidis in breuius contractus iterum in Antiq.
 Iud. XII 6 legitur. superstitioni] subpraestitionis LB superstitionis
 Re superstitionibus C subpraestitionibus P 9 stratonices codd. e in-
 ditione R generis nostri] τῷ περὶ ἡμῶν λόγῳ conscribens] prae-
 scribens e 11 hierosolimam ReCP uocare P consueti] soliti R
 13 diebus] χρόνοις 15 uespera B 16 ptholomaeo R multis homi-
 nibus] τῶν ἀνθρώπων i. e. τῶν Ἰουδαίων; *interpres a cum praepositione*
pendere faciens postea eis inserit 17 eis] a Graecis abest 19 unam]
 unā na LCr unam natura e φαῦλον; *quid lateat pro certo affirmari ne-*
quit, unam uel uacuum uel malam subesse coniecerim

huiusmodi autem casus praeter solos illos alios docuit uni- 211
 uersos, ut tunc ad somnia et opiniones quae tradebantur de
 lege hoc confugiant, dum circa res necessarias ratio nihil
 ualet humana⁴. hoc equidem Agatharchidi uidetur esse ridi- 212
 5 culum; eis autem haec examinantibus integrius apparet mag-
 num et praecipua laude dignissimum, si et saluti et patriae
 quidam custodiam legum pietatemque diuinam praeponere
 concupiscant.

XXIII. Quia uero non ignorantibus quidam conscriptorum gen- 213
 10 tem nostram, sed propter inuidiam quandam aut alias causas non
 salubres, memoriam nostri non reliquerunt, hoc indicium me
 arbitror esse praedicturum. Hieronymus enim, qui de succes-
 soribus conscripsit historiam, ipso quidem tempore quo Heca-
 taeus fuit et amicus existens regis Antigoni Syriae praesi-
 15 debat. uerum Hecataeus quidem etiam librum conscripsit de 214
 nobis, Hieronymus autem nequaquam nostri historiam memi-
 nit, licet paene in ipsis locis nutritus esset: in tantum uo-

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 alios] *om.* C 2 tradebant R 3 hoc] *codd* hic e; homines *conicio*
 confugiant] confingant CP, φρυγῆν 4 ualet, e *ex i corr.* R hoc]
 hec LBR equidem] enim R quidem e agatharchidi LB agatharci
 RP agatharchidis C 5 haec] qui haec B examinantibus] exanimant^s
 (s. L³) L exanimant^s (nim *in min corr.* B¹) B examinantur Re existi-
 mantibus C integrius] μή μετὰ δουρμενείας apparēt C 7 quidam]
 quidem CP proponere e 9 qui B¹ ig^{no} rantes B¹ conscriptorum
 —10 quandam] *in textu om.* L, *in margine suppl.* L², *nunc autem partim*
a bibliopega resecta sunt, ut solummodo legantur haec: [onscriptorum
 gentem nram —[quadam 10 sed—alias] *ex Graecis ἀλλ' ὑπὸ φρόνου*
τινὸς ἢ δι' ἄλλας emendauit; [quadam (*in m.* L²) aut alias L sed pro
 quadam aut alias BCPe sed per quadam aut alias R 11 nostri] *add.*
interpres non] nunc e, *om.* R hoc] haec e indicio (-tio P) CP
 13 scripsit R ipso] ipse C²e quo tempore *tr.* P eathaus LBP
 eathaus R eathaus C 15 Hecataeus] &catheus L &catheu⁹ B echa-
 theus R eathaus P eathaus C scripsit RCP 16 geronimus C
 historiam] κατὰ τὴν ἱστορίαν, *in historia ed. Venet. 1510 haud male*
 17 in ipsis locis] ἐν τοῖς τόποις nutritus] διατετριφώς

luntates hominum differebant. alio namque placuit studium
 habere memoria dignum, alio uero omnino circa ueritatem
 215 quaedam passio cernitur obscurasse. sufficiunt tamen ad com-
 probationem antiquitatis nostrae Aegyptiorum et Chaldaeorum
 ac Phoenicum historiae et super illas Graecorum pariter 5
 216 conscriptores. adhuc enim super ea quae dicta sunt Theo-
 philus et Theodotus et Manaseas et Aristophanes et Hermo-
 genes et Euemerus et Cinon et Zopyrion et multi quidem
 alii simul, non enim ego omnibus libris incubui, non transi-
 217 torie nostri fecere mentionem. plurimi namque praedictorum 10
 uirorum ueritate quidem antiquarum causarum frustrati sunt,
 quia lectioni sacrae nostrorum non incubuere librorum; com-
 muniter tamen cuncti de antiquitate testati sunt, pro qua
 218 nunc referre proposui. Phalereus autem Demetrius et senior
 Philon et Eupolemus non multum ueritate frustrati sunt, 15
 quibus dari ueniam dignum est. non enim inerat eis, ut
 nostras litteras possent omni scrupulositate sequi.
 219 XXIV. His ita dictis unum adhuc mihi capitulum est reli-

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 alio—dignum] *Iosephi sententiam non recte intellexit interpres* alio] alteri C alii P placuit] i. e. ἔδοξεν; ἐδόξαμεν 2 alio] R; scriptum fuisse uidetur a 1m. L, ita tamen correctum est, ut simile fieret uoci aliud, unde aliud Cr; alium BCPe uero] in ras. B circa] πρὸς 3 quaedam passio] τὴν πάθος οὐκ εὐγνωμον 4 Aegyptiorum] cum A, Σόρων Euseb 5 ac] atque e illas] ex illis corr. B¹ illos CP 6 conscriptores] conscriptiones LBe adhuc enim] ἔτι δὲ καὶ A adhuc etiam conicit Niese super ea quae dicta sunt] πρὸς τοῖς εἰρημένοις scil. συγγραφεῦσιν quae dicta sunt] om. e 7 Theodotus] theodorus Le thedonis B Manaseas] manaseas R manaseas P Μνασέας aristophanas codd. germogenes codd. 8 eumerus R omerus CP Cinon] cinun LB in cinon corr. B¹ cinum e cinō RCP κόνων A κόμων Euseb zopyrion P 9 omnibus] omnium BRP πάντων transitorie P 10 facere BPe 11 ueritatem codd. e frustati B¹ 12 lectionis L librorum non incubuere tr. R 13 cuncti] om. e 13 pro qua] ὑπὲρ οὗ Euseb 14 phalireus BRCP autem <et> C 15 eupholemus codd ueritatem C 17 scrupulositate LBR 18 His ita dictis] addid. interpres ad hunc e

ctum ex his, quae in principio libri posui, quatenus derogationes et maledicta, quibus utuntur quidam contra genus nostrum, falsas ostendam et conscriptoribus eorum testibus utar, quando conscribentes haec contra semet ipsos locuti sunt
 5 talia. quia uero multis aliis hoc euenit propter quorundam 220
 uesaniam, arbitror intellegere eos, qui uoluerint historias ipsas
 percurrere. quidam igitur gentium et gloriosissimarum ciuitatum foedare nobilitatem et conuersationi detrahare temptauerunt, Theopompus quidem Atheniensium, Lacedaemoniorum 221
 10 uero Polycrates. is autem tripodem perdurabilem conscribens, non enim Theopompus hoc fecit sicuti quidam putant, etiam Thebaeorum momordit urbem, multi uero necnon et Timaeus in historiis de praedictis et de aliis blasphemauit; et hoc 222
 praecipue faciunt, quando gloriosissimis in aliqua parte
 15 calumniantur, quidam propter inuidiam atque maliuolentiam, alii uero propter uerborum nouitatem memoria se dignos fieri iudicantes; et apud stultos quidem nequaquam hac spe fraudantur, qui uero salubre noscuntur habere iudicium, multas eorum miseras condemnabunt.
 20 XXV. Blasphemiarum uero in nos saepe gestarum huius- 223

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 posui] proposui *fortasse recte R* προτεθέντων 3 falsos LBR eorum] τάρτας 4 quando] *om. P* quoniam *conicio* 6 uexaniam R intelligere BRCPe eos] C mens LBR e meos P qui] *ex que corr. B* que R uoluerit LBe uoluerunt (unt *in int ipse corr.*) P ipsas historias *tr. CP* 7 quedam LBR e 8 federe (s. L²) L conuersationem R 9 theopompus L laceredemoniorum P 10 pilocratis LBCP philocrates R Pylocratis e Πολυκράτης is] his LBP e tripodem perdurabilem] τὸν Τριπολιτικόν 11 theopompus L teopompus C facit R 12 thebanorum R momordit] προσέλαβεν A multi] *i. e. πολλοί; πολλὰ* A et Timaeus] etimeus LB ethimeus R 13 plaspheumit L 14 gloriosissimi e in aliqua parte] *add. interprez* 15 maleuolentiam R 16 uerborum nouitatem] *conieci κενολογεῖν A κενολογεῖν recte Dindorf;* uerbosam nouitatem *codd e* 16 dignos se *tr. R* 17 stulto^s B 18 fraudantes R uero] non e multas <uero> LBe 19 miseras] μοχθηρίαν condemnabunt] *i. e. καταδικάζουσι; καταδικάζουσι* A 20 blasphemiarum—aliquibus] *Graeca non intellexit interprez corruptelis exem-*

modi causa est: uolentes Aegyptii praestare aliquibus ueritatem corrumpere temptauerunt, et neque aduentum in Aegyptum nostrorum progenitorum, sicuti contigit, sunt confessi
 224 nec rursus egressum cum ueritate dixerunt, multasque causas odii ac inuidiae pariter habuerunt, principio quidem, quia in
 5 eorum regione nostri progenitores potentes effecti sunt, unde regressi ad propria denuo fuere felices. deinde horum aduersitas multas inter eos fecit inimicitias in tantum differente
 nostra pietate extra sollemnitates illorum, quanto dei natura
 225 animalibus inrationabilibus sine dubitatione distinguitur. communis namque apud illos ritus est haec arbitrari deos, seorsum uero singuli solent diuersis ea muneribus honorare, uani ac fatui inter omnes homines et ab initio uti de deis malis opinionibus consueti, et propterea nequaquam imitari
 15 nostram honestatem de diuina ratione potuerunt, uidentesque
 226 multos nostram zelari conuersationem inuidiam habuerunt; et ad tantam fatuitatem ac pusillanimitatem quidam eorum perducti sunt, ut non eos pigeret, etiam contra antiquas suorum scriptiones aliqua dicere. qui dum hoc faciunt, sibi-

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

plaris sui ut uidetur turbatus saepe gestarum] *a Graecis abest* gestarum] *ex* gestorum *corr.* L gestorum *RP* huiusmodi causa est] ἤρξαντο μὲν *sc. Aegyptii, quod nomen sequentibus iunxit* *interpres* huiusmodi, *i ex o corr.* L 1 uolentes—aliquibus] βουλόμενοι δ' ἐκείνοις τινὲς χαρίζεσθαι aliquibus] aliquibus εἰρητᾶς P 3 sicut L contingit R 4 rursum C multasque causas] αἰτίας δὲ πολλὰς 5 hodie LP 7 deinde] unde R aduersitates L 8 inter eos] eis R tanto R differentie P 9 extra sollemnitates eorum] πρὸς τὴν ὕπ' ἐκείνων νενομισμένην *scil. εὐσεβείαν* quantum Le 10 animalibus] ab animalibus P sine dubitatione] *addid. interpres* distinguitur] *in m. suppl.* L² 11 ritus apud illos *tr. RC* ritus] *om. P, πάτριον* est] *om. LBRP, ἐστὶ* haec] alios e arbitrati e 12 uero] non e singuli] πρὸς ἀλλήλους 13 inter omnes] omnes e, παντάπασιν et] *a Graecis abest* de deis] *scripsi*, de his *LBCPe* eis R, περὶ θεῶν 14 et] *inser. interpres, non in Graecis inuenitur* propterea] postea R 15 de] *om. R* diuina ratione] θεολογίας potuerunt] ἐχώρησαν 17 eorum] eo Le 18 contra antiquas] exiguas R 19 scriptionem B qui] quod *LPe* dum] cum e ho L

met ipsis aduersa conscribere passione caecitatis ignora-
uerunt.

XXVI. In uno tamen et maximo uiro uerbum meum sta- 227
tuam, quo usus sum ante paululum nostrae antiquitatis teste.
5 Manethon itaque, qui Aegyptiacam historiam ex litteris sacris 228
se interpretatum pollicitus est, praedicens nostros progenitores
cum multis milibus in Aegyptum aduenisse et eius incolas
subiugasse, deinde ipse confessus est, quia posteriori tempore
10 amittentes eam prouinciam quae nunc Iudaea uocatur optinu-
issent et aedificantes Hierosolymam construxissent templum.
et usque ad haec conscriptiones secutus est antiquorum.
deinde praebens sibimet potestatem, cum utique uideatur 229
scribere ea quae in fabula sunt atque dicuntur, incredibilia
uerba de Iudaeis inseruit uolens permiscere nobis plebem
15 Aegyptiorum leprosororum aliorumque languentium, qui sicut
ait abominatione ex Aegypto fuga dilapsi sunt. Amenofin 230
etiam regem adiecit, quod est falsitatis nomen, et propterea
tempus regni eius nequaquam definire praesumpsit, cum alio-
rum regum annos perfecte protulerit. huic itaque quasdam
20 adnectit fabulas paene oblitus, quia egressum pastorum in

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 aduersis *LBe* aduerse *R* passione caecitatis] ὑπὸ τυφλότητος τοῦ
πάθους, fortasse igitur scribendum est: passionis caecitate sed cfr. p. 58, 1
passionem *Be* 3 statuam meum *tr. R* 4 teste. Manethon] teste ^M Ane-
thon *L* testem. Anethon (Anathon *R*) *BRP* testem. Manethon *C* 5 sa-
cri *B*¹ 6 interpretaturum *R* interpretatum sum *e* praedicat *C* prae-
dixit *P* 7 et eius] etenim *e* icolas *P* 8 ipse] *om. R* confes-
su *B*¹ posteriore *R* tempore, re *ex ris corr. L*¹ 9 amittentes]
ἐκπεσόντας nunc] tunc *R* uocabatur *R* 10 <in> hierosolimam *LB*
(in *s. uers. add. L*²) 11 haec] huc *R* hoc *e* 12 uideatur] φάναι, quod
pro φαίνεσθαι habuisse uidetur interpres 13 dicantur *R* 14 inserunt *R*
permittere *e* 15 aliorumque—16 dilapsi sunt] *Graeca non recte*
expressit interpres qui] quod *Le* 16 abhominacione *LBC*
amenosin *R* 17 regem] ad regem *R* 18 diffinire *LBCPe* 19 <om-
nes> annos *e* huic] hinc *e* 20 poene *B* quia] conieci, qui *codd. e,*
ἔτι in] a *L* ab *Be*

Hierosolyma ante quingentos decem et octo annos factum
 231 esse protulerat. Tethmuisis enim erat rex, quando egressi
 sunt, et ab hoc tempore regum qui postea fuerunt anni
 sunt trecenti nonaginta tres usque ad fratres nomine Sethonem
 et Hermaeum, quorum Sethonem quidem Aegyptum, Her- 5
 maeum uero Danaum denominatum dicit; quem expellens,
 inquit, Sethon regnavit annis quinquaginta et nouem, et post
 232 hunc senior filiorum Rapsis annis sexaginta sex. ante tantos
 igitur annos egressos ex Aegypto patres nostros confessus,
 deinde Amenofin adiciens regem hunc confitetur et deorum 10
 fuisse contemplatorem, sicut Osorem quendam priorum regum,
 et implesse desiderium eius nominis sacerdotem, id est Ame-
 nofin natum ex patre Papio, qui uidebatur quasi diuina
 participari natura et secundum haec sapientiam hanc habere
 233 scilicet praescientiam futurorum. et dixisse regi hunc uniuo- 15
 cum eius, quia posset uidere deos, si prouinciam a leprosis
 234 et aliis maculatis hominibus purgare contenderet. in quo
 laetatum regem omnes dicit corpore debiles ex Aegypto con-
 gregasse et fuisse multitudinem numero milia octuaginta,

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 hierosolimam *RCP* 2 protulerit *R* Tethmuisis] tehtmuisis *LB*
 thehmuisis *R* Themuisis *e* 3 ab hoc—fuerunt] ἀπὸ δὲ τούτων μεταξὺ τῶν
 βασιλέων κατ' αὐτὸν *A* 4 Σέθω 5 hermeum *RCP* hermetum *LBe*
 Ἑρμαίου Σέθων egiptium *L* Aegyptium *e* hermeum *codd.* Her-
 metum *e* 6 uero] *om.* *R* denaum *LB* Deneum *e* dicit] *om.* *e*
 7 inquit] *abest a Graecis* Σέθως quinquaginta nouem *CP* 8 filio-
 rum Rapsis] scilicet Tapsis *e* filio *L?* Πάμφης sexaginta sex]
cum parte folii abscissa sunt in L 9 ex aegypto egressos *tr.* *R*
 10 amenosin *R* 11 Osorem] hosorum *R* Ὀρ, Orem *coni.* *Niese* quen-
 dam] εἰς 12 implesse] ἀνεγκεῖν, *quo non intellecto sententiam Iosephi*
peruertit interpres desiderium *B* eius] enim *e* eiusdem *conicio*
 id est] idē uel idem *LBe* amenosin *R* 13 Πάπιος (*genit.*) 14 et
 secundum—15 futurorum] κατὰ τε σοφίαν καὶ πρόγνωσιν τῶν ἐσομένων
 sapientia *R* habere scilicet] habere *.s.* *C* haberes *P* habere *LBRe*
 16 eius] enim *e* prouinciam] τὴν χώραν ἅπασαν 17 purgaret *P*
 18 regem] *ex corr.* *L*³ reges *B* οἴη *B* 19 fuisse] *coni.* *Niese*, fecisse
codd. *e*, γενέσθαι milia octuaginta] milia *add.* *Niese* recte *LXXX pro*

eosque ad sectiones lapidum in partem Nili orientalem misisse 235
 ad hoc efficiendum, simul et alios Aegyptios, quibus hoc erat
 iniunctum. fuisse autem quosdam inter eos etiam rationabilium
 sacerdotum lepra perfusos ait. Amenofin uero illum sapien- 236
 5 tem diuinumque uirum refert timuisse et circa semet ipsum
 et apud regem deorum Vulcanum, ut aperte suaderet eis uim
 fieri, sed adiecisse, quoniam auxiliarentur quidam maculatis
 hominibus et Aegyptum optinerent tredecim annis. et haec
 eum non quidem praesumpsisse regi dicere, sed ex his omni-
 10 bus conscriptum reliquisse librum et peremisse semet ipsum,
 et propterea regem in anxietatem maximam peruenisse. pro- 237
 inde is his uerbis haec refert: „His itaque *** rogatus rex, ut
 ad requiem et tutamen eorum secerneret ciuitatem, desertam
 urbem, quae tunc fuerat pastorum, nomine Auarin, praebuit
 15 eis. est autem haec ciuitas secundum theologiam antiqua

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

LXXX scriptum in archetypo fuisse iudicans, μυριάδας ὀκτώ milia
 om. LBCPe mille milia numero et octuaginta R octoginta C
 1 lectiones B sextiones P inter sectiones et lapidum spatium fere
 trium litterarum uacuum relictum est in L 2 ad hoc—3 iniunctum]
 ὅπως ἐργάζονται καὶ τῶν ἄλλων Αἰγυπτίων οἱ ἐγκαχωρισμένοι: A quae sunt
 corrupta hoc] hoc esse LBR e simul] simul immisit C simul misit P
 3 autem] autem inter (inter mox deleuit) P rationabilium] irrationa-
 bilium R λογίων 4 lapra B fusos B perfusos R amenosin R
 uero] om. R 5 timuisse—6 uim fieri] Graeca prorsus non intellexit
 interpres 6 et apud regem deorum Vulcanum] (πρὸς αὐτόν τε) καὶ τὸν
 βασιλεία χόλον τῶν θεῶν, χόλον pro χολὸν habens uertit interpres 7 iecisse
 LBR e 8 optineret P et] abest a Graecis 9 non] om. P qui-
 dam LBR e ex his omnibus περὶ πάντων 10 conscriptum] conscrip-
 sisse R et peremisse semet ipsum] om. R peremisse] ex ἀνελεῖν
 emendauit, per codd. e ipsum] ipsum et apud regem ex uersu 6 er-
 rore repetens e 11 maxima P 12 proinde is] ex κἄπειτα emendauit;
 pro iudeis codd. e his+itaque rogatus rex] τῶν δ' ἐν ταῖς λατομίαις ὡς
 χρόνος ἕκαστος διεῖληθεν ταλαπωρόντων ἀξιοθεῖς ὁ βασιλεύς 13 requiem et]
 prouinciam R ciuitatem] apud Iosephum non inuenitur 15 secun-
 dum—praecelsa] κατὰ τὴν θεολογίαν ἄνωθεν Τυφώνιος antiquam Re
 antiqua (ex antiquam corr. C¹) et C

238 ualde praecelsa. porro illi in hanc ingressi et locum hunc ad
 resultandum habentes optimum ducem sibimet quendam
 Heliopolitanorum pontificum Osarsifa constituerunt et huic
 239 se oboedire in omnibus iurauerunt; et ille primum quidem
 eis legem posuit, ut neque deos adorarent neque a sacris
 animalibus, quae praecipue festiua apud Aegyptios erant,
 se penitus abstinerent nullique copularentur, nisi cum quibus
 240 iusiurandum habere uidebantur. haec autem sanciens et alia
 plura maxime Aegyptiorum consuetudinibus inimica praecepit
 multo opere muros aedificari ciuitatis et ad bella praeparari
 241 contra Amenofin regem. ipse uero adsumens secum etiam
 alios sacerdotes et maculatorum quosdam misit legatos ad
 pastores, qui uidebantur a Tethmuse rege depulsi ad Hiero-
 solymorum urbem, causas suas et aliorum qui simul fuerant
 exhonorati significans et poscens, ut pariter contra Aegyptum
 242 castra metarentur, promisitque eos fore uenturos primum
 quidem in Auarin progenitorum suorum prouinciam et neces-
 saria populis abundantius exhibenda, pugnatos autem opor-
 243 tuno tempore et prouinciam facillime subdituros. illi uero
 laetitia cumulati omnes alacriter usque ad ducenta milia
 uirorum pariter sunt adgressi et non post multum ad Auarin
 usque uenerunt. Amenofis autem Aegyptiorum rex, dum illo-

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 in] *ex ia corr.* B¹ ⁱⁿgressi (s. L²) L egressi CP ad resultan-
 dum] εἰς ἀπόστασιν 2 optimum] opimum e λεγόμενον 3 osarfixa
 (f s. L²) L osarsipha R Osarphipha e 4 oboedire] *ex oboedide corr.* B¹
 et] ut LBe ζε, at *Sobius (ed. Colon. 1524)* primum] *om.* R 5 a]
 ab e 7 se penitus abstinerent] *om.* R abstinerent] ἀπέχεσθαι πάντα
 ζε θύειν καὶ ἀναλοῦν 8 haec] τοιαῦτα santiens B sanctiens C san-
 ties P 9 maxime <in> R egyptiorum *in ras.* C¹ 10 opere] tem-
 pore CP muros] *om.* B 11 amenosin R μένωζιν A rege P as-
 summens C secum] *sup. uers. add.* B¹ 13 athet muse L ateth-
 muse B athemuse RP athetmuse C a Thethmuse e depulsa (s. L²) L
 16 primumque R 17 auarim RP 19 et] *om.* B facili]me B sub-
 dituros] prodituros R uero] *s. uers. add.* B¹ 20 emulati R 21 ad-
 gressi] agressti R συνεξέωρμησαν Auarin] arauin LB auarim CP

rum audisset inuasionem, non mediocriter uulneratus est,
dum recordaretur, quod ei praedixerat Amenofis Papiae. et 244
primum quidem congregans Aegyptiacam plebem facto consilio
cum principibus eorum animalia sacra et quae praecipue a
5 sacerdotibus honorabantur, ante praemisit et sacerdotibus
particulariter iussit, ut simulacra deorum caute celarent. fili- 245
um uero Sethonem, qui etiam Ramessi a Rapso patris nomine
uocabatur, cum quinque esset annorum, apud suum commen-
dauit amicum. ipse uero transiens cum aliis Aegyptiis usque
10 ad trecenta milia uirorum bellatoribus uiris occurrens con-
gressus non est. putans enim semet ipsum contra deum pu- 246
gnare post tergum reuersus uenit ad Menfin et sumens Apin
et alia sacra mox in Aethiopiam cum uniuersis nauibus et
multitudine uenit Aegyptiorum; per gratiam namque erat ei
15 subiectus Aegyptiorum rex. qui suscipiens etiam populum 247
uniuersum praebuit alimenta hominibus necessaria, quae
prouincia ministrabat, et ciuitates ac uicos tredecim, quate-
nus eis qui fuerant de regno pulsi sufficerent; nihilominus

LBR, CP, e. — Λ, ed. pr.

1 uulneratus est] συνεχόθη; alia legisse uidetur in suo exemplari inter-
pres 2 Papiae] Παπίου 3 primum] πρότερον congregatis e con-
cilio B concilio R 4 et] abest a Graecis quae] om. RP, inter
uers. add. L praecipue quae tr. C praecipue] πρώτα μάλιστα a] s.
uers. add. L om. RP a sacerdotibus] ἐν τοῖς ἱεροῖς 5 ante prae-
misit] ὡς γ' ἔαυτὸν μετεπέμφατο, ad se praemisit conicio 6 deorum] ex
Gr. τῶν θεῶν emendauit, eorum codd. e celerentur (a s. R²) R 7 Σέθω
ramesi R Ῥαψήροδς 10 occurrens] ἀπαντήσας; Λ 11 non] om.
RCP deum] δὴν LB 12 postergum BP Menfin] LBCEP menefin R
Apin et alia] apinetalia BCE animalia R 13 et alia sacra] καὶ τὰ
ἄλλα τὰ ἐκεῖσε μεταπεμφθέντα ἱερά ζῷα, fortasse scripsit interpres: et alia
sacra animalia nauibus] τῶ στόλῳ 14 uenit <in> R ei] eis P
15 Aegyptiorum] τῶν Αἰθιοπίων qui suscipiens—56, 1 fines Aegyptios]
Graeca corrupta sunt neque Latina sana qui] quod Le ὅθεν Λ
17 ac uicos—sufficerent] καὶ κόμας πρὸς τὴν τῶν πεπωμένων τρισκαίδεκα
ἑτῶν ἀπὸ τῆς ἀρχῆς αὐτοῦ εἰς τὴν (εἰς τὴν om. ed. pr.) ἔκπτωσιν αὐτάρκεις
cf. infra § 266 18 fuerunt R de regno—56, 1 fuerant] om. e nihilo-
minus—Aegyptiorum] οὐχ ἦρτον δὲ <καὶ στρατόπεδον Αἰθιοπικὸν πρὸς ζυλα-

- 248 *** Amenofin fuerant deducti ad fines Aegyptios. et in Aethiopia quidem haec gesta sunt. Solymitae uero descendentes cum uiris pollutis Aegyptiorum sic pessime hominibus usi sunt, ut eorum uictoria esset nimis pessima his, qui tunc
- 249 eorum impietates inspiciebant; non solum etenim ciuitates et uicos concremauerunt sacrilegia facientes et deorum idola deuastantes, sed etiam ipsa sacra animalia quae colebantur crudelissime discerpserunt peremptores et occisores horum sacerdotes atque prophetas esse cogentes, quos etiam expelle-
- 250 bant nudos. dicitur itaque, quia conuersationes et leges eis composuit sacerdos quidam, genere Heliopolites, nomine Osarsifas uocatus ex nomine Osireos Heliopolitani dei, qui dum conuersus fuisset ad hoc genus mutauit nomen et uocatus est Moyses.
- 251 XXVII. Quae uero Aegyptii de Iudaeis proferunt haec sunt, sed et alia multa breuitatis causa praetereo. dicit autem rursus Manethon, quia postea Amenofis ex Aegypto digressus est cum magna uirtute, simul et filius eius Ramsis et ipse habens magnum exercitum. et congressi ambo contra pastores

LBR, CP, e. — Λ, ed. pr.

κῆν ἐπέταξε τοῖς παρ' Ἀμενόφωρος (τοῦ βασιλέως) ἐπὶ τῶν ὀρίων τῆς Αἰγύπτου. cancellis inclusa in uersionis Latinae codicibus omissa sunt, id quod, opinor, non tam interpreti quam archetypi librario tribuendum est. plane enim cum sensu careant quae reliqua sunt, lacunosa habuerim. excidisse igitur puto fere haec: etiam Aethiopum exercitum misit pro custodiendis eis qui per regem 2 haec] τοιαῦτα solomite C 3 pessime] ἀνοσίως καὶ Λ 4 eorum] τῶν προειρημένων esset nimis pessima] χρυσὸν φαίνεσθαι 5 eorum] τούτων impietatem R inspiciebantur L 1 m. B (-ur eras. B²) e etenim] καὶ γὰρ, enim CP 8 crudelissime discerpserunt] ὀπαναίως χρώμενοι διετέλουν perpretores (CrD) e 8 quos etiam] καὶ 10 itaque] s. uers. add. B, δὲ 11 heliopolitis (elio-politis P) codd. e 12 ofarsifas L orsiphas R orsasiphas e ὄσαρσίφ osyreos R qui] quod (D) e 13 conuersus] ex conuersi corr. L¹ et] om. P 16 alia] om. e praetereo] ex praeterea corr. P¹ ἂ παρ-ἱρμι. ed. pr. παρ' ἡμῶν Λ 17 Aegypto] Αἰθιοπία; 18 Ramsis] ramessi (essi in ras.) C Πάμφης 19 ambo] om. e

atque pollutos uicerunt *** eos usque ad Syriae fines. haec 252
 equidem et huiusmodi Manethon conscripsit. quia uero anilia
 loquitur deliramenta atque mentitur aperta ratione, monstrabo
 illud primo distinguens, quod postea alterna gratia referendum
 5 est. is enim concessit nobis atque professus est, eo quod ab
 initio non fuerint Aegyptii genere, sed extrinsecus illic adue-
 nissent et Aegyptum optinuissent, et ex ea rursus egressi
 sunt nostri progenitores; quia uero nobis postea permixti 253
 non sunt Aegyptii corpore debilitati et quia ex his non fuit
 10 Moyses, qui populum eduxit ex Aegypto, sed ante multas
 generationes extitit, per ea quae ipse dixit conabor ostendere.

XXVIII. Primam itaque causam posuit figmenti risibilem: 254
 rex enim, inquit, Amenosis concupiuit uidere deos. quos putas?
 siquidem, qui apud eos sollemnes erant, bouem et hircum
 15 et crocodillos et canicapitos uolebat inspicere. caelestes 255
 autem quomodo poterat? et cur hoc habuit desiderium? quia
 utique et prior eius rex alter hos uiderat. ab illo ergo au-
 diens, quales essent et quemadmodum eos uidisset, noua
 nequaquam egebat arte. sed forte sapiens erat ille uates, per 256
 20 quem haec rex posse agere confidebat: quod si ita fuisset,

LBR, CP, e. — Λ, ed. pr.

1 pollutos] ^{pultos} pollutos P uicerunt *** eos usque] *lacunam tribuo
 negligentiae archetypi librarii*; ἐνίκησαν αὐτοὺς καὶ πολλοὺς ἀποκτείναντες
 ἐδίωξαν αὐτοὺς ἄλλοι 2 anilia] uilia CP 4 alterna gratia] πρὸς ἀλλή-
 λους Λ πρὸς αὐτόν ed. pr. 6 illuc LeP 8 sunt] sint *emendauerim*
 nostri progenitores] *addid. interpretes de suis* permixti] *om. P*
 10 "ex egipto" eduxit tr. L signo "iustum ordinem significans" ex Ae-
 gypto] *add. interpretes* 11 ostendere] tendere LB (D) e 12 itque R
 risibilem] uerisibilem R 13 quos putas?] ποίους; putans CP 13 qui]
 scripsi, quia *codd. e, τοὺς* 15 cocodrilos R cocodrillos CP canicapitos R
 canicapatos e inspicere] aspicere LBe cae (uel ce) lestem *codd. e*
 οὐρανίους 16 cur] cui R quur P 17 eius] enim e alter L (i utrum
 L² an L³ scripserit discerni nequit) alter hos] alteros R 18 quam-
 admodum R 19 egebat] ἔδει, agebat *codd. e* uates] *ex uatis corr.*
 L¹ uatis CP 20 quod—fuisset] *add. interpretes*

- quomodo impossibilitatis concupiscentiam non praesciuit? non
 euenit, quod uoluit. proinde quam rationem habere potuit, ut
 propter semimembrios aut leprosos ei inuisibiles essent dii?
 irascuntur enim propter impietates, non propter corporum
 257 deminutiones. deinde tam multa milia leprosorū et male 5
 habentium una paene hora quomodo fuit possibile congregari?
 aut quomodo rex non oboediuit uati? ille namque praecepit
 debiles Aegyptios exilio deportari, hic autem eos ad sectio-
 nes lapidum destinauit, tamquam operariis indigens et non
 258 purgare prouinciam uolens. ait autem eo quod uates quidem 10
 semet ipsum peremerit praeuidens deorum iram et quae erant
 in Aegypto futura, et conscriptum librum regi reliquerit.
 proinde ab initio uates etiam suum interitum non praesciuit?
 259 quomodo non repente regi contradixit uolenti uidere deos? **
 260 *quam quod se ipse perimere festinabat? quod uero inter om- 15
 nia est stultius uideamus: audiens enim haec, inquit, et de
 futuris iam metuens debiles illos, ex quibus Aegyptum pur-
 gare debuerat, neque tunc de prouincia propulit, sed roganti-
 bus eis, sicut ait, ciuitatem dedit dudum a pastoribus habi-
 261 tatam, quae uocabatur Auarin. ad quam congregati principem, 20

LBR, CP, e. — Λ, ed. pr.

1 impossibilitatis concupiscentiam] τὸ ἀδύνατον τῆς ἐπιθυμίας *cf.* pas-
 sione caecitatis p. 51, 1 2 quod uoluit] *addid. interpr.* 3 dii] dum
 uel dū *LBRe* 5 diminutiones] *codd. e* tam multa milia] ὀκτὼ μυ-
 ριάδας 6 hora] ἡμέρα congregari *R* 8 debiles Aegyptios] τῆς Ἀ-
 γύπτου (*ab ἐξορίσει: pendet*) τοὺς λελωρημένους sectiones] seditiones *P*
 10 pugnare *LBR* quidem] *scripsi* qui dum *codd. e* 11 perimerit *LBCPe*

deorum] τῶν θεῶν; eorum *codd. e* 12 reliquerit] re^querit (*in m.* liq^t)

*L*¹ reliquerit (*in marg.* liq^t) *B*¹ reliquit *Ce* reliquid *P* reliquerit regi
tr. R 13 uates ab initio *tr. CP* a^binitio (*b s. L*²) *L* suam *L*
 14 non] nunc *e* deos] lacunam hic statuo; Graeca desunt haec:
 πῶς δ' ἐύλογος ὁ φόβος τῶν μὴ παρ' αὐτὸν συμβησομένων κακῶν; 15 quam
 quod—festinabat?] ἦτι: (ἦ τί Ἀ ἦ τί *ed. pr.*) χεῖρον ἔδει παθεῖν οὐδ' ἂν
 ἑαυτὸν ἔσπευθεν quod prius] *s. uers. add. B* 16 haec] hoc *R*
 inquit] a Graecis abest et] *om. P* 18 propulit] ἐξήλασεν; protulit
LBRCe pertulit *P* 19 ciuitatem *L*

inquit, elegerunt ex sacerdotibus Heliopolitanis, qui eis exposuit, ut neque deos adorarent, neque ab Aegyptiacae festiuitatis animalibus abstinerent, sed omnia perimerent atque consumerent, et nulli penitus miscerentur, nisi cum quibus
 5 coniurati esse uidebantur; et iureiurando multitudinem obligatam, quatenus in eis legibus perdurarent, Anarin ciuitatem munitam contra regem dicit eos bella sumpsisse. adiecit autem, 262
 quia misit Hierosolymam rogans illos pro auxiliis exhibendis et daturum Auarin compromittens, quae foret egredientibus ex
 10 Hierosolymis ex iure maiorum, et ex qua procedentes omnem Aegyptum optinerent. deinde subiungit illos quidem uenisse 263
 cum ducentis milibus armatorum. regem uero Amenofin Aegyptiorum. cum non censeret repugnandum deo, mox ad Aethiopiam refugisse et Apin cum aliis sacris animalibus
 15 deuexisse. Hierosolymites uero inuasionem facta et ciuitates 264
 depopulatos et templa concremasse et equestres peremisse refert et nulla iniquitate aut opere iniquitatis abstinuisse. qui uero conuersationem et leges eis exhibuit sacerdos, inquit, 265
 erat genere Hieropolites, nomine Arsifas uocatus ab appella-

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 eligerunt C degere (D) e heliopolitanis] *ex heliopolitanos corr. L⁴*
 eis] *om. R* exposuit] *εἰς ἡγήσασθαι* 2 festiuitatis, s *in ras. L*
 festiuitatibus CP 3 consumerent atque perimerent *tr. R* 4 et] *om.*
 e, δὲ miscerentur] *συνάπτεσθαι ed. pr. συνεμβάπτεσθαι A* 5 multitu-
 dinem obligatam... Auarin ciuitatem munitam] *accusatiuos absolutos*
ponit interpres Graeco textu seductus 6 eis] *τούτοις; eius BRCPe*
 7 re \equiv gem B psumpsisse C subpsisse P adiecit autem] *καὶ προσ-*
τίθησι: (i. e. adiecit), adiecit autem subiecit e 9 egredientibus] *post Hie-*
rosolymis tr. (D) e 10 ex iure, iure *in ras. L* exire e procedens e
 11 deinde <quidem> R uenisse cum] *uetus secum L(D)e (uocatus*
secum Cr) 13 censeret] *cessaer& L cesseret in cessaret corr. B cessaret e*
 14 apinum *codd. e* animalibus] *in r. C¹* 15 deuexisse] *παρατεθεικέναι τοῖς*
ἱεροσολίταις διαφυλάττεσθαι παρακλεούσαντα hierosolimitis LCPe hieroso-
 lim is B hierosolimis R 16 depopulasse R depopulatas e perimisse L
 17 aut opere—19 uo(catus)] *exceptis litteris sa in sacerdos in ras. habet*
B pressissime scripta 18 qui] quod e 19 Hieropolites] (h)ieropolitis

- tione Osireos Heliopolitani dei et mutato nomine dictus
 266 postea Moyses. tertio decimo nero, inquit, anno Amenofin
 postquam regno pulsus est ex Aethiopia profectum cum multa
 militia dicit et congressum contra pastores atque pollutos
 habita conflictione uicisse et multos interficientem usque ad 5
 fines Syriae persecutum.
- 267 XXIX. In his iterum non intellegit sine uerisimilitudine
 se mentiri. leprosi namque et cum eis, ait, multitudo col-
 lecta debilium, licet primitus irascerentur regi circa se utique
 talia facienti secundum praemonitionem uatis, tamen cum a 10
 sectione lapidum sunt egressi et prouinciam perceperunt,
 268 omnes circa eum mitiores effecti credendi sunt. porro si ad-
 huc et illum odio habebant, seorsum magis insidiari potu-
 issent, non circa omnes bella committere, cum scilicet plu-
 269 rimi existentes multorum illic cognationes haberent. proinde 15
 etiamsi contra homines pugnare decreuerunt, non tamen
 contra deos impietatem gerere praesumebant nec contraria

LBR, CP, e. — Λ, ed. pr.

LBRPe heliopolitis (heli *in ras.* C) C(Co) ἡλιουπολίτης Λ Arsifas]
^{os}arsifas (os s. C²) C (osarsifas Co) ἄρσιφ Λ ὄσαρσιφ ed. pr. 1 osyreos
LBRP muto R dictus <est> P 2 Amenofin—pulsus est] Ἀμένωφιν
 τοσοῦτον γὰρ αὐτῷ χρόνον εἶναι τῆς ἐκπτώσεως πεπωμένον *cfr. supra* § 247
 4 militia] milia *LB(D)eCP* στρατείας Λ στρατιάς ed. pr. congressus P
 pollutos, o *priorem ex corr.* P 7 intelligit RC intellexit e sine
 uerisimilitudine] si uerisimilitudine (si- *expunxit L*, vi- *in ra corr. B*) *LBRe*
 uerisimilitudine CP 8 sem tyri B leprosi] *scripsi*, leprosum *LBRe*
 leprosorum CP et—debilium] καὶ τὸ μετ' αὐτῶν πλῆθος; *in suo exem-*
plari legisse uidetur interpres: καὶ τὸ μετ' αὐτῶν τῶν μιαρῶν πλῆθος ait]
 ais R, *add. interp.* 9 circa—facienti] *i. e.* καὶ τοιαῦτα περὶ αὐτοὺς πε-
 ποιεῖται; καὶ τοῖς τὰ περὶ αὐτοὺς πεποιεῖται Λ 10 tale R secundum]
 κατὰ τε Λ praemonitionem] propositionem R a sectione] assec-
 tionem R 11 regressi R et prouinciam] καὶ πόλιν παρ' αὐτοῦ καὶ χώραν
 12 omnes] πάντες Λ πάντως ed. pr. credendi sunt] credendis P porro
 si adhuc] εἰ δὲ δὴ et si adhuc *tr.* R 13 seorsum magis] ἰδίᾳ μὲν
 ἄνω (ἄν *Niese*) Λ 14 non] οὐκ... δὲ, non uero *conicio* circa—bella]
 circa eum omnes bella C circa eum bella omnes P 15 illic] illi *conicio*
 cognationes] ed. *Venet. 1510* συγγενείας; cogitationes *codd. e*

suis agere legibus, in quibus inscripti esse noscuntur. oportet 270
 itaque nos Manethoni gratias agere, quoniam huius iniquitatis
 principes dicit non eos, qui ex Hierosolyma sunt egressi, sed
 illos ipsos Aegyptios esse probat et maxime sacerdotes ***
 5 atque iurisiurandi uinculum illorum multitudine conuenisse.
 illud autem quomodo non inrationabile est, quod ait, quia 271
 familiarium quidem seu amicorum cum eis nemo consensit
 nec pericula belli participatus est, sed miserunt maculatos
 ad Hierosolymam et ab eis solatia poposcerunt? pro quibus 272
 10 hoc amicitias aut qua familiaritate praecedente facere potue-
 runt? cum utique e diuerso hostes existerent et moribus
 plurimum differentes. et illi, inquit, repente promissionibus
 oboediunt, quia Aegyptum optinerent, tamquam eis non ualde
 prouinciae experimentum habentibus, ex qua uicti fugatique
 15 sunt. et si quidem indigerent Hierosolymitae uel in malis 273
 constituti essent, forsitan ad talia consensissent; cum uero
 ciuitatem inhabitarent felicissimam et prouinciam multam
 meliorem Aegyptiacae regionis incolerent, <cur> cum eis, qui
 dudum fuerunt inimici corpore uexati, quos neque sui dome-
 20 stici ferre potuerunt, suo periculo laborarent? non enim futu-

LBRV, CPPa, e. — Λ, ed. pr.

1 legibus <huius> R inscripti] scripti R ἐνεγράψισαν, quod habuit
 pro ἐνεγράφησαν interpretēs 2 maneton R quoniam] om. R 4 sacer-
 dotes *** atque] τὸς ἱερέας ἐπινοῆσαι τε ταῦτα καί; atque coniunctione
 indicari uidetur, interpretem omnia quidem uertisse, librarium uero ar-
 chetypi errore quodam nonnulla omisisse 5 atque—conuenisse] corrupta
 sunt, καὶ ὀρκωμοτῆσαι τὸ πλῆθος; pro certo emendare nesciens suspicor
 sic fere locum esse constituendum: atque iurisiurandi uinculo illorum
 multitudinem conuenisse, uel coniurasse uel coniunxisse (scil. sacerdotes)
 iurisiurandum LBR 6 quod ait—consensit] om. e 7 consensit]
 συναποστῆσαι Λ 9 ad] om. R hierusalem R et] ut CPa om. P
 poposcerunt] RV, poscereN, ent ex corr. L poscerent BeCPPa pro
 —p. 71, 13 indigerent] deficiunt L et codices ab eo deriuati 10 hoc]
 hi CPPa amicitias BCPPa 12 illi] ille V inquit] inquit quidem
 C inquit qui Pa 13 oboediuit V quia <ratione> CPa 14 uicti
 fugatique sunt] βιασθέντες ἐκπεπῶνασι 15 si quid RV in] ex ut
 corr. B 18 meliore P cur cum] conicci, cum codd. 19 quos] om. V

- 274 ram regis praesciebant fugam, sed e diuerso dixit eis, quia
 filius Amenofis trecenta milia pugnatorum habens occurreret
 ad Pelusium. et hoc quidem uenientes indubitanter nouerunt,
 275 paenitentiam uero eius et fugam penitus ignorabant. deinde
 dicit cum optinuissent Aegyptum multa mala gessisse ex
 Hierosolymis uenientes *** habens criminari eos, qui ex his
 uidentur extranei, cum ante illorum aduentum haec agerent
 276 et se agere coniurassent qui genere Aegyptii essent. poste-
 rioribus, inquit, temporibus Amenofis adgressus pugna deuicit
 et perimens hostes usque ad Syriam eos expulit; sic enim
 omnimodis Aegyptus aperta uastationibus est ex quibuscum-
 277 que congregientibus locis. putasne qui tunc bello optinuerant
 eam, uiuere audientes Amenofin, neque inruptionem quae
 ex Aethiopia fieri potuerat munierunt multas utique contra
 hoc praeparationes habentes neque alium exercitum praepara-
 runt? ait enim: usque ad Syriam eos perimens exsecutus est
 per arenam aridam, et [quia] palam est, quia non facile nec
 sine bello transire potuisset exercitus.
- 278 XXX. Igitur secundum Manethonem neque ex Aegypto
 genus est nostrum neque exinde quilibet innixti sunt; lepro-

BRV, CPPa. — A, ed. pr.

1 eis] *i. e.* ἀπτόης; ἀπτός A 3 pilusium B 4 poenitentium V
 eius] *om.* C penitus ignorabant] πόθεν εἰκάζειν ἔμελλον deinde]
i. e. εἶτα. quod restituit in textu Niese; τὰ σιτία A 5 dixit R 6 ue-
 nientes—extranei] ἐπιστρατεύσαντες <καὶ περὶ τούτων ὀνειδίξει καθάπερ οὐ
 πολέμιους ἀπτοῖς ἐπαγαγών ἤ> θεόν τοῖς ἔξωθεν ἐπικληθεῖσιν ἐγκαλεῖν; *can-*
cellis inclusa in archetypo excidisse puto, uerba quae sequuntur sic emen-
dare suadet Otto Guenther: <necesse> habens criminari eos qui euocati
 (cf. § 296) uidentur extranei 8 se] si R posterioribus... tempo-
 ribus] ἀλλὰ καὶ χρόνοις ὕστερον 9 inquit] *addid. interpres* 10 peri-
 mens] puniens R usque ad Syriam] μέχρι τῆς Συρίας; usque in assy-
 riam *codd.*, (quod fuit sine dubio in archetypo), nisi quod in C in as-
 erasis corrector superscr. ad 11 egyptiis B aperta uastationibus]
 ἐδάλωτος 12 putans ne B 14 utique] itaque R 15 praeparauerunt
 RV 16 ad Syriam] ad assiriam B 17 et quia] quia *delendum esse*
suspicio nec sine] nec sine sicut R 19 mathonem B 20 est
 genus tr. V

sorum enim atque languentium plurimos credendum est in lapidicinis multo tempore ac fatigatione defecisse, multos in posterioribus bellis, innumeros autem in ultimo proelio atque fuga perisse.

- 5 XXXI. Superest mihi nunc aduersus eum de Moyse ratio 279
disputandi. hunc enim uirum mirabilem quidem et sacrum
Aegyptii putant, uolunt autem cum blasphemiiis incredibilibus
falsitates inducere dicentes eum Hieropolitanum esse et ex
illis templis propter lepram fuisse sectatum. probatur autem 280
10 in cōscriptionibus, quia ante quingentos decem et octo
fuerit annos et nostros patres duxerit ex Aegypto in regionem,
quae nunc inhabitatur a nobis. quia uero neque uitio quolibet 281
huiusmodi circa corpus fuerit uiolatus ex ipsis rebus agnos-
citur. leprosos enim sanciuit, quatenus nec in ciuitatibus
15 manerent nec in uicis inhabitarent, sed soli ambularent uesti-
bus ruptis, et contingentes eos uel uescentes cum eis immun-
dos existimauit. et licet eorum aegritudo aliquando curetur 282
propriamque naturae recipiant sanitatem, praedixit tamen, ut
purgationes quasdam atque purificationes ex lauacris fontium

BRV, CPPa. — Λ, ed. pr.

1 plangentium *V* plurimo^s *B* plurimos in lap. credendum est
tr. R 2 lapidicinis] lapidicinis *BV* lapidibus *R* lapidiciniis *CPa* multo
—defecisse] ἀποθανεῖν πολλὸν χρόνον ἐκεί γενόμενους καὶ κακοπαθοῦντας
ac] *R*, hac reliqui 3 ultimo] uno *BRV* 4 periisse *RPa* defecisse *V*
5 nunc mihi *tr. R* nunc] non *Pa* moysi *CPPa* 7 uolunt autem cum]
βούλονται δὲ . . . μετὰ; uoluntatem cum *B* uolentes eum cum *RV* uolentes
cum *CP* uolentes eum *Pa* cum blasphemiiis] ante uolunt *posuit, sed*
signis transpositionis ordinem rectum indicauit B 8 falsitates inducere]
προσποιεῖν αὐτοῖς quod non recte intellexit *interpres* Hieropolitanum]
Ἡλιουπόλιτην *Λ*, hierosolimitanum *R* heliopolitanum (*helio in ras.*) *C*
et ex illis templis] τῶν ἐκεῖθεν ἱερῶν ἓνα 9 secatum *CPPa* 10 quia]
scripsi, qui *BRV* ἢ *CP* que *Pa* 11 fuerit annos] annos fuerunt *CPPa*
et] quod *CPPa* 12 habitatur *C* 13 ex ipsis rebus] ἐκ τῶν λεγο-
μένων ὑπ' αὐτοῦ; ex ipsius uerbis *conicio, an legit interpres* γενόμενων?
15 habitarent *RVP* 16 uescentes cum eis] τὸν ὁμωρόφρον γενόμενον
17 egritudine *BV* egritudines *R* curentur *RV* 18 recipiant] *codd.*,
ἀπολάβῃ ut] ne *superscr. 2 m. Pa* purgationes quasdam atque puri-
ficationes] τινὰς ἀγνείας καθαρισμοῦς

et totius capilli derasiones multaque et diuersa sacrificia
 283 facientes sacram ingrediantur urbem, cum e diuerso esset
 credibile, ut quadam prouidentia magis atque <clementia>,
 284 si fuisset ea clade constrictus, circa similes uteretur. et non
 solum de leprosis ita sanciuuit, sed neque eos, qui uel par- 5
 uum quiddam corporis minus haberent aut maculati essent,
 immolare permisit, et super haec sacerdotes qui huiusmodi
 285 calamitate tenerentur honore priuauit. quomodo ergo credibile
 est illum haec stulte sanxisse, qui fuerat huiusmodi calamita-
 tibus inuolutus, et contra se ad obprobrium et laesionem 10
 286 tales exposuisse leges? sed etiam nomen eius incredibiliter
 transformauit; ait enim: Arsifas uocabatur. hoc siquidem non
 287 eius figurationi conuenit. quapropter iudico satis factum et
 palam est, quia Manethon, donec secutus est antiquas histo-
 rias non multum ueritate frustratus est, cum uero ad fabulas 15
 sine auctore conuersus est, aut incredibiliter composuit eas
 aut hominibus credidit odiose loquentibus.

288 XXXII. Post hunc igitur examinare uolo Chaeremonem; is
 enim Aegyptiacam historiam scribere se dicens et adiciens
 idem regis nomen, quod Manethon, id est Amenofin et filium 20

BRV, CPPa. — A, ed. pr.

1 derationes *P* 2 facientes <et sic> *V* ingrediantur *R* 3 quadam]
 quada *ex* quadam *corr.* *B* magis—si] magis atque si *BCPPa* magis
 <usus fuisset> atque si *RV*, clementia *ex* φιλανθρωπία *textus Graeci recepi*
utpote quod casu in codice archetypo exciderit 4 fuisset] *rasura ex*
 fuissent *corr.* *B* 6 minus—essent] ἡκρωτηριασμένοις minus] *eminus*
Pa 7 inuolare *R* 8 teneretur *R* quomodo—11 leges] *Graeci sui*
textus (fortasse mendosi) sensum non cepit interpres, leguntur enim haec
in A: πῶς οὖν εἰκὸς ἐκεῖνον ταῦτα νομοθετεῖν ἀνοήτως ἀπὸ τοιοῦτων συμ-
 φορῶν συνειλεγμένους προσέθαι καθ' ἑαυτῶν εἰς ὄνειδος τε καὶ βλάβην νόμους
 συνθεμένους 9 fuerit *R* 11 etiam] *om.* *B* etianomine *R* 12 osar-
 sifas *C* non] nom̄ (m̄ *in ras.*) *B* nominis *V* nomen *RCPa*; *ex*
Graeco οὐκ ἔγραψεν. omissa sunt haec Iosephi post conuenit: τὸ δ' ἀληθὲς
 ὄνομα δηλοῖ τὸν ἐκ τοῦ ὕδατος σωθέντα [*Μωσῆν*]. τὸ γὰρ ὕδωρ οἱ Αἰγύπτιοι
 μῶς καλοῦσιν 16 composuit] posuit *V* 18 uolo examinare *tr.* *C*
Cherimonem codd.; et interpres fortasse ipse sic scripsit 20 id est]
 id̄ (*i. e. idem*) *B* menofin *Pa*

eius Ramessin ait, quia per somnium Isis apparuit Amenofi 289
 terrens eum, quia templum ipsius fuerit bello subuersum,
 nec non et quia dixerit Fritobautis scriba sacrorum, si ex
 hominibus maculatis Aegyptus mundaretur, timor abscederet.
 5 et tunc elegisse regem languentium <milia> trecenta quinquaginta 290
 et eos expulisse, quorum duces fuisse scribam Moysen
 et Iosep idem scribam sacrorum et habuisse eos Aegyptiaca
 nomina, quorum uni quidem ponit Moysen, Iosep autem
 Petesep. hos dicit ad Pelusium uenisse et ibi comperisse 291
 10 trecenta octuaginta milia, quae reliquerat Amenofis et ducere
 in Aegyptum *** peruenisse. Amenofin uero non ferentem 292
 eorum inuasionem in Aethiopiam fugisse grauidamque reli-
 quisse uxorem, quae abscondita in quibusdam speluncis
 generauerit filium nomine Ramessin; hunc, dum creuisset,
 15 refert secutum esse Iudaeos in Syriam, cum essent circa
 ducenta milia, et patrem Amenofin ex Aethiopia suscepisse.

BRV, CPPa. — Δ, ed. pr.

1 ramassim *R* (e s. rec. m.), ramessin *BVPPa* somnium] ὕπνου
 ysis *CPPa* 2 terrens] μεμφομένη; teppens *RCPa* ipsius] *in*
 marg. suppl. 1 m. B fuerat *C* 3 fritobantis *R* iritobautis *V* sa-
 crorum, o ex a corr. *B* 5 eligisse *B* regem] *addid. interpres* milia
 trecenta quinquaginta] μισράδας ἑξοσι πέντε; milia *om. codd, fuit enim*
 ut uidetur in archetypo sic scriptum: CCCCL, trecenti & quinquaginta RV
 cf. uero p. 66, 11 6 ducem *V* 7 ioseph *BVCPa* idem] .i. *R* id est *C*
 cf. Mommseni indicem in Iordanem s. v. idem (de homine cognomine).
 8 quorum—Moysen] τῶ μὲν Μωσῆ Τισθέν; *interpres ergo* τῆθησι *uel legit*
 uel intellexit ioseph *BVCPa* 9 Petesep. hos dicit] petesechos dicit
 BV dicit petesechos *R* petesechos et dicit *CPPa* 10 trecenta <milia> *R*
 octoginta *C* relinquerat *C* et ducere] et ducem *R* et ducere
 et *C* educere et *Pa* et duceret *P* 11 in Aegyptum *** peruenisse] *Post*
 Aegyptum cum Ottone Guenther lacunam statuo, archetypi enim libra-
 rius a uoce Aegyptum priore in posteriorem aberrauit. haec uero fere
 uerba Guenther inserere suadet: noluerat, cum quibus amicitia facta eos
 in Aegyptum peruenisse] στρατεύσαι 12 fugisse] fuisse *R* relin-
 quisse *R* 13 abscondita *P* 14 genuit *RV* Ramessin] ramesim *BR*
 ramessin *VCPa* dum creuisset] *emendauit ex ἀνδροθένητα, decreuisse*
 codd 15 secutum esse] *emendauit e Graeco ἐκδιῶξαι; secutus se B*
 secutus se RV secuturum se *CPPa* 16 et] *om. CPPa. in Graecis post*
 suscepisse inueniuntur haec: καὶ ταῦτα μὲν ὁ Χαϊρήμων

- 293 XXXIII. Arbitror equidem [rem] manifestam esse et ipsa
 prolatione edictorum utriusque fallaciam; aliqua namque subia-
 cente ueritate impossibile est tanta discordia deuiare: qui
 enim falsa componunt, non aliis consona scribunt, sed sibi
 294 placentia quaeque confingunt. ille siquidem desiderium dicit 5
 regis, quatenus uideret deos, principium fuisse, ut uitiosi
 pellerentur e regione, Chaeremon autem quasi proprium com-
 295 posuit Isidis somnium. et ille quidem Amenofin esse dicit,
 qui praedixit regi purificationem esse faciendam, hic uero
 Fritobautem. sed forte multitudinis numerus ualde uicinus 10
 est: nam cum ille milia dixisset octuaginta, iste milia quin-
 296 quaginta et ducenta descripsit. super haec igitur Manethon
 quidem prius in lapidicinas maceratos dicit expulsos, deinde
 dat eis ad habitandum Auarin et dum circa hora contra
 Aegyptios pugnatum fuerit, tunc dicit euocasse eos Hieroso- 15
 297 lymitarum auxilium, Chaeremon autem circa Pelusium inue-

BRV, CPPa. — A, ed. pr.

1 rem] *suspectum habeo*; rem *re* B manifestam P et ipsa pro-
 latione edictorum] *corrupta, emendanda iudico sic*: ex ipsa prolatione e-
 (uel *potius* prae-)dictorum *Graecis* ἐκ τῶν εἰρημένων *usus*; et ipsa pro-
 latione seductorum *BCPPa* et ipsas prolationes aedictorum *RV* 4 scri-
 bunt] *suo loco omissum u.* 5 *post* quaeque *ponit* ex conscribunt *cor-*
rectum et signis superpositis iustum uerborum ordinem notat B 6 deos]
 ἄς B principium <eius> *CPPa* 7 cherimon C 8 ysidis *CPPa*
 quidem <aut> V 10 Fritobautem] fritobaüt B fritobus V fritob. *RPPa*
 fritobautis C numerū B 11 ille milia] milia *in ras.* R mille milia
VPPa dixisset—milia] *om. Pa* LXXX dixisset (dix *in ras.*) tr. B
 octoginta C iste] *ex ille corr.* B quinquaginta et ducenta] quin-
 quaginta trecenta *BR* quinquaginta V πέντε πρὸς ταῖς εἴκοσι (μυριάδας)
 12 quidem Manethon tr. R 13 plus R lapicinas B lapidicinas V
 dixit *RV* expulsos] *ex expultos corr.* P 14 eis] *om. B* auarim
RV et] *emendauit* eo *codd* circa hora contra] *mendosa, suspicor*
delenda esse hora contra, contra a librario corrigendi causa circa uoci
superscriptum, hora uel ora ex *ditto-graphia eiusdem uocabuli ortum ar-*
bitratus. hora] horam *BR* ora V contra] *om. BRV* 15 tunc
 <autem> *CPPa* eos euocasse tr. *CPPa* eos] eos in *BV* in R
 16 cherimon *codd* Chaeremon—circa] ὁ δὲ Χαίρημων ἀπαλλαττομένουσ
 ἐκ τῆς Αἰγύπτου περὶ

nisse trecenta octuaginta milia uirorum quos reliquerat Amenofis et denuo cum illis ingressos in Aegyptum et Amenofin in Aethiopiam fugisse refert. quod uero ualde fortissimum 298 est: nec qui aut unde fuerint tot milia exercitus nec siue 5 Aegyptii genere siue loco extraneo deuenissent, sed neque causam aperuit, propter quam eos rex in Aegyptum reuocare noluerit, qui circa leprosos somnium Isidis ita finxit. Moyses 299 uero etiam Iosep Chaeremon tamquam eodem tempore expulsus simul adiunxit, qui senior est Moyses generationibus 10 quattuor, quarum anni sunt paene octuaginta et centum. proinde Ramesse Amenofis filius secundum Manethonem qui 300 dem iuuenulus cum patre repugnat et una deuictus fugit in Aethiopiam, hic uero fingit eum post fugam patris in quadam spelunca natum et post haec pugna uincentem et Iudaeos in 15 Syriam expellentem numero quasi ducenta milia. o quanta 301 mentiendi facilitas! non enim prius uel qui fuerunt ista trecenta et octuaginta milia dixit nec quemadmodum ducenta triginta milia sunt perempta, utrum in bello ceciderint an certe ad Ramessin conuersa sint. quod uero ualde mirabile 302 20 est, neque quos uocat Iudaeos potest ab eo cognosci, utrum

BRV, CPPa. — A, ed. pr.

1 trecentos *RVCPPa* CCCLXXX *B* octoginta *C* 2 ingressos] ingressus *BVP* ingressum *RCPa* 3 ethiopiā *B* fuisse *B* uero] *om.* *CPPa* 4 est] *om.* *R* qui aut unde] τίνες ἢ πόθεν; quia unde *codd* fuerunt] *VCPPa* 6 aperuit] apparuit *R* 7 noluerit] noluerint (no *ex uo corr.*) *B* nolueŕ *P* noluerat *Pa* ysidis *CPPa* Moyses] moise *B* moyses *RV* moysen *CPPa* μωσῆ; *A*; corrigas fortasse in moysi 8 ioseph *BVCPa* ἰώσηπον chremon *B* cremon *V* cherimon *C* simul expulsus *tr.* *R* 9 generatior *Pa* 10 paene] *om.* *RV* octuaginta] LXXX *B* octoginta *CP* ἑξήδηκοντα 11 Ramesse] ramese *R* ramessi *C* ραμεσσήν *A* ῥαμέσσης *ed. pr.* filiis *R* manethonem] *ex* matiethonem *corr.* *B* 12 pugnat *RV* repugnauit *CPPa* συμπολεμῆ; unaa *C* 13 egthiopiā *B* 14 pugna *B* fuga *V* 16 prius enim *tr.* *B* 17 octoginta *RC* quemadmodum *R* 18 triginta] trecenta *R* 19 certe] recte *R* ad] *om.* *Pa* Ramessin, -e- *ex a corr.* *B* ramesim *V* conuersa sint] *in ras.* *B* 20 potes *BV*

illis prioribus ponit hanc appellationem id est ducentis quin-
 303 quaginta milibus leprosorum an trecentis octuaginta milibus,
 qui erant circa Pelusium. sed forte uacuum est pluribus con-
 uincere uerbis eos, qui sermonibus suis arguuntur; ex alienis
 enim conuinci rationibus mediocre est. 5

304 XXXIV. His igitur explanatis introducā super istos Lysi-
 machum, qui idem argumentum falsitatis de leprosis et lan-
 guentibus usurpauit, sed transcendit etiam illorum ualde mira-
 culum suis figmentis, quae multo odio composuisse dinosci-
 305 tur; ait enim sub rege Aegyptiorum Bochoe quosdam ex 10
 populo Iudaeorum, qui erant leprosi et scabie pleni aliisque
 uexati languoribus, ad templa fugisse petentes cibum et, cum
 multi homines in has aegritudines incidissent, frugum sterili-
 306 tatem in Aegypto factam et Bochoem Aegyptiorum regem
 ad Ammonem misisse, ut de sterilitate uates interrogarent, 15
 deumque respondisse, ut templa pollutis et impiis hominibus
 purgarentur et de templis ad deserta loca propellerentur,
 scabiosos enim atque leprosos in profundo esse maris mer-
 gendos, tamquam Sole ex eorum uita grauiter indignante,
 307 <et> templa purificari et ita reddere fructum terram. Bochoem 20

BRV. CPPa. — A, ed. pr.

1 illis prioribus] *i. e. προτέροις αὐτοῖς; ποτέροις αὐτοῖς* A ponit] *om.*
Pa 2 octoginta *C* octuginta *P* 3 uacuum] super *superscripsit 2 m.*
Pa 4 alenis *P* 5 enim] *om. R* mediocre *P* 6 His igitur expla-
 natis] *addid. interpres* 7 idem argumentum] τὴν αὐτῶν τοῖς προειρη-
 μένοις ὑπόθεσιν idem] *in archetypo codice eundem extitisse uidetur a*
sermone, puto, interpretis alienum: idem (ex eundem ras. corr. B) BR
eundem VCPPa (idem s. Pa²) 8 ualde miraculum] ἀπιθανότατα A
 9 dignoscitur *CPPa* 10 Aegyptiorum] *om. R* bochoe <nomine> *RV*
 11 aliisque] aliis *V* 12 languoribus *BRCPPa* ad] *et s. 2 m. R*
 13 fruoum *V* sterelitate] *BPa* 14 facta *P* bochorum *R*
 15 amonem *R* misise (ise *in ras., 1 m. superscripsit s.) B* ut] *et R*
 sterelitate] *B* interrogaret *CPPa* 16 deumque, que *s. 1 m. B*
 respondisse] ἐρεῖν A εἰπεῖν *ed. pr.* et impiis] impiisque *V* 18 enim]
 δὲ maris] *V* magis *BRCPPa* mergendos] *om. R* 20 et templa]
scripsi templaque *CPPa* templa *BRV* reddere fructum] καρποφο-
 ρήσεν terram] terre (*e in a corr.*) *B¹* terra *V* bocho *R*

nero refert cum responsa recepisset sacerdotes et ariolos euo-
 casse atque iussisse, ut segregati omnes inmundi militibus
 traderentur, leprosi uero in chartis plumbeis innoluti in pelagi
 profunda mergerentur, demersis nero leprosis et scabie uitia- 308
 5 tis alios congregatos in deserti loca perituros exposuisse.
 quos congregatos asserit cogitasse pro semet ipsis et nocte
 superueniente ignem et candelabra pariter accendisse pro sua
 munitione et nocte sequenti ieiunasse, ut placarent deos,
 quatenus eos eriperent. altera uero die quendam Moysen eis 309
 10 persuasisse dixit, ut properantes unam uiam searent, donec
 ad loca habitabilia peruenirent eisque praecepisse ut nulli
 hominum fauerent neque bona suadentibus adquiescerent, sed
 pessima quaeque facerent deorumque templa et aras quae
 possent inuenire subuerterent. cunctisque consentientibus et 310
 15 placita facientibus deserti eos iter arripuisse multaque pas-
 sos, quatenus ad habitabilem prouinciam peruenirent, et cum
 hominibus contumelias crebro fecissent et templa uastassent,
 ad terram quae nunc appellatur Iudaea eos uenisse comme-
 morat aedificantesque ciuitatem illic inhabitasse. quae urbs ἀπὸ 311
 20 τῆς ἱεροσολείας id est a templorum expoliatione Hierosolyma

BRV, CPPa. — A, ed. pr.

2 iussisse, -isse *ex esse corr. B* 3 traderentur, leprosi uero] παρα-
 δοῦναι <κατάξειν αὐτοὺς εἰς τὴν ἔρημον> τοὺς δὲ λεπροὺς; *inclusa suspecta*
esse recte iudicat Niese leprosi uero—mergerentur] *in textu omissa*
in summo margine signo .ḏ. (i. e. deest) utrique loco apposito suppl. 1
man. B cartis *RCPa* carthis *BVP* 4 mergerentur] καθῶς·ιν A
 5 alios] τοὺς ἄλλους in desertis locis *CPPa* 7 atcendisse (t *in*
ras.) B 8 ieiunassent *BR* 9 Moysen] *om. Pa* 10 properantes] παρα-
 βαλλομένοις A 11 habitabilia] οἰκουμένους habitantia *codd cf. § 310*
 eosque *Pa* 12 neque—13 facerent] μήτε ἄριστα συμβουλεύσειν ἀλλὰ
 τὰ χεῖρονα 14 cunctis] τῶν ἄλλων 15 pacita *P* 16 quatinus *BPPa*
 habitabilem *B* prouinciam habitabilem *tr. R* 17 uastassent]
 σολῶντας καὶ ἐμπρήσαντας 19 habitasse *R* ΑΠΟΘΗΚΙΕΡΟΚΥΕΙΑ
BPa ΑΠΟΘΗΚΙΕΡΩΚΥΑΗΘΑΚ *R* ΑΠΟΤΝΚΙΕΡΟΚΥΕΙΑ *C* anotuciepoꝝ-
 eyeia *P* *spatio uacuo relicto om. V* 20 ad templorum expoliationem
 (spoliationem *BRV* ad *om. P*) *codd.* Hierosolyma] ἱεροσόλυμα A ἱερό-
 σολα *ed. pr.*

ex illorum qualitate denominata est, postea uero, dum multa tempora ualuisent, nomen mutatum est ciuitatis propter obprobrium et ciuitas Hierosolyma et ipsi Hierosolymitae uocati sunt.

- 312 XXXV. Iste siquidem nec eundem regem quem illi dicere 5
potuit, sed nouum nomen composuit et introducens ueluti
somnia etiam prophetam Aegyptium dicit ad Ammonem
313 destinatum, quatenus de leprosis responsum peteretur. sed et
ait collectam in templo multitudinem Iudaeorum. putasne
hoc nomen leprosis ponit an certe solummodo Iudaeis et qui 10
in languores inciderant? dicit enim: „populus Iudaeorum“;
314 qui populus? aduena an certe genere prouincialis? cur igitur
Aegyptios existentes Iudaeos uocas? si uero peregrini sunt,
quare non dicis unde? uel quomodo rege multos quidem
eorum in pelago submergente ceteros autem in loca deserti 15
315 proiciente tantae multitudinis sunt reperti? aut quemadmo-
dum desertum quidem egressi sunt et tenuerunt prouinciam,

BRV, CPPa. — A, ed. pr.

1 denominata est] ὠνόμαστα: A ὠνομάσθαι ed. pr. 2 propter obprobrium] πρὸς τὸ ὀνειδίζεσθαι: 3 ipsi] ex ipse corr. R Hierosolymitae] ἱεροσολύμοις A 5 siquidem] a Graecis abest illi] ille RV dicere] docere BRV 6 nouum] καινότερον ed. pr. καινότερον A et introducens—8 peteretur] καὶ παρῆς ἐνόπνιον καὶ προφήτην Αἰγύπτιον εἰς Ἄμμωνος ἀπελήλυθεν περὶ τῶν ψωρῶν καὶ λεπρῶν χρησμὸν οἴσων, quae non intellexit interpretes. cf. § 306 7 somnium] summum R ammionem R ammonem Pa 8 quatenus—peteretur] quatenus leprosis peterentur responsum B quatenus responsa peterentur RV sed] sequitur BRV 9 in templo] εἰς τὰ ἱερά, a templo R in templa O. Guenther multitudine R 10 leprosus R an—11 inciderant] ἢ μόνον τῶν Ἰουδαίων τοῖς νοσήμασιν περιπεσόντων solomodo Pa et qui] codd; eis qui conicio 11 languores BCPPa inciderent R -rint V dicit] Siē (i. e. diē) P 12 qui populus?] qui populi R aduena <erat> CPPa 13 uocas] καλεῖς; uocat codd si uero] si igitur V 14 dicis] B λέγεις; dicit codd. vell. quomodo rege] corripere R quo rege VP?Pa? multos quidem eorum intelligo subuergerunt in ras. R 15 submergente] submergerunt (-rūt in ras. B) BV deserta V 16 proicienti P proiciente <populi> Pa s reperi in ras. B, antea extitisse uidetur sunt, ὅπελεῖφθησαν

quam nunc inhabitare dinoscimur, fundaueruntque ciuitatem
 et aedificauerunt templum omnibus famosissimum? oportebat 316
 autem et legislatoris non solum nomen edicere, sed etiam
 genus exponere, qui fuerit uel ex quibus, uel cur huiusmodi
 5 leges sancire praesumpsit de diis et de iniquitate circa
 homines agenda per iter. nam siue fuissent genere Aegyptii, 317
 non facile poterant ex paternis moribus immutari, siue aliunde
 uiderentur, quaedam eis sine dubio fuerant leges consuetu-
 dine longa seruatae. et siquidem de his qui expulerant eos 318
 10 coniurassent, ut eis numquam fauerent, aliqua ratio uideretur,
 contra omnes uero homines bellum eos optasse suscipere,
 cum essent sicut ipse dicit in malis et omnium solatiis indi-
 gerent, maxima stultitia non illorum, sed haec fingentis osten-
 ditur. iste namque etiam nomen positum ciuitati ἀπὸ τῆς
 15 ἱεροσολείας, id est a templorum expoliatione praesumpsit
 edicere et hoc postea fuisse mutatum. miranda res, quia 319
 posteris quidem turpe fuit tale nomen et odiosum, ipsi uero
 qui fundauerunt urbem, ornare semet ipsos eò uocabulo credi-
 derunt. hic autem fortissimus uir multa detractationis inperitia
 20 non intellexit, quia hierosolin non idem uoce Indaeica quod

BRV, CPPa. — A, ed. pr.

1 dignoscimur *BC* 2 omnium *V* 3 autem<ergo> *P* le. islatoris,
 -gis- *ex* -ges- *corr. Pa* non solum *post* edicere *tr. Pa* 4 fuerint *B*
 quur *P* 5 diis] *dis R* 6 per iter] *κατὰ τὴν πορείαν* *p* iter *BC* *pa*
 riter *RPa* 7 *ex] om. V* 9 siquidem <eos> *CPPa* 10 coniurassent]
 ὄμοσαν; coniurasset *codd* unquam *R* faueret (*t in ras. B*) *BPPa*
 aliqua] alia *V* 11 bellum] πόλεμον ἀκήρυκτον optasse] *add. inter-*
pres 12 malis <constituti> *R* 13 maxima] *ab hac uoce incipit*
rursus L et codices qui ab eo pendent et e cf. supra p. 61, 9 ma-
 xime^a (a s. *L*²) *L* 14 liste *R* etiam] *om. RV* ἀπὸ τῆς ἱεροσου-
 λείας] ΑΠΟΤΘΙΕΡΩCΥΑΕΤΑC *L* ΑΠΟΤΘΙΕΡΩCΥΑΕΤΑC *B* ΑΠΟΘΗ-
 CΥΕΡΩCΥΑΗΘΑC *R* ΑΠΟΤΝCΙΕΡΟCΙΕΙΑ *C* spatium relinquunt *u-*
uum Pe 15 id est] *idē L* idem *B* a] *om. C* spoliatione e
 16 miranda res] *δῆλον γὰρ* 17 poteris *R* et] *s. R¹* odiosum] ad-
 uersum *R* otiosum e 18 eo uocabulo] *conieci* uocabulo *codd* est uo-
 cabulo e *ὄτως ὀνομάσαντες* 19 inperitia] *ἀκρασίας*; intemperantia *coni-*
cio 20 hierosolima *R* hierosoli *P* Hierosolyimi e non idem] id est *R*

320 Graeca significat. quid ergo amplius quilibet poterit dicere contra mendacium tam impudenter expositum? sed quoniam congruam iam magnitudinem suscepit hic liber, aliud faciens principium cetera praesentis operis explanare temptabo.

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 poterit] *om.* (D) e 2 imprudenter e. *Subscriptio:* Explicit capitulum primum ∴ Explicit liber uigesimus primus Flauii Iosephi contra manethonem et plures alios ∴ C *minio script.* Explicit liber primus. *P. deest in LBCrRDCoe, uersus duo uel unum uacuos relinquunt LBCr*

LIBER SECVNDVS.

1. Priori quidem uolumine, karissime mihi Epaphrodite, de
 antiquitate nostra monstrauī Phoenicum et Chaldaeorum
 Aegyptiorumque litteris satisfaciens ueritati multosque Grae-
 5 corum conscriptores adducens et meam e diuerso disputati-
 onem aduersus Manethonem et Chaeremonem et alios quos-
 dam exhibui. nunc autem inchoabo reliquos arguere, qui 2
 contra nos aliqua conscripsere. impulsus enim sum contra
 Apionem respondere grammaticum, si tamen assumi hoc
 10 oportet officium. horum igitur, quae ab eo conscripta sunt, 3
 alia quidem similia sunt dictis aliorum, alia ualde frigida,
 plurima nero quandam tantummodo detractionem habentia, et
 multam, ut ita dixerim, ineruditi probationem, tamquam ab

LBR, CP, e. — Λ, ed. pr.

Inscriptio: Incipit liber uigesimus secundus Flauii Iosephi contra | api-
 onem et plures alios, qui non distinguitur per capitula sed totum simul
 legitur sub primo capitulo. | Incipit capitulum primum :: :: *C minio*
scr., Incipit liber secundus Iosephy contra Appionem Alexandrinum gra-
 maticum *P* Phlaurii Iosephi de antiquitate Iudeorum ad Epaphroditum
 (liber secundus) (*D*)e, *deest in LBCrR* Φλαύου Ἰωσήφου περὶ ἀρχαϊότητος
 ἀντιρρητικὸς λόγος β'.

2 karissimi *P* charissime e e(ε *B* pafrodite *codd* 5 et meam e]
 etm eame *L* et mea me *B* 6 chermonem *LBRoP* cherimonem *C*
 7 reſliquos *P* 8 conscripsere] *ex* conscribere *corr.* *L*² impulsus—10
 officium] καὶ τοῖς (*sic* Λ, καίτοι: πέρ] *ed. pr.* κὰν τοῖς *coniecerim*) τῆς πρὸς
 Ἀπίωνα τὸν γραμματικὸν ἀντιρρήσεως τετολημμένοις (τετολημμένοις *om. ed.*
pr.) ἐπὶλλέ μοι διαπορεῖν εἰ γρή σπουδάσαι 9 appionem *L* et semper e
 appionem *ex* oppionem *corr.* *P*² grammaticorum *LB*, orum *erasit* et
 um *in ras. scr.* *L*² (*an* *L*³, *discerni nequit*) tamen] tum (*D*)e 10 ab
 eo] ideo *R* scripta *R* 11 alia] a] *L* quidem] quod *R* frigida,
 ida *in ras.* *B* ψυχρῶς προστέθεικεν 12 detractionem *C* habentia] ἔχει,
 habent *coniecerim* 13 ut ita dixerim] εἰ δεῖ τὰληθῆς εἰπεῖν

homine composita et moribus prauo et totius uitae suae
 4 temporibus importuno. quia uero multi hominum propter
 stultitiam suam his potius sermonibus capiuntur quam illis.
 quae multo studio conscribuntur, et derogationibus quidem
 gaudent, praeconiis uero mordentur aliorum, necessarium
 iudicauit, ut neque hunc sine examinatione relinquerem accu-
 sationem nostram e diuerso uelut in iudicio conscribentem.
 5 sed etiam illud in multis hominibus uideo consequens esse,
 eo quod ualde delectentur, quando quis inchoans blasphemare
 6 alio ipse de suis malis arguitur. est itaque non facile eius
 transire sermonem nec aperte nosse quid nititur edicere, et
 paene tamquam in multo tumultu et confusione mendaciorum
 alia quidem in similem incidunt speciem eorum, quae uti
 reor examinauimus de regressu nostrorum progenitorum ex
 7 Aegypto, alia uero ad accusationem pertinent in Alexandria
 habitantium Iudaeorum, tertium uero caput in his mixtum
 est de templi cultura et de accusatione aliarum legum.
 8 II. Quia uero neque Aegyptii genere fuerunt nostri patres
 nec propter morbum corporis aut huiusmodi alias calamitates
 inde sunt pulsati, non solum sufficienter, sed ultra mensuram
 9 ut credo monstratum est. de quibus autem rebus adiecit
 10 Apion, breuiter memorabo. in tertio namque Aegyptiacorum

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 compositam R et] ut R praua (a ex o corr. L²) L²B(D)e
 2 importuna (a ex o corr. L²) L²B(D)e ἰγλαρωγος 5 aliorum—p. 80,
 19 si uero] om. L et qui ab eo pendent codices quo de conferas prae-
 fationem. hic unum folium deest in marg. manus ut uidetur sacculi XV
 adnotauit in L aliorum—iudicauit] in ras. B aliorum] non prae-
 buit textus Graecus necessariorum V 6 relinquere P 8 illud]
 post hominibus tr. Pa 10 alio] alios CPPa eius] eis Pa et C
 11 sermonem] sed monere Pa nosce RPa quid] quod RVC et
 confusione] scripsi ea confusione codd 13 alia C in similem] in-
 similiter V incidunt B uti reor] addid. interpres 14 progeni-
 torum nostrorum tr. RV 17 templi] scripsi templo codd 19 nec]
 neque P huiusmodi] ex Graeco τριατάς emendauit; huius codd. (R
 post huius erasam unam litteram habet) 20 sufficienter] μετρίως
 22 naque C

sic ait: „Moses, sicut audiui a senioribus Aegyptiorum, fuit Heliopolitanus de ciuitate Solis. qui patriis moribus eruditus subdiuales ac montanas orationes agebat; templa enim, quae habuit haec ciuitas, omnia contra subsolanum conuertit, ubi et Solis est ciuitas constituta. pro obeliscis autem columnas 11 statuit, in quibus figuram scaphae fecit, ut umbra sub aethere solis circuitiōnem seruaret.“ huiusmodi quidem mira grammatici locutio est, mendacium uero sermonibus non egens sed operibus manifestum uehementer apparens; non enim ipse 10 Moses, quando primum tabernaculum deo construxit, ullam figurationem huiusmodi in eo constituit neque facere posteris delegauit, sed et postea, quando templum Hierosolymis Salomon aedificauit, ab omni hac adinuentione cessauit, quam concinnauit Apion. audire uero se dicit a senioribus, quia 13 Moses Heliopolitanus fuit, unde palam est, quia ipse iuuenis existens illis credidit, qui propter aetatem nouerant eum et cum eo fuerant enutriti. considerandum est, utrum sit 14 uerisimile, quia iste quidem, cum sit grammaticus, de Homero affirmare non potest, quae patria sit eius, neque de Pytha-

BRV, CPPa. — A, ed. pr.

1 μωσῆς A 2 de ciuitate Solis] *addidit, ut explicaret nomen, interpres patriis*] patriis (is in iis *corr.* B¹) BPPa eruditus] *κατηγγυημένος* 3 subcliuales C subdiuales ac montanas] *αἰθρίους fortasse iteratum et in (x)αιρίους corruptum interpretem uertisse monet Guenther* agebat —ciuitas] *ἀνῆγεν εἰς οἶκον εἶχεν ἡλιος* (A, ἡ πόλις *ed. pr.*) *περιβόλως* 4 contra subsolanum] *πρὸς ἀφῆλιώτην*; sub contrasolanum (-arium Pa) *codd* ubi] *ὧδε, parum intellexit interpres* 5 pro obeliscis—7 seruaret] *ἀντι δὲ ὀβελῶν ἔστησε κίονας, ὑφ' οἷς ἦν ἐκτύπωμα σκάφη, σκιά δ' ἀνδρός ἐπ' αὐτῆν διακειμένη, ὡς ὅτι ἐν αἰθέρι τοῦτον ἀεὶ τὸν δρόμον ἦλπι συμπεριπολεῖ* A obeliscis] obeliscis R obesiscis V columpna B colum(p)nam CPPa 6 umbram *codd* 7 circuitiōne BRVPPA -nes C quidem] *autem RV grammatici*] *τῶ γραμματικῶ;* grammaticae *codd praeter V qui* grammatae *exhibet* 10 ullum V 11 huiusmodi *bis ponit V* in eo] *om.* RV 12 sed et] *ὃ τε `et] sup. lin. add. B* 14 concinnauit] *coinquinauit R* 15 μωσῆς A 17 considerandum—quia] *καὶ est] om.* BRVPPa *σητ* ueri simile sit R 18 Homero] humero B (*ipse corr.*), omero C 19 sit patria *tr.* V phitagora BP pitagora CPA

gora, qui non ante multum fuit tempus, Moysen uero, qui
 tanta annorum multitudine iam praecedat, ita facile pronuntiat
 15 credens auditui seniorum, unde palam est, quia mentitur. de
 temporibus autem, quibus ait Moysen eduxisse leprosos et
 caecos et claudos, satis cum prioribus sui arbitror concordare 5
 16 grammaticum. Manethon enim sub regno Pathmosii discessisse
 dicit ex Aegypto Iudaeos ante trecentos nonaginta tres annos
 fugae Danai apud Argos, Lysimachus autem sub rege Bo-
 chore, hoc est ante annos mille septingentos, Molon uero et
 17 alii quidam sicuti eis uisum est. omnium uero fidelissimus 10
 Apion egressum certissime definiuit septima olympiade factum
 eo anno, quo Carchedonem Phoenices fabricati sunt; hoc
 autem adiecit de Carchedone arbitratus indicium sibimet
 apertum ueritatis existere, non autem intellexit, quia contra
 18 se magis signum falsitatis afferret. si enim de incredulitate 15
 credere conuenit conscriptionibus Phoenicum, in illis Iromus
 rex scriptus est senior fundatione Carchedonis annis amplius
 quinquaginta et centum, cuius rei superius fidem exhibui ex
 19 historiis Phoenicum: quia Salomoni aedificanti templum in

BRV, CPPa. — A, ed. pr.

1 fuit] γεγονότος fuerint *B* fuerunt *R* fuere *V* fuerit *CPPa* tempus
 fuerunt *tr.* *R* moise *B* moyse *PPa* Μωσῆν *A* qui uero *tr.* *R* 2 pro-
 cedit *R* pronuntiat] pronū] *P* 3 audituⁱ (i s. *Pa*²) *Pa* quia] quod
CPa qui *P* mentitur] nititur *P* de temporibus] de *om.*, t *in ras.* *R*
 4 quibus] qui *P* μωσῆν *A* et caecos] *euanuerunt in Pa* 5 clodos
Pa prioribus sui] τοῖς πρὸ αὐτοῦ sui] *scripsi*, suis *codd* concordasse
RVPa 6 grammaticum] γραμματικὸς ὁ ἀκριβής Pathmosii] pathinosii
RPa Τεθμώσιος discessisse] descendisse *V* 7 iudaeos ex Aegypto
tr. *R* 8 bocchore *PPa* βόκχορον 10 quidem *R*¹ fidelissimus ap
in ras. *R* 11 Appion *V* gressum *P* diffiniuit *RVCPa* septimo
RV 12 eo anno, quo] καὶ ταύτης ἔτος εἶναι πρῶτον ἐν ᾧ carcedonem
BCPPa carchadonem *R* 13 adiecit] πάντως προσέθηκε sibimet
 <et> *P* 15 <si> signum *R* incredulitate] ἀπιστίας *A* ἀποικίας *ed. pr.*
 16 Iromus] *om.* *R* yromus *VPPa* iram *C* 17 carcedonis *PPa* 18 rei]
om. *RV* supius *P* exhibui *bis posuit V* exhibuit *BCPPa* 19 hysto-
 rias *P* salomon *PPa* hedicantanti *P*

Hierosolymis Iromus amicus fuit et multum praestitit ad
aedificationem templi. ipse uero Salomon aedificauit templum
post annos sexcentos et duodecim Iudaeorum egressionis ex
Aegypto. numerum uero expulsorum eundem quem Lysima-
5 chus posuit; ait enim centum et decem milia eos fuisse
mirabilemque insuper et credibilem reddidit rationem, ex qua
sabbatum nominatum dicit: „Iter, inquit, agentes sex dierum
21 inguina grauia labore nimiae fatigationis habuerunt et propter
hanc causam septima die requieuerunt liberati in regione,
10 quae nunc Iudaea nuncupatur, et uocauerunt eundem diem
sabbatum Aegyptiacam seruantes linguam; inguinis enim
dolorem Aegyptii solent sabbato appellare.“ quis enim non
22 aut derideat oblocutionem hanc aut e diuerso conscriptione
huius inpudenti non obhorreat? palam namque est, ut ille
15 uult, quia omnes centum decem milia hominum inguina
simul habuerunt. sed siquidem fuerunt [ut] illi caeci et claudi
23 et omni modo languentes, quales eos fuisse dicit Apion,
neque una die simul iter agere potuerunt, si uero ambulare
per multum desertum poterant et expersequentibus repugna-

BRV, CPPa. — A, ed. pr.

1 iram *C* amicus <eius, *RV* multu *P* 3 et iudeorum XII *tr.* *R*
5 ponit *C* 6 credibile *Pa* 7 iter] *inter P* 8 inguina] inqua *B*
ing⁴na *corr.* *B*² inquina *VP* inquinaria *Pa* labore—fatigationis] *addid.*
interpres labore] *om.* *RV* 10 eundem] eum *Pa* diem] *om.* *R*
11 linguam seruantes *tr.* *R* seruantes] struantes *V* 12 sabbato]
sabbo . . *C* (*sic*) sabbo *RV* σαββάτωσις *A* · appellare sabbo (sabbato *P*)
tr. *RVP* quis enim—derideat] οὐκ ἂν οὖν τις ἢ καταγέλασις non
aut derideat] non audeat deridere *CPPa* aut non *tr.* *sed ipse corr.* *B*
13 <commemorantium> oblocutionem *Pa* conscriptionem *codd* 14 in-
pudentis *RVCPa* non] *om.* *Pa* abhorreat *RV* ut ille uult]
add. *interpres* 15 inquina *V* 16 ut illi] ἐκεῖνοι, ut *suspectum arbi-*
tratus cancellis inclusi coeci *V* clodi *VP* 17 omnimode *Pa*
eos] *om.* *P* 18 simul iter] similiter *RVCPPa* simul] *addid.* *inter-*
pres 19 et expersequentibus repugnabant, non omnes repente . . uul-
nerati sunt] καὶ προσέτι νικᾶν τοῦς ἀπὸ τοῦς ἀνθίσταμένους μαχόμενοι πάντες.
οὐκ ἂν ἀθρόοι . . ἐξουβωνίασαν, *interpres* πάντες *cum sequentibus iunxit*
et ἀθρόοι pro aduerbio habuit. προσέτι *in* expersequentibus *latere uide-*

- bant, non omnes repente post diem septimum inguinibus
 24 uulnerati sunt; non enim naturaliter hoc quodam modo na-
 scitur uel ex necessitate iter agentibus apportatur, cumque
 multa milia pugnantium plurimis diebus soleant mensurate
 iter semper arripere, non subito hoc omnibus prouenisse 5
 credibile est; unde probatur hoc inrationabile uehementer.
 25 mirabilis autem Apion sex quidem diebus eos uenisse prae-
 dixit in Iudaeam et rursus Moysen ad montem inter Aegyptum
 et Arabiam positum, qui Sinaeus dicitur, ascendisse et
 quadraginta diebus absconsum exinde descendisse atque leges 10
 dedisse Iudaeis. quomodo itaque potuerunt idem ipsi et qua-
 draginta diebus in deserto et in inaquoso manere loco et
 omnem inter haec positum sex diebus transire [desertum]?
 26 circa nomen uero sabbati *** aut certe inscientiam nimie
 callidissimam; sabbo enim et sabbatum plurimum inter se 15
 27 differunt: sabbatum enim secundum eloquentiam Iudaeorum
 ab omni opere requies est, sabbo autem sicut ait ille signi-
 ficat apud Aegyptios dolorem, qui uenit ex inguine.
 28 III. Haec itaque uerba de Moyse et Aegyptiaca Iudaeorum

BRV, CPPa. — A, ed. pr.

tur, ut conicias fortasse et etiam persequentibus uel et insuper sequen-
tibus uel cum Ottone Guenther et exuper sequentibus 1 non—post] *in*
ras. B, sub qua fuisse uidentur: non omnes post 3 iter] iterum *Pa*
 4 pugnantium] *στρατοπέδων* plurimis] pluribus *R* mensurare *V*
 5 subito] *κατ' αὐτόματον* 7 praedixit] dixit *R* 8 *Μωσῆν* *A* 9 qui Si-
 naeus] quis *ms B* qui syneus *RV* qui sineius *CP* quis in eius *Pa* δ...
Σίναϊον, unde Sinaeus *scripsi* 11 potuit *B* idem] id est *C* ipse
BCPPa et] *sup. lin. add. B* 12 diebus *bis posuit V* in inaq-
 uoso] in aquoso *RVPa* inuiquoso *P* 13 omne iter *C* haec] hoc *R*
 desertum] *in Graecis non extat, suspectum habeo* 14 circa nomen—
 callidissimam] ἡ δὲ περὶ τὴν ὀνομασίαν τοῦ σαββάτου ἡραγματικὴ μετάθεσις
ἀναίθεια ἔχει πολλήν ἢ θεινὴν ἀμαθίαν, *inclusa non ab interprete omissa*
sed in archetypo codicum perisse arbitror uero] uero deserti *R* in-
 scientiam, am *in ras. B* conscientiam *V* insipientiam *R* 15 sabbo]
 sabbaco *R* sabbatum] sabbata *BRV* plurimum] primum *V* 16 elo-
 quentiam—17 sabbo] *in ras. B* 17 ille ait *tr. RV* 19 Moyse] mose
 (*y s. B²*) *B* *μωσέως* *A*

liberatione Aegyptius Apion praeter alios innouasse cognoscitur. mirandum tamen non est, si de nostris progenitoribus mentiatur dicens eos genere Aegyptios esse, cum ipse de 29 semet ipso e contrario sic fallatur, qui natus in Thasi
 5 Aegyptiaca omnium Aegyptiorum ut ita dicam primus existens ueram quidem regionem genusque negauit et Alexandrinum se esse mentitus duritiam sui generis est confessus. recte 30 igitur quos odit et quibus derogare uult eos uocat Aegyptios, nisi enim prauissimos esse nosset Aegyptios, non genus
 10 effugeret. magnifice namque sapientes de regionibus suis gloriantur et earum nomine uocari congaudent, nocentes autem cum hoc fecerint et alienas sibi regiones ascripserint, eos ualde redarguunt. unum itaque duorum circa nos Aegyp- 31 tii passi sunt: aut enim tamquam gloriantes simulant se
 15 nostram *** aut socios nos suae nequitiae nituntur adiungere. fortissimus autem Apion uidetur quidem blasphemiam contra 32 nos habitam uelut quandam mercedem Alexandrinis impendere pro ciuitate sibi ab eis collata et nequitiam eorum sciens Iudaeis cohabitantibus in Alexandria proposuit derogare et
 20 per hoc omnes alios una concludens in utroque inpudenter et ualde mentitus est.

BRV, CPPa. — A. ed. pr.

1 praeter—cognoscitur] ἐκαινοποίησεν παρά τοὺς ἄλλους ἐπινοήσας 2 mirandum—est] καὶ τί γε δεῖ θαυμάζειν non] *om.* P 4 in Thasi] ἐν Ἰθάσῃ: anathasi R 5 Aegyptiorum omnium *tr.* R 7 duritiam] μοχθηρίαν 8 eos] *om.* V, post uocat *tr.* R 9 nisi—Aegyptios] *om.* Pa nisi—esse] *om.* R esse] *om.* V noscet R Aegyptios] *om.* R 10 suis regionibus *tr.* Pa 11 nocentes] ἀδίκους A ἀδίκως *ed. pr.* 12 cum] eum P ascripserint] conscripserint R 14 sunt passi *tr.* Pa simulant—aut] προσποιῶνται: τὴν συγγένειαν ἧ, cognationem * (*scil.* habere?) *inseruerim* 15 nos] nos suos C *om.* P suos Pa 18 ciuitate sibi] ciuitate quod R ciuitate quidem V et nequitiam—derogare] καὶ τὴν ἀπέχθειαν αὐτῶν ἐπιστάμενος τὴν πρὸς τοὺς συνοικοῦντας αὐτοῖς ἐπὶ τῆς Ἀλεξανδρείας Ἰουδαίους προτίθειται μὲν ἐκείνοις λοιδορεῖσθαι 19 Alexandriam BR 20 per hoc] per VPa fortasse scripserat *interpres:* super hoc unaa C concludens Pa

33 IV. Quae igitur sint mala atque durissima Iudaeorum <in>
 Alexandria commorantium pro quibus eos accusat, inspicimus.
 „Venientes, inquit, in Syriam habitauerunt ad mare
 34 sine portu uicini facti eiectionibus fluctuum“. si locus ergo
 detractionem habet, quo dicto detrahit Alexandriae; illius 5
 enim partes sunt ista maritima, quae sicut omnes confitentur
 35 ad habitandum sunt optima. Iudaei uero siquidem bellis
 optinuerunt ita ut haec postea non omitterent, fortitudinis
 eorum indicium est, sed magis Alexander ad habitandum
 dedit eis hunc locum et apud Macedonas aequo honore potiti 10
 36 sunt. nescio autem quid dicere uolebat Apion, cum ait: iuxta
 necropolim id est mortuorum ciuitatem habitant, cum utique
 essent circa regalia constituti; hactenus enim eorum tribus
 37 appellationem habuit Macedonum. qui siquidem legens epi-
 stolam Alexandri regis et Ptolomaei Lagi et regum qui post 15
 eum fuerunt, et statuam praesentem in Alexandria uidens
 priuilegia continentem, quae Caesar maximus Iudaeis praebuit.
 et haec cognoscens contraria scribere praesumpsit, malignus
 38 fuit, si uero nihil horum nouit, indoctus. illud quoque, quod
 se mirari dicit, quomodo cum Iudaei essent Alexandrini 20

BRV, CPPa. — A, ed. pr.

1 in Alexandria] *correxi* alexandria *RVCPPa* alexandriae *ex corr.*
B 2 commorantium] *om. PPa* pro] et pro *Pa* 3 in Syriam] ἀπό
 Συρίας 4 eiectionibus *B* si locus—Alexandriae] οὐκοῦν τόπος εἰ λοιδ
 ορίαν ἔχει τὴν οὐ πατρίδα μὲν λεγομένην δὲ αὐτοῦ λοιδορεῖ τὴν Ἀλεξάν
 δρειαν *lacunosa uertisse uidetur interpre* si locus] solatius (soşalış
 tius *B*) *codd* 5 habet] *om. B* detrahit *om. B* 6 partibus *C*
 confitentur *P* confitetur *Pa* 7 siquidem] *om. RV* 8 omitterent]
 omitterent *BC* amitterent *conicio* 9 iudicium *RPa* magis] *mag B*
magnus V habitandum *P* 10 eis] *sup. lin. add. B* 11 nescio
 autem quid *sqq.] conexum Iosephi sententiarum prorsus non perspexit*
interpre quid] quod *R* ait] *it B* 12 necropolim] nicropolim *BC*
 nigropolim *Pa* metropolim *VRP* 13 constituti regalia *tr. B* 14 epi-
 stolam] ἐπιστολάς 15 Ptholomei *R* regum] τῆς Αἰγύπτου βασιλέων
 16 Alexandriam *BR* 17 continetem *C* 18 agnoscens *RV* orum *L*
 nouit ⁱⁿ doctus *R* 20 se mirari] seminari *LBRe* quomodo] ^o *q L*
 quo *e* alexandri inuocati *L*

uocati sunt, similis inscientiae est. omnes etenim, qui ad
 coloniam aliquam deuocantur et plurimum alterutris genere
 differunt, ab aedificatoribus appellationem accipiunt. et quid 39
 opus est de aliis dicere? nostrorum enim ipsorum hi, qui
 5 Antiochiam inhabitant, Antiocheni nominantur; ius enim ciui-
 um eis dedit conditor Seleucus. similiter et qui in Epheso
 commorantur in alia Ionia cum ciuibus exinde natis uni-
 uoci sunt, hoc praebentibus regni eis per tempora successo-
 ribus. Romanorum uero clementia cunctis non paruulum 40
 10 donum appellationis suae concessit, non solum uiris singulis,
 sed etiam maximis gentibus in communi. Hiberes denique
 antiqui et Tyrreni et Sabini [et] Romani uocantur. si uero 41
 hunc modum aufert communis ciuitatis Apion, quiescat dicens
 semet ipsum Alexandrinum. natus enim in profundissima Aegypto
 15 quomodo erit Alexandrinus iure ciuilitatis sicut ipse in nobis
 dicit ablato? cum solis Aegyptiis nunc orbis domini Romani
 participari cuiuslibet ciuitatis interdixisse uideantur. hic autem 42
 ita robustus est, ut dignitates quas ipse impetrare prohibe-
 batur adipisci non ualens calumniari conetur eis, qui haec
 20 iustissime perceperunt. non enim propter inopiam habitatorum

LBR, CP, e. — Λ, ed. pr.

1 est] esse **Le** 2 columniam **R** et] *κᾶν i. e.* licet; et <si> *conic.* **Guenther**
 3 appellatione **P** 4 dicere de aliis *tr.* **BP** qui <in> **LB** 5 antio-
 chia **C** atiochia **P** antiocheni **LBP** 6 seleutius **LBR** Peleucus e
 et qui] hi qui **R** fortasse recte; et a *Graecis abest et melius post com-*
 morantur *haberetur* epheson **LB** 7 in] *καὶ κατὰ ed. pr. κατὰ Λ*
 in alia Ionia] *ex Graecis κατὰ τὴν ἄλλην Ἰωνίαν emendauit*, in licaonia
codd e 8 hoc] haec **e** regni—successoribus] per tempora regni suc-
 cessoribus (eis *omisso*) *tr.* **R** αὐτοῖς τῶν διαδόχων 9 non paruulum do-
 num] οὐ μικροῦ δεῖν **Λ** μικροῦ δεῖν *ed. pr.* 10 concessit] *μεταδεδώκασι*
 11 Hiberes] **L** (res *in ri corr. L²*) hiberi (ri *in res corr. B¹*) **Be** (iberi **D**)
 12 tirreni **LBC** tyrreni **Pe** et Romani] *codd e*; et *Graeca secutus*
seclusi 13 aufert] aut fert **LB** communis ciuitatis] *τῆς πολιτείας*
 communem **R** ciuitates **L** 14 natus enim] *γεννηθεὶς γὰρ ὡς προ-*
εἶπον 15 erat **Re** alexandrinis **R** uobis **R** 17 cuilibet **P**
 18 dignitates] *ἀξιών quod pro genituo habuit interpres* 19 adhipisci **C**
 uadens **P** haec] hoc **C**

ciuitatis, quam studiose aedificabat, Alexander nostrorum aliquos ibi collegit, sed omnes approbans diligenter et uirtute ac fide dignos inueniens hoc praeconium nostris exhibuit, 43 cum gentem nostram studeret non mediocriter honorare. ait enim Hecataeus, quia propter mansuetudinem atque fidem, 5 quam ei praebuere Iudaei, Samariam regionem adiecit, ut 44 eam sine tributis haberent. similia quoque sapuit post Alexandrum etiam Ptolomaeus Lagus de Iudaeis in Alexandria commorantibus; nam et Aegyptiaca eis castra commisit arbitratus ea fide simul eorum et fortitudine conseruanda et in 10 Cyrene credens se tutissime regnaturum nec non et in aliis Libyae ciuitatibus ad ea loca partem Iudaeorum habitandi 45 causa direxit. post hunc autem Ptolomaeus, qui Philadelphus est appellatus, non solum si qui fuerunt captiui apud eos nostrorum omnes absoluit, sed et pecunias eis saepius con- 15 donauit et, quod maximum est, desiderauit agnoscere nostras 46 leges et sacrarum scripturarum uolumina concupiuit, misitque rogans destinari uiros, qui ei interpretarentur legem; et ut haec adprime conscriberentur, diligentiam hanc commisit non quibuscumque uiris, sed Demetrium Phalirea et Andream et 20

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

2 omnis *L* et uirtute—inueniens] ἀρετῆς καὶ πίστewς (scil. τοῦτο τὸ γέρας) et] ex *e* 3 praeconium] γέρας 5 enim] autem *B* acateus *LBP* echatheus *R* echateus *C* Ecatheus *e* Ἐκαταῖος περὶ ἡμῶν mansuetuetudinem *B* fidem atque mansuetudinem *tr.* *R* 6 regionem] *om.* *P* 7 eam] *s.* *P*¹ trubutis *L* post Alexandrum] Ἀλεξάνδρου (pendet ab ἑμοῖα) *A* 8 Lagus] Λαγῶς *A* in] *om.* *C* alexandriam *R* 10 ea] ex eam *corr.* *B*¹ eorum] *om.* *R* conseruanda] ex conseruandam *ras.* *B*¹ 11 cyrene *R* credens—regnaturum] ἐγκρατῶς ἄρχειν βουλόμενος nec non et] ex et non *corr.* *C*¹ et non *LBe* et non et *P*[?] in aliis] malus *P* 13 filadelfus *LB* filadelphus *P* philadelphus *C* 14 est appellatus] uocatur *R* appellatū *L* apud eos] apud deos *L* παρ' αὐτῶν *A*¹ παρ' αὐτῶ *A*² 15 eis] eius *e* 16 quo *L* est] *om.* *P* 18 ei] *om.* *R* interpretaretur *R* interpretauerunt *e* haec ut *tr.* *e* 19 apprine *R* hac *R* 20 falirea *LBCP* faliream *R* phalirea *e*.

Aristeum ad haec implenda constituit, quorum eruditione
 propriarum litterarum Demetrius differebat, alii uero habebant 47
 custodiam corporis eius iniunctam; his ergo hanc diligentiam
 imperauit. non enim leges et patrum nostrorum philosophiam
 50 discere concupisset, si his utentes despiceret et non potius
 ualde miraretur.

V. Quae paene omnes in ordine progenitores eius Mace- 48
 donum reges ignorauerunt habentes circa nos praecipuum
 familiaritatis affectum. tertius namque Ptolomaeus, qui uoca-
 10 tus est benefactor, fortiter optinens Syriam uniuersam non
 diis Aegyptiacis pro uictoria sollemnitates gratificas immolauit,
 sed ueniens ad Hierosolymam multas hostias, sicuti nostri
 moris est, deo sacrificauit et dignissima dicauit ornamenta
 uictoriae. Philometor autem Ptolomaeus et eius uxor Cleo- 49
 15 patra omne regnum commisere Iudaeis, et duces totius fuere
 militiae Onias et Dositheus Iudaei. quorum nominibus dero-
 gat Apion, cum debuisset opera eorum potius mirari et gra-
 tias agere, quoniam liberauerunt Alexandriam, quam ueluti
 defendere se quis confingit. nam dum rebellio surrexisset in 50
 20 Cleopatrae regno et periculum pessimae perditionis insisteret,

LBR, CP, e. — Λ, ed. pr.

1 Ἀριστεία quorum—3 iniunctam] τὸν μὲν παιδείᾳ τῶν καθ' ἑαυτὸν
 διαφέροντα (διαφερόντων Λ) Δημήτριον, τοὺς δὲ τὴν τοῦ σώματος αὐτοῦ φυ-
 λακίην ἐγκρατευσμένους, quae non intellexit interpres eruditione] emen-
 dauit ex παιδείᾳ, eruditionem LBR C eruditionem P 2 propriam R 3 eius]
 om. R eis P iniunctam R ergo] om. R 5 dicere R concupiscet
 Re despiceret R 7 Quae] Ἀπίωνα; quod pro ἄτινα habuisse uidetur
 interpres, quo errore commisso insequentia ne potuit quidem recte uertere
 8 circa] erga e praecipium L 10 fortiter benefactor R 12 ad] ex
 ab corr. L¹ sicuti P 13 gratificauit e et] om. LBR P e dignis-
 sima] ex dignissimas erasa s corr. B¹ dignissimaque e ἀξίως ornañ
 L ornañ^{ta} B¹ 14 philometror L philometror B¹ 15 commiscere R
 16 iudeis L iudeis B 17 mirari—agere] θαυμάζειν καὶ μὴ λοιδορεῖν
 ἀλλὰ χάριν αὐτοῖς ἔχειν 18 quam—confinigit] ἣς ὡς πολίτης ἀντιποιεῖται,
 quae male intellexit interpres 19 se] si R quis] latet fortasse eius
 nam—84, 1 erepta] Graeca cum libertate quadam Latine uertit inter-
 pres surrexit R 20 insistere L (corr. L³ s. uers. addens: c t) B

istorum labore ciuitas intestinis proeliis est erepta. sed
 „Postea, inquit, Onias ad urbem deduxit exercitum paruum,
 51 cum esset illic Thermus praesens Romanorum legatus“ quod,
 ut ita dicam, recte atque iuste factum est. Ptolomaeus enim,
 qui cognominatus est Physcon, moriente suo fratre Ptolomaeo 5
 Philometore egressus est de Cyrene uolens reginam Cleopa-
 tram expellere et filios regis, ut ipse regnum iniuste sibimet
 52 applicaret; propter haec ergo Onias aduersus eum bellum
 pro Cleopatra suscepit et fidem, quam habuit circa reges,
 53 nequaquam in necessitate deseruit. testis autem deus iusti-
 tiae eius manifestus apparuit; nam Physcon Ptolomaeus cum
 aduersus exercitum quidem Oniae pugnare praesumeret, om-
 nes uero Iudaeos in ciuitate positos cum filiis et uxoribus
 capiens nudos atque uinctos elephantis subiecisset, ut ab eis
 conculcati deficerent, et ad hoc etiam bestias ipsas debriasset, 15
 54 in contrarium quae praeparauerat euenerunt. elephantum enim
 relinquentes sibi appositos Iudaeos impetu facto super amicos
 eius multos ex ipsis interemerunt. et post haec Ptolomaeus
 quidem aspectum terribilem contemplatus est prohibentem se,
 55 ut illis noceret hominibus. concubina uero sua karissima, 20
 quam alii quidem Ithacam, alii uero Hirenen denominant,
 supplicante ne tantam impietatem perageret et concessit et ex

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 ciuitatis R 3 Thermus] *Niese ex Graecis emendauit*, hermus LBC
 herinus Re hernius P praesens] *Niese*; praeses *codd e*, καὶ παρόντος
 4 ptholomeus R hic et infra 5 fiscon LBR phiscon CP patre e
 6 Philometore] *om. R* regressus R reginam] *i. e. τὴν βασιλειαν;*
τῆς βασιλείας (scil. ἐκβαλεῖν) 7 et filios—97, 8 stellae per terram] *per*
haec capita deficit in exemplari Graeco textus Iosephi 8 hoc R Onias]
 ex onius *corr. B¹* aduersum C pro cleopatra bellum *tr. R* 10 deum
 LB 11 fiscon LB phiscon RCP 12 aduersus] *BP aduersum LB¹RCe*
 pugnare <non> *conic. Niese* 13 positos <capiens> R 14 <et> nudos C
 elephantis LB eis] eius e 15 conculcari R ipsa P inebri-
 asset *edit. Venet. anni 1510* 18 intemerunt P 20 ut] ne C illis]
 ilibus R nocere R carissima LBR charissima e 21 iracam R
 herenem *CrRCPe* 22 et] *om. CP, in ei correxit L²* et ex] et P

his, quae iam egerat uel acturus erat, paenitentiam egit. unde recte hanc diem Iudaei <in> Alexandria constituti, eo quod aperte a deo salutem promeruerunt, celebrare noscuntur. Apion autem omnium calumniator etiam propter bellum 56
 5 aduersus Physconem gestum Iudaeos accusare praesumpsit, cum eos laudare debuerit. is autem etiam ultimae Cleopatrae Alexandrinorum reginae meminit ueluti nobis impropere, quoniam circa nos fuit ingrata, et non potius illam redarguere studuit; cui nihil omnino iniustitiae et malorum 57
 10 operum defuit uel circa generis necessarios uel circa maritos suos, qui etiam dilexerunt eam, uel in communi contra Romanos omnes et benefactores suos imperatores; quae etiam sororem Arsinoen occidit in templo nihil sibi nocentem, peremit autem et fratrem insidiis paternosque deos. et sepul- 58
 15 cra progenitorum depopulata est, percipiensque regnum a primo Caesare eius filio et successori rebellare praesumpsit Antoniumque corrumpens amatoriiis rebus et patriae inimicum fecit et infidelem circa suos amicos instituit, [alios quidem genere regali spolians, alios autem demens et ad mala gerenda
 20 compellens.] sed quid oportet amplius dici, cum illum ipsum 59 in nauali certamine relinquens id est maritum et parentem

LBR, CP, e. —

1 quae iam] quaedam *L* (*L*³ litterae d superscr.: c⁵ i) *B* quae iam *P* quae *Re* egeret *R* potentiam *R* 2 <in>] inserui cfr. §§ 63. 68., om. codd. e Alexandriae *Sobius* in ed. Colon. 1524 3 salute *P* 5 aduersum *C* ficonem *LB* fisconem *R* phisconem *P* praesupsit *P* 6 etiam] om. *C* 7 reginae Alexandrinorum tr. e impperans *P* 8 ingrata] ignorata e redarguere, re s. *P*¹ 11 dilexerint *Le* 12 et] om. *L* in ras. add. *B* i benefactores *L* 13 sororem <suam> *CP* arsenom *LBP* arsenoin *RC* (arsinoen formam in locis Antiquitatis codices tradunt) 14 peremit—insidiis] om. *R* 15 precipiensque *R* 16 <et> eius *R* filios *L* praesupsit *P* 18 fidelem *P* circa uos (s. *L*²*B*¹) *LB* alios quidem—compellens] cancellis inclusi, utpote quae non iustum locum tenere uideantur, nisi grauiore corruptelae latent; certe enim nominatiui participiorum offendunt 19 alos *P* autem] aū *L* demens et] deiciens et *R*, corrupta puto 20 oporteret *R* ipsum illum tr. *R* 21 id est] idem *P*

communium filiorum tradere eum exercitum ac principatum
 60 et se sequi coegit? nouissime uero Alexandria a Caesare capta
 ad hoc usque perducta est, ut salutem hinc sperare se iudi-
 icaret, si posset ipsa manu sua Iudaeos perimere, eo quod
 circa omnes crudelis et infidelis extaret. putasne gloriandum 5
 nobis non est, si quemadmodum dicit Apion famis tempore
 61 Iudaeis triticum non est mensa? sed illa quidem poenam subiit
 competentem. nos autem maximo Caesare utimur teste
 solatii atque fidei, quam circa eum contra Aegyptios gessi-
 mus, nec non et senatu eiusque dogmatibus et epistolis 10
 62 Caesaris Augusti, quibus nostra merita comprobantur. has
 litteras Apionem oportebat inspicere et secundum genera
 examinare testimonia sub Alexandro facta et omnibus Ptolomaeis
 et quae a senatu constituta sunt nec non et a maximis
 63 Romanis imperatoribus. si uero Germanicus frumenta cunctis 15
 in Alexandria commorantibus metiri non potuit, hoc indicium
 est sterilitatis ac necessitatis frumentorum, non accusatio
 Iudaeorum. quid enim sapiant omnes imperatores de Iudaeis,
 64 in Alexandria commorantibus, palam est. nam administratio
 tritici nihilo minus ab eis, quam ab aliis Alexandrinis trans- 20
 lata est, maximam uero eis fidem olim a regibus datam con-

LBR, CP, e. —

1 eum] cum *RPe* exercitum *L* exercitu *e* ac] *scripsi* a *LBCPe*
 ad *R om.* *Gelenius* principatu *e* 2 et se sequi] et esse qui
LBR 3 salutem] saltem *LBR* iudicaret] iudicare *LBRPe*
 4 si] se *R* si se *conicio* ipsa] *om.* *P* ipse *e* suas] *L* Iudaeos]
a librario arbitror esse additum, de suicidio enim Cleopatrae hoc loco
egisse Iosephum iudico 5 et] s. *P*¹ putasne, s *in ras.* *B* 6 est]
ex e *erasa priore e corr.* *B*¹ esse *L* quemadmodum *R* appion *P*
 7 subit *L* 9 solatii] auxilii *Gelenius* 10 dogmatibus] consultis *Gelenius*
 11 angusti *R* uostra *e* has] hos *e* 12 appionem *P*
 14 et quae] *e* atque *codd* a] *om.* *R* et a] et *RC* 15 germanicos *P*
 16 in alexandriam *P* iudicium *P* 17 sterilitatis *LB*
 ac necessitatis] *om.* *R* ac penuriae *Gelenius* accuratio *e* 18 sapiant]
 sentiant *Gelenius* 19 in alexandriam *P* commorantibus *P*
 20 minus] magis *Gelenius* 21 eis] eius *R* a regibus olim *tr.* *R*
 a] *om. ed. Mediol. 1513* conseruarunt *P*

seruauerunt, id est fluminis custodiam totiusque custodiae, nequaquam his rebus indignos esse iudicantes.

VI. Sed super haec, quomodo ergo, inquit, si sunt ciues, 65 eosdem deos, quos Alexandrini, non colunt? cui respondeo: 5 quomodo etiam, cum uos sitis Aegyptii, inter alterutros proelio magno et sine foedere de religione contenditis? an 66 certe propterea non uos omnes dicimus Aegyptios et neque communiter homines, quoniam bestias aduersantes naturae nostrae colitis multa diligentia nutrientes, cum genus utique 10 nostrorum unum itaque idem esse uideatur? si autem in 67 uobis Aegyptiis tantae differentiae opinionum sunt, quid miraris super his, qui aliunde in Alexandriam aduenerunt, si in legibus a principio constituti circa talia permanserunt? is 68 autem etiam seditionis causas nobis apponit: qui si cum 15 ueritate ob hoc accusat Iudaeos in Alexandria constitutos, cur omnes nos culpat ubique positos, eo quod noscamur habere concordiam? porro etiam seditionis auctores quilibet 69 inueniet Apionis similes Alexandrinorum fuisse ciues. donec enim Graeci fuerunt et Macedones hanc ciuilitatem habentes, 20 nullam seditionem aduersus nos gesserunt, sed antiquis cessere sollemnitatibus; cum uero multitudo Aegyptiorum creuisset inter eos propter confusiones temporum, etiam hoc opus semper est additum, nostrum uero genus permansit

LBR, CP, e. —

1 custodiae] *librarii errore pro prouinciae iteratum esse sagaciter conii. Niese*
 3 haec] hoc e 4 alexandrinis P 5 s[≡]itis (*erasa est c littera*) B 7 uos] quos R
 9 nostrae] *om. Re* 10 nostrorum—idem] nostrum uestrumque idem CP
 itaque] itque L atque *ed. Venet. 1510* idque *conicio* 12 si in] sim
 LB sin e 13 in] *om. Sobius ed. Col. 1524* principibus 1 m. P, *ipse*
 o *littera superscripta in principio corr.* constitutis e, *probat Niese* is]
 his R 14 etiam] *om. e* 16 nos culpat ubique positos] non culpate
 possit *Sobius in ed. Col. 1524* culpat ubique] culpatuque (-uque *corr.*
 B²) LBR culparique e positos] *om. P* noscañ LB 18 apiones
 codd e apiones *corr. L²* apioni R. *Gouillet ed. Paris. 1514* 19 ciui-
 tatem *Gelenius recte puto* 22 confussionem R 23 aditum P

70 purum. ipsi igitur molestiae huius fuere principium nequaquam populo Macedonicam habente constantiam neque prudentiam Graecam, sed cunctis scilicet utentibus malis moribus Aegyptiorum et antiquas inimicitias aduersum nos exercentibus.

71 e diuerso namque factum est, quod nobis impropere praesumunt; nam cum plurimi eorum non oportune ius eius ciuilitatis optineant, peregrinos uocant eos, qui hoc priuilegium a dominis impetrasse noscuntur. nam Aegyptiis neque regum quisquam uidetur ius ciuilitatis fuisse largitus neque nunc quilibet imperatorum, nos autem Alexander quidem 10 introduxit, reges autem auxerunt, Romani uero semper custodire dignati sunt. itaque derogare nobis Apion conatus est. quia imperatorum non statuamus imagines, tamquam illis hoc ignorantibus aut defensione Apionis indigentibus, cum potius debuerit ammirari magnanimitatem mediocritatemque Romanorum, quoniam subiectos non cogunt patria iura transcendere, sed suscipiunt honores, sicut dare offerentes pium atque legitimum est. non enim honores gratiam habent, qui 15 ex necessitate et uiolentia conferuntur. Graecis itaque et aliis quibusdam bonum esse creditur imagines instituere. 20 denique et patrum et uxorum filiorumque figuras depingentes exultant, quidam uero etiam nihil sibi competentium sumunt

LBR, CP, e. —

1 naquaquam (a *in e corr. ipse*) *L* necquaquam *R* 2 habente] habere *R* prudentiū (ñ *tamen in ā corr.*) *B* 3 silicet *P* utentibus] uirtutibus *R* 4 aduersum nos] aduersūpos *LB* aduersūsnos *P* 5 impropere *C* 7 uocant] *Sobius in ed. Colon. 1524* uocantes *codd e* praeuilegium *R* 8 a dominis impetrasse] *conieci*; ad omnes impetrasse *codd e* -impetrasse *ed. Venet. 1510* 9 largitus, t⁹ *ex t⁷ corr. B* 10 nunc] *om. C* 11 indux̄ (*tro s. L²*) *L* 12 conatus] dignatus *e* 13 imperatorem *R* 13 hoc] *om. C* 14 aut—indigentibus] *om. R* Apionis] *ex opionis corr. L* 15 ammirari *RC* admirari *e* *hic et infra* mediocritatemque] modestiamque *Gelenius* 16 cogit *e* 18 legiptimum *RC* honoris *codd e* honoribus *Sobius ed. Col. 1524* qui] que *R* 19 uiolenti *P* 21 filiorumque suorum figuras *RP et in ras. B¹ (antea fuit: filiorumque figuras)* 22 uero] non *R* competentes *R*

imagines, alii uero et seruos diligentes hoc faciunt. quid ergo mirum est, si etiam principibus ac dominis hunc honorem praeberere uideantur? porro noster legislator, non quasi propheta- 75
 5 tans Romanorum potentiam non honorandam, sed tamquam causam neque deo neque hominibus utilem despiciens et, quoniam totius animati, multo magis dei inanimatum probatur inferius, interdixit imagines fabricari. aliis autem honoribus 76
 post deum colendos non prohibuit uiros bonos, quibus nos et imperatores et populum Romanorum dignitatibus amplia- 77
 10 mus. facimus autem pro eis continua sacrificia et non solum cotidianis diebus ex impensa communi omnium Iudaeorum talia celebramus, uerum cum nullas alias hostias ex communi neque pro filiis peragamus, solis imperatoribus hunc honorem praecipuum pariter exhibemus, quem hominum nulli persol- 78
 15 uimus. haec itaque communiter satisfactio posita sit aduersus Apionem pro his, quae de Alexandria dicta sunt.

VII. Ammiror autem etiam eos, qui ei huiusmodi fomitem 79
 praebuerunt, id est Posidonium et Apollonium Molonis, quoniam accusant quidem nos, quare nos eosdem deos cum
 20 aliis non colimus, mentientes autem pariter et de nostro templo blasphemias componentes incongruas non se putant impie agere, dum sit ualde turpissimum liberis qualibet ratione mentiri, multo magis de templo apud cunctos homines nominato et tanta sanctitate pollente. in hoc enim sacra- 80

LBR, CP, e. —

1 alii] aliis *LBe* quid] quod *e* 2 ac] a *LBRC* 3 noster] autem *e*
 4 potentiam, iam *ex um corr. R²* 5 despiciens utilem *tr. R* 6 inanimatu *LBP* animatu *C* inanimati *e* inanimatas ut *coni. Niese* probatur <hoc> *Gelenius* 7 fabricare *Sobius* honoribus autem *tr. P*
 8 nos et] nos *R* 9 ampliamur *R* ampliauimus *C* 11 cottidianis *R* quotidianis *e* 13 neque pro filiis] *in his haereo* honorem hunc *tr. B*
 15 satisfaccio *B* satisfacio *RC* satisfatio *P* 16 de] s. *R²* alexandrea *B*
 17 aniror *R* admiror *CPe* etiam] etiam <esse> *C?* esse *Co e* ei] *om. RCP fortasse recte* eiusmodi *P* fontem *R* 18 possidonium *R²CPe* appollonium *RP* 19 quare] *qr B* 20 non]. *om. R* 21 incongruas] congruas *R* 22 cum *Gelenius* 24 et] *om. LBe* apion sacrario *tr. R*

rio Apion praesumpsit edicere asini caput collocasse Iudaeos
 et eum colere ac dignum facere tanta religione; et hoc adfir-
 mat fuisse depalatum, dum Antiochus Epiphanes expoliasset
 templum, et illud caput inuentum ex auro compositum multis
 81 pecuniis dignum. ad haec igitur prius equidem dico, quo- 5
 nam Aegyptius uel, si aliquid tale apud nos fuisset, nequa-
 quam debuerat increpare, cum non sit deterior asinus furo-
 82 nibus et hircis et aliis, quae sunt apud eos dii. deinde
 quomodo non intellexit operibus increpatus de incredibili suo
 mendacio? legibus namque semper utimur hisdem, in quibus 10
 sine fine consistimus, et cum uarii casus nostram ciuitatem
 sicut etiam aliorum uexauerint et Pius ac Pompeius Magnus
 et Licinius Crassus et ad nouissimum Titus Caesar bello
 uincentes optinuerint templum, nihil huiusmodi illic inuene-
 runt, sed purissimam pietatem, de qua nihil nobis est apud 15
 83 alios effabile. quia uero Antiochus neque iustam fecit templi
 depraedationem, sed egestate pecuniarum ad hoc accessit,
 cum non esset hostis, et super nos auxiliares suos et
 amicos adgressus est nec aliquid dignum derisione illic
 inuenit, multi et digni conscriptores super hoc quoque 20
 84 testantur, Polybius Megalopolita, Strabon Cappadox, Nicolaus

LBR, CP, e. —

2 ac] hac *P* 3 depalatum] depallatum *B* pa *expuncto* ^s c popu *s. L*³
inde depopulatum *Cr* anthiochus *R* <et> expoliasset *e* 4 caput]
*inter uersus add. L*¹ inuentum] inuenisset *Sobius* compositos *L*
 5 haec] hoc *e* quidem *e* dico] *om. e*, respondeo *ins. Gelenius*
 7 deteriora sinus (*corr. L*²) *L* 8 hircis (h *P*¹ *add.*) *P* quae] qui
Re 9 operibus increpatus] *i. e. τοῖς ἔργοις ἐξεληλεγμένους* 10 semper]
om. R isdem *P* 11 nostram, m *add. P*¹ 12 uexauerunt *CP* Pius]
coni. Niese; dius *LBR**eP* diuus *C* Theos *Sobius*; *uid. Antiq. Iud. VII 393*
XIII 244 13 et] ac *e* et ad, et *s. R*¹ 14 obtinuerunt *RCPe* 16 quia]
 qui *R* 17 depcationem *B* <de> egestate *e* accessit] *ex* arcessit
*P*¹ *ut uidetur* 18 hostes (es *in is corr. B*¹) *LBCP* ^{ad} super—suos]
 socios insuper nos suos *Gelenius* 19 aggressus] ^{ad} egressus *L* (ad *s. L*²)
 illic irrisione dignum *R* 20 iuenit (*i s. L*²) *L* quoque] *om. R*
 21 Strabon] strapadon *CP* straboni *R* capadox *Re*

Damascenus, Timagenes et Castor temporum conscriptor et Apollodorus; omnes dicunt pecuniis indigentem Antiochum transgressum foedera Iudaeorum expoliasse templum auro argentoque plenum. haec igitur Apion debuit respicere, nisi 85
 5 cor asini ipse potius habuisset et impudentiam canis, qui apud ipsos assolet coli; neque enim extrinsecus aliqua rationatione mentitus est. nos itaque asinis neque honorem 86
 neque potestatem aliquam damus, sicut Aegyptii crocodillis et aspidibus, quando eos, qui ab istis mordentur et a croco-
 10 dillis rapiuntur, felices et deo dignos arbitrantur. sed sunt 87
 apud nos asini, quod apud alios sapientes uiros, onera sibi-
 met imposita sustinentes et, licet ad areas accedentes come-
 dant aut uiam propositam non adimpleant, multas ualde
 plagas accipiunt quippe operibus et ad agriculturam rebus
 15 necessariis ministrantes; sed aut omnium gurdissimus fuit 88
 Apion ad componendum uerba fallacia, aut certe ex rebus
 initia sumens haec implere non ualuit, quando nulla potest
 contra nos blasphemia prouenire.

VIII. Alteram uero fabulam derogatione nostra plenam de 89
 20 Graecis apposuit; de quo hoc dicere sat erit, quoniam qui
 de pietate loqui praesumunt oportet eos non ignorare minus

LBR, CP, e. —

1 tamascenus *P* timagenis *LBCP* timaginis *R* temporum conscriptor] chronographus *Gelenius* 2 omnes] qui omnes *Gelenius* 3 phaedra *L* phedera *B* expoliasse] *Niese* et spoliasse *codd. e* 4 igitur —debut] *in ras. B*, antea ec igitur apion fuisse uidentur 5 qui] quia *R* quod *P* et qui *ed. Venet. 1486* 6 ipsos] illos *R* assolet *L* extrinsecus] *i. e.* ἄλλοθεν = sine aliqua] alia *e* 7 neque honorem] *ex* nec honorem *corr. B¹* 8 trocodillis *LB* crocodilis *R* (*s. R²*) cocodrillis *CP* 9 h̄stis *L* corcodillis *B* cocodrillis *CP* crocodilis *in* cocodrillis *mut. R²* 10 dignos] *emend. Sobijs ed. Col. 1524* digni *codd. e* amabiles et digni *R* 12 licet] si *Gelenius* areas] archas *e* 13 uiam propositam] proposita *e* 14 ad] *om. B* 15 ministrantibus *R* sed] *fortasse sic?* gurdissimus] surdissimus *L³ Cr* rudissimus *Sobijs ed. Colon. 1524* 16 ex rebus] *in his haereo* 17 initia] intia *B* 19 uero] non *R* derogationem nostram *BR* derogatine nostram *P* 20 satis *CP*

esse inmundum per templa transire, quam sacerdotibus
 90 scelestis uerba confingere. isti uero magis studuerunt defendere sacrilegum regem, quam iusta et ueracia de nostris et de templo conscribere; uolentes enim Antiocho praestare et infidelitatem ac sacrilegium eius tegere, quo circa gentem 5
 nostram est usus propter egestatem pecuniarum, detrahentes nobis etiam, quae in futuro essent dicenda, mentiti sunt.
 91 propheta uero aliorum factus est Apion et dixit Antiochum in templo inuenisse lectum et hominem in eo iacentem et propositam ei mensam maritimis terrenisque et uolatilium 10
 92 dapibus plenam et obstipuisset his homo. illum uero mox adorasse regis ingressum tamquam maximum ei solacium praebiturum ac procidentem ad eius genua extensa dextra poposcisse libertatem, et iubente rege, ut confideret et diceret, quis esset uel cur ibidem habitaret uel quae esset causa 15
 ciborum eius, tunc hominem cum gemitu et lacrimis lamentabiliter suam narrasse necessitatem. ait, inquit, esse quidem se Graecum et, dum peragraret prouinciam propter uitae causam, direptum se subito ab alienigenis hominibus atque deductum ad templum et inclusum illic et a nullo conspici. 20

LBR, CP, e. —

2 confingere] componere *B* isti—defendere] *om.* *R* 3 iusta] iuxta *B* 4 praestare ac infidelitatem] gratificari et perfidiam *Gelenius* 5 sacrilegum *P* regere *P* 6 detraentes *B* 7 quae—dicenda] *i. e.* τὸ μέλλον ἐρηθίσεσθαι *cf.* § 125 futuris *e* essent] sunt *coni.* *Niese recte opinor dicenda] om.* *e* 8 et] et *R* anthiochum *R* 9 templum *BCPe* hominem] *hoe* *P* 10 appositam *Gelenius* ei] eis *R* mensulam *Gelenius* et] *om.* *Le* 11 et <quod> *Gelenius* obstipuisset *RC* obstipuisset his homo] *corrupta uidentur, sed quae lateant aliqua cum similitate ueri conici nequit* obstipuisset—uero, *litteras* *puisset—uero in ras.* *B* 12 ingrassū. taquam *B* ei] et *R* maximam sibi opem praebituri *Gelenius* 13 procedentem *R* dextera *e* 14 poposcisse *B* libertate *B* consideret *e* 15 quur *P* 17 quidem] *om.* *e* 18 dum] dii *P* peragraret] *e* perageret *codd* propter uitae causam] parandi uictus causa *Gelenius* 19 dirreptum *e* directum *codd* correptum *Gelenius* subito] *om.* *P* 20 templum—illic, -plum—illic *in ras.* *B*

sed cuncta dapium praeparatione saginari, et primum quidem⁹⁴
 haec sibi inopinabilia beneficia prodidisse et detulisse laeti-
 tiam, deinde suspicionem, postea stuporem, ac postremum
 consulentem a ministris ad se accedentibus audisse legem
⁵ ineffabilem Iudaeorum, pro qua nutriebatur, et hoc illos
 facere singulis annis quodam tempore constituto. et compre-⁹⁵
 hendere quidem Graecum peregrinum eumque annali tempore
 saginare et deductum ad quandam siluam occidere quidem
 eum hominem et eius corpus sacrificare secundum suas sol-
¹⁰ lemmitates et gustare ex eius uisceribus et iusiurandum
 facere in immolatione Graeci, ut inimicitias contra Graecos
 haberent, et tunc in quandam foueam reliqua hominis pere-
 untis abicere. deinde refert eum dixisse paucos iam dies de⁹⁶
 uita sibimet superesse atque rogasse, ut erubescens Graeco-
¹⁵ rum deos et superantes in suo sanguine insidias Iudaeorum
 de malis eum circumstantibus liberaret. huiusmodi ergo⁹⁷
 fabula non tantum omni tragoedia plenissima est, sed etiam
 inpudentia crudeli redundat, non tamen a sacrilegio priuat
 Antiochum, sicut arbitrati sunt qui haec ad illius gratiam
²⁰ conscripserunt; non enim praesumpsit aliquid tale, ut ad⁹⁸
 templum accederet, sed sicut aiunt inuenit non sperans. fuit

LBR, CP, e. —

1 apparatione *Gelenius* 2 prodidisse et detulisse] uisa attulisse *Ge-*
lenius detulisse] obtulisse *R* 3 ac] *om. Gelenius* 5 nutriebatur,
 nu in ras. *B* illos] illo (*superscripto c s in illos corr. L³, ex illi corr.*
B¹) codd 7 quidem] quod *R* annali] annuo *Gelenius* 8 silluam *B*
 9 et] *om. LBe* eiusque *Gelenius* 11 in] *om. R* 12 tunc] [†] *nc L*
 13 de uita] *conieci*; debita *codd* e debitos *Gelenius* 14 erubescens]
 erubescens e reueritus *Gelenius* 15 superantes] *corruptum; quid la-*
teat nescio, superans *Gelenius*, *quod locum non sanat* 16 circumstan-
 tibus *C?* (*recte habet Co*) e 17 fabulam *BCP* tantum] *tn i. e.*
 tamen *P* omnis e tragodia *L* (*e inser. L³) B* 18 crudeli impu-
 dentia *tr. e* inpudentia *B* crudelis *P* 19 anthiochum *R* *post*
 qui *erasum uidetur & in B* 20 ut] *i. e. ὡςτε* 21 sicut aiunt] sic
 autem e sic *Gelenius* sperans] *ex sperantes corr. L²*

ergo uoluntate iniquus [impius] et nihilominus sine deo,
 99 quantauis sit mendaciū superfluitas, quam ex ipsa re cogno-
 scere ualde facillimum est. non enim circa solos Graecos
 discordia legum esse dinoscitur, sed maxime aduersus Aegyptios
 et plurimos alios. *** quem enim horum non contigit
 aliquando circa nos peregrinari, ut aduersus solos Graecos
 100 renouata coniuratione per effusionem sanguinis egeremus? uel
 quomodo possibile est, ut ad has hostias omnes Iudaei colli-
 gerentur et tantis milibus ad gustandum uiscera illa suffi-
 cerent, sicut ait Apion? uel cur inuentum hominem quicumque
 101 fuit, non enim suo nomine conscripsit *** aut quomodo eum in
 suam patriam rex non cum pompa deduxit, dum posset hoc
 faciens ipse quidem putari pius et Graecorum amator exi-
 mius, assumere uero contra Iudaeorum odium solacia magna
 102 cunctorum. sed haec relinquo; insensatos enim non uerbis sed
 operibus decet arguere. sciunt igitur omnes, qui uiderunt
 constructionem templi nostri, qualis fuerit, et intransgres-
 103 sibilem eius purificationis integritatem. quattuor etenim
 habuit porticus in circuitu et harum singulae propriam

LBR, CP, e. —

1 uoluntatibus iniquis impius e <et> impius *RCP, fortasse recte.*
malo tamen secludere impius tamquam glossema 2 quantauis sit] *sic*
corr. C² quanta iussit codd e quicquid iussit Gelenius mendatiis P
 quam] *quantam R* 3 ualde] *om. R* enim—discordia] *in ras. B*
 graecos solos *tr. R* 4 discordia] *R* dignoscitur *RCe* 5 ***
 quem] *cum Niesio lacunam statuo* quem—horum] cuius enim regionis
 homines *Gelenius* horum] *chorum e* contingit *R* 6 circa] *apud*
Gelenius solos] *om. R* Graecos renouata] *C per coniecturam opinor*
scripsit, fortasse recte, nisi displicet renouata pro iterata positum; grauius
mendum suspicor 7 commutatione *R* sanguinis, is *in rasura litterae*
 e *B¹* egeremus] *ereremus P* ageremus *Sobius ed. Colon. 1524* 8 quo-
 modo—est] *om. R* 9 milibus] *uiribus R* gustanda e *sufficeret P*
 10 cur] *quor P ē B* 11 *** aut] *cum Niesio lacunam statuo* eum]
 enim *R* cum *C* in suam patriam] *om. R* 13 pius putari *tr. R*
 14 odium iudeorum *tr. R* odio *P* solatia] *auxilia Gelenius* 18 et-
 enim] *enim RCe* 19 porticus habuit *tr. e* porticus] *om. LBR c*
 porticus s. *uers. add. L³ porticus s. B²*

secundum legem habuere custodiam. in exteriorem itaque
 ingredi licebat omnibus, etiam alienigenis, mulieres tan-
 tummodo menstruatae transire prohibebantur. in secunda 104
 uero porticu cuncti Iudaei ingrediebantur eorumque coniuges,
 5 cum essent ab omni pollutione mundaе, in tertia masculi
 Iudaeorum mundi existentes atque purificati, in quarta autem
 sacerdotes stolis induti sacerdotalibus, in adytum uero soli
 principes sacerdotum propria stola circumamicti. tanta uero 105
 est circa omnia prouidentia pietatis, ut secundum quasdam
 10 horas sacerdotes ingredi constitutum sit. mane etenim aperto
 templo oportebat facientes traditas hostias introire et meridie
 rursus, dum clauderetur templum. denique nec uas aliquod 106
 portari licet in templum, sed erant in eo solummodo posita
 altare, mensa, turibulum, candelabrum, quae omnia et in lege
 15 conscripta sunt; etenim nihil amplius neque mysteriorum 107
 aliquorum ineffabilium agitur neque intus ulla epulatio mini-
 stratur; haec enim, quae praedicta sunt, habent totius populi
 testimonium manifestationemque gestorum. licet enim sint 108
 tribus quattuor sacerdotum et harum tribuum singulae habe-
 20 ant hominum plus quam quinque milia, fit tamen observatio
 particulariter per dies certos, et his transactis, alii succedentes
 ad sacrificia ueniunt et congregati in templum mediante die
 a praecedentibus clauis templi et ad numerum omnia uasa

LBR, CP, e. —

1 habere *LB* (*s. uers. add.* u *B*²) 2 licebat] licentiā *Le* licentia fuit
Sobius etiam] *om. R* mulierēs (*s. s. L*²) *L* 3 secundam uero por-
 ticum *Sobius ed. Col. 1524* 5 pollitione *P* (u *s. P*²) 6 quartam *LBRP* 7 aditum *codd* 11 opotebat *P* 12 clauderet e
 nec uas] ne uas quidem *Gelenius* 13 eo] *om. R* 14 altare] *R* alt^a
 (*a superscr. ex correctura*) *L* altera *Be* alt' *C* alter *P* mensa, a *ex*
corr. L turribulum *R* et post turibulum *inscr. B*² et in] in *R*
 15 ministeriorum *Re* 16 illa e ministratur epulatio *tr. R* 17 hae e
 18 manifestūnationemque *L* manifestum rationemque e 19 quattuor]
 uiginti quattuor *Ott in Spicilegiō p. 111. cfr. Schürer, Gesch. d. jüd.*
Volks ²*II, 184* 20 fit] sit] *L* particulariter observatio *tr. R* 23 a]
om. LBCPe ^{nu} admerum *B*¹ omnium *C*

- percipiunt nulla re, quae ad cibum aut potum adtineat, in
 109 templo delata. talia namque etiam ad altare offerre prohibitum
 est praeter illa, quae ad sacrificia praeparantur. quid ergo
 Apionem esse dicimus nisi nihil horum examinantem uerba
 incredula protulisse? sed turpe est; historiae enim ueram
 110 notitiam se proferre grammaticus non promisit? et sciens templi
 nostri pietatem hanc quidem praetermisit, hominis autem
 Graeci comprehensionem finxit et pabulum ineffabile et cibo-
 rum opulentissimam claritatem et seruos ingredientes ubi nec
 nobilissimos Iudaeorum licet intrare, nisi fuerint sacerdotes. 10
 111 hoc ergo pessima est impietas atque mendacium spontaneum
 ad eorum seductionem, qui noluerint discutere ueritatem. per
 ea siquidem mala et ineffabilia, quae praedicta sunt, nobis
 detrahere temptauerunt.
- 112 IX. Rursumque tamquam piissimos deridet adiciens fabulae 15
 suae Mnaseam. ait enim illum rettulisse, dum bellum Iudaei
 contra Iudaeos haberent, longo quodam tempore in aliqua
 ciuitate Iudaeorum, qui Dorii nominantur, quendam eorum,

LBR, CP, e. —

1 re] *om.* e 2 templum *Gelenius* altaria e 3 quid] qui *B* que
P quod e 4 esse] *om.* *Gelenius* diximus *P* nichil nisi *tr.* *R*
 5 incredula (i *postea inserta*) *B*¹ enim] eum *R om.* *Sobius ed. Col.*
 1524 6 se] si *Sobius ed. Colon. 1524* non promisit?] non prosit
errore typhothetae ed. Mediolan. 1513 non possit *Sobius ed. Col. 1524*
 compromisit *Niese fortasse recte* 7 homines *Le* 8 comprehensione
CPe finsit *L* pabulum] *ex papulum corr. P*¹ 9 seruos] *per com-*
*pendium ita scripsit L, ut pro puos habuerit corrector saeculi XII^{mi} L*³,
qui pra superposito in prauos correxit (unde prauos Cr) peruios e seruos
 iudeorum *R* 11 hoc] *hec CCoe* 12 noluerint] uoluerunt *R* nolue-
 runt e discutere] *om. R* 13 et] *om. ed. Mediol. 1513* 15 piis-
 simos] *emend. Niese; piissimus codd e* 16 suae] *om. Re* *Mnaseam]*
em. Niese mnafeā LB inuafaē R inafaē C innafeā P inna facta e inania
facta Sobius ed. Col. 1524 post Mnaseam excidisse puto: testem ait]
 at e 17 Iudaeos] *Idumaeos Gelenius recte sine dubio Iosephi uerba*
emendauit, interpres uero exemplaris sui Graeci errorem seruasse uidetur
cfr. p. 97, 20 in] ex Gelenius 18 Iudaeorum] *Idumaeorum Gele-*
nius, de interprete modo dixi qui—eorum] quae dorin nominatur quen-
 dam horum *R om. e*

qui in ea Apollinem colebat, uenisse ad Iudaeos, cuius
 hominis nomen dicit Zabidon, deinde, quia eis promississet
 traditurum se eis Apollinem deum Doriensium uenturumque
 illum ad nostrum templum, si omnes abscederent, et credi- 113
 5 disse omnem multitudinem Iudaeorum. Zabidon uero fecisse
 quoddam machinamentum ligneum et circumposuisse sibi et in
 eo tres ordines infixisse lucernarum et ita ambulasse, ut
 procul stantibus appareret quasi stellae per terram iter
 agentes. porro Iudaeos inopinabili uisione obstipuisse et longe 114
 10 constitutos tenuisse silentium, Zabidon uero multa quiete ad
 templum uenisse et aureum detraxisse asini caput, sic enim
 urbane conscribit, et rursus ad Dora uelociter aduenisse.
 igitur et nos dicere possumus, quia asinum hoc est semet 115
 ipsum Apion grauat et facit stultitia simul et mendaciis
 15 oneratum; loca namque quae non sunt conscribit et ciui-
 tates nesciens transfert. Idumaea enim prouinciae nostrae 116
 confinis est posita iuxta Gazam, et nulla ciuitas huius Dora
 nuncupatur. in Phoenice uero iuxta montem Carmelum Dora
 ciuitas appellatur in nullo concordans Apionis oblocutionibus,
 20 quattuor enim dierum itinere procul est a Iudaea. cur itaque 117
 nos rursus accusat, eo quod non habeamus communes cum

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 colebant *ed. Mediol. 1513* 2 hominis] *s. uers. add. B¹, post Zabi-*
don tr. sed notis appositis iustum ordinem uerborum indicauit C dici-
 tur P?e Zabidon] Zabidus *Gelenius* quia] *scripsi qui LBeP* quod
 RC, *om. Gelenius* promississe *Gelenius* 3 Dorensium *Gelenius*
 4 ascenderent e credidisse] credidissent e adducerent *Sobius ed. Col.*
 1524 5 omnem] *om. R* Zabidum *Gelenius* fecisse] *fuisse LBR*
 6 sibi et] sibi R 7 infixisse R 8 apparet B 1m. R (er s. R²)
 stella *LBR*eP iter] *hinc rursus textus incipit Graecus his uerbis:*
 τὴν πορείαν ποιουμένων 9 inopinai P obstipuisse RCe 10 con-
 stitutos] μὲν ὄντας A scilentium *LBRP* 11 asini] ἀκανθῶνος A
 12 ad Dora] ad doram RC adora P Doram e 13 et] *om. R* 14 Apion]
om. R 15 describit R ciuitates <quas> R 16 idumaeam R 17 de-
 posita R 18 fenicie P carmellum R Καρμήλιον 19 oblocutionibus
 B φλοαρήμασι 20 a] ab Re 21 abeamus L habemus R

aliis deos, si sic facile crediderunt patres nostri ad se uen-
 turum Apollinem et cum stellis eum ambulare supra terram
 118 putauerunt? lucernam enim primo numquam uiderunt, qui
 licet tanta et talia candelabra concelebrant, sed nec aliquis
 ei ambulanti per prouinciam ex tantis milibus obuiauit; 5
 desolatos enim etiam muros custodibus comperit et hoc tem-
 119 pore proelii. cetera iam relinquo; ianuae enim templi altitu-
 dine quidem erant cubitorum sexaginta, latitudine uero
 uiginti, omnes deauratae et paene auro puro confectae; has
 claudebant non minus quam uiri ducenti diebus singulis et 10
 120 relinquere eas apertas nefandissimum nimis erat. facile ergo
 eas lucernifer ille aperuisse creditur, qui solus etiam habuisse
 asini caput aestimabatur; quapropter dubium est, utrum hoc
 caput Zabidon denuo reuocauit an certe sumens Apion intro-
 duxit in templum, ut Antiochus inueniret, unde in secundo 15
 121 Apioni aliquam mentiendi daret occasionem (X.) et conscri-
 bendi uerba iurantium per deum factorem caeli et terrae et
 maris nulli Iudaeos fautores alienigenae et maxime Graecis.
 122 oportebat autem mentientem absolute dicere: nulli fautores

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 aliis, s *postea addid.* B¹ 2 supra terram ambulare *tr. R* super C
 3 putauerunt] ὠρήθησαν ὄραν 4 licet] licet et *ed.* 1486 scilicet *conicio* et
 talia] italia *LB* candelabra] *in marg. suppl.* B¹ concelebrant can-
 delabra *tr. e* concelebrant *R* nec] ne *R* 6 desolatos] desola *R*
 ἔρημα *ed. pr.* ἐρημία A muros] uiros *codd e*, τείχη et hoc] *absunt*
a Graecis 7 reliquo *L* enim] uero *e*, δὲ 8 sexaginta] ἑκτὰ A
 9 puro auro *tr. C* 10 claudebam *R* diebus singulis] per singulos
 dies *R* 11 nefundissimum *R* ergo eas] eas ego *R* eas *e* 12 lucer-
 nifert *R* 13 quapropter—17 iurantium] πότερον οὖν αὐτὴν (αὐτὴ *Niese*
conic. recte) πάλιν ὡς ἡμᾶς ἀνέστρεψεν ἢ λαβῶν ἀπίων (Ἀπίων *ed. pr.*)
 αὐτὴν εἰσεκόμισεν, ἵνα Ἀντίοχος εἴρη πρὸς δευτέραν Ἀπίων: μυθολογίαν
 καταψεύσασθαι τινα καὶ ὄρκον ἡμῶν ὡς ἠμυρόντων 14 Zabidon] *addid.*
interpres reuocauerit *C* reuocauerint *P* sumere *R* indroduxit *B*
 15 in templum] *abest a Graecis parum recte iudice Niesio* Antio-
 chus] *ex antiochus corr.* L¹ anthiochus *R* in] ut *ed. Mediolan.* 1513
 16 metiendi *R* conscribendi—iurantium] conscribendiū (-dum *e*)
 banirantium *Le* conscri] uerba iurantium *P* 18 fautores] εὐνοήσεων;
 facturos *codd e* graecius *P* 19 fautores] εὐνοήσεων; facturos *codd e*

alienigenae et magis Aegyptiis; sic etenim ab initio poterant
 eius figmenta de iureiurando congruere, ab Aegyptiis utique
 non propter malignitatem suam, sed propter calamitates
 expulsi sunt. a Graecis autem plus locis quam studiis sumus 123
 5 abiuncti, ita ut nullae inter nos et illos inimicitiae uel zelo-
 typiae esse noscantur. e diuerso namque multos eorum ad
 nostras leges contigit accessisse, quorum quidam perman-
 serunt, quidam uero perdurare non ferentes denuo recesserunt.
 hoc tamen iusiurandum numquam se quisquam audisse me- 124
 10 minit apud nos habitum, sed solus Apion ut uidetur audiuit;
 ipse utique composuit.

XI. Nimis igitur haec maxima compositio etiam in futuro 125
 dicenda Apionis ammiratione dignissima est. quarum rerum
 hoc affirmat indicium, quia neque legibus iustis utamur nec
 15 deum colamus, ut conuenit, sed diuersis gentibus seruiamus
 et calamitates quasdam circa ciuitatem sustineamus, cum
 utique principalis ciuitas Romanorum sit, cuius ciues soli ab
 initio regnare atque non seruire consueuerunt; quis etenim 126

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 enim *R* 2 ab Aegyptiis] ὑπὸ Αἰγυπτίων τῶν συγγενῶν οἱ πατέρες
 ἡμῶν 5 adiuncti *LBe* nulli *LBCP* uel] et *e* 6 noscantur]
Sobius ed. Colon. 1524 noscuntur *codd e* e] et *P* namque] autem *R*
 8 perdurare] perduraret *R* τὴν καρτερίαν 9 hoc] τούτων *A* τοῦτον *ex*
corr. *A*² quisquis *B* quisque *Pe* audisse quisquam *tr. R* 12 ni-
 mis—dignissima est] σφόδρα τοίνυν τῆς πολλῆς συνέσεως (συνθέσεως *A*)
 καὶ ἐπὶ τῶ μέλλοντι ῥηθῆσεσθαι θαυμάζειν ἄξιόν ἐστιν Ἀπίωνα, *propter*
mendum Graeci sui exemplaris sententiam Iosephi interpretes non perspex-
it, sed nouam sibi conformauit 13 apion *R* ammiratione *L* admi-
 ratione *CPe* quarum rerum] *addid. interpretes* 15 et—seruiamus]
 δουλεύειν δὲ μᾶλλον ἔθνεσιν καὶ ἄλλοτε ἄλλοις *A*, τὸ μὴ ἄρχειν δουλεύειν
 κτέ *ed. pr.* et diuersis *Be* ex diuersis *LCP* diuersis *R*, sed diuersis
conieci 16 cum utique—100, 1 abstinere] *Graeca non sana: αὐτοὶ (αὐτῶν*
ed. pr.) δῆλον ὅτι πόλεως ἡγεμονικωτάτης Ῥωμαίοις (Ῥωμαίοις *post* *μὴ tr.*
ed. pr.) ἐκ τῶν ἄνωθεν ἄρχειν, ἀλλὰ μὴ δουλεύειν συνηθισμένων καίτοι τού-
 των ἂν τις ἀπόσχοιτο τοιαύτης μεγαλοψυχίας *A* 17 principalis *P* sit]
 sic *R* soli] *om. R* 18 non] *Sobius ed. Colon. 1524*, nos *codd e*
 enim *C*

ab horum magnanimitate se ualeat abstinere? nullus etenim
 aliorum potest dicere sermonem quem Apion locutus est,
 127 quando paucis contigit in principatu continue praesidere et
 non rursus aliis facta mutatione seruire; plurimae namque
 128 gentes aliis oboedire coactae sunt. soli autem Aegyptii, eo
 quod refugiant sicut aiunt in eorum prouincia dii atque sal-
 uentur migrantes in effigies bestiarum, honorem praecipuum
 inuenerunt, ut nulli famularentur horum, qui Asiam Euro-
 pamque tenuerunt; qui scilicet unam diem ex aeuo totius
 saeculi non habuere libertatem neque apud indigenas dominos
 129 neque apud externos. nam quemadmodum eis usi sint Persae
 non semel solummodo sed frequenter uastantes urbes, templa
 uertentes et putatos apud eos interficientes deos, impropere
 130 non studeo. non enim conuenit stultitiam nos indocti Apionis
 imitari, qui neque casus Atheniensium neque Lacedaemoniorum
 131 animo suo concepit, quorum alios quidem fortissimos, alios
 uero piissimos Graecorum omnes affirmant. relinquo etiam
 reges pietate famosissimos, quorum summi diuersis uitae sunt
 calamitatibus sauciati; dimitto dirutam Atheniensium arcem.
 templum Ephesenum et Delphos aliaque multa, pro quibus

LBR, CP, e. — Λ, ed. pr.

1 nullus—locutus est] τῶν μὲν γὰρ ἄλλων οὐκ ἔστιν ὅστις ἀνθρώπων οὐχ
 ἱκανῶς (ed. pr. ἱκανῶς Λ) καθ' ἑαυτοῦ φαίη τοῦτον ὅπ' Ἀπίωνος λελέχθαι
 τὸν λόγον, quorum sensum non cepit interpretes 2 potest <sustinere> di-
 cere R 3 principatu] Sobius principatum codd e continue] διακαι-
 ροπτίας scil. ἡγεμονίας 4 namque] ex neque corr. L³ 6 prouincia]
 codd e prouinciam Sobius 7 praecipuum L 8 famularentur] ex fabu-
 larentur L³ fabularentur LRCPe fabularentur B 9 tenuere P 11 ne-
 que apud externos] addid. interpretes sint] s̄t B sunt R Persae]
 per se e 12 non] non σὺλῦμ P 13 et putatos] amputatos LBe, c
 ac superscribens amputatos in ac putatos corr. L³ 14 nos stultitiam
 tr. R 16 alios uero—18 famosissimos] om. (D)e alios P 17 piis-
 simos] purissimos P 18 quorum—sauciati] ὧν ἕνα κροῖσον οἷαις ἐχρή-
 σατο συμφοραῖς βίου corruptissime Λ, ὧν ἐξαιρέτοι παντοῖαις ἐχρήσαντο κτῆ
 uel simile quid uertere uidetur interpretes diuersi P 19 calamitati P
 sanciat R dirutam R 20 ephescenum R epheseum P ephesinum
 ed. Venet. 1510 delfos (in marg. delphos corr. L²) L

nullus intulit sustinentibus sed potius inferentibus impropria.
 nouus autem accusator nostrorum Apion inuentus est, malo- 132
 rum suorum apud Aegyptum gestorum prorsus oblitus, sed
 Sesostris eum, quem refert fabula regem fuisse Aegypti, ut
 5 creditur, excaecauit. uerumtamen possumus et nos dicere
 nostros reges Dauid et Salomonem, qui multas subdidere
 gentes. sed de his modo supersedendum est; quae uero 133
 cunctis nota sunt Apion modis omnibus ignorauit: quoniam
 Persis et post illos principibus Asiae Macedonibus Aegyptii
 10 quidem seruierunt nihil differentes a famulis, nos autem liberi 134
 consistentes etiam ciuitatum in circuitu positarum tenuimus
 principatum annis uiginti et centum usque ad Pompeium
 Magnum, et dum uniuersi sunt expugnati a Romanis princi-
 pibus omnium, soli propter fidem suam maiores nostri auxilia-
 15 tores et amici fuerunt.

XII. Sed queritur, quia uiros mirabiles non praeuimus 135
 uelut quarundam artium inuectores aut sapientia differentes;
 et inter hos enumerat Socratem et Zenonem et Cleanthem et
 aliquos huiusmodi. deinde, quod potius est mirandum, semet
 20 ipsum his adiecit et beatificat Alexandriam, quia ciuem talem

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 nullus] *om. e* sustinentibus] *emendauit ex Graeco καθ' ὅσον; om. LPe, spatium sex fere litterarum uacuum reliquit et in marg. notam adiecit: R* fustibus *B*¹, fastibus *R* fustibus *C* 2 nouus] *κενός A καινός ed. pr.* apion nostrorum *tr. R* 3 sed] *sed et R* 4 fabulam (*m L*² *expunxit*) *LBP* ut creditur] *addid. interpres* 5 uerumtamen—gentes] *peruertit Iosephi ironiam ὅδκ omisso interpres* 6 multas] *e, multa codd* subdidere gentes] *e, subdiue regentes LBCP* subdiue gentes *R* 7 sed de—est] *i. e. ἀλλὰ τούτους μὲν νῦν παραλίπωμεν; τούτους μὲν ὄν παραλίπωμεν A* 8 modis omnibus] *i. e. παντάσῃν, abest a Graecis* 9 machedonibus *LB* 11 ciuitatem *R* tenuimus] *genuimus LB gessimus R* 12 annis] *ἔτη σχεδόν pompeum R* 14 maiores nostri] *οἱ παρ' ἡμῶν* 16 queritur quia] *absunt a Graecis, interpres adiecit* praeuimus] *ex breuimus corr. B*² 17 quorundam *e* aut—differentes] *om. e* 18 annumerat *C* cleatem *LBP* cleantem *RC* Chleantem *e* alios *R* 20 his] *is Le τῶν εἰρημένων A* quia] *qui R*

- 136 habere meruerit, quod rite facit. oportebat enim ut ipse sui
 testis existeret, qui aliis omnibus sic inportunus et callidus
 esse uidebatur et uita uerboque corruptus; quapropter recte
 quilibet Alexandriae condolebit, si super isto aliquid magni
 sapuerit. de uiris autem, qui fuerunt apud nos titulo nullo
 laudis inferiores, sciunt qui uoluerint nostrae antiquitatis
 libris incumbere.
- 137 XIII. Reliqua uero quae in accusatione conscripta sunt,
 dignum erat forte sine satisfactione relinquere, ut ipse sui
 potius et aliorum Aegyptiorum accusator extaret. queritur
 enim, eo quod animalia consueta sacrificemus et non uescamur
 carnibus suillinis, sed et circumcisionem genitalium uehe-
 138 menter irridet. de nostrorum quidem animalium peremptione
 communio nobis est cum aliis hominibus uniuersis, Apion
 autem sacrificantes nos redarguens increpat semet ipsum, cum
 genere sit Aegyptius; non enim Graecis aut Macedonibus
 aduersatur; isti enim optant sacrificare ἐκατόμβωια id est cen-
 tumboa suis diis et sacerdotibus utuntur ad epulas. quae
 cum ita sint, non propterea contigit mundum animalibus
 139 desolari, quod Apion expauit. cuncti tamen si sollempnitates
 Aegyptiorum sequerentur, desolaretur quidem mundus homi-

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 meruit *Be* quod rite facit] *i. e.* ὀρθῶς ποιῶν, *parum recte a Graecis*
abesse uidentur 4 condolebat *R* magnis apuerit *L* 5 nullo titulo
tr. R 6 uoluerunt *RP* 8 quae] *ex* qui *superscriptis* c̄ q̄ *corr. L*³
 9 erant *R* sine] *om. R* satisfactione *R* satisfactione *C* ut] *u B*
 10 quaeritur *e* 11 eo] *om. R* animalia consueta] ζῷα *A*, ζῆμερα
suppl. Niese 12 suellinis *R* suillis *e* et] *om. R* circumcisione *R*
 13 nostrorum] ἡμετέρων *A*, ἡμέρων *ed. pr.* 15 autem] uero *R* cum]
non recte uertit interpres 16 non—17 aduersatur] οὐ γὰρ ἂν Ἑλλην
 ὦν ἢ Μακεδῶν ἐχάλεπα:νε, *quae male intellexit interpres* 17 aduersan-
 tur *R* ἐκατόμβωια] *uacuum spatium reliquerunt Pe* id est] idem *R*
 centumboum *e* 18 dii *P* sacerdotibus] ἱερεῖοις *pro* ἱερεῦσιν *habuit*
interpres 19 contigit] contingit *BRP*, συμβέβηκεν 20 quid *R* cun-
 cti] *ex Graeco* ἅπαντες *scripsi*, qui *LBR e P* quid *C* 21 desolaretur]
om. Le

nibus, ferocissimis autem bestiis impleretur, quas isti iudicantes deos diligenter enutriunt. etenim si quis eum consulere- 140
ret, quos putaret omnium Aegyptiorum esse sapientes atque deicolas, sacerdotes sine dubio fateretur. haec enim duo 141
5 dicunt sibimet ab initio a regibus esse praecepta, ut deos colant et sapientiam diligant, quod illi facere praecipue iudicantur; qui tamen et circumciduntur omnes et a porcinis abstinent cibis. sed neque ullus alter Aegyptiorum cum eis diis sacrificare dinoscitur. caecus igitur fuit Apion, quando 142
10 pro Aegyptiis nostras detractiones componens illos uidetur potius accusare, qui non solum utuntur sollemnitatibus, quas in nobis culpatur iste, sed etiam alios circumcidi docent, sicuti dixit Herodotus. unde recte mihi uidetur Apion propter 143
patriae suae leges multam soluisse blasphemiae; etenim necessario circumcisis circa genitalia, uulnere ei facto nihil ei circumcisio profuit et putrefactus magnis doloribus expirauit. oportet enim bene sapientes in legibus propriis circa pietatem 144
integre permanere et aliorum minime † permanere. iste uero suas quidem leges effugiit, de nostris uero mentitus est. hic
20 itaque terminus uitae fuit Apionis. sed et noster hic iam finem liber accipiet.

LBR, CP, e. — Δ, ed. pr.

1 ferocissimus *P* autem] aut *CPe* implerentur *P* iudicantes isti *tr.* *R* 2 etenim] καὶ μὴν 3 putare *R* 4 deicolas] deicolas quos *R* haec] hae *R* 5 dicuntur *ed. Venet. 1486* 6 quod—7 iudicantur] *ipse addidit interpres Graecis a se translatis* 8 aliter *R* cum eis... sacrificare] συνθύσει *Δ ed. pr. pro ὅν θύσει habent* 9 dignoscitur *Ce* caecus] τυφλὸς τὸν νοῦν 10 nostra^s (s. s. *L*¹) *L* nostra *P* 12 nobis] nos *R* sicut *R* 13 propter patriae suae leges] *Graecorum uerborum conexum non bene perspexisse uidetur interpres* 14 multam *C* multam *e* 15 uulnera *LBeCP* facta *e* 16 circumcisio profuit] *R* circumprofuit *LBCP* circum profuerunt *e* putrefactus *Sobius ed. Colon. 1524* magis *ed. Venet. 1510* 17 pietatem] pithagorem *R* 18 minime permanere] *codd e, μὴ λοιδορεῖν; errans igitur archetypus librarius uocem permanere iterauit, cum interpres derogare uel impropere scripsisse putandus sit* 19 quidem] quod *R* effugit *L* effugit *Re* 20 apioni *R* fortasse recte Ἀπίωνι 21 accipiet] *in BRC hoc cum uerbo*

145 XIV. Quoniam uero et Apollonius Molon et Lysimachus et
 alii quidam tam per ignorantiam quam per insaniam de legis-
 latore nostro Moyse et legibus uerba protulerunt nec iusta nec
 uera, dum illi quidem ueluti mago atque fallaci derogant,
 leges autem malitiae apud nos nulliusque uirtutis affirmant
 esse doctrices, uolo breuiter et de omni conuersatione nostra
 146 et de particulari sicuti potuero proferre sermonem. reor enim
 fore manifestum, quia et ad pietatem ** alterutrum uniuersa-
 lemque clementiam, insuper ad iustitiam laborumque toleran-
 tiam et ad contemptum mortis optimas leges positas habea-
 147 mus. rogo tamen lecturos, ut non cum inuidia exequantur
 huius operis lectionem. non enim proposui laudes conscribere
 nostrorum, sed aduersus eos, qui nos plurimum et fallaciter
 148 accusauerunt, satisfactionem hanc puto esse iustissimam. proinde
 accusationem Apollonius non continue sicut Apion instituit,
 sed dispersim, quippe cum aliquando quidem nos sine deo

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

*desinit liber secundus, a uerbis Quoniam uero incipit liber tertius; littera
 initiali coloribus picta initium libri significat B, Explicit capitulum pri-
 mum :: :: | Explicit liber uigesimus secundus flauii Iosephi contra apio-
 nem :: :: | Incipit liber uigesimus tertius flauii Iosephi contra apol-
 lonium et lisimacum qui liber non distinguitur per capitula sed totum
 simul legitur sub primo capitulo quod sic incipit. :: :: C. in R neque
 subscriptio neque inscriptio neque littera initialis legitur 1 melon B*

Apollonius Molonis dicitur in § 79 cf. Riese, Rhein. Museum 1879,
 627 sqq. et Schürer, Geschichte des jüd. Volks 2II, 772 sqq. lisima-
 cus C 2 insaniam] δυσμένειαν 3 mose Le fortasse recte, μωσείως A
 et] de e iuxta B 4 ueluti mago] uelut imago LP uelut in imago
 (ex immago) B uelut ymago R ueluti imago C uelut mago e atque]
 antique R 5 nos] om. R 6 de] om. e 7 potero Ce reor] ex
 reos corr. L¹ reos P 8 et] om. B pietatem ** alterutrum] εὐσεβείαν
 καὶ πρὸς κοινωνίαν μετ' ἀλλήλων; in archetypo codicum excidisse puto et
 ad consortium quocum bene iunxeris alterutrum 10 contentum R
 11 lectures R non] om. R 12 scribere R 13 eos] eo R 14 ac-
 cusauerunt R satisfacionem C satisfacionem P hanc—iustissimam]
 δικαιοσύνην εἶναι νομίζω τὴν ἀπὸ τῶν νόμων καθ' οὗς ζῶντες διατελοῦμεν
 15 sicut] bis posuit P 16 quippe cum] καὶ δὴ εἶπας A cum] tum e
 tamen ed. Venet. 1499

et hominibus odiosos appellet, aliquando uero formidinem nobis improperat et e diuerso rursus aliquando de praesumptione fastuque gentis nostrae queritur. dicit autem etiam stultiores a barbaris et propterea nullum inuentum nos solos uitae
 5 utile comperisse. haec autem omnia manifeste redarguuntur, 149
 dum uniuersa e contrario quam ab eo sunt dicta monstrantur et legibus imperata et a nobis cum omni integritate gesta. si uero coactus fuero facere mentionem legum contrariarum 150
 apud alios constitutarum, huius rei culpabiles illi sunt, qui
 10 nostras sollemnitates tamquam malas dicere uoluerunt; quibus neutrum puto remanere quod dicant, neque quia eas habeamus leges, quarum ego capitales et summas ad increpandum positurus sum, neque quia non praecipue in legibus propriis perduramus.

15 XV. Paulum ergo sumens onus uolo prius edicere, quia 151
 eorum, qui sine lege et ordine uiuunt, hi, qui ordinis et communium legis amatores extiterunt et primi hoc inchoauerunt, recte mansuetudine naturaeque uirtute praestare dicendi sunt. denique conantur singuli eorum gesta sua ad antiqui- 152
 20 tatem referre, ut imitatores aliorum uideantur existere, et

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 hominibus odiosos] *μισανθρώπους* appellat *R* uero] non *R*
 formidine *R* 2 improperat *L* 3 fastuque] *conieci* fastum *codd* e
 καὶ ἀπόνειαν queritur] que . . . (*spatio quattuor litteris idoneo relicto*)
L, c queritur *sup. uers. add. L³, ex* queretur *corr. B¹* que *P* etiam]
om. R 4 a] *om. e* 5 manifestare] darguuntur *L* manifesta redar-
 guuntur *e* 6 uniuersa e] uniuersę *L* uniuerse *BRCP* uniuersa *e* quam]
 quae *CP* ab eo] habeo *L* habeo *B* monstrarentur *R* 7 impe-
 trata *P* a] *om. P* 9 apud—constitutarum] *om. R* cuius *e*
 10 mala *P* uoluerint *B* 11 remanere, ne *s. P¹* quod dicant]
 qđ *B* quia] per *R* ὡς οὐχί: 12 ad increpandum] *absunt a Graecis,*
addid. interpretes 13 sum positurus *tr. R* positura *LBCP* neque] *scripsi*
 aequae (uel eque, eque) *codd e* non] *om. e* 15 paululum *B* onus] *men-*
dosum, honus *LBP* τὸν λόγον quia] quin *e* 17 legum *Re* et] ut *R*
 hoc] *om. R* 18 mansuetudinem] *Ce* naturaeque] nostramque *e*
 uirtute] *ex uirtutē rasura corr. B* uirtutem *LReCP* 20 ut imitato-
 res—106, 1 exponere] *interpretes exemplar codici A simile secutus est, in*
quo μή particula ex priore enuntiati parte in posteriorem abierat

non ipsi potius aliis, ut legitime uiuere debeant. exponere;
 153 his igitur hunc modum habentibus uirtus legislatoris est
 meliora considerare et his, qui usuri sunt legibus quas
 posuerit, satisfacere, quia rectae sunt, populi uero est, ut in
 omnibus quae sunt constituta perduret et neque felicitate 5
 154 procedente neque calamitatibus aliquid horum inmutet. dico
 igitur nostrum legislatorem quorumlibet qui memorantur
 legislatorum antiquitate praecedere: Lycurgus enim et Solon
 et Zaleucus Locrenus et omnes qui apud Graecos mirabiles
 sunt nouelli atque recentes quantum ad illum comparati 10
 esse noscuntur, quando nec ipsum nomen legis fuisse olim
 155 apud Graecos agnoscitur; testis Homerus est, qui nusquam
 in opere suo hoc usus est nomine; non enim secundum
 legem, sed indefinitis sententiis et regum praeceptionibus
 populus regebatur. unde etiam multo tempore permanserunt 15
 tantum moribus utentes et non scripto et multa horum sem-
 156 per secundum euentum casuum permutantes. noster uero
 legislator antiquus existens, hoc etenim undique manifestum
 est etiam apud eos [clarum], qui semper contra nos loquuntur,

LBR, CP, e. — Cosmas Exc. Peir. A, ed. pr.

1 legyptime R debeant] *ex* debeant[~] *rasura* B debeant[~] L 2 hunc
 in modum e modum] mundum L 3 usi]ri B (*rec. man. correxit*)
 legibus—sunt] *om.* P satisfacere B quia rectae sunt] *add. inter-*
pres est] *om.* R fortasse recte cum *textu Graeco* ut] *bis posuit* P
 7 quorumlibet, rumlibet *in ras.* B 8 procedere R ligurgus *CrRC in*
 marg. L^A etenim R 9 laleucus R graecus R mirabile R 11 fuisset R
 12 agnoscitur] *in ras.* B¹ notum R 13 non enim secundum legem]
 οὐδὲ γὰρ ἦν (*scil. νόμος*) κατὰ τοῦτον (*i. e. Ὀμήρου*) 14 indifinitis
 LBR^eP indifinitis C ἀρίσταις *Cosmas* regum L 15 unde] ἀπ' οὗ
 (*i. e. Ὀμήρου*) 16 moribus—scripto] ἔθετο ἀγράφως χρώμενοι: mo-
 ribus] manibus (*s. L²*) L maribus *Cr* morribus C 17 casuum euentum
tr. C permittentes e noster uero *sqq.] hinc incipiunt Excerpta*
Peiresciana codicis Turonensis ab Iulio Wollenberg edita, quae textum
Graecum a § 156—174 continent cfr. Niesii praef. in Iosephi opp. IV
p. VIII sqq. 18 lator legis B existens] *abest ab Exc Peir* hoc]
 non P 19 etiam, iam *erasum in B* clarum] *glossema puto arche-*
typo intrusum qui semper] quis ἐπ B quis ē p CP locuntur LBCP

semet ipsum praebeuit optimum principem populorum et consiliatorem magnum; sed instructionem totius legis uitae constringens eis suasit hanc libenter excipere et firmissimam indita scientia custodire.

5 XVI. Primitus autem eius magnitudinis opera uideamus. 157
 ille namque progenitorum nostrorum relinquentium Aegyptum
 et ad terram propriam remeantium multa milia sumens ex
 plurimis et impossibilibus rebus cautissime liberauit, et<enim>
 inaquosam eos et multum arenosam oportebat transire uiam
 10 bellaque deuincere et filios ac uxores praedamque belli ser-
 uare, in quibus dux egregius et consiliarius sapientissimus 158
 et tutor ueracissimus fuit uniuersorum; omnem siquidem
 multitudinem in semet ipsum pendere fecit et, cum omnia
 quae uellet persuadere posset, in nullo horum uindicauit
 15 sibimet potestatem, sed in quo maxime tempore potentatum
 sibimet arrogant et tyrannidem praesules rerum et populum
 frequenter plurima iniquitate uiuere consuescunt, in hac ille 159
 potentia constitutus e diuerso magis iudicauit agendum pie

LBR, CP, e. — Exc. Peir. A, ed. pr.

1 consiliatorem *L* 2 magnum] *interpres addidit* totius] ὅλην
scil. instructionem legis uitae] uitae lege *desideramus, sed Exc Peir*
 τῶν νόμων *praebent* constringens] παραλαβῶν *Exc Peir A* 3 suasio e
 excipere] *ex* percipere *corr.* *B*¹ firmissimam] *P* firmissima *LBRC*
 firmissime *e* 4 indita scientia] ἴσασι *A* εἰς ἀεὶ *Bekker et Exc Peir*
 inelyta *e* 5 Primitus—uideamus] ἴδωμεν δὲ τῶν ἔργων αὐτοῦ τὸ πρῶ-
 τον (πρῶτον τὸ *tr.* *Exc Peir*) μεγάλειον primus *R* aut *R* magni-
 tudinis, nis *ex nes corr.* *L*¹ 7 propriam terram *tr.* *R* assumens *R*
 ex plurimis] ἐκ πολλῶν *A om. Exc Peir* 8 liberauit] διέσωσεν εἰς ἀσφάλ-
 λειαν etenim, enim *add. Niese* 9 multum arenosam] πολλόψαμμον *Exc Peir*
 πολλὴν ψάμμον *A* 10 bellaque] πολέμους *Exc Peir A* πολεμίους *Niese* praedam *R*
 belli] *ed. Venet. 1510 bella codd e bello ed. Mediol. 1513 ὁμοῦ*
 .. μαχομένους, bellantes *conic. Guenther* 12 et tutor ueracissimus] *om.*
R uniuersorum] *abest ab Exc Peir* 13 pedere *B* pondere *P* facit
Le 14 persuaderet *P* posset] *hic sequuntur in Graecis ἀντὶ τοῦ*
 κελουθεντος quae spuria iudicauit *Niese* in nullo—potestatem] εἰς
 οὐδεμίαν οἰκίαν ἔλαβεν ταῦτα πλεονεξίαν uindicauit *R* 15 maximo *e*
 potestatum *C* potestatem *e* 16 populorum *R* 17 uiuere] *abest a*
Graecis 18 constitutos *B* constitus *P* pie] *om. P*

et plurimam exhibere aliis aequitatem, ipse uirtutem praeci-
 160 piam se credens cunctis ostendere et salutem firmissimam
 singulis casibus usus est. quapropter recte iudicabat ducem
 atque consiliatorem se deum habere et primitus sibimet 5
 satisfaciens, quia secundum illius uoluntatem uniuersa gereret
 atque tractaret, credidit modis omnibus oportere, ut etiam
 161 apud plebem haec opinio permaneret; nam qui deum respicere
 suam uitam credunt delinquere non praesumunt. huiusmodi
 quidem noster legislator fuit, non magus, non fallax, sicut 10
 derogatores iniuste pronuntiant, sed quales apud Graecos
 162 gloriantur fuisse Minum et post eum legislatores alios. namque
 quidam eorum leges positas a Mino dicebant, alii uero eas
 in Apollinem et uaticinium Delphicum referebant siue pro
 ueritate hoc credentes, seu facile suadendum populo iudi- 15

LBR, CP, e. — Exc. Peir. A, ed. pr.

1 aliis] ἄλλοις *Exc Peir* τοῖς λαοῖς A aequitatem] εὐνοίαν ipse]
 οὗτος αὐτός A 2 cunctis] R cunctos *LBCPe* fortasse recte si ex αὐτοῦς
 (sic A) ortum est firmissimam] βεβαιωτάτην ed. pr. βεβαιωτήν A
 3 bona] καλῆς οὖν, ex quo fortasse uero *in*seres in singulis casibus]
 ἐπιτυγχανομένων 4 recte] καλῶς *Exc Peir* εἰκότως A iudicabat] ἐνό-
 μιζε *Exc Peir* ἐνομιζομεν A 5 consiliatorem *LB* deum] θεῖον A
 τὸν ἔνα *Exc Peir* 6 uniuersam *R* 8 qui] que *Le q s. L⁴* deum] dum e
 10 noster] αὐτός ἡμῶν A ἡμῶν *Exc Peir* magis *R* 11 sed] si *R*
 quales] οἷους A οἷον ed. pr. *Exc Peir*? 12 floriantur (g *initio uocis*
superscr. L³) *LB* Minum] *scripsi* eminum *LRP* eminum *B* emnium
C Eimnum e Mino Minoem ed. *Venet. 1510* alii e namque—14 re-
 ferebant] οἱ μὲν γὰρ αὐτῶν τοὺς νόμους ὑποτίθενται (ὑποτίθεσθαι *Exc Peir*),
 ὁ δὲ γε (γε *om. Exc Peir*) Μίνως ἔλεγεν ὅτι (οἷδ' *Exc Peir*) εἰς τὸν Ἀπόλ-
 λω καὶ τὸ Δελφικὸν αὐτοῦ (αὐτοῦς *Exc Peir*) μαντεῖον τὰς τῶν νόμων μαν-
 τείας (τὰς—μαντείας *om. Exc Peir*) ἀνέφερον (ἀνέφερον *Exc Peir*) *corrupta*
sunt haec, Excerptorum fere lectionem secutus est interpres 13 quid-
 dam *R* a Mino] *Niese* an'imo *L* animo *BReCP*, a Ioue ed. *Venet.*
1510 satis sagaciter eas] alias *R* 14 appollonem (*quod in* appol-
 lonem *L²* in apollinem *B¹* corr.) *LBP* Delphicum] ed. *Venet. 1486*
 delficam *codd e Pythiae ut uidetur memores* 15 seudendum *L* iudi-
 cantes populo *tr. Le* populo] *abest a Graecis*

cantes. qui uero praecipuas instituerit leges uel qui iustissime de dei fide cognouerit, licet hoc ex ipsis legibus facta comparatione conspiceret; iam enim de ipsis tempus est disputandi. igitur infinitae quidem particulatim gentium atque legum apud cunctos homines differentiae sunt: alii siquidem monarchis, *** alii uero populo potestatem reipublicae commiserunt. noster uero legislator nihil horum intendens ueluti, si quis hoc dicendo mensuram transcendat uerbi, diuinam reipublicam declarauit deo principaliter conuersationem nostram atque potestatem excellenter adsignans, et satisfaciens eum cunctos inspicere tamquam causam bonorum omnium uniuersis hominibus existentem et, quaecumque contigit eos in angustiis supplicasse, illius non latuisse uoluntatem nec quicquam eorum, quae gessere, uel si quid aliquis apud semet ipsum potuit cogitare. unum uero eum esse monstrauit et ingenitum, immutabilem per tempus aeternum et omni specie mortali pulchritudine differentem et † que nobis notum, qualis

LBR, CP, e. — Exc. Peir. Euseb A, ed. pr.

1 qui uero] τίς δ' ἦν ὁ leges instituerint e qui iustissime] τίς ὁ
δικαιοτάτα Exc Peir A ed. pr. τῆς δικαιοτάτης Euseb 2 de dei fide] περὶ
τῆς τοῦ θεοῦ πίστεως Exc Peir A τῆς... περὶ θεοῦ πίστεως Euseb co-
gnouerint e 3 conspiceret] e conspiceret codd iam—disputandi] ab-
sunt ab Exc Peir 4 gentium] ἐθνῶν Exc Peir A ἐθνῶν Euseb 5 sunt.
alii] inter haec uerba apud Euseb leguntur solum: κεφαλαιωδῶς ἂν ἐπί-
τις 6 monarchis***] μοναρχίαις, οἱ δὲ ταῖς ὀλίγων δυναστείαις 7 noster—
legislator] absunt ab Exc Peir 8 dicendum R 9 declarauit] ἀπέειπεν
A ἀπέδειξε Euseb Exc Peir deo principaliter] θεῷ δὲ μᾶλλον μόνῳ Exc
Peir A θεῷ Euseb 10 excellenter] excellentem R abest a Graecis
eum] ἐκεῖνον Exc Peir εἰς ἐκεῖνον A 11 cunctis R inspicere] ἐφορᾶν
Exc Peir ἀφορᾶν A tamquam—existentem] ὡς αἴτιον μὲν πάντων ὄντα
τῶν ἀγαθῶν ἃ (ἃ om. Exc Peir A) κοινῇ τε πᾶσιν ἀνθρώποις ὑπάρχει
12 contingit ReP 12 supplicasse] in A sequuntur interpolata nec]
neque e 14 aliquis] aliquid P semet et ipsum P 15 unum uero]
ἓνα δ' Exc Peir ἓνα γοῦν A ἀλλ' Euseb eum] cum R et] καὶ om.
Exc Peir <et> immutabilem R immutabilemque C καὶ in Graecis adest
16 eternum C in A lectio est interpolata 17 et que] LBPe ell] que C
et quod R in margine apponunt solum R (i. e. requiras Dziatzkio mo-

168 autem sit secundum substantiam prorsus ignotum. haec itaque
 ut de deo saperent prudentissimi Graecorum quia quidem
 eruditi sunt illo utique sciendi praebente principia, nunc
 dicere praetermitto, quia uero optima et congrua dei naturae
 atque magnificentiae sunt, ualde testantur. Pythagoras enim 5
 et Anaxagoras et Plato et post illos philosophi Stoici et
 169 paene cuncti uidentur de diuina sapuisse natura. sed hi qui-
 dem ad breue philosophantes populo superstitionum opinio-
 nibus iam constricto ueritatem dogmatis proferre timuerunt,
 noster uero legislator opera praebens consona uerbis suis non 10
 solum his, qui cum eo erant, satisfecit, sed etiam qui ex
 170 illis semper erant nascituri hoc immutabiliter inspirauit et
 causam legislationis ad utilitatis modum semper adduxit; non
 enim partem uirtutis dei culturam dixit, sed huius partes
 alias esse perspexit atque constituit, id est iustitiam, fortitu- 15
 171 dinem et in omnibus ciuium concordiam ad alterutros. cun-
 ctae namque actiones et studia uniuersique sermones ad
 diuinam referuntur per omnia pietatem; non enim hoc inex-

LBR, CP, e. — Exc. Peir. Euseb A, ed. pr.

nente) *L*¹*B*¹ et ui *Niese* (praef. p. XV) καὶ δυνάμει μὲν *i. e.* et uirtute
 quidem 1 fit *Be* haec] hic *R* 2 prudentissimis *codd e*, s *final-*
lem eras. B Graecorum] *subsequuntur interpolata in* *A* 3 ille *R*
 praebendi *R* 4 uero] non *e* 5 pithagoras *RC* phitagoras *LBP*
 6 anaxagora *P* illos] ἐκείνους *Exc Peir A* ἐκείνον *Euseb* 7 uidentur]
 οὕτως φαίνονται; unde fortasse ita inseras 8 ad breue] abreue *P* πρὸς
 ὀλίγον *Exc Peir A* πρὸς ὀλίγους *Euseb* subpraestitionum *LB* subpraec-
 stitionibus *P* 9 constricto] *emendauit*, conscriptam *codd e* προκατελιγ-
 μένα (-μένοι: *Exc Peir A*) praefere *P* 10 praebens opera *tr. R*
 consona] *ex σύμφωνα emendauit*, consonis *codd e* 11 his] *erasit et*
*iis scr. R*¹ satisfecit—erant] *om. R* 12 hoc] τὴν περὶ θεοῦ πίστιν
 et causam—adduxit] *Iosephi uerba non recte iunxit et perspexit inter-*
pres et causam] αἴτιον δ' causa C 13 adduxit] διήνεγκεν *Exc Peir*
 πολὺ διήνεγκεν *A* 14 cultura *BCP* 15 alias—constituit] κατὰ (τᾶλλα *A*)
 συνείδε καὶ κατέστησεν *Exc Peir A* τᾶλλα *Euseb* alia *com. Niese* id est]
idem Le fortitudinem iustitiam *tr. e* fortitudinem] τὴν καρτερίαν τὴν
 σωφροσύνην *A* τὴν καρτερίαν *Exc Peir* 16 concordia *R* 18 referuntur
 per omnia] ἔχουσι τὴν ἀναφορὰν *Exc Peir A* ἀναφέρουσι *Euseb* non
 enim hoc] οὐδὲν γὰρ τούτων

aminatum aut indefinitum ulterius dereliquit. duo siquidem sunt totius disciplinae et moralis institutionis modi, quorum unus quidem sermone doctor est, alter uero exercitatione morum; quae cum ita sint, quidam legislatores sentiendo 172 sunt discreti et alterum horum modum sibi placitum adsumentes alterum reliquerunt. sicuti Lacedaemonii quidem et Cretes moribus erudiebantur, non uerbis, Athenienses uero et paene alii omnes Graeci quae quidem oportet agi uel non agi praecipiebant suis legibus, assuescere uero ad haec operibus 10 minime ualuerunt.

XVII. Noster autem legislator haec ambo multa diligentia 173 coaptauit. nam nec exercitationem morum dimisit non traditam neque legem sermone reliquit incomptam, sed mox a primo inchoans cibo et unicuique diaeta conueniente nihil 15 neque minimarum escarum sub potestate uoluntatis utentium dereliquit, sed et de cibis quibus conuenit abstineri et qui 174

LBR, CP, e. — Exc. Peir. Euseb Cosmas A, ed. pr.

1 indiffinitum *C* indifinitum *P* duo *sqq.*] Nota uocis siglum in marg. add. *L*¹*B*¹ 2 moralis] *ex* *morales* *corr.* *P*¹ 3 sermonem *P* doctor est] doctorē *1m.* *L* *1m.* *BCP* doctorum (*litterae* ē *superscr.* u) *L*³ (*rē rasura* in *r̄* *corr.*) *BR* διδάσκαλος *Exc Peir* A διδασκαλικός *Euseb* 4 sint] sunt *LCe* quidam] ἄλλοι, fortasse quidem scripseris ἄλλοι omissum esse arbitratus sentiendo] *Sobius* *ed. Col. 1524* sentiendi *codd* e 6 relinquerunt *R* sicuti] οἷον A καὶ *Exc Peir* 7 cretis *R* uero et paene] quidem pene et *R* 8 omnes alii *tr.* *Ce* 8 uel non agi] *om.* e *Cosmas* 9 p (*p̄* s. *L*³) cibiebant *L* percipiebant *BeCP* asuescere *codd* e 10 minime ualuerunt] ὠλεθώρησαν *Exc Peir* *Cosmas* A, fortasse minime uoluerunt *scripsit* *interpre* 11 noster... legislator] *abest* *ab Exc Peir* 12 coaptauit] *R* cooptauit *LBeCP* exertitatione *LB* (*c in B postea eras. est*) exercitatione *Re* non traditam] κωφὴν tradititas e 13 legem sermone] τὸν ἐκ τοῦ λόγου νόμον *Exc Peir* A τὸν ἐκ τοῦ νόμου λόγον *Euseb* legem] *R* leges *LBeCP* incomptas *Ce* incompta *P* 14 unicuique] ἐκάστῳ A ἐκάστων *Euseb* diaeta] *ex* διαίτης *scripsi*, dicta *LBRC* dicte *P* dicto e conueniente] conuenitis *R* τῆς κατὰ τὸν οἶκον (τὸν οἰκεῖον A τὸ οἰκεῖον *Exc Peir?* *ed. pr.*) 15 minimarum escarum] τῶν βραχυτάτων utentium uoluntatis *tr.* *R* 16 derelinquit *R* et] *abest* *ab Exc Peir* quibus] τίνων *Exc Peir* ὅτων A conuenit] *abest* *ab Exc Peir* abstinere *B*

- sumendi sunt uel quae diaeta communis esse uideatur nec non et de operibus, labore simul et requie, terminum atque regulam posuit legem, quatenus ueluti sub patre atque domino uiuentes neque uolentes quicquam neque per ignorantiam
 175 delinquamus. non enim ignorantibus poenam posuit, sed opti- 5
 mam ac necessariam correptionem monstrauit legem. quapropter non semel audire nec secundo uel saepius, sed in una-
 quaque septimana alia opera relinquentes ad legis auditionem congregari praecepit uniuersos eamque perfecte condiscere, quod scilicet omnes legislatores reliquisse noscuntur. 10
- 176 XVIII. Et in tantum plurimi hominum porro sunt, ut secundum proprias <leges> uiuant, quia paene eas ignorant, et cum peccauerint, tunc agnoscunt ab aliis, quia legem
 177 probantur esse praeuaricati. sed etiam uiri maxima cingula et principalia gubernantes profitentur ignorationem. scitos 15
 namque sibi faciunt assidere ad dispensationem rerum et
 178 experimentum legis habentium, nostrorum uero quemlibet cum leges interrogat, facilius quam suum nomen recitat; uniuersas <si>quidem mox a primo sensu eas discentes in

LBR, CP, e. — Exc. Peir. Euseb A, ed. pr.

1 sumendi sunt] *desinunt Excerpta Peiresciana* quae—uideatur]
Graeca non intellexit interpretes diaeta] *ed. Venet. 1486 dicta codd e*
 2 labore *B* requie] reliquie *L* atque regulam] *om. P* 3 posuit]
 ἔθρηκεν αὐτοῖς lege *P* quatenus *LP* patre] πατρὶ τοῦτο 5 non
 enim—posuit] οὐδὲ (ὁ *Euseb cod. J*) γὰρ τῆς ἀπὸ τῆς ἀγνοίας ὑποτίμησιν
 (ἐπιτίμησιν *A*) κατέλιπεν (ἠγνόησετο καταλιπεῖν *A*) quae perperam intellexit
 interpretes 6 correptionem] correctionem *C* παιδεύμα 8 leges *R*
 9 uniuersos] *add. interpretes* 10 scilicet <et> *P* omnis *LP* relin-
 quisse *R* 12 leges] *ex Graecis inserui; om. codd e* uiuunt *R*
 quia] ὥστε 14 quia legem probantur] *in ras. B¹* 14 esse] *prodesse,*
prod in ras. B¹ praeuaricati] praeuaricanti *L ex praeuaritati corr. B¹*
 etiam <iam> *C* cingula] singula *R* cum gloria *e* 15 gubernantes]
 διοικοῦντες *A* παρ' αὐτοῖς . . διοικοῦντες *Euseb* ignoratione *P* 16 dis-
 pensatione *P* rerum] *om. R* 17 quemlibet <et> *P* 18 cum] eum *R*
 cum leges interrogat] *corrupta duco; εἴ τις ἔρωτο τοὺς νόμους A* τις
 ἔρωτο τοὺς νόμους *Euseb* interrogas *suspignor* nomen suum *tr. e* si-
 quidem, si *addidi* 19 eas] ea *R*

animo uelut inscriptas <habemus> et rarius quidem quilibet transgreditur. impossibile autem est supplicium deuitare peccantem.

XIX. Hoc itaque primum omnium mirabilem consonantiam 179
 5 nobis instituit; nam unam quidem habere et eandem de deo
 sectam, uita uero ac moribus differre nihil ab inuicem, opti-
 mam moribus hominum potest celebrare concordiam. apud 180
 nos etenim solos neque de deo quilibet sermones audiet
 alterutris aduersarios, sicut multa similia apud alios fieri
 10 comprobantur, cum non solum a fortuitis quod uisum fuerit
 unicuique profertur, sed etiam apud quosdam philosophorum
 hoc crebro praesumitur, quando alii quidem totam dei natu-
 ram sermonibus perimere temptauerunt, alii uero eius prouid-
 entiam ab hominibus abstulerunt. neque in studiis uitae 181
 15 differentia ulla conspicitur, sed communia quidem opera om-
 nium apud nos existunt, unus uero de deo sermo concors
 est, asserens illum cuncta respicere. sed etiam de ipsius
 uitae studiis [et] quoniam oportet omnia alia ad terminum
 diuinae pietatis adduci, a mulieribus nostris et a seruis quili-
 20 bet audiet.

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 ueluti R habemus] *ex Graecis inserui*, ἔχομεν. . (ἐγκεχαραγμένους)
 rarius, ari *in ras.* B¹ quilibet <et> P 2 transcenditur R diui-
 tare LB 5 unam] e unum *codd* de] *in ras.* B 6 uita] ita P
 7 celebrare] ἐπιτελεῖ Δ ἀποτελεῖ Euseb 8 etenim] et eum LBP ηαεϛ;
 L quilibet <et> P audiet] *Sobius ed. Col. 1524* audet *codd* e
 9 sicut—profertur] ὅποια πολλὰ παρ' ἑτέροις οὐχ (οὐδ' Δ) ὑπὸ τῶν τυχόντων
 μόνον (μόνων Δ) κατὰ τὸ (τὸ κατὰ τὸ Euseb) προσπεσόν ἐκάστῳ λέγεται:
 πάθος sicuti C multa similia] milia R *post similia est erasum s*
 in B 12 crebro] *a Graecis abest* 13 eius] αὐτὸν Δ αὐτοῦ *ed. pr.* prouid-
 entia P 14 ab] *in ras.* C¹ ὑπὲρ in] *om.* R 15 differentia]
 adifferentia (*priorem a expunxit L¹ erasit C*) LPCe ad differentia B ab
 differentia R conspicitur] *cospicitur B ὄψεται* 16 uero] *om.* R non e
 concors] consors L ὁ τῆ νόμῳ συμφωνῶν Euseb ὁμοῦ συμφωνῶν Δ
 17 afferens R etiam] *bis ponit P* 18 et] *a librario quodam addi-*
tum puto, a Graecis abest alia] *s. uersum add. B¹* 19 adducit RCP
 mulieribus nostris] γυναικῶν 20 audiet] *ex ἀκούσε:εν ἃν scripsi*, ad-
 uertit LBRC aduertit P auertit e

- 182 XX. Pro qua re illatas nobis calumnias a quibusdam, cur
non exhibeamus uiros inuentores nouorum operum seu uer-
borum, contigit oriri: alii siquidem in nulla re paterna per-
durare optimum esse putant et praecipue transgressoribus
183 sapientiae robur adsignant, nos autem e diuerso unam esse 5
prudentiam atque uirtutes existimamus nihil penitus uel facere
uel cogitare contrarium his, quae antiquitus sancita noscuntur;
quod scilicet indicium est legis optimo foedere constitutae;
nam ea, quae hunc non habent modum, experimento saepe
correcta redarguuntur. 10
- 184 XXI. Apud nos autem, qui credimus ab initio positam
legem diuina uoluntate, nihil aliud pium est, quam hanc
sub integritate reseruare; quis etenim eius quicquam mo-
uere potest? aut quid melius adinuenit? uel quid ab
aliis tamquam praecellentius ad statum reipublicae nostrae 15
185 migravit? aut quae poterit esse melior atque iustior, quam
ea, quae deum quidem principem omnium esse confirmat,
sacerdotibus autem in communi quidem res praecipuas
dispensare permittit, summo uero pontifici aliorum sacerdo-
186 tum principatum competenter iniungit? quos utique non diui- 20
tiis neque aliis quibusdam spontaneis auiditatibus praecel-

LBR, CP, e. — Euseb Λ, ed. pr.

1 illatas] προσφερόμενον *Euseb* προσφερόμενον Λ a] ei *R* 2 uiros] *ἄνδρας* *Euseb* ἀνδρείας Λ 3 oriri *L* oriri *CP* 4 trasgressoribus *P*
5 adsignant] μαρτυροῦσιν 6 prudentiam] prouidentiam *R* uirtutes] *ἐξ ἀρετῆν* uirtutem *scripserim* existimus *P* 7 his] iis *R* sancita *LCP* sanctita *B* 8 quod] quid *R* legis est *tr. e* 9 hunc] *ἔγραψα*, nunc *codd e* habent non *tr. R* experimento—redarguuntur] αἰπεῖραι θεόμενα (*ed. pr.* θεόμενα: *Euseb* δεχόμενα: Λ) διορθώσεως ἐλέγχουσιν
10 correpta *LRe* 11 diuina] *ἐξ* diuinā *corr. B¹* nihil—reseruare] οὐδ' εὐσεβῆς ἦν (ἦν ἔτι: Λ) τοῦτον (τοῦτο Λ) μή (*om. Λ*) φυλάττειν 12 quis... quicquam] τί... τις quisquam *R* 13 monere e quid (ab)] *ἐξ* τί *emendauit*, qui *codd e* 14 praecellentium *P* ad—nostrae] ἀρά γε τὴν ὄλην κατάστασιν τοῦ πολιτεύματος; nostrae] *om. R* 15 migravit] μετήνεγκεν *Euseb* ἐξήνεγκεν Λ atque] aut *R* iustior *L* qua *P* 16 deum] ad deum *R* 17 in] *om. P* 18 permittit] *ἐξ* premitit *corr. R¹* 19 non diuitiis] *bis scripsit sed altero loco expunxit L* 20 aduiditatibus *P*

lentes legislator ad culmen huius honoris instituit, sed quicumque sapientia uel temperantia aliis praestare noscuntur, eis praecipue culturam diuinae placationis iniunxit. apud hos igitur et legis et aliorum studiorum integra diligentia custoditur; contemplatores etenim omnium atque iudices contentionum et punitores culpabilium sacerdotes esse decreti sunt. 187

XXII. Quis ergo principatus, quod regnum erit hoc sanctius uel qui honor deo potius coaptabitur, cum omnis quidem populus sit praeparatus ad pietatem, summa uero diligentia sacerdotibus sit indicta et uelut quaedam festiuitas gubernetur uniuersa respublica? cum enim mysteria sua numero paucorum dierum alienigenae custodire nequiverint ea uidelicet sacrificia nominantes, nos cum multa delectatione et inconuertibili uoluntate sollemnitatis opus per omne seruamus aeuum. 188
189
190
191
192
193
194
195
196
197
198
199
200
201
202
203
204
205
206
207
208
209
210
211
212
213
214
215
216
217
218
219
220
221
222
223
224
225
226
227
228
229
230
231
232
233
234
235
236
237
238
239
240
241
242
243
244
245
246
247
248
249
250
251
252
253
254
255
256
257
258
259
260
261
262
263
264
265
266
267
268
269
270
271
272
273
274
275
276
277
278
279
280
281
282
283
284
285
286
287
288
289
290
291
292
293
294
295
296
297
298
299
300
301
302
303
304
305
306
307
308
309
310
311
312
313
314
315
316
317
318
319
320
321
322
323
324
325
326
327
328
329
330
331
332
333
334
335
336
337
338
339
340
341
342
343
344
345
346
347
348
349
350
351
352
353
354
355
356
357
358
359
360
361
362
363
364
365
366
367
368
369
370
371
372
373
374
375
376
377
378
379
380
381
382
383
384
385
386
387
388
389
390
391
392
393
394
395
396
397
398
399
400
401
402
403
404
405
406
407
408
409
410
411
412
413
414
415
416
417
418
419
420
421
422
423
424
425
426
427
428
429
430
431
432
433
434
435
436
437
438
439
440
441
442
443
444
445
446
447
448
449
450
451
452
453
454
455
456
457
458
459
460
461
462
463
464
465
466
467
468
469
470
471
472
473
474
475
476
477
478
479
480
481
482
483
484
485
486
487
488
489
490
491
492
493
494
495
496
497
498
499
500
501
502
503
504
505
506
507
508
509
510
511
512
513
514
515
516
517
518
519
520
521
522
523
524
525
526
527
528
529
530
531
532
533
534
535
536
537
538
539
540
541
542
543
544
545
546
547
548
549
550
551
552
553
554
555
556
557
558
559
560
561
562
563
564
565
566
567
568
569
570
571
572
573
574
575
576
577
578
579
580
581
582
583
584
585
586
587
588
589
590
591
592
593
594
595
596
597
598
599
600
601
602
603
604
605
606
607
608
609
610
611
612
613
614
615
616
617
618
619
620
621
622
623
624
625
626
627
628
629
630
631
632
633
634
635
636
637
638
639
640
641
642
643
644
645
646
647
648
649
650
651
652
653
654
655
656
657
658
659
660
661
662
663
664
665
666
667
668
669
670
671
672
673
674
675
676
677
678
679
680
681
682
683
684
685
686
687
688
689
690
691
692
693
694
695
696
697
698
699
700
701
702
703
704
705
706
707
708
709
710
711
712
713
714
715
716
717
718
719
720
721
722
723
724
725
726
727
728
729
730
731
732
733
734
735
736
737
738
739
740
741
742
743
744
745
746
747
748
749
750
751
752
753
754
755
756
757
758
759
760
761
762
763
764
765
766
767
768
769
770
771
772
773
774
775
776
777
778
779
780
781
782
783
784
785
786
787
788
789
790
791
792
793
794
795
796
797
798
799
800
801
802
803
804
805
806
807
808
809
810
811
812
813
814
815
816
817
818
819
820
821
822
823
824
825
826
827
828
829
830
831
832
833
834
835
836
837
838
839
840
841
842
843
844
845
846
847
848
849
850
851
852
853
854
855
856
857
858
859
860
861
862
863
864
865
866
867
868
869
870
871
872
873
874
875
876
877
878
879
880
881
882
883
884
885
886
887
888
889
890
891
892
893
894
895
896
897
898
899
900
901
902
903
904
905
906
907
908
909
910
911
912
913
914
915
916
917
918
919
920
921
922
923
924
925
926
927
928
929
930
931
932
933
934
935
936
937
938
939
940
941
942
943
944
945
946
947
948
949
950
951
952
953
954
955
956
957
958
959
960
961
962
963
964
965
966
967
968
969
970
971
972
973
974
975
976
977
978
979
980
981
982
983
984
985
986
987
988
989
990
991
992
993
994
995
996
997
998
999
1000

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 legislator—instituit] τὸ πρῶτον εὐθὺς ὁ νομοθέτης ἐπὶ τὴν τιμὴν ἔταξεν ad] ad ἡ L honoris] R honoribus (litteris bus expunctis superscr. s L³ ut uidetur, bus eraso s scr. B¹) LBCPe 3 iniunxit] nunxit P coniunxit e apud hos] τούτοις ed. pr. τούτο Euseb τούτου A 5 contemptio[n]um Pe 6 sacerdotes] ex οἱ ἱερεῖς emendauit, sacerdotum codd e 7 quod regnum] addid. interpres regium R sancius R 8 qui] quis C eoaptabitur P omnis] omni^s L omni B populus quidem tr. R 9 praeparaturus R 10 sit] sic ex sit corr. L est R indita C 11 uniuersa L ministeria e 12 alienigenae] ἀλλόφυλοι A ἄλλοι Euseb nequierint R nequieverunt e ea] ταῦτα Euseb om. L, male cum nominantes coniunxit interpres 13 inconuertibili] incommutabili e 14 per omne... aeuum] διὰ τοῦ παντὸς αἰῶνος A δι' αἰῶνος Euseb 15 uota R 16 dicamus] addid. interpres est] om. R γίνεται A ἡγείται Euseb 17 perfectum P perfectissimus <et> R 19 clarus] ἐναργής Euseb ἐνεργῆσαι A re P manifestus] φανερώτερος 20 inenarrabilis] uenerabilis R ἄφατος A ἀφανέστατος Euseb

- ries comparata ad huius imaginem, licet sit pretiosa, tamen pro nihilo est cunctaque ars ad illius imitationis inuentum extra esse artem cognoscitur, nihil simile neque uidemus
 192 neque possumus suspicari neque conicere sanctum est. uide-
 mus eius opera lumen, caelum, terram, solem, lunam, flumina, 5
 mare, animalium nationes, redditiones fructuum; haec deus
 fecit non manibus neque laboribus neque quibusdam indiguit
 sibi cooperantibus, sed ipso uolente bona repente facta sunt
 bona. hunc homines conuenit uniuersos sequi eumque placare
 exercitatione uirtutis; modus enim diuinae placationis iste 10
 sanctissimus est.
- 193 XXIII. Vnum templum unius dei commune omnium
 communis dei cunctorum, gratum namque semper est omni
 quod simile est. hunc placant quidem sacerdotes semper,
 194 praecedit uero istos primus secundum genus, qui ante alios 15
 sacerdotes sacrificabit deo, custodiet leges, de dubiis iudicabit

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

2 pro nihilo est] *dubitanter scripsi*; proniem *LB* promem e proni (-ni
in -na corr. C²) est *RCP* ἄπιμος pro nullo *Sobius ed. Col. 1524*
 3 neque uidemus] uidemus *R* 4 conuincere *R* conuicere *C* conitere *P*
 uidemus] audemus (e *ex i corr.*) *R* 5 opera eius *tr. R* lunam
 flumina mare] καὶ σελήην ποταμούς θάλασσαν A ὕδατα *Euseb* luna *B*
 6 mare] *om. R* redditionesque *R* 7 non...neque...neque] οὐ...
 οὐδὲ...οὐδὲ A οὐ...οὐ...οὐ *Euseb* 8 uolente] θελήσαντος; uidente
 (b s. *L³*) *L* iubente *Cr* uidente e bona] καλὰ A *abest ab Eusebio*
 facte ^a *L¹* 9 hunc—placare] τούτῳ δεῖ πάντας ἀκολουθεῖν καὶ θεραπεύειν
 αὐτὸν A τοῦτον θεραπευτέον *Euseb* hunc] *ex Graecis Niese*, nunc
codd e hominem *BRCP* sequi] si qui e eumque placare] eum-
 que placere *L* (*in marg. L³ notat: c eique placere*) *BP* cumque placere
R eumquae placere e 12 dei] diei *codd* (*i in B rursus erasum est*)
 omnium] ἀπάντων ὁ κόσμος A 13 cunctorum *R* gratum—simile est]
Graeca post unius diei locum tenent 13 omni] *ex παντί emendauit*,
 omne *codd e* 14 est] *om. R* placant] θεραπεύουσιν A *Euseb* θερα-
 πεύουσιν *Niese* semper sacerdotes *tr. R* 15 praecedit] ἡγείται
Euseb ἡγίγεται A secundum] ἀεὶ κατὰ ante alios sacerdotes] μὲν
 πρὸ τῶν ἄλλων ἱερέων A μετὰ τῶν συντερέων *Euseb* ante] *om. R* al-
 lios *L* 16 sacrificabit] θύσει; sacrificauit *codd e* custodiet <et> *C*
 iudicauit *BCP*

et puniet lege conuictos. huic quisque non oboedit supplicio
 subiacebit tamquam qui in ipso deo impie gesserit. hostias 195
 immolamus non ad crapulam nostram uel ebrietatem attinen-
 tes. haec enim non placent deo, quae res occasio potius
 5 iniuriarum simul et expensarum est; deus enim temperatos
 ordinatosque et boni generis diligit, et ut praecipue sacrifi-
 cantes caste uiuamus. in sacrificiis autem pro communi salute 196
 primum oportet orari, deinde singuli pro semet ipsis, quo-
 niam omnes socii sumus, et qui hoc consortium suae uitae
 10 praeponit maxime deo gratissimus est. supplicatio uero sit 197
 ad deum uotis ac precibus, non ut bona praestet, haec enim
 ipse sponte contulit uniuersis et in medio deposuit, sed ut
 haec suscipere ualeamus suscipientesque seruemus. purifica- 198
 tiones in sacrificiis lex decreuit ex omni ex concubitu ex com-
 15 munione ad mulierem facta et alia multa quae conscribere

LBR, CP, e. — Euseb Λ, ed. pr.

1 puniet *L* cumuictos *R* quisquis e 3 immolamus] *ex* θύομεν
scripsi; immolauit (*i. e.* immolabit) *codd* e ad crapulam—ebrietatem]
 εις πλήρωσιν ἑαυτῶν καὶ μέθην Λ εις μέθην ἑαυτοῖς *Euseb* carpulam *R*
 4 haec... non placent] ἀβούλητα... τάδε Λ ἀβούλητον... τόδε *Euseb*
 quae res—7 uiuamus] *codicis* Λ *Graeca non sana*: καὶ πρόφασις ἂν
 ὕβρεως γένοιτο καὶ πολυτελείας ἀλλὰ σώφρονας ἐδτάκτους ἐδγενεῖς ὕπως μά-
 λιστα θύοντες σωφρονῶμεν Λ ἀλλ' εις σωφροσύνην *Euseb* iniuriarum oc-
 casio potius *tr. R* 5 et] *om. R* 6 dirigit *R* et ut] *bis scrips. P*
 8 orare e pro] per (pro *s. L*²) *L* quoniam] quō *L* quomodo e
 9 uitae] βίου Λ ἰδίου *Euseb* 10 proponit *R* gratissimus] *R* gratis-
 simum *LBCPe* supplicatio—precibus] παράκλησις δὲ πρὸς τὸν θεὸν
 ἔστω διὰ τῆς ἐδχῆς καὶ δεήσεως Λ δεήσις δ' ἔστω πρὸς τὸν θεὸν *Euseb*
 sit] *scripsi*, fit *codd* e 11 haec] nec *ed. Venet. 1486* 12 uniuersis]
sequitur spatium uacuum 18 fere litterarum in R in medio] *ex* εις
 μέσον *emendauit*, imo *LBCP om. R* uno e 13 haec] hoc e serua-
 mus *L* 14 decernit *R* ex omni—facta] ex omni excubii excommuni-
 catione a muliere facta e ex omni] *corruptum*; ἀπὸ κήδους *Euseb* ἀπὸ
 κοιτρῆς Λ ex somno *olim con. Niese*, fortasse omni ex cuuli (pro cubili) *ortum*
est ex concubitu] *conieci cf. § 202* excibu (*i litterae superposuit L*³
v) *L* excubii *B* excubitu *R* ex concubii *CP* ἀπὸ λέχους (ἀπὸ λεχοῦς *i. e.*
 a muliere menstruata *scripsisse cum Nabero iudico Iosephum*) 15 et]
ex R quae] *om. e*

ualde longissimum est. huiusmodi ergo de deo et eius placatione sermo nobis est, ipse autem simul etiam lex est.

- 199 XXIV. Quasdam autem *** nouit lex permixtionem per naturam
ad coniugem, si tanen pro filiorum causa creandorum agatur.
masculorum uero in masculos ualde iudicauit inimicas et
200 temptantes hoc morte decreuit dignos. nubere uero iubet non
respicientes ad dotem neque uolenter arripere, sed neque
dolo uel fallaciis suadere, desponsationem uero potius fieri
per eum, cuius esse noscitur potestatis, et per cognationem
201 oportunam. mulier autem inferior, inquit, est uiro per omnia; 10
oboedit igitur non ad iniuriam; sed ut sit sub regimine con-
stitutata; deus enim uiro potestatem dedit. cum hac ergo coire
decet maritum solummodo, alterius uero experientiam habere
nequissimum est. si quis autem hoc egerit, declinatio nulla
mortis; neque uim fieri uirgini alteri desponsatae, neque si 15
202 suaserit nuptae. filios nutrire praecepit, uniuersis autem

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

2 sermo nobis] *ex Graecis emendauit*, sermonibus *LBRCe* sermonibus
P ipse] ὁ αὐτὸς autem] aut *R* 3 quasdam autem *** nouit lex
permixtionem] *lacunam statuo*; τίνες ὄσι περὶ γάμων νόμοι; (νόμοι; *om.* A)
μίξιν μόνην οἶδεν ὁ νόμος, *fortasse exciderunt*: circa nuptias solam ino-
uit *P*? permixtionem *R* permixtiones *C* 4 pro] *fortasse delendum*
est creandorum] procreandorum *fortasse recte e* γεγενῆσθαι: A γίνεσθαι
Euseb 5 iudicauit inimicas] ἐστόγγηκεν inimicum *R* 6 hoc] horum e
iubet] iubent *LBeC* nubent *R* κελεύει 7 doctem *C*² sed] si *R* αὖ
8 fallaciis] fallatus *L* ciis s. *L*², *ex fallatiis corr.* *B*¹ desponsationem]
*scripsi cum B*² qui dispensationem *correxerit*, dispensationem *codd* e μνη-
στεύειν 9 cognationem] cogitationem *L* cogitationem *e* 10 oportunam]
τὴν ἐπιτήδειον A ἐπιτηδεῖου *Euseb* autem] *abest ab Eusebio* est]
sit *R* per omnia] A *interpolata habet* 11 ad iniuriam] πρὸς ὕβριν
ταῦθ' ἡγουμένη A regine *R* 12 potestatem] prestantem *R* cum]
ut (ium uel uim) *P* 13 solummodo] μόνον A μόνη *Euseb* habere
experientiam *tr.* *R* 14 est] *om.* e 15 dispositae *R* 16 filios—p. 119,
3 imminuens] *textum satis corruptum secutus est interpres, qui neque*
cum Eusebio concinit recta uerba Iosephi seruante, neque cum codice A
mendosissimo, sed medium tenet locum; et ne ea quidem quae inuenit
recte intellexisse uidetur uniuersis autem mulieribus] uniuersos atque
mulieribus *coniecerim*

mulieribus interdixit uel celare quod satum est uel alia
 machinatione corrumpere; filii namque necatrix est animam
 demoliens et genus imminuens. igitur si quis ad concubitum
 corruptionemque transierit, immundus. oportet autem etiam 203
 5 post legalem commixtionem uiri et mulieris lauari; hoc enim
 partem animae polluere iudicauit, inflata namque corporibus
 uulneratur, dum ob hoc fit aliq̄. quapropter purificationis causam
 talibus imperauit.

XXV. Sed neque in filiorum natiuitatibus concessit epula- 204
 10 tiones aggregari et fieri occasiones ebrietatis, sed temperatum
 esse repente principium. iussitque litteris erudiri propter
 leges et nosse progenitorum actiones, ut actus imitentur et
 cum legibus educati neque transgrediantur neque cogitationem
 ignorationis habere iudicentur.

15 XXVI. Prospexit autem etiam funeribus mortuorum, ne 205
 neque pretiosae ad sepeliendum celebrentur exequiae neque

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 satum] *ex* *σπαρὲν* *Eusebii emend.* *Niese* statum *LBeCP* statutum *R*
 alia] aliam *LBR*e ἀλλὰ *Λ* 2 machinatione] *scripsi*. machinationem
codd e μηχανῆ τινι *Λ* filios *C* necatrix] *coni.* *Guenther* moechatrix
*LBR*C methatriax *P* meatrix e τεκνοκτόνος animam] *scr.* *Niese* anima
codd e 3 imminens *R* ad concubitum corruptionemque] ἐπὶ λέγος
 ἢ φθοράν *Λ* ἐπὶ λέγους φθοράν *Euseb* 4 correptionemque *LBCP* cor-
 ruptioneque *R* immundus <est> *RC* oportet] *interpre*s cum enun-
 tiato insequente hoc uerbum iunxit autem etiam] aut *R* 5 et] *om.*
LBeP mulieres *CPe* hoc enim—8 imperauit] *lectio codicis* *Λ* ab
Eusebiana satis distat, medium ferè locum tenet *interpre*s 6 inflata]
 ἐμφομένη 7 uulneratur] *κακοπαθεῖ* *Euseb* *κακοπαθεῖ ἢ ψυχῇ* *Λ* dum
 ob hoc fit (sit *C*) aliqua (aliquam *Ce*) *codd* e καὶ τούτων (*i. e.* σωμάτων)
 αὐθανάτω διακριθεῖσα *Euseb* καὶ τούτων αὐθάλιν ὡς θανάτω διακριθεῖσαν
Λ dum ab hoc fit aliena. qua(propter) *conicio* propter—imperauit]
 διόπερ ἀγνεῖας ἐπὶ πᾶσιν (ἐπίτασιν *Λ*) τοῖς τοιούτοις ἔταξεν (προσέταξεν *Λ*)
 10 aggregari] συναγεῖν *Λ* συντελεῖν *Euseb* 11 principium] *desiderantur*
quae habet Eusebius τῆς τροφῆς ἔταξεν, sed absunt etiam ab *Λ* pro-
 pter] *περὶ* 12 ut] aut *e* iminentur *R* immittentur *C* 13 cogita-
 tiones *P* 15 ne neque] *conieci*, beneque *LBCPe* neque *R* celebraen-
 tur *L* celebrarentur *R* celebrantur *Ce*

insignium fabricae sepulchrorum, sed necessaria quidem circa prolationem funeris imperavit domesticos adimplere, omnibus autem uiuentibus legitimum esse constituit, ut aliquo moriente et concurrant et gemitus lamentationis effundant. purificari autem iubet etiam domesticos funere celebrato, ut longe procul sit, quasi uideatur quis mundus esse, cum fecerit homicidium.

- 206 XXVII. Parentum honorem post deum secundum esse constituit, et qui non repensat eorum gratiae, sed in qualibet parte contristat, praecipit esse lapidandum. iubet etiam omnibus senioribus honorem iuuenes exhibere, quoniam cunctorum senior deus est. nihil permittit celandum apud amicos, non enim amicitiae sunt apud eum, cui omnia non creduntur. et licet aliquae inimicitiae proueniant, prodi tamen secreta prohibuit. si quis arbiter munus acceperit, morte multatur, despi-

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 insignium] *ed. Venet. 1510* insignium *codd e* 2 imperavit] *προσέταξεν* A *abest ab Eusebio* 3 uiuentibus] *περιοῦσιν* A *παριοῦσι* Euseb legitimum esse constituit] *ἐποίησε νόμιμον* A *abest ab Eusebio* legitimum RC aliquo moriente] *θαπτομένου τινός* A *abest ab Eusebio* 4 concurrant] *συνελθεῖν* A *προσελθεῖν* Euseb et] *εἰ* L purificati P 5 iubet] *κελεύει* A *abest ab Eusebio* etiam domesticos] *καὶ τοὺς ἐνοικοῦντας* A *καὶ τὸν οἶκον καὶ τοὺς ἐνοικοῦντας* Euseb funere] C fauere LBeP fauore R celebratos e funere celebrato] *post haec inueniuntur in* A *διὰ τὸν μεταλθόντα τοῦ βίου* ut] *ex et corr. C* 6 fit R quasi] R quam sit LBeCP quis] qui R 7 homicidium] A *interpolata praebens differt* 8 parentem enim honore R post deum] *μετὰ τὴν πρὸς θεόν* secundum] *om. e* 10 contristat] *ἐκκλίνοντα* A *ἐλλείποντα* Euseb praecipit BRe iubet] *κελεύει* A *abest ab Eusebio*, qui post iuuenes exhibere habet *φησὶν* 12 semor B seniorum est deus R praetermittit Sobius *ed. Col. 1524* celandum] *ex κρύπτειν emendauit* celebrandum *codd e* 14 prodi tamen secreta] *em. Guenther* prodita mens arata (a rara e) *codd e* prodi tamen arcana Niese, p. t. ad arma Sobius 15 minus RP mulctatur Re despicens—offerens] *περιορῶν ἰκέτην (οἰκέτην Eusebii codd. BG) βοήθειν ἐνὸν ὑπεύθυνος* Euseb *περιορῶν καὶ τοῦ βοήθειν ἐν οἷς ὑπεύθυνος* A. *interpretes Graeca prorsus non intellegens sibimet ipse quaedam excogitauit*

ciens quod iustum est et auxilium reis offerens. quod quis- 208
quam non posuit non auferat et aliena non tangat, mutuans
non accipiat usuras. haec et his multa similia communionem
continent nostrorum inter alterutros.

5 XXVIII. Quomodo autem etiam de domestica circa alieni- 209
genas habenda sapuerit legislator, referri dignum est, uide-
bitur enim omnibus optime prospexisse, dum eo ita sanciente
neque propria corrumpimus neque participari rebus nostris
uolentibus inuidemus. quicumque enim uolunt sub nostras 210
10 conuersari leges accedentes ad ea cum munificentia suscipit
non genere solummodo, sed etiam uoluntate uitae putans
esse consortium. eos autem, qui transitorie ueniunt, misceri
sollemnitatibus non permisit.

XXIX. Alia tamen exhibenda constituit, id est omnibus 211
15 praebendum ignem, aquam, cibum, iter ostendere, non spernere
aliquem insepultum; mitissime etiam circa hostes quae sunt
agenda sanciuuit, ut neque terra eorum exuratur neque arbores 212
fertiles incidantur, sed etiam spoliari eos, qui in bello ceci-

LBR, CP, e. — Euseb A. ed. pr.

1 et] *om.* P reis] regis R 2 potuit *Le* non (tangat)] οὐχ Ἀ
οὐδενὸς *Euseb* mutuans] δανείσας Ἀ *abest ab Eusebio* 3 accipi|piat P
similia multa *tr.* R 4 continet C 5 etiam] *om.* R de dome-
stica] *i. e.* ἐπὶ οἰκειάς, ἐπιεικειάς Ἀ *Euseb* cura *add.* e circa] εἰς Ἀ
πρὸς *Euseb* alienigenas P 6 habenda sapuerit] *emendauit* ἐφρόνησε
lectione codicis Ἀ *usus*, habendas habuerit *LBCP* habenda habuerit *Re*
ἐφρόνησε Ἀ ἐφρόντισε *Euseb* habenda *add. interp.* uidetur R 7 dum]
deum P? eo ita sanciente] *abest a Graecis* sanciente] santiente
L et (ex sentiente corrigens) B sentiente e 8 corrumpimus] διαφθε-
ροῦμεν Ἀ 9 uolentibus] *om.* R 10 accedentes] ὑπελθόντας Ἀ ὑπελθόντες
(*scil.* θέλουσιν ζῆν) *Euseb* ea] eam R eas C munificentia P
12 ueniunt] *om.* e misceris L 13 sollemnitatibus] ταῖς συνηθείαις Ἀ
τῇ συνηθείᾳ *Euseb* permisit] *om.* e 14 exhibenda] ὧν ἡ μετάδοσις
ἔστιν ἀναγκαία id est] idem *Re* 15 praebendum] παρέχειν τοῖς δεο-
μένοις aqua R ostenderet (t *finale expunxit B*) *LBP* sper-
neret L 15 mitissime—18 incidantur] ἐπιεικεῖς (ἐπιεικῆ Ἀ) δὲ καὶ τὰ
πρὸς τοὺς πολεμίους κριθέντας εἶναι (εἶναι κριθέντα Ἀ) οὐ (οὐδὲ Ἀ) γὰρ ἐξ
τῆν γῆν ἀπὸ τῶν πυρπολεῖν οὐδὲ τέμνειν (κόπτειν Ἀ) ἤμερα δένδρα (συγκοι-
ρηκεν *add.* Ἀ) 17 sanciuunt R exiuratur L 18 cecciderint B

derunt, interdixit et captiuos prospexit, quatenus eorum amo-
 213 neatur iniuria et maxime feminarum. sic autem olim nos man-
 suetudinem atque clementiam studuit edocere, ut etiam de ani-
 malibus inrationabilibus non taceret, sed horum tantummodo uti-
 litatem legitimam concedens ab omni nos alia causa prohibuit. 5
 quaecumque enim ueluti supplicanti oriuntur in domibus, haec
 interdixit occidi, sed neque parentes denique praecepit auferri,
 et licet inimica, sint animalia, eis tamen parcendum esse
 214 sanciuuit. sic undique ea, quae ad mansuetudinem pertinent,
 obseruauit doctrinalibus quidem sicuti praedictum est legibus 10
 utens et alias rursus contra transgressores causa punitionis
 sine excusatione defigens.

215 XXX. Damnum namque in plurimis casibus transgredien-
 tium mors est, si adulterium commiserit aliquis, si uim
 puellae fecerit, si masculo turpe temptamentum inferre prae- 15
 sumpserit, licet patiatur sustinere temptatus. similiter autem
 216 est lex ineuitabilis et in seruis. sed etiam de mensuris uel
 si quis de ponderibus dolum fuerit operatus et de iniusta
 uenditione ac fraude uel si detraxerit alienam rem aut quod

LBR, CP, e. — Euseb Porphyrius A, ed. pr.

1 quatinus *LCP* ammoueat *Re* 2 olim nos] olunnos *L* alumi-
 nos e olim] πόρρωθεν *A* abest ab *Eusebio* 3 studuit edocere] διδάσ-
 κειν . . . ἐσπούδασεν *A* ἐξεπαίδευσεν *Euseb* <et> etiam *R* 5 legiptimam
RC concedens] non concedens *R* ἐφῆκε *A* ἀφῆκε *Euseb* ab—pro-
 hibuit] πᾶσαν δ' ἑτέραν (*scil.* γρῆσιν) ἐκώλυσεν 6 oriuntur] προσφύει *A*
 προσφύγει *Euseb* haec] hoc e 7 ocidi *P* sed neque] neque sed
R denique] νεοττοῖς *fortasse subest* de nido 8 licet inimica sint] κἄν
 ἢ πολέμια *A* κἄν τῇ πολεμιά *Euseb* animalia eis] ἐργαζομένων (*συνεξερ-*
γαζομένων A συνεργαζομένων *Porphyrius*) ζῶων καὶ μὴ φονεύειν par-
 nendum *R* 9 sanciuunt *R om.* *Euseb* 10 obseruauit] περισκέψατο *A*
 συνεσκέψατο *Euseb* praedictu *B* legis e 11 alias] ἐξ τούτων δὲ
emendauit alia *codd* e 12 defigens *R* 13 casibus] causis e trans-
 gredientium] *em. Sobiui ed. Col. 1524* transgrediendum *codd* e 14 est
 mors *tr. R* est] ἐστὶ *A* ὁ (θάνατος) *Euseb* commiserit *R* si uim]
 suum e 15 inferre] *om.* e 16 licet] *scripsi*, l. c. et *codd* l. c. aut e
 ἄν, quod corrigas in κἄν 17 in] *om. R* etiam <iam> *P* 18 de ini-
 iusta—fraude] περὶ πράξεως ἀδίκου καὶ δόλῳ γενομένης 19 si detraxerit]
 fide traxerit *Le*

non posuit abstulerit, omnimodis sunt uindicta non qualia
 apud alios, sed ualde maiora. de iniuria uero parentum, uel 217
 impietate quae fit in deo, licet temptet hoc aliquis, mox
 peribit. his itaque qui secundum legem uniuersa * honor tribui-
 5 tur non argenti, non auri, neque coronae capitis aut cuiusdam
 praedicandae festiuitatis, sed unusquisque testem habens con- 218
 scientiam suam ualde proficit legislatore prophetante et deo
 fidem condonante firmissimam his, qui seruauerunt leges;
 licet pro eis mori contingat aliquibus, concurrunt alacriter ad
 10 occasum; dedit enim deus rursus fieri, ut uita melior possit
 ex mutatione conferri. piget itaque nunc haec me conscribere, 219
 nisi opera essent omnibus manifesta, quoniam multi et ple-
 rumque olim nostrorum progenitorum, ne uel sermonem
 solummodo extra legem proferrent, omnia passi sunt sustinere
 15 uiriliter.

XXXI. Vel si honorari contigit apud omnes homines nostram 220

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

1 posuit] *R* potuit *LBCPe* omnimodis] *i. e.* πάντως omnimodi *codd*
 e πάντων A *Euseb* uindicta] *de hac forma plurali dubito* 2 sed]
 seu (d s. L²) *L* sedue *B* sed ne e 3 fit] *conieci*, sit *codd* e temptet] μελλήσει: A μελλή *Euseb* hoc] haec *R* 4 qui] *om. e* qui—
 uniuersa*] τοῖς...κατὰ τοὺς νόμους πάντα πράττουσι A τοῖς...νομίμως
 βιοῦσι. *Euseb*; ex A *codicis lectione efficitur* gerunt uel agunt uocem *inter-*
cidisse lege *R* uniuersam e tribuit *C* 5 neque—festiuitatis]
interpolata habet A, οὐ κατίνου στέφανος ἢ σελίνου καὶ τοιαύτη τις ἀνα-
 κήρουξ *Euseb*. qualia fere legisse quidem *interpres uidetur*, non uero
intellegens sibi quaedam finxit; pro τοιαύτη fortasse habuit τελετή *cfr.*
II § 188 7 ualde proficit] πεπίστευκεν *legislatores P* deo—11 con-
 ferri] *Graecarum sententiarum conexum perspicere non ualuit interpres*
 8 fidere *R* fide *P* condonante (a s. L²) *L* 9 eis] *cis R* alacriter]
 ex ιεροθόμως *scripsi*. alacri *LBCPe* alacres *R nominatiuum* alacri non
probo alacri animo *coni. Guenther* 10 enim] *autem R* 11 imita-
 tione *R* nunc] νῦν A *abest ab Eusebio* haec] hoc e 12 multa *R*
 13 olim] ἤδη *progenitorum] add. interpres* 14 solummodo] μόνον A
abest ab Eusebio lege *P* passi sunt] sunt passi *tr. C* ὑπέστησαν A
προεἶλοντο Euseb 16 uel si—p. 124, 6 mutationes] *plane alia expressit*
Iosephus, quae codicibus male tradita interpres omnino non intellexit

- gentem et uoluntariam legis consequentiam esse manifestam,
 221 imbuebant Graecos maiores nostri etiam extra regionem
 propriam constituti, huiusmodi siquidem sectam habent et
 tam gloriosam de deo talesque leges multo saeculo sic
 firmissime custodire, omnes arbitror ammirari propter fre-
 222 quentes apud hos factas mutationes. denique eos, qui conscri-
 bere proxime de republica et legibus temptauerunt, tamquam
 de incredibilibus compositionibus quidam frequenter accusant
 dicentes, quoniam impossibilia sumpserint argumenta. et alios
 quidem relinquo philosophos, quicumque huiusmodi negotium
 223 in suis conscriptionibus habuerunt; Plato mirabilis apud
 Graecos tamquam et honestate uitae praecedens et uirtute
 sermonum et persuasione philosophiae cunctos excellens ab
 his, qui dicebant pessimum esse de republica conscribere,
 224 illusus et diuulgatus paene peremptus est, cum utique qui
 illius uerba considerauerit, frequenter et facile reperiet, quae
 etiam consuetudini plurimorum proxima esse noscuntur. ipse

LBR, CP, e. — Euseb A, ed. pr.

sed peruertens parum recte inter se iunxit uel si—contigit] καὶ τε τι
 μὴ συμβεβήκει γινώσκον... ὄπαρχειν A honorari aut ex τι μὴ est ortum,
 aut in ignorari corriges contingit R 1 gentem] ἔθνος; legem Le
 2 imbuebant Graecos maiores nostri] ἀλλὰ τις ἢ συγγράψαι λόγος αὐτοῖς
 ἀνεγίνωσκε τοῖς Ἑλλήσι: Euseb ἢ συγγραφὰς λέγων αὐτοὺς ἀνεγίνωσκε τοῖς
 Ἑλλήσιν A Graecos] ceterum R etiam—constituti] ἢ που (γε ins.
 A) περιτυχεῖν ἔξω τῆς γινωσκομένης (γινομένης A) γῆς ἔφασκεν ἀνθρώποις
 3 sectam] ex δόξαν emendauit, rectam codd e et] abest a Graecis
 4 sic] abest a Graecis 5 custodere L ἐμμεμενηκέναι Euseb ἐμμεμενη-
 κόσι A . omnis R frequetes P 6 apud hos] παρ' αὐτοῖς Euseb παρ'
 αὐτοῖς A apud nos codd e 7 proxime] παραπλήσιον A παραπλήσιον Euseb
 8 de incredibilibus compositionibus] θαυμαστῶν συνθετῶν A θαυμαστὰ
 συνθέντων Euseb 9 sumpserunt R scripserint C 10 quidam P?
 relinquentes B 11 conscriptionibus] συγγράμμασιν A γράμμασιν Euseb
 planto L Πλάτων δὲ Plato uero conicio 12 et] de e praeceles
 (1 in ras.) C 13 philosophiae] τοὺς ἐν φιλοσοφίᾳ γεγονότας 14 his] iis R
 pessimum] i. e. δεινόν, δεινῶν Euseb δεινοῦς A 15 peremptus est]
 διατελεῖ 16 considerauerint LBeCR σκοπῶν A σκόπτων Euseb fre-
 quenter—noscuntur] συγχῶς τις ἂν εἶροι ῥᾶον (ῥᾶον ὄντα A ῥάονα ὄντα
 ed. pr.) καὶ ταῖς τῶν πολλῶν ἔργων (αἴτιον A) συνηθείαις reperiret R

siquidem Plato confessus est, quia ueram de deo opinionem
 propter ignorantiam plebis proferre securum non est. sed 225
 Platonis quidem uerba uana esse putant et multa potestate
 composita <at>que conscripta et maxime de legislatione prolata.
 5 Lycurgi uero mirantur et Spartam cuncti concelebrant, quo-
 niam illorum legibus plurimo tempore perdurarunt. ergo 226
 hoc manifestum uirtutis indicium est in legibus permanere.
 si uero Lacedaemoniorum ammirantur illorum tempus, assu-
 mant scientes amplius duobus milibus annis nostram consti-
 10 tisse rempublicam et super haec sciant, quoniam Lacedae- 227
 monii quidem omni tempore, quo apud se habuere libertatem,
 perfecte uisi sunt custodisse leges, cum uero circa eos factae
 sunt fortunae mutationes, paene cunctarum legum obliti sunt.
 nos autem multis casibus euoluti propter regum Asiae muta- 228
 15 tiones neque in nouissimis malis uenientes a legibus sumus
 alienati, non uacationis nec epulationis causa seruantes eas,

LBR, CP, e. — Euseb Δ, ed. pr.

1 plēto (a s. L³) L 2 propter] εἰς ignorantiam] ἄγνοιαν Δ ἄνοιαν
 Euseb proferre R 3 uerba] λόγους τινές Euseb νόμους τινάς Δ
 4 composita atque conscripta] e compositaque conscripta LBCP compo-
 sita conscriptaque R κεκαλληγραφημένους et—mirantur] μάλιστα δὲ τῶν
 νομοθετῶν Λυκοῦργον τε θαυμάζουσι (τεθαυμάκασι Euseb) maxima R
 5 lycurgi R licurgii CP spertani R spartani e spartam, am in ras. C
 6 illorum] ἐκείνου ἰ. ε. Λυκοῦργου perdurarunt] ἐκαρτέρησαν Euseb
 ἤνεγκέν Δ ergo—indicium est] οὐκοῦν τοῦτο μὲν ὠμολογήσθω (ὠμολο-
 γείσθω Δ Euseb) τεκμήριον ἀρετῆς εἶναι 7 hoc] om. R manifestum]
 manifeste B ex malorumfestum corr. P¹ <hoc est> uirtutis R iudi-
 cium R est] om. R 8 si uero—10 rempublicam] *interpres parum
 sanum exemplaris sui textum secutus quantum potuit probabilia confor-
 mare studuit* Lacedaemoniorum] Λακεδαιμονίους assumant scientes]
 ἀντιπαραλαμβάνετῶσαν Δ ex quo orti sunt interpretis errores, ἀντιπαρα-
 βαλλέτῶσαν recte Euseb 9 annis] annis ante, ante inter uers. add. C²
 constituisse] add. *interpres* 11 quidem] μὲν Δ abest ab Euseb seq-
 habuere L 12 usi e 14 <ex> multis R euoluti] uoluti R euolutis
 e; inuoluti conicio cf. I § 285 regnum R 15 ueniente R surus
 alienati] προάγομεν Δ προῶδομεν Euseb qui hic explicit 16 nec] non R
 epulationis] τροφῆς (pro τροφῆς) Δ causa] gratia causa R

- quando, si quis considerare uoluerit, multo ampliori testimo-
 229 nio maiores excubias et labores nobis quam Lacedaemoniis
 ueque circa artes exercitium habentes, sed ab omni operatione
 remissiores, pingues et corpore pulchri in ciuitate degebant,
 230 aliis ministris in omnibus uitae necessariis rebus utentes et
 cibum paratum ab illis accipientes, hoc solum opus bonum
 atque clemens iudicantes ad faciendum et patiendum, quatenus
 praeualerent aduersus omnes, contra quos bella susciperent.
 231 quia uero neque hoc adipisci potuerunt, dicere superpono;
 non enim singuli solummodo, sed multi frequenter eorum
 subito legis praecepta neglegentes semet ipsos cum armis
 hostibus tradiderunt.
- 232 XXXII. Putasne et apud nos non dico tanti, sed duo uel
 tres agniti sunt proditores effecti legum uel mortem * non
 dico illam, facile quae solet proeliantibus euenire, sed eam,
 quae cum multa corporum afflictione et multa crudelitate
 233 uidetur accedere? quam ut ego puto quidam praeualentes

LBR, CP, e. — Δ, ed. pr.

1 quando] *qñ ex qua corr. P¹* testimonio] *μαρτυρίας codicis sui*
mendosum uertens reliqua ut intellegi possent paululum mutauit inter-
pres 2 excubias] *ἄθλους* ^{λεγε} *demonus L* 3 uidebit] *abest a Graecis*
 impositos] *ἐπιτιθέντας Δ* siquidem] *ex quidem corr. B¹* non] *ex*
Graecis inserui ab archetypi librario, non uero ab ipso interprete omis-
sum arbitratus 4 exercitium *R* 5 corpore pulchri] *τὰ σώματα πρὸς*
κάλλος ἀσκοῦντες 6 alii *R* 7 ab illis] *om. B* recipientes *R* hoc
 —iudicantes] *mendosa uertit interpres* hoc] *om. Le* 8 iudicantes]
i. e. ὑπολαμβάνοντες, ὑπομένοντες 9 susciperet *LB* 10 uero neque]
 non neque | neque *e* //|||adipisci, adi *in ras. C¹* suppono *R* 11 sin-
 guli] *emend. Sobius singulis codd e* multi] *L* multis *BRCPe* 12 sub-
 ito] *ἀθρόως* 14 nos] *om. P* tantis *codd e* 15 agniti sunt] *ἔγνω*
L ἔγω τις ed. pr. uel] *et R* mortem*] *θάνατον φοβηθέντας excidit*
igitur in archetypo metuentes uel simile quid mortis *B* 16 illam
 dico *tr. R* quae solet] *quaeso et LP* eam] *etiam R* 17 corpo-
 rum—multa] *in ras. B¹ om. R* crudelitate, cru *in ras. B¹* et—
 accedere] *ὁποῖος εἶναι δοκεῖ πάντων χαλεπώτατος* 18 quam]. *ἴσον Δ ὡστ'*
ed. pr. quidem *R*

nobis non per odium subiectis imposuerunt, sed ueluti quod-
 dam miraculum uolentes inspicere, si qui sunt homines, qui
 hoc tantummodo esse credant pessimum, si agere quicquam
 extra leges suas uel sermonem apud eos dicere compellantur.
 5 non tamen mirari decet, si mortem fortissime toleramus pro 234
 legibus et ultra alios uniuersos; non enim quae leuia uidentur
 nostris studiis alii facile patiuntur hoc est operationem cibique
 simplicitatem et ut nihil frustra neque fortuito quod quisque
 desiderat uescatur aut bibat aut ad concubitum quemlibet
 10 accedat aut splendide uestiatur aut sine mobilitate uacet. sed 235
 illud adtendendum est, si gladiis utentes et hostes ab inua-
 sione fugantes praecepta legis circa cibos nequaquam infrin-
 gimus. nobis itaque gratum est propter haec legibus oboedire
 et illic fortitudinis causas ostendere.
 15 XXXIII. Proinde Lysimachi et Molones et quidam huius- 236
 modi alii conscriptores, improbi sophistae, adolescentium
 deceptores, quasi uehementer nobis prauissimis existentibus
 derogare contendunt. ego uero nollem de legibus alienis 237
 examinationem efficere; noster enim mos est propria custodire.
 20 non aliena potius accusare, et ut neque irridere neque
 blasphemare debeamus eis, qui apud alios putantur dii, aperte

LBR, CP, e. — Λ, ed. pr.

1 non per odium] *non recte uerbis* nobis subiectis *adiunxit* *interpres*
 subiectis *B* sed—inspicere] *om.* e 2 si quis *LP* 3 hoc] *h^o* (*i. e.*
 homo) *P* credat *R* pessimum] *κακὸν ἀποτῆς* (*ἀποτὸς* Λ) *a!!!gere*
(erasum est ge) *B* quidquam *P* 4 uel] *ἢ ed. pr.* εἰ Λ *sermones C*
 dicere apud eos *tr.* *R* 7 patiunt *RP* cibusque *L* cibusque *BRCPe*
 8 frustra] *εἰκῆ* neque—desiderat] *μηδ' ὡς ἔτυχεν ἕκαστος ἔποτεθύ-*
μηκεν Λ fortuitu *R* 9 autem bibat *P* ad concubitum] *om.* *R*
 quemlibet *P* 10 explendide *R* uestiantur *R* aut—uacet] *καὶ πάλιν*
ἀργίας ἔπομεῖναι τάξιν ἀμετακίνητον mobilitate] *Guenther*, nobilitate *codd.* e
 sed—si] *sic interpres, qui cum* Λ *legisse uidetur:* ἀλλ' εἰ 11 illud]
om. *R* 12 infringimus] *ἀντιβλέψειαν ed. pr.* ἄν τις βλέψειεν Λ 13 nobis
 itaque] nobilitasque *R* itaque] *πάλιν* propter haec] *περὶ ταῦτα*
 14 illic] illis e fortitudis *P* ostenderet *L* 15 Molones] *Σόλωνες* Λ
 16 adholoquentium *B* 17 prauissimus *P* 18 uero] *om.* e 19 mos]
mox R 21 aperte] *ἄντικρυς*

- nobis legislator interdixit propter ipsam appellationem dei.
 238 accusatoribus autem projectiones suas nos increpare uolentibus
 tacendum non est, cum utique non a nobis nunc sermo com-
 positus eos arguere uideatur, sed a multis probabiliter iam
 239 praemissus. quis igitur eorum, qui apud Graecos sapientia 5
 sunt mirabiles, non redarguit et nobilissimos poetas et prae-
 cipuos legislatores, quoniam huiusmodi sectas de diis ab initio
 240 populis inseruerunt, dicentes eos e numero quidem quantos
 ipsi uoluerunt, ex alterutris uero et diuersis natiuitatibus
 procreatos? hos autem diidentes locis habitaculis tamquam 10
 generationes animalium alios quidem sub terra, alios in mari,
 241 seniores autem eorum in tartaro uinctos esse dixerunt; quibus-
 cumque autem distribuerunt caelum, his sermone quidem
 patrem, operibus autem tyrannum atque dominum super-
 posuerunt. propterea aduersus eum constituerunt insidias per 15
 uxorem et fratrem et filiam, quam ex eius fingunt capite
 generatam, ut alligantes eum appenderent, sicut ipse ille
 suum dicitur patrem.
- 242 XXXIV. Haec iuste accusatione digna conqueruntur qui
 sapientiae uirtute praecellunt, insuper haec deridentes adi- 20

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 dei] de e 2 projectiones suas] διὰ τῆς ἀντιπαράθεσως nos] nobis R
 non e 3 cum utique—5 praemissus] mendosa praebet A nobis, n
 in ras. B 4 uideantur LB probabiliter] καὶ λίαν εὐδοκιμοῦντος A
 6 et om. Le inobilissimos L praecipue e 7 deis e 8 dicentes eos
 <autem> LBe dicentes <autem> eos R e] codd. e, conicio: esse 9 et]
 bis posuit R 10 procretos L autem] δὲ καὶ habitaculis] καὶ διαί-
 τας 12 eorum] om. R tartaro] ex Graecis scripsi; tartaros LBCP
 tartarum R tartaris e esse dixerunt] abest a Graecis 13 autem]
 om. e caelum] cellium C (celum s C²) celimo P ≡ Is C 14 do-
 minum] sup. uers. add. C¹ supposuerunt R 15 aduersus eum] ἐπ'
 ἀπὸν ed. pr. ὑπ' ἀπὸν A 16 capite fingunt tr. e fingunt] abest
 a Graecis 17 alligantes... appenderent] συλλαβόντες... καθείρωσιν
 alligatenses e appenderent] emendauit, appenderet B appendere
 LReCP 18 dicitur] add. interpretes accusatorum P 20 insuper]
 hi super L hic super e haec] om. R hoc P adicientes C

ciunt, si deorum alios quidem ephebos et adulescentes, alios
autem seniores et barbatos esse credendum est, alios consti-
tutos super artes et quendam fabrum, aliam uero textricem,
alium peregrinantem et cum hominibus contendentem, alios
5 autem citharizantes aut arcu gaudentes, deinde inter alterutros 243
seditiones effectas. et propter homines contentiones constitutas,
ut non solum alterutris manus inicerent, sed etiam ab homi-
nibus uulnerati lugerent malaque perferrent, et, quod super 244
omnia est luxuriosius, intemperantia permixtionis uterentur,
10 quomodo non erit incongruum amores et concupiscentias ad 245
uniuersos adtingere simul masculos et ad feminas? deinde
fortissimus et primus eorum pater seductas a semet ipso
impraegnatasque mulieres disruptas submersasque sperneret
et eos, qui ex eo sunt nati, neque liberare potest fato constrictos
15 neque sine lacrimis eorum perferre mortes. bona sunt haec 246
et his alia consequentia, id est adulterio in caelo uiso et sic
inpudenter a diis celebrato, ut iam alii zelari se profiterentur
tali passione constrictos. quid enim alii facturi non essent,

LBR, CP, e. — Λ, ed. pr.

1 si] εἰ *ed pr.* ἡ Λ ephebos] ἀγενεῖους adulescentes L 2 bar-
baros R 3 super artes] *ex Graecis emendauit*, superantes *codd e* que-
dam P alia R testricem R 4 alium <uero> e peregrinantem]
πολεμοῦντα Λ 5 autem] aut P cybarizantes R 6 seditiones] sedi-
tionis *ex seditione corr. B¹* effectas] *ex effecta corr. B¹* effecta L
7 alterutros R initerent LBP iniicerent R mitterent e hominibus]
omnibus LBP e 8 uulnerari C? e mala q̄ C quod] *om. e* 9 <si>
intemperantia e, *fortasse ut excidit* 11 adtingere] *post amores tr. R*
masculos] τοῖς ἄρρεσι τῶν θεῶν 12 fortissimus] ὁ γενναϊότατος *ed. pr.*
οἱ γενναϊότατοι Λ eorum] αὐτός ad semet ipsu[m]pregnatasque P (as
in ras. extitisse uidetur) 13 disruptas] *i. e. καταρρηγνύμενας; καθειρ-*
γνύμενας Λ, disruptas Re sperneret] περιορᾷ, *unde spernit coniecetim*
14 et] *s. uers. add. L* fato constrictos] *emendauit*, factos (pactos R)
conscriptos *codd e* constrictos] *i. e. κρατούμενους, nisi mauis ponere*
constrictus; κρατούμενος Λ 16 his alia] his similia alia R, τοῖς ἄλλοις
alia | a P consequentia, *conseq in ras. C¹* in] *in ras. B* 17 se]
re P zelare *codd e* 18 constrictos] *ex δεδεμένους scripsi*, constricti
LBRP conscripti Ce quid] qui R facturi... essent] ἔμελλε Λ

dum neque senior atque rex ualisset impetum suum a mu-
 247 lieris permixtione retinere? alii uero dii seruiantes hominibus et
 nunc quidem aedificantes causa mercedis, nunc uero pascentes,
 alii autem malignorum modo in ferreo carcere colligati: quem
 igitur sapientium talia non accendant, ut haec componentes 5
 redarguant et multam stultitiam his credentium reprehendant?
 248 alii uero et terrorem quandam uel metum nec non et rabiem
 atque seductionem omnesque pessimas passiones in dei naturam
 et formam fingere praesumpserunt, et horum quidem nobilio-
 249 ribus etiam ciuitates sacrificare suaserunt. siquidem in multa 10
 necessitate consistunt, ut quosdam deorum putent bonorum
 esse largitores, alios autem uocent auersatorios, quando eos
 ueluti malignissimos homines muneribus atque donis placare
 contendunt, magnum quoddam malum se suscepturos ab eis
 existimantes, nisi mercedem eis studiose praebuerint. 15
 250 XXXV. Quae igitur causa sit tantae huius iniquitatis atque
 delicti circa deum? ego quidem arbitror, eo quod neque
 ueram dei naturam ab initio eorum legislatores agnouerint,
 neque quantum percipere potuerunt perfectam sententiam
 251 definiens reipublicae tradiderunt, sed uelut aliud quiddam 20
 prauissimum reliquerunt dantes potestatem poetis quidem, ut
 quos uellent deos introducerent haec omnia patientes, rheto-

LIBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 ualissent *R* impetum . . . retinere] ἐπισηεῖν τὴν ὀρμήν ἕσον γούν
 εἰς τὸ δωματίον ἀπελθεῖν 2 dii] dum *e* hominibus] *ex* omnibus *corr.*
*P*¹ 3 pascente *R* 5 accedant *LB* (*corr. B*²) *RCe* haec] hoc *e*
 6 credentium] προσμένων *A* 7 et] ad *e* 8 in dei—formam] *sic Graeca*
secutus transposui, et formam in dei (iudei *R*) naturam *codd e* 9 ho-
 rum] eorum *P* 10 ciuitates] *emendauit*, ciuitate *LeCP* in ciuitate *BR*
 in multa] *emendauit*, simulta *codd* simulata *e* 11 putant *R* 12 no-
 cent *R* auersatorios] *ex ἀποτροπαίους scripsi*, aduersatorios *LBRC* ad-
 uersarios *Pe* quando] εἴτα δὲ 13 placere *codd e* 15 praebuerunt *R*
 19 praecipere *e* 20 diffinientes *RCP* difinientes *e* reipublicae tra-
 diderunt] πρὸς τοῦτο ποιήσασθαι τὴν ἄλλην τάξιν τοῦ πολιτεύματος qui-
 dam *e* 21 relinquerent *P* pētis *LB* quidem] siquidem *e* ut,
 t *in ras.* *R*¹ 22 quod *L* haec] *abest a Graecis* rethoribus *codd*

ribus autem, ut de republica scriberent et de peregrinis diis
 decreta proferrent. sed etiam pictores et gypsoplastae in hoc 252
 apud Graecos multam habuere potestatem, ut unusquisque
 formam quam uellet secundum modum suae opinionis expo-
 5 neret, alter quidem ex luto quod uellet fingens, alius uero
 pingens. opifices itaque qui maxime putantur esse praecipu-
 ebur et aurum habent ad hoc suae semper nouitatis argu-
 mentum. proinde apud eos priores quidem dii florentes hono- 253
 ribus senuerunt, sic enim proferendum est, alii uero noui 254
 10 <qui>dam introducti religione potiuntur, et templorum alia
 quidem desolata, alia uero nuper secundum eorum uoluntatem
 aedificantur; quapropter ut arbitror e diuerso nosse magis
 indigent, qualis secta sit circa deum et quomodo eius honor
 immobili religione seruetur.
 15 XXXVI. Apollonius siquidem Molon unus fuit stultorum 255
 atque tumentium; eos autem, qui uere in Graeco philosophati
 sunt, neque praedictorum aliquid latuit, neque frigidae alle-
 goriae causas ignorauerunt. quapropter illos quidem iuste
 spreuerunt et circa ueram decentemque circa deum opinionem

LBR, CP, e. — Λ, ed. pr.

1 aut *Re* ut de—profferrent] πολιτογραφειν καταψηφισμάτων (κατά
 ψήφισμα τῶν *recte Niese*) ξένων θεῶν τὸν ἐπιτήδειον *quorum sensum non*
cepit interpretes 3 multa *P* unusquis *LB* 6 opificis *LBeP* 7 ad]
abest a Graecis argumentum] *sequuntur in Λ interpolata* 8 priores]
i. e. πρότεροι; πρότερον Λ dii] alii *R* 9 senuerunt] *sequuntur inter-*
polata in Λ sic—est] οὕτω γὰρ εὐφρημότερον λέγειν 10 quidam] *ex*
τινες emendauit, clam LBReC² dam CP potiuntur] *sequuntur inter-*
polata in Λ 11 eorum] τῶν ἀνθρώπων *Λ* 12 aedificantur] ἕκαστος
 ἰδρύεται: quapropter—14 seruetur] *Graecorum sensum non capiens*
uerba paululum mutauit interpretes quapropter ut arbitror] τοῖνον *Λ,*
quod abest ab ed. pr. nosse] *abest a Graecis* 13 secta] facta e
 ei e 14 regione *R* 15 Molon] *ex modon corr. P¹* 16 tumentium]
ex fumentium corr. P¹ timentium *R* τετορωμένων *Graeco]* τοῖς Ἑλλη-
 νικοῖς *Λ* τοῖς Ἑλλήσιν *coni. Niese* 17 frigidae—causas] ψυχράς (ψυχᾶς
Λ) προφάσεις τῶν ἀλληγοριῶν 18 illos] τῶν μὲν *i. e. προφάσεων* iuste
 quidem *tr. R* 19 spreuerunt *B* et] δὲ

256 nobis fuere concordēs. quod Plato respiciens neque ullum
 quemquam poetarum dicit in republica esse suscipiendum et
 Homerum honorabiliter amonet fanum ei constituens et un-
 guenta superfundens, ne rectam opinionem de deo fabulis forte
 257 destrueret. praecipue namque Plato nostrum legislatorem 5
 imitatus, licet nullam eruditionem huiusmodi suis ciuibus
 imperasset, id est ut omnes perfecte leges discerent, ut ne
 fortuito aliqui extraneorum ciuibus miscerentur, sed esset
 258 pura respublica et in legum custodia perduraret. horum nihil
 cogitans Apollonius Molon nos uoluit accusare, quoniam 10
 non recipimus eos, qui aliis sunt opinionibus praeoccupati de
 deo, neque communicari patimur eis, qui alia uitae consue-
 259 tudine degere potius elegerunt, cum neque hoc proprium
 nostrum sit, sed commune cunctorum, non modo Graecorum, sed
 etiam qui inter Graecos cautissimi fuisse noscuntur. Lacedae- 15
 daemonii namque peregrinos etiam expellebant ***, corrup-

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 fuere] *R* fore *LBeP* ex fore *corr.* *C*² (fore *Co*) quod—respiciens]
 ἀφ' ἧς ὁρμηθεὶς ὁ Πλάτων ullum] τῶν ἄλλων 2 dici *LBRP* in
 republica] ex iurepublica *corr.* *L¹B¹C¹* iurepublica *P* 3 honorabiliter,
 nor in *ras.* *C* honorabiliter *P* ammonet *RC* admonet e fanum...
 constituens] στεφανώσας phanum *RC* 5 destrueret] destinaret *R*
 praecipue—9 perduraret] *claudicant, sed difficile dictu est, aliene inter-*
pres scripserit, qui sententiam Iosephi prorsus non cepit 6 imitatus]
 est imitatus fortasse scribendum est, μεμίμηται licet] *i. e.* καὶ, καὶ
 uero scripserat Iosephus 7 id est ut] ὡς τὸ *ed. pr.* ὥστε *A* disce-
 rent leges *tr.* e ut] καὶ μὴν καὶ, uel coniecerim 8 fortuite *LCPe*
 aliqui] ex *Graecis conieci*, aliquid *codd* e 9 in legum—perduraret]
 τῶν ἐμμενόντων τοῖς νόμοις προδύοξεν 10 Molon nos] moloninos *LBC*
 moloninos *P* molonus nos *R* Molomnos e fortasse Molonis nos *scripseris*
 11 recipimus e alii *LBP* (*corr.* *B*²) de deo, neque] *transposui*,
 neque de deo *codd* e 12 patiuntur *R* 13 eligerunt *C* elegetur *P*
 14 Graecorum] rerum *codd* e ex Ἑλλήνων *emendauit* 15 etiam]
om. R cautissimi] εὐδοκίμοι 16 peregrinis *B* peregrinum *R*
 peregrinus *P* expellebant *** corruptionem] *lacunam statuo ex codice*
archetypo oriundam, ξενηλασίας ποιούμενοι διετέλουν καὶ τοῖς αὐτῶν ἀπο-
δημεῖν πολίταις οὐκ ἐπέτρεπον, διαφθοράν

tionem extra leges ex utroque metuentes. illorum igitur citius 260
 saeuitiam poterit quilibet arguere, qui nulli neque conuersa-
 tionis neque cohabitationis suae participium exhibebant. nos 261
 autem aliorum quidem res zelari non sinit, participari uero
 5 cupientes quae sunt nostra libenter suscipimus; quod utique
 reor indicium magnanimitatis atque clementiae.

XXXVII. Sed desino iam de Lacedaemoniis amplius dispu- 262
 tare; Athenienses uero, qui communem esse suam gloriantur
 omnibus ciuitatem. quomodo de his rebus habuerint Apollo-
 10 nius ignorauit; hi namque uel uerbum solummodo praeter
 illorum legem de diis loquentes ineuitabiliter punierunt. cuius 263
 etenim rei gratia Socrates est mortuus? non enim hostibus
 tradidit ciuitatem neque templa uastauit, sed quia noua
 iuramenta iurauit et quoddam daemonium sibi significasse
 15 referebat seorsum ludens, sicuti quidam dicunt, propter haec
 ueneni poculo morte multatus est. insuper etiam corrumpere 264
 iuuenes eum accusator aiebat et conuersationem patriae
 legesque contemnere. et Socrates quidem ciuis Atheniensis
 huiusmodi tormenta sustinuit, Anaxagoras autem Clazomenius 265
 20 fuit et quia existimantibus Atheniensibus solem esse deum

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 extra] *περὶ, aut παρὰ* habuit *interpres in suo exemplari, aut circa conicies* se uicium cicius *tr. C, iustum ordinem postea indicauit* 2 saeuitiam] scientiam *R* quilibet poterit *tr. B* qualibet *R* nulli—suae] *in ras. B* 3 cohabitationis *R* partipium *B* principium *R* 4 res] *in ras. B* rer *L* non sinit] *corruptum puto, ὅτι ἀξιοῦμεν, fortasse nolimus scribendum est* 5 quod] quo *LBP* 7 de Lacedaemoniis] lacedaemonii *R* 9 omnibus] *abest a Graecis* habuerunt *R* 10 ignorauit] *R* ignorari *LBeCP* hi namque] *ἔτι* *A* uel] de *R* uerbum] *emendauit, uerbo codd e* 12 rei, i *in ras. B* re *L* socratis *LB* 13 traditur *R* 14 iuramenta] *R* iumenta (*ra s. uers. add. L⁴*) *LBCPe* sibi] *om. e* significans se *codd e* 15 seorsum ludens] *i. e. ἰδίᾳ παιζῶν, ἢ διαπαιζῶν* *A* (*νῆ Δία παιζῶν Niese*) propter *L* hoc *e* 16 mulctatus *RCe* 17 cum *R* 18 contemnere] *ἔτι προῆγεν αὐτὸς καταφρονεῖν* ciues *LP* 19 anaxogoras *B* Clazomenius] clahomen eius *L* (clazomeneius *s. L⁴*) clazomenius *uel* clazomeneius *BRCPe* 20 et quia] *ἀλλ' ἔτι*

ille eum insensatum et ignitum asseruit, paucorum sententia
 266 morte damnatus est. et aduersus Diagoram Melium talantum
 decreuerunt, si quis occideret enim, quoniam eorum mysteria
 deridere ferebatur, Protagoras autem, nisi cito fugisset, com-
 prehensus occideretur, eo quod dubium de diis Athenienses 5
 267 conscripsisse putabant. quid oportet mirari, si circa uiros
 fide dignos talia gessisse noscuntur, qui neque mulieribus
 pepercerunt? nunc enim sacerdotem quandam, quoniam eam
 quidam accusauit peregrinos colere deos, occiderunt. puto
 autem erat hoc apud eos decretum <et> aduersus eos, qui 10
 peregrinum introducerent deum, supplicium mortis inferebatur.
 268 igitur qui tali lege utebantur palam est, eo quod aliorum
 non crederent esse deos; non enim, si crederent, aliquibus
 269 inniderent quasi quiddam maius habentibus. Scythae uero
 caedibus congaudentes humanis et paululum differentes a 15

LBR, CPPa, e. — A, ed. pr.

1 insensatum] *μυδρὸν* (*μύλον* A) ignitum] *ex διάπορον conieci*, igno-
 tum *codd e* sentēptia (*p erasit ipse*) B paucorum sententia] *παρ’*
ὀλίγας ψήφους diagoramelium LBeP dyagoramellium R Melium]
μηλισίῳ A talentum Be in L loco secundi a est rasura 3 decre-
 uerant R occiderit e 4 ferebantur R Protagoras] phitagoras LP
 pitagoras B pythagoras R pithagoras C 5 Athenienses] atheniensibus R
et ex corr. L³ atheniensium e 6 conscripsisse] *γράφαι*, eum scripsisse
conicio putabant] C putabatur LBR eP quid—11 inferebatur] *per hos*
uersus Pa collatus est quod P 7 tale ex talia corr. C noscantur e
 8 nunc enim] *nonne R ὅν γὰρ A ὅν μὲν ed. pr., quod recte Lobeck,*
Aglaoph. p. 667 et H. Weil, les Hermocopides etc. Paris. 1891 p. 6 not.
1 in Νῆρον γὰρ emendarunt cf. Demosth. ed. Blass XIX, 281 XXXIX,
2 XL. 9 quandam LBe (*in marg. add. B: alii* quandam) quandam
 uel Pa eum Pe 9 quidem P occiderunt—eos] *om. Le* ceci-
 dere P puto] *i. e. νομίζω; νόμῳ A* 10 decretum] *i. e. κεκαλευσμένον;*
κεκαλωμένον ed. pr. κεκαλωμένον A et aduersus] aduersus *codd e, et*
ex Graecis petiui 13 non enim—habentibus] *interpres non intellexit*
Graeca: οὐ γὰρ ἂν αὐτοῖς πλειόνων ἀπολαβεῖν (ἀπολαβεῖν habuisse uidetur)
crederent *εἰς R* 14 quidam BRCP habentibus] *sequuntur in*
Graecis: τὰ μὲν οὖν Ἀθηναίων ἐχέτω καλῶς Scythae] R sit hē LBCP
 sichis e 15 diferente R

bestiis arbitrantur tamen sua mysteria oportere esse custodienda
 et Anacharsium sapientia mirabilem apud Graecos aduenientem
 interemerunt, quoniam uidebatur Graecorum deorum ad eos
 uenisse plenissimus, multos autem apud Persas quilibet in-
 5 ueniet etiam pro eadem causa tormentis affectos. sed palam 270
 est, quoniam Apollonius Persarum legibus congaudebat illos-
 que mirabatur, quippe cum Graeci eorum fortitudinem sint
 experti atque concordiam unanimatis, quam habuere de diis,
 hanc scilicet [fortitudinem], quam in templis eorum concre-
 10 matis habuerunt***. is etiam omnium studiorum imitator extitit
 Persicorum uxoribus alienis contumelias faciens filiosque con-
 cidens. apud nos autem mors decreta est, si quis uel inratio- 271
 nabili animali hoc modo noceat; et ab his legibus nos abducere
 neque timor potuit praepotentium potestatum neque zelus
 15 eorum, qui apud alios honorantur; sed neque fortitudinem ideo 272
 exercemus, ut bella auaritia causa suscipiamus, sed ut legum
 iura seruemus, et dum alia detrimenta taliter sustineamus, si
 qui nos de legibus mouere temptauerint, tunc etiam ultra

LBR. CP, e. -- A, ed. pr.

1 arbitrantur *C* mysteria] *abest a Graecis oporteri R*-rent *1 m. P*
 2 anacharsuum *R* anatharsium *CP* Anacharsim *e* sapientiam *R* adue-
 nientem] ἐπανελθόντα πρὸς αὐτοὺς 3 interimerunt *C* deorum] *i. e.*
 θεῶν; ἐθῶν *A* ad eos] *hoc loco ab Graecis abest* 4 Persas] *ex*
 persos *corr. P* 5 affectus *R* 6 cumgaudebat *R* 7 mirabar *R*
 fortitudine *LP* fortitudinie (*ie in is ipse corr.*) *B* sint experti]
om. e 8 unianimitatis *L* diis] *ex deis corr. L¹* 9 fortitudinem]
spurium iudico; abest enim a Graecis et a librario quodam addi-
tum esse uidetur, qui textum lacunosum interpretis corrigere studuit
 10 habuerunt] *sequuntur in Graecis: τῆς ἀνδρείας δὲ δουλεύσαι: παρὰ μι-*
κρὸν ἐλθόντες quae omisisse uidetur librarius is] his *R* studiorum
 omnium. *tr. e* 11 Persicorum] *per P* 12 uel] *om. B* inrationabiliā
 mali *LP* inracionabilia mali *C* irrationabilia mala *B* 13 nos] non *e*
 14 praepotentium potestatum] τῶν κρατησάντων 15 honoratur *LBR*
 17 iure *R* detrimenta taliter] *dubitanter scripsi, detrimentaliter LBCP*
 tormenta taliter *R* ἐλαττώσεις πράως; taliter] *litis e. mite uel mitius ego*
 leniter *conic. Niese* sustineamus] suscipiamus *R* 18 qui] quis *R*
 legibus <nos> *R* temptauerit *R* temptauerunt *P* etiam] *om. P*

- virtutem rebellare contendimus et usque ad calamitates nouis-
 273 simas perduramus. cur itaque nos zelemur alienas leges, cum
 eas neque a legislatoribus suis seruatas esse uideamus? nel
 quomodo Lacedaemonii non erant de impermixta sui conuer-
 satione reprehendendi et de despectu pariter nuptiarum? Iliaci 5
 uero et Thebaei coitum impudentem et extra naturam olim
 274 in masculos agebant, et optime atque utiliter facere se puta-
 bant. haec ergo cum ipsi omnino rebus effugerent, etiam suis
 275 legibus miscuerunt; quod tantum aliquando ualuit apud Grae-
 cos, ut etiam diis suis masculorum concubitum applicarent. 10
 itaque denique germanorum nuptias rettulerunt, huiusmodi
 satisfactionem rerum incongruarum et extra naturam pro libi-
 dine componentes.
- 276 XXXVIII. Desino nunc de suppliciis dicere et quantas ab
 initio praebuerint plurimi legislatores absolutiones malignis 15
 hominibus, in adulterio quidem <dam>num pecuniarum, in cor-
 ruptione autem etiam nuptias sancientes. quantas autem occa-
 siones contineant de abnegatione pietatis, examinare longis-
 simum est. iam enim apud plurimos olim meditatio facta est

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

2 itaque] tanquam *R* zelemus *e* alienas] *om. e* 3 suis] satis *R*
 5 de despectu] *ex ὑλεγωρίας conieci*, de defectu *LBRe* defectu *C* de-
 defectu *P* Iliaci] *Sobius quem propter codices sequor* mili^aci (a s. L²)
L miliaci *BC* miliati *P* hyliaci *R* Vliaci *e* Ἡλεῖοι, *interpres* fortasse iliei
 uel iliaei *scripsit* 6 thibei *LB* tybaei *R* tibeï *P* thybei *e* cūitum
L cuitum *B* uitium *R* couitum *P* impudentem] impudenter *R* ἀνέδην
 (in m. γρ καὶ ἀναίδην) *A* 7 utiliter] uiriliter *C* 8 haec ergo—10 Grae-
 cos ut] *Iosephi sententiam propter codicis sui menda non perspicuens*
ipse sibi finxit aliqua interpres haec] *om. e* omnino] μὴ παντάπασιν
 effugerent] *Niese*, efficerent *codd* afficerent *De* πεφεύγασιν οὐχ ὁμολο-
 γοῦσιν 9 miscuerunt] ἀπομίγνυνται *A* ἀπόμινυνται *Niese* 10 applicarent
LB aplicarent *CP* 11 ita *CP* 12 et extra naturam pro libidine] καὶ
 παρὰ φύσιν ἡδονῶν 15 praebuerunt *R* 16 damnum] *emend. Guenther*,
 nā *LBCP om. Re* 17 quantas—19 longissimum est] ὅσας καὶ περὶ τῆς
 ἀσεβείας προφάσεις περιέχουσιν ἀρνήσεως εἰ καὶ τις ἐπιχειρήσῃεν ἐξετάζειν *A*
 19 plurimus *R* olim] *abest a Graecis*

transgrediendi leges, quod non agitur apud nos, quando propter 277
 eas et diuitiis et ciuitatibus et bonis aliis priuati sumus, lex
 autem apud nos seruatur usque ad mortem, nullusque Iudae-
 orum neque sic procul abeat ex prouincia uel regem quamuis
 5 acerbum sic metuit, ut ultra illum legis uideatur timere prae-
 ceptum. igitur si propter uirtutem legum taliter apud eos 278
 sumus, concedant quoniam potentissimas leges habemus, si
 uero circa prauas nos leges iudicant perdurare, quid ipsi iustis-
 sime non patiantur meliores non custodientes opere sancti-
 10 ones? quia igitur longinquitas temporis uerissima creditur 279
 omnium esse probatio, hanc ego testem faciam uirtutis legis-
 latoris nostri et opinionis, quam ille de deo contradidit. nam
 cum sit infinitum tempus, si quis eum comparet aliorum
 legislatorum aetatibus, hunc ultra omnes inueniet.
 15 XXXIX. A nobis itaque declaratae sunt leges et cunctis 280
 aliis semper hominibus zelum sui potius praebuerunt. primi 281
 quippe Graecorum ad faciem quidem iura patria conseruabant,

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 quando] ἀλλὰ καὶ propter eas] *addid. interpretes* 2 ciuitatibus]
 ciuitatibus aliis (aliis *mox deleto*) B aliis R priuati sumus] priua-
 tissimus P 3 usque ad mortem] ἀθάνατος nullusque] nulliusque
 LBP nullius uero e 4 sic] *conieci*, si *codd e* οὕτως *ed. pr.* οὕτω ὡς A
 habeat BRCP ex prouincia] *scripsi*, et prouinciam *codd e* uel
 regem] R ubregem L uberem B ut regem CP ob regem (D)e οὕτε . . .
 δεσπότην quamuis] quam e 5 acerbum LBCPe sic] sicut C sit P
 metuit] φοβηθήσεται, metuet *conicio* ut] *om. LBCe* illum] *om. B*
 ut ultra illum] ὡς μὴ πρὸ ἐκείνου 6 legum] *post eos tr. B* 8 leges
 nos *tr. R* ipsi] *scripsi*, ipsius *codd e*, αὐτοῖς iustissime] iustis me
 LBPe iustitie R 9 opere] *i. e. ἔργῳ*, *abest a Graecis* sanctiones]
ed. Mediol. 1513, sancionis LBRe sanctionis C(D) santionis P 11 ergo
 R faciem^a (a s. L²) L + uirtutem ReC 13 eum comparet] com-
 peret eum R 14 hunc ueltra B 15 declaratae sunt] *i. e. διελέχθησαν*,
 διελέχθησαν A declarate B 16 hominibus semper *tr. B* 17 Grae-
 corum] ἡgraecorum B παρὰ τοῖς Ἑλλήσι φιλοσοφήσαντες ficiem P qui
 dem] qui de BP(D)e patria] *scripsi*, patri LBRe patrie C petri P
 coseruabant B

ipsis autem rebus philosophiaeque tractatu illa secuti sunt
 de deo similia sapientes humilitateque uitae communionem
 282 inter alterutros edocentes. sed etiam populis olim multus fuit
 zelus nostrae maxima pietate culturae. non est itaque ciuitas
 Graecorum nec ullus quisquam barbarus nec una gens, ubi 5
 septimanae in qua uacamus consuetudo minime discurrit atque
 ieiunia et candelaborum incendia; sed etiam ciborum apud
 283 nos sollemnia plurima apud multos iugiter obseruare. conan-
 tur insuper imitari etiam concordiam, quam nos inter alter-
 utros optinemus, et rerum participari suarum et operum dile- 10
 ctionem in artibus et perdurationem necessitatum habere pro
 284 legibus. illud enim mirabilius est, quia praeter impulsorem
 huius obseruationis ipsa per se lex homines ita ualuit obligare
 et, quemadmodum deus in uniuerso mundo consistit, ita lex
 per cunctos homines ambulauit. unusquisque enim, si suam 15
 regionem domumque conspicit, his quae dicuntur a me, resul-

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 philosophiae quae *LPe* illa] ἐκεῖνῳ sicuti *R* sunt, unt *in*
r. B 2 humilitateque—edocentes] *i. e.* εὐτελείᾳ δὲ βίου τὴν πρὸς ἀλλή-
 λους κοινωνίαν διδάσκοντες, *A*: εὐτέλειαν δὲ βίου καὶ τὴν κτέ, *ex quibus for-*
tasse humilitatemque uitae et communionem—edocentes *emendaueris*
 humilitateque] utilitatemque *R* 3 sed etiam] οὐ μὴν ἀλλὰ καὶ po-
 pulis] plurimis *R* uultus *R* 4 nostrae—culturae] *non sana esse*
uidentur maxime *B* *i. e.* maxime a *fortasse recte* non] *ex Graecis*
conieci, nomen *codd e* ciuitas] *ex Graecis restitui* pietas *codd e*
 5 ullus] *om. B* 6 uocamus *B* consuetudo] ἔθος *ed. pr.* ἔθνος *A*
 7 etiam] et *R* 8 sollemnia] οὐ γενομισμένων *A*, sollemnium *conicio*
 obseruare] *codd e*, *archetypi librarius a uerbo* conantur *pendere fecit*,
quae scripserit interpres ipse pro certo affirmari nequit, sed obseruantur
uel obseruatio est *extitisse haud improbabiler conieceris*, παρατετήρηται
 9 imitari *B* inter] in *R* 10 participari] ἀνάδοσιν dilectionem]
om. R 11 perduratione *P* 12 est] *om. R* praeter—obseruationis]
 χωρὶς τοῦ τῆς ἡδονῆς ἐπαγωγῶ οὐ δελεαστός *A* impulsionem *R* 13 hu-
 ius] *i. e.* ταύτης, τοῦ τῆς *A* obseruationis] ἡδονῆς, oblectationis *conicio*
 14 in] *om. R* uniuersos *L* 15 homines] *om. (D)e* si] *om. RP*
 16 his] iis *R* quae—cessabit] *ex Graecis restitui*, quae discuntur
 amerus ultra recessauit *codd* quae discuntur Homerus recessauit *(D)e*
 τοῖς ὅπ' ἑμοῦ λεγομένοις οὐκ ἀπιστήσει

tare cessabit. oportet igitur cunctorum hominum malitiam 285
 reprehendere: aut enim uolunt nos isti aliena et praua iura
 ante propria et meliora zelari, aut certe, si hoc uolunt, qui-
 escant nobis per inuidiam accusationes ingerere. non enim 286
 pro cuiuslibet maliuolentia defendimus hanc causam, sed
 nostrum honoramus legislatorem atque credimus quae ab illo
 prophetata de deo sunt. denique nisi intellexeremus ipsi uir-
 tutem legum, numquam magna sapere super his tantus populus
 zelatur.

10 XL. Sed de legibus quidem et de republica nostra certis- 287
 simam feci rationem in his, quae de antiquitate conscripsi;
 nunc autem eorum memini quantum necessarium fuit, neque
 aliorum uituperare iura neque nostra laudare proponens, sed
 hoc agens, ut de nobis iniuste conscribentes et contra ipsam
 15 ueritatem impudentissime contendentes arguerem. arbitror 288
 itaque per hanc conscriptionem abundanter me quae promisi
 complese. denique in principio demonstraui genus accusatorum
 esse recentissimum atque nouum et multos ueterum in con-

LBR, CP, e. — A, ed. pr.

1 malitiam—aliena] *interpres uertisse uidetur haec: καταργῶναι πονη-
 ρίαν, ἐθέλουσι οὖν ἢ τὰλλότρια, praebet uero A: καταργῶναι: πονηρίαν ἐθε-
 λούσιον, εἴτ' ἀλλότρια (εἰ τὰλλότρια corr. Niese) 2 uolunt] uoluit P
 3 aut—quiescant] ἐπιτεθυμήκασιν ἢ παύσασθαι nolunt C 4ingere R
 non enim—6 legislatorem] *interpres Graeca non intellexit: οὐδὲ γὰρ
 ἐπιφθόνου τινὸς ἀντιποιούμεθα πράγματος τὸν αὐτῶν τιμῶντες νομοθέτην*
 5 cuiuslibet] ciuilibus R 7 propheta B sunt de deo tr. B intel-
 ligeremus BRCPE 8 numquam—9 zelatur] *interpres Graeca non intel-
 lexit: ἀπάντων (πάντως conl. Niese) ἃν ὑπὸ τοῦ πλήθους τῶν ζηλούντων
 μέγα φρονεῖν ἐπ' αὐτοῖς προήχθημεν* 9 zelaretur R fortasse recte 11 fect
 P rationem] παράδοσιν i. e. traditionem his] iis R quae de]
 quidem P de] ex R conscripti L 13 proponens] proposui R
 προθέμενος ed. pr. προσθέμενος A 14 nobis] nostris R 16 me quae]
 neque R 17 denique—18 multos] *aut corrupta uertit interpres aut
 non intellexit Graeca: καὶ γὰρ ἀρχαίῳ τῳ προῦπάρχον ἐπέδειξα τὸ γένος,
 τῶν κατηγορῶν ὅτι νεώτατόν ἐστι εἰρηκότων καὶ γὰρ καὶ πολλοὺς; nam γένος
 cum uerbis τῶν κατηγορῶν coniuncto reliqua prorsus aliter conformauit*
 18 recentissimum] certissimum e nouum atque recentissimum tr. R
 uentrum R*

289 scriptio[n]ibus suis memoriam habentium nostri ex illis testes
 exhibui. dixerunt itaque Aegyptios fuisse progenitores nostros,
 et ostensum est, quia in Aegyptum uenerunt aliunde. deinde
 sunt mentiti, quoniam exinde propter cladem corporis sint ex-
 puls[i], et apparuit, quoniam uoluntate et magnitudine forti- 5
 tudinis ad propria sunt reuersi. alii uero tamquam nequissimo
 290 uiro legislatori nostro derogare contendunt; cuius uirtuti du-
 dum quidem deus ipse, post illum uero tempus longissimum
 perhibet testimonium.

291 XLI. De legibus autem loqui ampliori sermone non fuit 10
 opus. ipsae namque per semet ipsas apparuerunt pia[e] et
 uerissimam habentes intentionem et non ad humanum odium,
 sed ad rerum communionem potius inuitantes, iniquitatis ini-
 micae cultricesque iustitiae, segnitiam et multas expensas
 procul abicientes, sufficientiam et amorem laboris erudientes, 15
 292 bellum causa auaritia[e] nescientes, fortes autem pro se populos
 esse praeparantes, ad supplicia retribuenda semper ineuitabiles,
 uerbis nequaquam circumueniri possibiles, praeparationes sem-
 per operibus exequentes. haec enim nos semper opera mani-
 293 festiora litteris exhibemus. quapropter ego confidens dico, quia 20
 multarum atque meliorum rerum nos potius quam alii prae-
 ceptores sumus. quid enim intranscensibili pietate melius est?

LBR, CP, e. — Δ, ed. pr.

1 nostris *L* ex illis testes exhibui] *lacunosa transtulit interpres*,
 παρέσχομεν μάρτυρας ἐκείνων ὅτι μηδεὶς ἐστὶ διαβεβαιουμένων 3 et] δ'
 uenerunt] *R* uenerint *LBCPe* abunde *R* 5 et] *om.* *P* et abest
 a Graecis 6 sunt] sint *e* 8 quidem deus ipse] *emendauit Niese*, quid
 ipse *codd e*, μὲν ὁ θεός tempus uero *tr. e* longissimum, lon *in*
ras. B 10 autem] *abest a Graecis* 11 pia[e]—intentionem] οὐκ ἀπέ-
 βειαν μὲν, εὐσέβειαν δ' ἀληθεστάτην διδάσκοντες 13 iniquitates *LBP* ini-
 quitatum *e* 14 segnitiam] *R* segnitiae *LB* segnitia est *CPe ἀργίαν*
 15 laboris et amorem *tr. R* populos] populo (*D*) *e* abest a Graecis
 17 esse] *om. C*, ante populo *tr. e* preporantes *R* retribuenda *P*
 18 praeparationes] *i. e* παρασκευάς, παρασκευαῖς (*scilic. λόγων*) Δ 19 haec
 ... opera] ταῦτα 20 ego] *g i. e.* ergo *B* 26 quam alii] τοῖς ἄλλοις
parum recte uertit interpres

quid iustius, quam legibus oboedire? quid utilius, quam in 294
alterutros unanimes esse et neque in calamitatibus ab inuicem
secedere, neque tempore felicitatum per iniurias discrepare, sed
in bello quidem mortem contemnere, in pace uero artibus aut
5 agri culturae uacare et semper et ubique credere deum re-
spicere et solum omnia gubernare? haec igitur si quidem 295
apud alios aut scripta sunt primitus aut seruata, firmiorem
debemus nos gratiam illis tamquam eorum facti discipuli,
<si> uero [nequaquam primitus extiterunt] his praecipue nos
10 utentes agnoscimur et primam eorum inuentionem nostram
fuisse declaramus, Apiones [igitur] et Molones et quicumque
mendacii derogatione congaudent conuicti procul abscedant.
tibi autem, Epaphrodite, ueritatem maxime diligenti et per te 296
similia nosse de nostro genere cogitantibus hic libellus con-
15 scriptus esse dinoscitur.

LBR, CP, e. — Λ, ed. pr.

1 quid iustius] *om. R* quid] ἢ τί 3 recedere *LBR^e* secedere
C setedere *P* tempore felicitatum] tempore felici tantum *C* ἐν εὐτυ-
χίαις iniuria *R* 5 uocare *L* et semper—6 gubernare] πάντα δὲ
καὶ πανταχοῦ πεπεῖσθαι τὸν θεὸν ἐποπτεύοντα διέπειν 6 haec—quidem]
ταῦτ' εἰ *ed. pr.* ταῦτ' Λ 7 primitus] πρῶτων Λ πρότερον *Dindorf* pri-
metus (*e ex i corr.*) *P* firmiorem] *i. e.* βεβαιότεραν, βεβαιότερον (*ad*
ἐφυλάχθη *iungendum*) Λ 9 'si] *ex Graecis inser. Sobijs, abest a codd*
et e nequaquam—extiterunt] *pro glossemate secludenda esse puto*
extiterunt] *om. C* his] *scilicet moribus supra enarratis, abest a*
Graecis praecipue] μάλιστα πάντων 10 cognoscimur *e* inuentionem
P 11 declaramus] ἐπεδείξαμεν igitur] μὲν, *deleuerim* mollo-
nos *R* 12 conuicti procul abscedant] ἐξεληλέγηθωσαν coniuncti *e*
abscedant *L* abscedant *P* 13 epaphrodite *LBCP* diligenti] *s. B¹*
per te] parte *R* 14 nosse] *om. R* cogitantibus] τοῦς . . . βουλευ-
σαμένους Λ τοῖς . . . βουλευσαμένοις *ed. pr.* τοῖς . . . βουλησομένοις *em. Niесе*
hic] τοῦτο καὶ τὸ πρὸ αὐτοῦ scriptus *R* 15 dignoscitur *RC^e*
Subscriptio: EXPLICIT LIBER SCDS FLAVII IOSEPHI DE V;TV-
STATE IUD^eORVM *LCr* EXPLICIT LIB. II. FLAUII; IOSEPHI; DE
UETUSTATE IUDEORUM *B* codex uniuersę iudaicę antiquitatis optimis
auspiciis finitur *R* Explicit capitulum primum | Explicit liber uigesimus
tercius Flauii Iosephi contra apollonium molonem † † †

Incipit liber uigesimus quartus flauii Iosephi | captiuitatis Iudaice ✠ ✠ ✠
C Explicit liber II. | Incipit liber primus captiuitatis iudaice Iosephy |
de uetustate iudeorum. Et sunt libri VII | Prologus: P Finis. Deo gra-
tias. amen Co In D et e sequuntur haec: Diui Hieronimi elogium. Hie-
ronimus ad magnum oratorem urbis Romae. Iosephus antiquitatem appro-
bans Iudaici populi duos libros scripsit contra Appionem Alexandrinum
grammaticum et tanta saecularium profert testimonia ut michi miraculum
subeat quomodo uir Hebraeus ab infantia sacris litteris eruditus cunctam
Graecorum bibliothecam euoluerit. Finis.

GETTY CENTER LIBRARY



3 3125 00640 4269

